中華民國六十一年公曆一九七二年二月十九日 星期六

華僑日報 WAH KIU YAT PO

夏曆壬子年正月初五日 第一張第一頁 電一課

華僑日報
中華民國僑務委員會頒發登記證台數新字第一一〇號
香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物
第壹六一五二號
每份零售港幣式毫
今日出紙六大張
發行及承印華僑日報有限公司
總司理岑維休
電話：本報總機H二二九〇八一 中區分處H二三一六三七 旺角分處K八四〇七四九
總社地址：香港荷李活道一〇一號・中區分處：華人行地下・旺角辦事處：上海街四七九號・台北分處：台北中山北路三段四十三號

REFERENCE LIBRARY
19FEB1972
CITY HALL

毛澤東安排在杭州
與尼克遜密談
最後確定協議
北京又抨擊尼克遜搞兩個中國

（美聯社美國檀香山十八日電）途經此間作短暫勾留的尼克遜總統，很可能在風光如畫的杭州市與中國共產黨主席毛澤東舉行會談。美國人士稱：這似乎是尼克遜與毛澤東舉行會談最恰當的地點。因爲杭州是尼克遜訪問中國大陸行程最後第二站。也是七十八高齡的毛澤東所寵愛的休憩地方。一般預料，在尼克遜總統前往杭州之前，將在北京經過一番認真的談判。

（路透社北京十八日電）數千工人剛完成杭州機場的簇新機場大廈。據今日自該處前往的旅客稱：這超現代化建築的機場大廈，及附屬建築物，係於短短的兩個月內完成。以便趕及於二月廿六日尼克遜總統夫婦，在周恩來總理陪同下，乘一架中國飛機飛抵此古老城市之時，觀睹一新。尼克遜夫婦届時將下榻湖邊賓館，及在西湖泛舟遊興。毛澤東及孫中山夫人均在湖邊建有別墅。在上海方面，美國技術人員已在上海機場大廈佈置攝影機位置，消息暗示，當尼克遜於星期日抵達上海時，將獲得當衆的盛大歡迎。

（合衆國際社香港十八日電）北京廣播電台本夜大肆抨擊尼克遜總統外交政策，時爲尼克遜週一抵達北京作首次歷史性訪問，築起強硬談判陣勢。該全國性電台於晚間重要新聞報導時稱：尼克遜於本月初對國會所發表的外交政策諮文中「充分證明美帝國主義，對中國態度毫無改變其敵對立場」。該評論同時聲稱「中國政府及人民對美國人民絕對表示友善。」

（法新社東京十八日電）美總統尼克遜在其歷史性訪問中國大陸途中，而尚未到達北京之際，北京已對之施行強烈心理攻勢，指美國不願改變其敵視北京立場，美政府亦尚未放棄其「一個中國兩個政府」之構想。

尼克遜靜居檀島兩日
再研究中國問題
下週一抵達北京
選擇兩隻麝香牛送給北京動物園

（美聯社美國三藩市十八日電）市府官員週四稱，兩隻小麝香牛可能運往北京，作爲尼克遜總統之禮物。華盛頓郵報在其週五版中稱，在尼克遜結束爲期一週訪問大陸時，該兩隻動物會運抵該處。該報謂：據悉該兩隻動物將運往北京動物園，因該動物園一直希望獲得一對麝香牛。該兩隻動物原主阿奧明韶：華府國家動物園園長里特曾與他接觸。尼克遜曾要求里特介紹一些動物作爲禮物，而阿奧明曾旅遊中國大陸，有此建議。

（合衆國際社夏威夷十七日電）此間阿胡島干諾希陸戰隊航空站十七日奉命不吹喇叭軍號凡兩天，也沒有幽靈式飛機飛行兩夜。此航空基地奉命號召使尼克遜總統獲平靜的休息，以利其作歷史性訪問中國大陸。尼克遜總統伉儷在此間停留兩日兩夜，今日自華府到達後，岩士榮將軍即請尼克遜到其寓所居住。此基地發言人稱：「作爲一個陸戰隊基地，通常有很多的軍號吹鳴，現已奉命取消，而基地內人們加強警戒比通常更嚴密」。發言人稱：「晚間不許作飛行，以致騷擾及尼克遜之甜夢。排列星期五幽靈式飛機之飛行表次序已取消」。此現率領一陸戰隊第一旅駐此的岩士榮將軍在尼克遜任副總統時已相認識，他讓他的寓所供尼克遜夫婦居住，自己遷移到對面街的辦事區屋宇中。尼克遜總統決定在夏威夷時完全不在公開場合出現。他要繼續加緊研究中國問題。此間曾有反戰份子預備在星期五舉行示威於基地的正門，但尼克遜不會見到他們了。

（合衆國際社美國夏威夷十七日電）尼克遜總統今日稱：「北京原本僅欲十名美國新聞人員隨同他赴北京。」尼克遜總統稱：「國家安全顧問基辛格，揀選二百五十人。」兩國最後定出八十七名，由二千多名申請者選出。尼克遜在「精神六十二號」噴射飛機，途經夏威夷時，與記者作如此談話。在機內，尼克遜總統與一羣記者，作十五分鐘的簡單談話時，他展示一張由中央情報局爲他準備的中國地圖與記者看。其中一位記者問尼氏，北京是否會准許他帶此地圖進入中國大陸。

尼克遜總統在看到地圖的封面印有中央情報局的標誌後，笑笑說：「這將會毫無疑問地表示我們對中國的認識有多少。」

（路透社美國檀香山十七日電）尼克遜總統伉儷今日在其赴中國大陸「和平的旅程」中，途經檀香山，受到約五千至七千名夏威夷人及軍人歡迎。他們在此間逗留至星期六，前赴關島渡宿一宵，才飛赴中國大陸。

美機猛烈轟炸北越
摧毀大炮防空基地
北越發射飛彈擊落兩架美機
北京會議期內美機不停轟炸

（美聯社南越西貢十八日電）美軍司令部人員報導：美機兩天來大舉轟炸北越，對共軍長程大炮，高射炮防衛網及其它設備摧毀殆盡，惟亦使美軍付出兩架美機被擊落及六名機員失踪的代價。一項聲明中稱：達一百廿五架次空炸之結果顯示共方有七座長程一百卅厘口徑大炮，兩座地對空飛彈陣地及五座八十五厘高射炮被摧毀。在南越方面，美軍戰鬥轟炸機發現貢泥鎮西北廿四哩中央高地一處北越軍集結地區，飛機遂向該處投彈，摧毀一輛兩噸半貨車，七個碉堡及無數供應品。

（合衆國際社華盛頓十七日電）美國防部長賴爾德今天表示，在尼克遜訪問中國的下星期內，美國仍有可能再在北越上空進行「保護反應」之空襲。他說：諸如昨今兩日在南北越間之非軍事地帶附近採取之轟炸行動，僅以保護日見減少之美軍爲目的。當賴爾德被記者問起美國轟炸北越的行動，會不會在尼克遜訪問中國期間減少時，他避不作正面的答覆。但三番兩次說美國在感到美軍受威脅時，將採取「保護」行動。他說：這就是美轟炸機這兩天出動，轟炸北越炮兵陣地及其他的北越目標之起因。

（合衆國際社西貢十八日電）美軍指揮部今日報導：美軍噴射機在過去兩日來襲擊北越境內長程大炮的行動中，其中三架遭地對空（薩姆）飛彈擊落，空中搜索在非武裝區以北十五哩範圍內進行，但無所獲。六名機員全部列爲失踪。發言人稱：失事三架飛機皆屬美國空軍，其中一架F四「幽靈式」軍機遭三枚擊落；另一架F一〇五「雷霆式」及一架「幽靈式」軍機於週四中彈墜毀。

尼克遜訪北京飛抵檀島

二月十七日美總統尼克遜伉儷飛抵夏威夷時，該島請督般斯上前迎迓，及爲二人掛上花環，由機場行出情形。（合衆國際社無綫電傳眞）

三藩市「正言報」算命
尼克遜毛澤東二人八字有緣友好會談

（時事社三藩市十八日電）三藩市中文報「正言報」（每週出版兩次），在十四日出版的一期中推測說，一九一三年丑（牛）年出生的尼克遜，與一八九三年巳（蛇）年出生的毛澤東，在命理上說是有緣的。因此兩人將會在友好融洽的氣氛中舉行會談，但是尼克遜和一八九八年戊（犬）年出生的周恩來八字不合，因此可能僅舉行一次會談。該報又說：「丑年出生的人，冷靜、固執而富於信心，巳年出生的人是聰明、狡滑、無情，戊年出生的人可以得到榮譽富貴。」「正言報」根據人的八字作此推測，雖然是荒誕無稽之說，但是由此可以瞭解三藩市的七萬華人對於中美首腦會談是如何關心。

一年之計在於春　一生之計靠眼光
恭喜發財
茂昌眼鏡公司
請戴茂昌眼鏡　長祿銳利眼光　萬事醒目如意　茂業日隆永昌
總店：香港大道中五十七號　支店：九龍加拿芬道六號
支店：銅鑼灣（大丸對面）　支店：尖沙咀海運大廈二樓
支店：香港希爾頓酒店地下　支店：九龍彌敦道六一〇號

恭喜發財　萬事勝意
MILUS 美力士表
瑞士十大名廠之一
屢獲瑞士天文台獎狀！
新年新氣象　前程似錦　戴美力士表　錦上添花

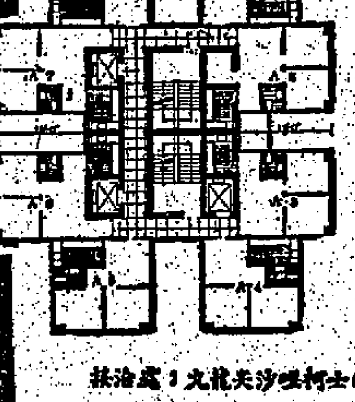
「高雅型」包金男庄表 典雅高貴 REF.10.258
「心寶型」包金女庄表 金碧輝煌 REF.5.2553
「雪麗型」包白金女庄表 晶瑩皎潔 REF.5.2570
最近經運到港大量新款男女庄表凡數百餘種，請即駕臨各大表行參觀選購

中外旅行社 主辦
泰國航空公司 韓國航空公司 日本航空公司 協力推出！
復活節豪華特價觀光團
賞櫻、賞雪、渡假最理想的選擇！
絕對保証 最豪華的享受・最廉宜的費用！最高尚的質素・最良好的服務！
日・韓聯遊 全程十天 特價HK$2.600 三月三十一日出發
日本本洲遊 全程九天 特價HK$2.400 四月一日出發
星・泰聯遊 全程七天 特價HK$2.100 三月三十一日出發
星馬泰超級豪華遊 全程十天 特價HK$2.500 三月三十一日出發
・本公司定期觀光團・

團別		費用	出發日期
日本	本洲九日遊	HK$2.450	2月24日 3月4日 3月18日 4月29日
	九洲本洲聯遊	HK$2.600	4月20日
	本洲一週遊	HK$2.100	4月13日
星・馬・泰菲華聯遊		HK$2.550	3月17、31日 4月21日 5月24日 6月24日
星・泰豪華聯遊		HK$2.200	逢星期六出發

章程備索・歡迎電詢
報名處：九龍彌敦道100號東英大廈422室
電話：K-688241 K-688242 K-662725 K-664162
分社：東京、曼谷、星加坡

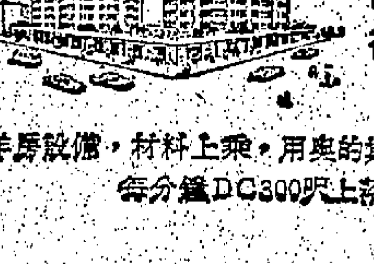
十二年付款 月付122.40元
九龍油麻地廣東道及甘肅大街交界（舊日金華戲院原址）
金華大廈
現已建至二十樓



房房有窗 三面單邊
補足地價 洋樓間格
接洽處：九龍尖沙咀柯士甸道5號二樓A2座
電話：K678385

初中學生尋職良機
某大報社擬招夜班工作排字練習生員多名在學習期間能獲得支百有餘元之生活津貼每月有四天假期如年足十八歲而欲應徵者即攜備身份證於每日下午六時至七時到荷李活道106號地下訪潘先生面洽

土瓜灣浙江街・銀漢街・新街
寶德大廈
面向新建海心公園海景
鄰近隧道口及火車總站



已建至七樓 餘額無多 欲購從速
洋房設備，材料上乘，用奧的斯（OTIS）電梯每分鐘DC300呎上落快捷
準72年中完成
天德有限公司 電話：H236047-8 H-222948
地盆洽購處電話K-657420（假日照常）

雙羊牌
澳洲油粘米

煲潮州粥最靚
各大米舖有售

日政府擬訂計劃 推進大陸貿易 十年內增二倍

外務省警告商人不可太樂觀

（時事社東京十八日電）日本通產省十七日着手研討對中國大陸貿易的長期計劃。該省現有一個構想，擬在十年內將日本中國大陸貿易增至現在的三倍，即由現在的九億美元增至三十億美元。計劃的中心對策爲：（一）開發並進口天然資源，及簽訂長期進口契約。（二）建立日本中國大陸對發展途中國家提供經濟援助的合作關係。（三）開拓新的進口商品。通產省認爲中國大陸是鐵、礦砂、煤、錦、銀等資源豐富的國家，所以日本增加進口這些礦產品在擴大日中貿易上具有決定性的效果。

（泛亞社東京十八日電）日外務省今日警告商界，勿對中國大陸貿易發展，抱取過份樂觀態度。因北京對外貿易額，在今後若干年內難望大量擴大。外務省在一份特別發表之報告中指出：許多國家現均欲與中國大陸增加貿易來往，但障礙甚多，故增加之希望並不濃厚。外務省係於北京進入聯合國之後，根據日本駐外各使節所搜集之資料而草成此篇報告。其中強調北京「一向採取自給自足政策，而且資金有限，無力購買外貨。西方國家縱願以信用貸款方式增加對中國大陸輸出，北京亦不會有興趣。」該報告繼又稱：北京生產力已恢復到文化革命以前之程度，中國大陸之經濟大體上係向上發展，但欲中國大陸之經濟對世界經濟發生重大影響，則尚須等待若干年之久。中國大陸在一九六九年之全國總生產，僅三百九十四億美元，比一九六八年僅增加百分之五，自一九五七年以來，中國大陸之農業產量平均每年只增加百分之二，但一九七〇年之工業生產，則增加百分之十五至二十。同年中國大陸之對外貿易爲十四三億美元。

日執政黨議員預料 美國在兩年內 與北京建邦交

日航總經理希望開闢大陸航線

（泛亞社東京十八日電）日本執政之自由民主黨眾議員川崎秀二預料：美國在今後兩年間將承認北京。川崎爲國會議員一向親北京，曾就美總統訪問中國大陸事發表談話稱：美雖未正式宣佈承認北京，惟此行已表示默認，正式承認將係今後兩年間事，此行亦表示美國與北京締結一項互不侵犯協定或在某些方面達成協議之可能性，較前大增。川崎稱：尼克遜與北京領袖會談時，將提出從越南撤軍之時間表，共同聲明裏規定之最後一批美軍，可能於今年底以前撤回本土。川崎指出：美國加深與北京之經濟合作，將使日本與北京之經濟合作大受不利影響，日政府應建立「獨立外交」，始克改變不利局面。（時事社理盛頓十八日電）

（八日電）現正在美國訪問的日本航空公司總經理朝田，十七日在理盛頓與美民用航空委員會委員長布朗舉行會談後，對記者表示：中國大陸航空線前途頗可樂觀。朝田總經理稱：開闢日本中國大陸航空線之際，將特別考慮飛往北京，以北京爲中心飛往東南亞各國的航空網，將來甚有擴大的可能性。又東京至北京航線，將與東京至台北航線共處。美國泛美航空公司、朝田總經理說：對飛往北京的美國航空公司延機須經由東京，則日美航空利權的不均衡，將更趨激烈。因此日美航空協定應從根本上加以修改。日航之所以拒絕修改之提議共同飛行東京、上海間航線，是因爲日前以開闢東京、北京間航線爲最後的目的之故。

（時事社東京十八日電）日本化學工業協會會長鈴木治雄今日說：日本化學業界首腦能夠在中國大陸訪問，現在計劃在四月上旬前往中國大陸，作爲期十天左右的訪問，訪問團預定由日本化學工業協會會長爲團長，三菱化成工業公司社長篠島秀雄、住友化學工業公司社長長谷川周重，三井東壓化學公司社長末吉俊雄，宇部興產公司社長中安定一及三菱瓦斯化學公司社長有澤忠一。

台北中美龍隊巡迴演出賀年

羣衆喝采歡聲雷動

（中央社台北十八日電）由聯勤「四四」龍隊和駐台美軍合組的「中美」龍隊，以及由空軍與供部組成的遊藝隊，昨天起在台北市巡迴演出，向民衆及各機關賀節。軍中遊藝隊，包括舞獅、蚌舞、彩船、麒麟、獻瑞、高蹺等，昨天上午九時開始，配合龍隊會巡迴陸軍總部、聯勤總部、空軍總部、憲兵司令部及美軍顧問團表演賀節，到下午三時二十分結束。龍隊是由聯勤官兵及美軍共同組成，有兩條長十七節的彩龍，分由聯勤官兵及美軍操作表演，尤其全由美軍官兵表演的其中一條龍，要得很精彩，獲得觀衆更多的喝采，很多外國人，都爭相拍照及拍成電影。

蘇聯農產失收 老布出席會議 呼籲農民努力

（路透社莫斯科十八日電）克里姆林宮首腦布里茲涅夫，在蘇聯面臨冬季嚴重歉收跡象中，曾出席首腦級官員會議，就蘇聯農業問題發表演說。今日蘇聯各大報均報導：布里茲涅夫昨日向中央委員會及部長級官員聯席會議致詞時，曾呼籲討論今春農業工作及糧口生產問題。蘇聯國家主席波哥尼及總理柯錫金均出席會議。此間西方農業專家們認爲蘇聯冬季一造穀類作物（主要是小麥）已有三份之一被霜雪凍死。這次會議所討論的主題，是如何擴大春耕以彌補多季歉收。蘇聯預訂一九七二年度穀類的生產指標是一億九千萬方噸，而多季的一造農作物的收成通常佔全年生產總額的三份之一。

社論

共產國家軍力與美國國防計劃

正當許多國家就心美國孤立主義抬頭而尼克遜又訪問中國大陸之際，美國國防部長賴爾德本月十五日發表國防報告，揭櫫基本理想，在尼克遜執政的三年間，是由戰爭到和平，由對抗到談判的過渡期。此一時期的國防計劃，以現實的嚇阻戰略爲中心。此種戰略的目標，在以美國本身和夥伴的力量，保障美國與自由世界盟國的安全。爲了達到此一目的而採取的「總體力量」的構想，是把自由世界一切力量與資源從事有效的聯合運用。

賴爾德在此次國防報告中特別強調，他首先指出攻擊性戰略核子軍備的威脅，非常值得重視：一、蘇聯在過去五年間，急速增強洲際飛彈的戰力，非常明顯。去年幾乎沒有建設新的SS九、SS十一、SS十三等型式洲際飛彈的基地。也許蘇聯認爲，配備此等飛彈的階段業已結束。同時另行建造了一百多個新的地下發射台，相信是用以發射洲際飛彈，此舉顯示蘇聯可能準備配備兩種新的改良型的洲際飛彈。

二、蘇聯相當於美國北極星型核子潛水艦（裝備十六個發射台）的Y型核子潛水艦的實際配備數，一九六七年僅有四艘，一九七二年一月增至二十五艘，其他十七艘已裝上各種建造台。預料到一九七三年底時Y型核子潛水艦的數目將增至四十二艘。這些潛水艦可能具有與美國北極星型海神型核子潛水艦同等的力量。美國在去年發表的國防報告中，本來推測蘇聯要到一九七四年時才會擁有如此實力，但今年的國防報告卻估計蘇聯可以提早一年。假如蘇聯今後以每年十艘的最高速率繼續建造的話，則預料到一九七五年時，蘇聯Y型核子潛水艦的數目，將比美國北極星海神型核子潛水艦（四十一艘）超過很多。

三、蘇聯對於後退翼的「背射」新型超音速戰略轟炸機，正在試驗中，今後數年可能配備相當數量。

至於防禦性的戰略軍備方面，蘇聯業已重新在莫斯科周圍建立反飛彈系統（ABM）。同時繼續試驗改良型的反飛彈系統（ABM）的基地，擁有六十四個反彈道飛彈，均已進入實際配備階段。

賴爾德接着談到中共的核子戰力，中共在以往一年半中，發射過兩個人造衛星。在以往八年中，實行過十二次核子爆炸試驗，顯示它在火箭與核子彈頭的發展方面，進入了頗高的階段。雖然估計中共不能在一九七五年以前配備可以攻擊美國本土的洲際飛彈，但預料它可能在一九七六年中期配備十個至二十個此種洲際飛彈。

中共也許已經配備了少數的準中程飛彈（MRBM）和中程飛彈（IRBM），預料中共在今年後，可以配備適度的準中程飛彈和中程飛彈。甚於發展一種對這些地區的核子戰力的見地，中共對於準中程飛彈和中程飛彈兩者之中，或許會把重點置於中程飛彈方面。中共建立之有限核子戰力之目的，雖然是以阻嚇對手之攻擊爲主，但飛彈戰力之射程，彈頭之爆炸力與TU十六型轟炸機之擴張，且有重要意義。目前中共飛彈之威脅，可能達到南亞、東亞和蘇聯許多城市及攻擊目標。估計到一九七五年時，中共可以開始配備射程五千五百公里（三千四百三十七英里）的飛彈，把蘇聯大部分地區納入其攻擊範圍之內。

中共雖然擁有二百五十萬陸軍，惟因兵站（運輸後勤等）上的問題，同時必須防備蘇聯的威脅，不會進行一方面以上的作戰。賴爾德還談到共產國家的對外軍事援助，自從一九五五年以來，共產國家對外軍事援助總額達二百億美元，其中一百億美元是以第三世界的中東、印度、巴基斯坦爲主要對象，並指出共產國家對第三世界軍事援助中，有百分之九十是出自蘇聯，中共的援助則約爲三億美元。

美國當局面對以上種種，採取怎樣的對策呢？它要求國會在一九七三年會計年度（一九七二年七月一日至一九七三年六月三十日）中，給予八百三十五億美元的支出權限，比一九七二年度多六十三億美元，雖佔聯邦預算的百分之二十九點八，但這比率是二十三年來最低的。估計一九七三年會計年度的國防支出爲七百六十五億美元，比本年度多七億美元。在國民生產總值中所佔的比率，一九七二年爲百分之七，一九七三年度則爲百分之六點四，是二十二年以來最低的。將增加支出的部門，主要爲下列四項：一、發展海中長程核子飛彈及B一型戰略轟炸機等，計增加十二億美元。二、爲了保持技術方面的優越地位起見，增加十億美元的研究發展費。三、爲了強化海軍力量起見，增加支出四艘核子動力航空母艦發展費等共五億美元。四、增加對外軍事援助，計三億美元。

爲了對抗蘇聯核子戰力之增加起見，美國決定促進海中長程飛彈和B一型戰略轟炸機之發展。關於前者，一九七三會計年度將支出九億四千二百萬美元（上一年度爲一億四千萬美元），關於後者，一九七三年度將支出四億四千五百萬美元（上一年度爲三億七千萬美元）。此次增加費用，將可提早配備上述兩種新的戰略軍備。

關於以多彈頭飛彈代替原有的民兵型洲際飛彈及北極星型飛彈的計劃，繼續進行。關於反彈道飛彈的發展，依照計劃繼續進行。

賴爾德認爲，美蘇兩國戰略核子戰力處於大致相等水平之故，在美國本土以外的地區，倘若發生戰略核子戰力，是不能作有效之嚇阻的。因此，關於以歐洲、亞洲地區普通戰力及戰術核子戰力配合的長期計劃，將繼續檢討。美國之盟邦，自應作一些貢獻。但尼克遜對於歐洲駐軍，一再表示不減，對於亞洲駐軍，卻已撤退得很多，這不僅危及此一地區自由國家的安全，美國本身將來亦必蒙受惡劣影響，非審愼考慮不可。

尼克遜與曼斯菲密談鏡頭。（合衆國際社無線電傳眞）二月十七日美總統尼克遜啓程往北京作歷史性訪問前，在華府白宮國務院內，與兩院多數黨領袖曼斯菲密談。

行政院長嚴家淦闡明 財經建設重點

維持定安促進成長擴展對外關係

（中央社台北十八日電）行政院長嚴家淦今天指出在財經建設上，針對目前局勢，我們的因應措施，將以維持經濟安定，繼續促進經濟成長，和擴展對外經濟關係等三個方向爲努力的重點。在促進經濟成長方面，嚴院長表示，今後將更致力於：積極改善投資環境，以繼續鼓勵民間投資信心，爭取華僑和外人來台投資，必要時或由政府直接投資，以繼續改善產業，除了繼續擴展基本工業與關鍵工業之外，特別注意發展高級精密工業，以及以出口爲主的工業，並獎勵自創品牌；必須進口的重要設備與原料，除了已經採取多項措施，如降低肥料換穀比率，改善施肥，補助灌溉用油與購買農機，減輕農民稅捐負擔等來降低農業生產成本之外，並推行農業機械化和改進農業金融與農產運銷，以期農業與工業相輔並行，得到適當均衡的發展。今後將繼續朝此方向並已擬訂「現階段農村經濟建設綱領」將予積極執行，加強運輸和力，爲配合推展對外貿易的需要，將加強港埠運輸能力，同時加強現有運輸系統，改進內陸運輸。在擴展對外經濟關係方面，嚴院長表示：我們本着平等互惠的原則，互助合作的精神，以推展對外經濟關係，來促進國際經濟合作，在十年經濟長期計劃中，預期到民國六十九年的對外貿易總額將達到一百零四億美元。他指出，擴展對外經濟關係方面，我們決定更要努力於：廣泛透過國際經濟與技術合作，建立區域合作、貿易協調等經濟互存關係，來增進雙邊與多邊的聯繫，尤須對所有開發中的國家提供我們已有的經驗。鼓勵民間工商團體和華僑經濟事業，加強國際商務活動。再開拓海外國貨推銷網。充實駐外商務機構，全力拓展多元化對外貿易，並運用各種直接間接方式，開闢各地區新市場。

美元再跌 情況不佳

（路透社法蘭克福十八日電）美元在西德外匯市場今日跌至戰後新的低價，但交投者描述交易甚爲寧靜，與昨日的狂熱買賣恰恰相反。

（法新社日本東京十八日電）美元今天在東京外匯市場繼續下降，其六月期貨登記二九九點九日圓兌一美元之新低價。七月及八月期貨今天首次低過三百日圓之水平。前途未許樂觀，今天成交匯率一介乎三零三點四至三零三點七之間，昨天成交一價爲三零三點二四至三零三點六之間。

尼克遜外交政策咨文 側重分析中國情勢 闡明改善北京關係

對聯合國剝奪國府代表權表示遺憾

我們在發展和中華人民共和國之間的關係時，將繼續這一種商談。我們和友人們的會談都集中於美國政策的較長遠的影響問題上。會談中發生的一些問題我們都已審愼地公開或者不公開地申說。

我們的亞洲友人們就我們的承諾及他們的直接利益而言，應該如何解釋這種始創行動呢？首先，我們對一切有關國家的關係中，採用有若干一般原則。我們和中華人民共和國都沒有爲了要發展開我們的對話而要求或者同意接受任何條件。兩國都不期望對方出賣它的原則或者拋棄它的朋友。事實上我們共同行動，相信我們之間更正常的關係對所有各國都有好處，而且爲減低遠東方面的緊張。

我和中國的領導者們的會談主要將集中於雙邊問題上，雙方都可以自由提出自己想提的問題。但是我們已經向我們在亞洲的友人們表明我們遵守我們的承諾的義務，以及我們將不代表第三者談判。我們不能放棄我們的朋友們而和中華人民共和國建立一種光榮的互相尊重的關係，除非我們也能遵重我們長期的友人們的利益。

我們的行動，是否該被解說爲把我們的重心從東京轉移到北京去了呢？不該如此解說。我們和中國只是在一個長程上剛剛開始。我們和日本已經有了二十年的最密切的政治和經濟合作的關係。爲了要和一個重要盟友的緊密關係，這是最眼光短細不過的事。但是，不尋求和世界上四分之一的人溝通意見和改進瞭解，也同樣是眼光短細的。我們認爲這兩軸之間並沒有衝突。

不會影響自由中國

在這擴展和中國之間的交往的努力期間，保持我們和日本之間的密切關係將要各方面都能明智和自制。我們兩國都要避免企圖使對方國家之間的關係惡化。雖然歷史上有令人不安的競賽，應該仍有通過共通合作的交換意見，而不是通過破壞性的敵對，以求進步的餘地。

這對我們和中華民國長久的關係又有什麼意義呢？在我宣佈訪問北京的談話中，以及從那時起，我一直加強指出我們和中華人民共和國的新對話，將不會犧牲朋友。可是，我們認識到這一程序無可避免地會使我們的友人——中華民國——感到痛苦的。我們對於它在聯合國中的席位，曾盡最大的外交努力來保持它在聯合國中的代表權。我們對聯合國大會決定剝奪中華民國的代表權表示遺憾，雖然我們歡迎中華人民共和國進入聯合國。我們將和中華民國維持我們的友誼，我們的外交關係，以及我們的防衛義務。台灣和大陸的最後關係，不是由美國決定的事情。但問題的和平解決會大大減低遠東方面的緊張。

我們的對中國始創行動，對我們和蘇聯的關係而言，又有什麼意義呢？我們的政策並不是針對莫斯科的。美國和蘇聯之間有許多極重大的問題要解決；經常有人提出警告說在和北京的關係正常化過程中，代價未免太大。可是有些觀察家們會認爲這只是種新的對立來阻礙解決這些問題的追求。我們和蘇聯的各種談判，例如柏林和戰略武器限制談判，都是在七月十五日宣佈之後而有重大進展的；而和蘇聯領袖們在一九七二年五月會晤的協議則是在一九七一年十月十二日宣佈的。

另外有人遣張我們的交往來利用中蘇的緊張。我們該說說清楚，指出我們不企圖如此做，因爲這會自招失敗而且很危險。我們沒有促成兩個共產大國之間的歧見，它們所爭執的是共產主義哲學的正當解釋的問題，是我們沒有資格也不感興趣去討論的問題。同時它們爭執有關兩個共同邊界的問題，也不是我們所能爲力的問題。無論如何，我們將試圖和兩國保持更好的關係。我們在追求這一目的時，將忠實而誠懇地執行我們的外交。（未完）

指出五國協定 有助防衛星洲

英女皇出席星洲國宴 加入共同市場英增加對星洲投資

（法新社新加坡十八日電）英女皇伊利沙伯二世本夜於此間聲稱：建議中之東南亞五強防衛「將有助於保證此地區之安定」。今晨抵達此間作爲期三天東南亞訪問之英女皇在新加坡總統之盛大歡迎國宴上，舉杯暢飲，她提及英國，澳洲，新西蘭，馬來西亞及新加坡，「共同負擔防衛」，此一計劃現正在草擬，她指出謂此地區並無「對進一步及和平有危險之存在」，簡直是不現實及自欺欺人。女皇亦論及英國之加入共同市場，非意味英國失去對其餘世界各國之興趣，她稱與事實相反，英國成爲共市會員，其結果將足以「進一步使英國向新加坡之大量投資」。

（路透社新加坡十八日電）英女皇伊利沙伯二世今日蒞臨此間，作首度的官式訪問，當二十一響禮炮發出時，英女皇在愛丁堡公爵和安妮公主陪同下，自皇家遊艇「不列顛號」登岸。從漆國際碼頭的航程後，英女皇顯得精神抖擻，在天風平浪靜的天氣籠罩下，她受到薛雅斯總統的歡迎，新加坡是女皇訪問東南亞和印度洋行程的第二站。

（泛亞社新加坡十八日電）英女王伊利沙伯今日上午乘御艇「不列顛尼亞號」自泰國到達新加坡作三天防問。同來者有皇夫愛丁堡公爵及安妮公主。星總統與李光耀總理俱迎於碼頭。今晚由星總統夫婦設國宴招待。

（路透社新加坡十八日電）英女皇於今日在此間發生輕微車禍，她所乘坐的綠色勞司萊斯，在轉彎駛向一片樓宇參觀時，擦向路旁石柱。

英女皇封贈 李光耀爵士

（路透社新加坡十八日電）英女皇伊利沙伯今晚用筷子吃中國菜，因不甚靈活故旋轉用湯匙。

（路透社新加坡十九日電）英女皇伊利沙伯本日賜封總理李光耀大十字勳章聖米高及聖約翰爵士。並封星洲總統薛爾斯爲大十字勳章巴斯爵士。

美國防部官員承認 蘇在技術上優於美國

發展反飛彈防衛系統

（路透社華盛頓十七日電）國防部研究所所長科士達今日謂：在發展反彈導飛彈防衛系統，蘇聯在技術上優於美國。渠在參議院軍事委員會中謂：地對海攻擊，低軌迹彈導飛彈，地對地戰略性飛彈、防空大炮，及轟炸機等方面，蘇聯皆勝過美國。科士達謂：此項列表「展露目前優勢較所預期作適當評價」。渠謂：不過美國在洲際彈導飛彈導向系統，戰略核子轟炸機及戰略攻擊性核子潛艇方面，技術上仍能領先。在下列各方面亦被進步：反飛彈戰爭技術，長程戰略性飛機，衛星通訊系統及空中偵察系統等。

尼克遜訪問北京 共黨國家寢食不安

指爲北京美帝聯盟

（美聯社美國紐約十八日電）蘇聯對尼克遜總統中國大陸之行現正採取高傲的「觀望態度」。但它的反應是莫斯科與歐集團國家中，最具敵意的。波蘭，捷克及保加利亞的官方報章評論視尼克遜總統此次訪問，爲毛澤東思想與美帝國主義的聯盟，或尼克遜在總統競選中，爭取選票的詭計。但在南斯拉夫方面，報章的評論比較拘謹些，甚至有些報章對尼氏此行表示謹愼的歡迎。在東德及羅馬尼亞方面，報章祇對尼氏此行簡短報導，而不作任何批評。蘇聯權威的政治評論家朱可夫在蘇共「眞理報」發表文章稱：「蘇聯把美國與北京之間關係正常化行動，視爲一自然步驟」，但他暗示：最後判斷將予保留，直至尼克遜返回華府。

國府高普考試合格人員頒發證書

六十年高普考試合格人員頒發證書典禮，三日上午在台北市中山堂舉行，由考試院長孫科主持。圖爲：嚴副總統（中）、孫科院長（左二）與高普考榜首合影。（中央社記者陳永魁攝）

周書楷在立院報告 葛林下月初到台北 報告北京會議經過

（中央社台北九日電）外交部長周書楷今天在立法院表示，美國主管亞太地區事務的助理國務卿葛林，將于三月二、三日左右來華訪問，我們將與他廣泛交換意見。周書楷說，中美兩國政府聯繫至爲密切，在尼克遜總統啓程訪中共前夕，我國駐美大使沈劍虹曾與美國總統國家安全事務特別助理季辛格長談，外交部與美國駐華大使館間幾乎每日均有接觸。周部長在答覆立法委員趙惠謨的質詢時表示，此次美國總統尼克遜于啓程前，已宣佈將派主管亞太地區事務的助理國務卿葛林訪問亞太地區的九個友邦，說明訪問共匪情形。他又說，政府今後對遴派駐外人員，當採精兵主義，注重素質，並儘量就地取材，不僅可以節人事經費，並可藉此發掘海外人材，充實外交陣容。

世界展望

美國人是否討厭？

尼克遜夫人說，到了北京，一定要對中國人說個明白，美國人並非如想像那般討厭的。這幾句話很有意思，也許有人會認爲尼克遜夫人太丟臉，其實，這正是尼克遜夫人坦誠之表現，從這一點看，尼克遜北京之行，是下了決心，只許成功，不許失敗的。

美國人是否如想像那般討厭？作者並沒有接觸過美國人，但一直與替美國人服務，爲美國海外某機構工作，或者自稱爲與美國人有關係的人物相識，間中亦有接觸。我覺得他們並不討厭，許多時候還能坦誠相處。由「伙計」而想到「老細」，作者也相信美國人並不討厭。

誠然，美國人在日本做的事，在台灣做的事，在南越做的事，難免有若干部份是予人「一種討厭的印象」。所謂「醜惡的美國人」，這句話充份說明了某種人對美國人之憎恨。

其實，美國人是可愛的，也夠朋友的。只要你不倚靠他，也不受其惠，更不可對他稍有幻想。彼此平等相處，俗語所謂「硬打硬」，美國人並不討厭。

尼克遜棋逢敵手

美國記者慣重視周恩來之機智與氣魄。一則說周恩來能言善辯，手腕圓滑，一則說周恩來精神充沛，工作不倦。結論是尼克遜這回可遇着強有力的對手了。現在並非春秋戰國時代，蘇秦張儀之流用不着，即使被視爲軍師的基辛格，亦非三寸不爛之舌，而未來北京會談，人對人，尼克遜訪問北京固然十分重要，但政策對政策，和平對戰爭，公道對侵略同樣是十分重要的。尼克遜能否說服周恩來，先決條件是尼克遜及美國政策能否作本質上轉變。假如答案是否定的，不要說尼克遜不能說服周恩來，周恩來亦將懷疑尼克遜之誠意也。假定在這種情況下，北京會談肯定是不會有結果的，一如過去的日內瓦與今日的巴黎和談，不會有結果的。

北京會議是反蘇會議？

「眞理報」終於忍耐不住了，連日來大駡尼克遜訪問北京，與毛澤東周恩來勾結，部署反蘇計劃，進行反蘇宣傳，危害世界和平。如此指責，是其克宮無人，即使找一個像戈培爾之流的造謠專家也辦不到。蘇修這種爛攤子，揭穿了就是這般裝敗的。美國此時不會反蘇的，尼克遜另一隻腳正踏在克宮大門之前。尼克遜企圖與蘇修勾結，老柯之流應該心知肚明的。

北京反蘇修是事實，但作者相信北京怎樣也不會想到勾結美國人向蘇聯人民作戰的。雖然蘇修大軍威脅中國邊境，蘇修核彈瞄向中國大陸，蘇修也四方八面的搞鬥爭，企圖扶助王明、劉少奇、林彪之流打擊毛澤東、周恩來，建立澈頭澈尾受蘇修指揮的傀儡政權。但作者仍然相信北京當局不會主動對蘇作戰的，如果蘇修一意孤行，侵略中國，首先發動戰爭，自然又作別論。事實就是如此明顯，「眞理報」利用北京會議來誣衊北京，殊爲幼稚，不值得一笑。

香港人看北京會議

香港市民的政治興趣一向平淡，原因香港是英國殖民地的商港，從來就沒有政治氣氛。雖然近來有人高談政治，甚至製造熱心政治之行動，但大多數香港市民，仍然是對政治不感興趣的。對北京會議，香港人的態度一樣平淡，關於越戰和談，香港人馬上想到會不會影響香港。假使美國人可能更多經由香港進入中國大陸了，今後美國人可能與北京妥協，香港人亦從香港利益着想，既不附和，亦不附逆，北京會議成功或失敗，香港人就然是關心的，但並非十分關心。關心與希望是有很大距離，香港人即使並非十分關心，但仍然希望北京會議能夠作出廣泛之決定，奠定世界和平，開創亞洲新形勢的。

宇文

今日本報新聞精華

青少年工友屬工餘活動 爲青少年勞工之工餘活動，有人建議：改進播送節目，安排工餘進修課程，整理旅遊地區，清潔電影內容。（第二張第一頁）

緝獲毒品達千八百餘磅 緝私、播毒、水警及消防蛙人第三日之力，在大埔汀角與吐露港海面，水陸並進佈下包圍網，卒將一艘涉嫌運毒之機動躉艇擒獲，再從該艇海底撈起重千八百餘磅，價值六百萬元之毒品，並拘兩名涉嫌男子被帶署落案拘控。（第二張第三頁）

海事庭續研「學府」被燬 海事法庭昨續研「海上學府」被燬原因，昨由船上客房部經理盤占元及負責防火任務的王保匯兩人先後作供，述當日目擊情形及彼等的工作。（第二張第四頁）

莊重文促調整產銷計劃 中華廠商聯合會會同人昨舉行新春團拜，會長莊重文促調整產銷計劃，擴大國際市場。（第二張第二頁）

港大教師對學生有忠告 勸告港大學生勿搞種族政治活動，認爲此種做法適足使港大受到破壞及退步，而搞事者亦將成爲受厭憎份子。（第四張第三頁）

理民官訪各鄉會商建設 元朗及西貢兩理民府昨分訪各鄉作新春座談，商討新財政年度鄉村各項建設計劃，官紳一致期望促進繁榮福利。（第四張第二頁）

銀行假後恢復正常營業 銀行假後恢復營業，現金支票兩俱忙。各銀行應付裕如，對新透支貸須稍後才會加強，進出口押匯數天後才會復常。年假後銀根平，各行現金匯價比預期略減。拆息紅盤穩定，三厘七五欲放不行。歲底業務時徽，工商退票相當衆多，市民渡歲提款反減。（第四張第一頁）

REFERENCE LIBRARY 19 FEB 1972 CITY HALL

英國馬爾他基地談判有新進展
閔度夫以密函轉致英外交部
相信係馬對英條件肯定性答覆

（路透社倫敦十八日電）官方稱：英國政府現正研究馬爾他政府的關於繼續使用該地中海島上的英國軍事基地的函件。該函係於昨晚由英駐馬爾他專員轉交英外交及聯邦事務部的。官方拒絕透露函件的詳細內容。但一般相信，這是馬爾他總理閔度夫與英國防部長賈靈頓於上月初在羅馬舉行最後一回合談判以來，英國所收到來自馬爾他政府的第一封信。進一步舉行會議的日期迄未訂定。上次會議無法克服的問題是將來使用島上租值的租金問題，馬爾他政府要求每年租金一千八百萬英鎊，而英國及北約組織最後的肯定回價是一千四百萬英鎊。

「合眾國際社馬爾他維列達十八日電」馬爾他消息人士謂：閔度夫總理曾送一件「非常重要」的函件給英國，可能是對英軍駐在該島之前途，作肯定之是與否的答覆。政府人士謂：閔度夫於週五晚在內閣會議後即致函英首相希斯。他們不透露函件內容，僅謂：「顯然所擬的是閔度夫接受或拒絕英國及北約所提出條件。」

警方在法庭上稱
中共訓練非洲人在羅國進行顛覆

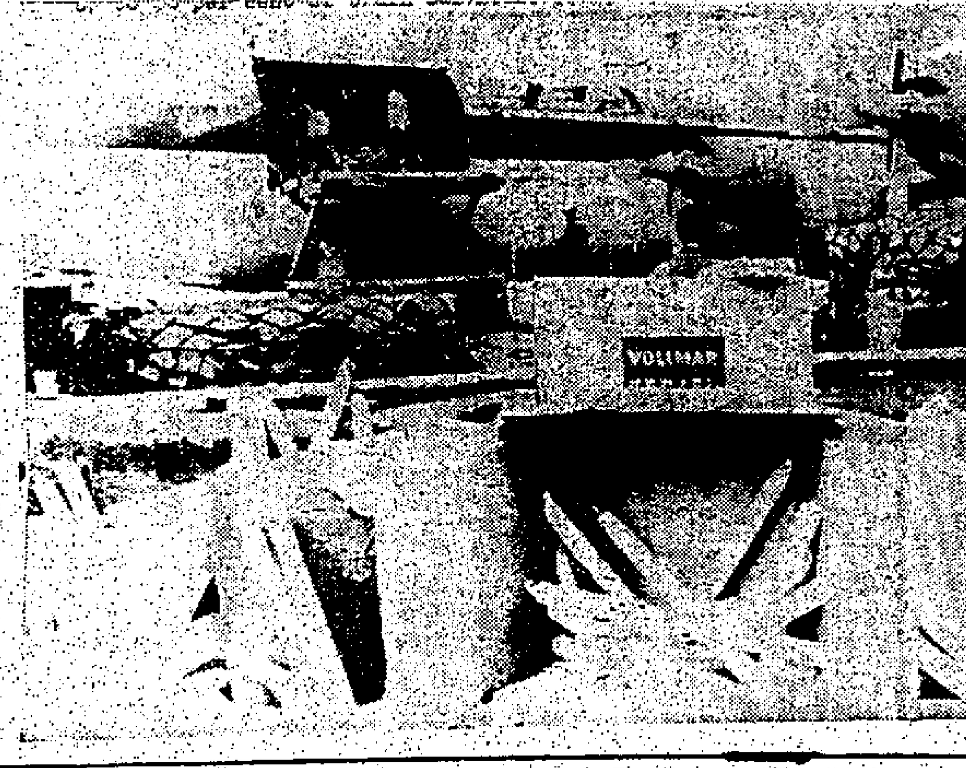
（路透社琉利士巴利七日電）警方今日在此間一法庭上說：三名羅德西亞籍非洲人，接受坦桑尼亞中共軍事教官的訓練後，帶著破壞英國和平調查團工作的命令，重返該國。他們在法庭上稱：這三人——並未被指名——被訓示槍擊歐洲人，放置地雷以及破壞調查團的工作，該團正在調查有關英國和羅德西亞間和解建議的意見。三人於五天前被捕，今日出庭作初步聆訊，他們被控觸犯該國維持秩序法案，被控藏有武器和作戰用品。警方證據顯示他們在此間附近私藏的武器和作戰品中，包括數千計的燃料、捷克和中國製造發彈藥、手榴彈、導火管、雷管、機槍、手槍及炸藥等。

英國營煤礦公司
接受三人建議增加礦工薪金
預料英煤礦工潮快要解決

（美聯社英國倫敦十八日電）特別仲裁委員會今日建議加薪給英國二十八萬名煤礦工人，且近乎他們之要求。顯示就快接近結束長達六週罷工，此次罷工威脅電力斷絕而使全國癱瘓。國營煤礦公司首腦立即宣佈：接受由韋伯斯率領之人委員會所提解決條件。煤礦委員會主席依司里呼籲全國礦工工會亦接受此建議，得取消罷工。礦工工會各領袖立即對此建議意見紛亂。韋伯科仲裁團謂已建議給予煤礦工人加薪，於煤礦委員會所提出，因為此共為一「全國利益着想」。此次加新是依據工作類別而定，每週加薪鎊半至六鎊。目前煤礦工人週薪自十九鎊至二十八鎊半。煤礦委員會給予週薪增加三鎊，而礦工則要求加薪六鎊。南威爾斯礦工工會副會長威廉士首先有反應，渠表示欣然。渠謂：「我未預料到有此改進」。渠又謂：調查事實顯示希斯首相是處於「完全孤獨」地位。

菲國十人之中僅有三人工作
馬尼剌報章統計

（泛亞社馬尼拉十八日電）英文「馬尼拉時報」統計：菲律賓全國人口幾有四成五為一至十四歲毫無生產力之兒童，同時全國失業率高，每十人中，只有三人工作，去年人口之數字為三千七百廿八萬餘，每年之人口增加率演達百分之三點零一。去年每一國民之收入，僅八九七比索，大多數人民之收入，僅堪餬口，毫無積蓄。



德國蠟燭趕運英國應市

（英國煤礦工人罷工已有六星期之久，故電力供應受管制，德國杜塞爾多夫商人紛以蠟燭運英應市。圖示二月十七日用飛機運出一批，共二十五萬枝情形。同時主要港口已經三百萬架，火車之班亦減至百份之五十。（合眾國際社無線電傳真）

英工商部長宣佈
將進一步管制全國電力供應

（法新社倫敦十七日電）英工商部長大衛斯今日宣佈：在下「星期三將進一步削減電力供應」。渠告訴下院，此次電力的管制，將影響到工業及私人住宅，削減多少，則視乎最近談判進展情形。渠稱：「如罷工的情況沒有進展，於下星期三起電力管制將實行，為期一個星期」。電力的供應將達到正常時期百份之廿到廿五，以應付國家主要電力用途。此位部長說：如果罷工行動結束（已進入第六週），此進一步的電力管制不會維持很久，但要恢復罷工前的情況，則需要幾個星期才可以。

（路透社倫敦十八日電）據英國之中央電力局所搜集的統計數字顯示，假如英國的煤礦工人的罷工潮再持續一年，英國仍有足夠支持其國家生存的電力供應，雖然國家的經濟命脈受着嚴重打擊。這次的煤礦工潮所造成的破壞力，僅影響全國電力產量百份之七十，其餘百份之卅的電力，係靠核子反應器，燃油，天然氣，和水力所產生的。

英下院通過加入共市案 保守黨僅勝

（合衆社倫敦十七日電）希斯首相今日以岌岌可危多數票，勉強獲

義大利幾經辛苦終組成一黨內閣
勞工部長不出席總理宣誓典禮 預料新內閣在國會中將遇失敗

（美聯社羅馬十八日電）基督民主黨議員安德里奧迪週五日宣誓就職總理時，立刻面臨一杯莫該宣誓典禮之其中一個部長的挑戰。此位五十三歲之政治家安德里奧迪第一天出任全基民黨政府的首腦，便遭此挑戰，意味着義大利潛伏政治危機，相信他連自己黨內部的衷誠合作也無以號召起來。勞工部長加特甸今未有出現於奎里奈奴殿的宣誓儀式。新聞記者却在牛哩之市際看見他散步。

（合衆國際社羅馬十七日電）義大利被任命的總理安德里奧迪今晚宣佈：他在試圖組織聯合政府失敗後，已組成一黨內閣。政治觀察家說：這一預料安德里奧第一次組成的內閣，在首次國會投票中，會遇到失敗。此將導致奉安尼總統提早一年號召全國大選。據悉，新內閣將於本週末宣誓就職。安德里奧第希望他的政府在本月底前將能得到信任票，同時在國會的必需通過一九七二年的預算案之前，使能獲得信任票。倘若安德里奧迪政府的右翼自由黨，祇未參加聯合政府，但已表示將投票贊成安德里奧第政府。但若安德

馬共在新春期間砍殺五華人平民

（泛亞社吉隆坡十八日電）大馬砂勝越邦首席部長耶谷宣佈：馬共在農曆新年期間，曾在該邦第三省之不同地區，殺害五名華人。該五名平民俱被砍斃命，且有潰碎屍者，其中一死者為七十歲寡婦，被刺致死。所有死者都是在家中或門外，在家人面前被殺害者。慘案地點是在詩巫及窩奴登地區。耶谷又透露：過去數個月，砂勝越共有四十九名共黨恐怖分子向保安隊投誠，投誠者除將武器與子彈呈獻外，並引導保安隊起獲更多武器和子彈，其中有機關槍、來福槍、獵槍、手槍、炮彈、地雷、手榴彈與子彈等。

里奧第政府，未能獲得意大利新法西斯社會黨的支持，則他在國會中，仍缺乏多數投票。

英國黑池發生恐怖命案
外籍男子闖入醫院刺死熟睡中三嬰孩
另一兒童及兩護士被刺重傷

（美聯社英國黑池十七日電）黑池警察星期四晚說：一名男子涉嫌刺殺三名在醫院育嬰室熟睡中的嬰孩。是否是謀殺疑犯。但警方已放寬了今日較早時用以阻止兇手逃出黑池地區所設之道路檢查站。警察局長波爾謂：「吾人正調查這宗令人髮指的發生的命案。」熟睡中的嬰孩及兩名值班護士被刺傷。被殺害的兒童是二男一女，三人遇刺後因傷重而死去。警方稱：第四名兒童及兩名護士被男子刺傷，傷勢嚴重，兇手在一名護士呼救時逃去。據目擊者說，兇手有如波的紫髮，黑皮膚，操外國口音。警方發出兇手之模樣描述：據兇手的口音及外貌來推測，兇手是來自地中海國家。警方形容兇手可能有危險性，他或許會再次行兇。其他官員據報接得電話，密謂兇手可能是一「既殘酷又可怕」之「癡君子」。

沖繩工人反對日軍進駐
日陸軍參謀長取消沖繩之行

（法新社東京十八日電）日本地面自衛隊參謀長中村今日決定取消那霸之行，原因為當地工人昨在沖繩政府辦公大廈前集會示威，反對地面自衛隊於日本接收沖繩行政權後派兵駐紮。中村原定拜會沖繩政府主席屋良朝苗及沖繩立法議會首長。參加示威者約三百名工人，彼等聲稱贊成沖繩歸還「祖國」懷抱，惟反對日政府派兵駐守。

（時事社東京十八日電）日本國民黨幹事長保利茂，十七日下午於出席經濟同友會，與自民黨三位高級幹部的定期懇談會，就第四次防衛計劃問題所引起的事會糾紛收拾問題，表示稱：政府執政黨無法同意在野黨所要求的政府修正案。防衛預算的編制在手續上雖有欠妥當，但內容並無可厚非，因此在國會上加以修改，是不得已的事。保利幹事長稱：「不過由事態的演變情形看來，在萬不得已時也地發生最惡事態的可能性」，而暗示了為了收拾此項糾紛，解散國會也在所不辭。

希臘千方百計
欲使塞浦路斯交出捷製武器
傳希臘將與塞島絕交

（美聯社塞浦路斯尼哥西亞十八日電）希臘塞浦路斯兩家報紙週五日宣稱：倘若塞浦路斯總統馬卡里奧拒絕將最近運入的捷克製武器，繳交予島上的聯合國和平部隊的話，土耳其將向其塞浦路斯包圍圈空投軍械。尼哥西亞的土耳其大使館消息雖然無法正式予以否認，但彼等視該報導為「可笑的捏造。」

上述兩家右翼報刊引述「靈通消息」登載該項宣佈。又是項宣佈係繼馬卡里奧總統拒絕執政希臘將領的最後通牒後發出的，成為內戰繼續降臨塞浦路斯的威脅。希臘要求塞島向聯合國部隊繳交捷克製武器，且要求馬卡里奧接納上述將領有關解決塞浦路斯問題的決議。塞浦路斯政府會明確表示：祇有格里羅斯將軍從藏匿之所露面及反對馬卡里奧斯的政變危機獲致消除後，始願向聯合國部隊交出捷克製武器。觀察家咸信上述希臘將領刻正利用土耳其政府在武器爭端上的利益，從而迫使馬卡里奧總統向聯合國交出軍械，作為彼等試圖使其接納「國民中心」的雅典優勢之部份。

（法新社路透社尼科西亞十七日電）自由日報今天有消息說：希臘將和塞浦路斯斷絕外交關係，如果希臘政府最近向總統馬所揭之要求遭受拒絕。按希臘上星期要求塞島內閣改組成一個「全國統一政府」，並將頃近由捷克運入之軍火交由聯合國派駐島上維持和平之部隊保管。塞島近數日之公告及行動，被希臘局認為等於間接拒絕了希臘的要求。塞島政府大廈及各公衆建築物均有用捷克武器之警衛把守，局勢因而日形緊張。

ALFLOW

常用熱水淋浴能使你血液暢流 消除疾病 增強體魄
請採用 英國名廠 幸福牌 熱水爐

用水為新型 溫度可調節 安康且經濟 出熱又夠快
（只限安裝位佔）
去污膩 殺細菌 熱水洗濯碗碟
除感冒 防疾病 永保家庭幸福
便方用使　全安對絕
長期的節儉 乃致富之途徑
沐浴一次費用不足兩仙
特點：
即用即熱 長用長熱
費廉慳電 安裝方便
本：經有關當局核准 可直接安裝自來水喉上
總代理：耀生行有限公司
皇后大道中30—22號 電話：704514

原日廣州仁院長許醫院創製
許仁補腎丸
專醫男子虛弱，先天不足，有心無力，四肢無力，遺精，早洩，腎虧，腰酸背痛，耳鳴眼花，夜多小便，夢遺滑精等。
各處藥行均有代售（總代理）
購買注意：市面有假冒「許仁補腎丸」，凸玻璃字，新換黑色標籤，明盒面，頭尾兩則，均有許仁補腎丸字樣，請認明方是正貨，五十粒庄，每盒五元，一百廿粒庄，原價十元。

蔡德芬
耳鼻喉科 頸癌核痰
本館以七代祖傳四十餘年經驗專醫耳鼻喉頸瘰癧核頭部痛症
灣仔軒尼詩道313號 分館：九龍東行三樓

香港 皇后 皇都 金陵 聯邦
九龍 文華 寶聲 國寶 油麻地 國際 蘭宮
天天三場 十一時九 十二時九 午夜場十一時半
後勁十足 口碑第一
早場十一時半 十二時一律
今天全綫五場
編導主演 羅維
監製 鄒文懷
聯合主演 馮淬帆 田蜜 石堅 陳芝芝

新華・京都
週末
午夜場
今晚 明晚
十一點半 午夜場
優先介紹
華納公司出品 海盜 打鬥巨片
銀壇鐵漢 畢蘭加士打
從影以來代表作！
同類影片無與頡頏 二十年來始終第一

城多利 東城 新舞台
安樂公司新春大貢獻！
今天五場 域多利加開午夜場。
重重血案 陣陣疑雲 刻刻驚心 秒秒動魄
色情肉感懸疑恐怖 兒童不宜觀看
血淋淋的故事 迂迴曲折神秘莫測

本港新聞

尖沙咀首飾公司失竊
損失總值廿萬
警方分析竊匪由冷氣槽潛入屋

（時訊）昨晨尖沙咀彌敦道八十號B地下愛森首飾公司，遭竊匪光顧，爆竊去大批名貴首飾，總值約港幣廿萬元，及該公司人員上班時才發覺報警，現時調查工作仍在進行中。

據說竊匪係由隔鄰之金鑽大廈二樓後座露台，爬下愛森公司之閣樓，移開冷氣槽，然後入屋行竊，得手後由後門逃去，故正門完好無損。

據悉該首飾公司老板姓羅，除門售外，還作首飾批發生意。去年大除夕（十四日）下午四時左右，該公司開始休假，直到今早九時才上班。豈料大門打開之後，發覺舖內凌亂不堪，存放於飾櫃及抽屜中之一大批名貴首飾，已不翼而飛。大驚之下急忙報警報案。

案發後，大批警探趕到現場調查，發現竊匪係由閣樓之冷氣槽位入屋，但閣樓內之入牆大夾萬，知無法打開，因該夾萬內存有價值百餘萬之首飾珠寶一大批，幸未被盜去。但匪徒在入屋爆竊時，在冰箱中飲去了汽水啤酒若干，估計在舖內逗留頗長時間。（合）

爆竊仁記貨倉洋酒千瓶
首被告判罰二千五百元
如無罰欵入獄一年抵償

（報聯社訊）香港仔仁記貨倉被爆竊一批價值近三萬元之洋酒案，警方先後在新界大埔及大角咀等地將三名與案有關之男子拘捕，分別控以入屋行竊及接贓罪。兩週前解維多利亞地方法院提訊，其中兩名被告否認控罪，另行定期審訊。承認爆竊之首被告則於昨日下午宣判罰欵二千五百元，限期即日付清，否則入獄一年抵償。

加西亞法官判案時指出：根據感化官調查報告，被告是一名嗜賭之人，多次轉換職業，僱主都對其工作表現不滿。惟考慮到此案發生，貨倉方面更疏忽看守，亦有責任，此案失竊大批洋酒經已尋回，被告在洋酒方面得到的一張支票已在警方手中，因此被告無法得益。

被告文察趣，廿五歲，駛車員，居大埔大坑村，控狀指其於本年一月一日，潛入黃竹坑道仁記貨倉偷竊一千二百八十四瓶拔蘭地酒，總值二萬七千八百九十元港幣，屬和榮通洋行所有。

案情指出：首被告以前係利榮通洋行職員，曾因公到過貨倉，與巴甄看更人會過面。元旦日上午十時，首被告進入貨倉，僞稱奉公司命來取貨，搬去四十七箱拔蘭地酒，共一千二百八十枝，搬上租賃貨車運走。兩日後，洋行派人到來清點存貨，方才發覺失竊，乃往報案，警方查得其兩日未上班。於四日晚到其寓所查問，其時被告將一個黑色皮包放入大姊衣袋，該黑色皮包內藏有一張一萬二千元面額支票及一張三千餘元手裝收據。

警方並查得運贓洋酒之貨車曾渡海往九龍中匯街，在該處卸下贓物。

小巴汽車相撞
三名男女受傷

（時訊）葵涌路上昨晚[illegible]，三男女受傷。

昨晚十時左右，葵涌惡芳村旋租屋附近，一輛十四人小巴與一私家車相撞，私家車上三人受傷，後經送院救治。傷者：曹國輝，卅三歲；黃志江，廿六歲；運璽儀，四十六歲，女。（合）

兩飛誘三女童
上山竟被非禮

（時訊）三女童遊兩飛仔非禮，色狼誘女××，十四歲，住李鄭屋村第九座一××號；蕖××，十一歲，住九龍城新區第廿三座，七××號。昨日下午五時左右，三人為兩飛仔誘上北九龍裁判署附近山上非禮。事後三女童回家告訴，家長向警方報案，送醫院檢驗，警方追緝兩色狼。（合）

高級花園洋樓
怡園
新界大埔錦山道
出售 價廉 近火車站 六百餘呎 前後花園
建興將即 美幽景風 兩廳三房 兩層面樓
洽購處 怡昌置業有限公司
中環德付道中十七號日昌大廈七樓 電話：H249656

OCTO OCTO OCTO OCTO OCTO OCTO OCTO

OCTO
SINCE 1848

年年大利

瑞士
樂都表
具有百餘年製作經驗之瑞士名表

OCTO OCTO OCTO OCTO OCTO OCTO OCTO

買樓免首期
歡迎參觀屋內設計模型
（公眾假日星期照開）
何世儉大廈
地基完成・趕建上蓋
地點適中・旺中帶靜
高尚住宅・柚木地板
顏色浴室・海水沖廁
廚房煤氣系統
走廊磨水雲石

彌敦道、水渠道、西洋菜街交界
（即東樂戲院舊址）

何東產業有限公司
HOTUNG ESTATES LTD.
LIMITED SELLING AGENT
九龍太子道141號四樓
電話：K-819167

華僑日報出版
香港法律彙編
全套四百元・長期讀者八折

喜樹生掌相命家
新歲壬子年　春吉常

荃灣海壩街商業住宅地王（官立小學校對面）

TWTL 203地段
荃景大廈
已建至六樓

TWTL 201地段
荃發大廈
地脚完成

設計新穎　用料上乘
洋樓格式　電梯兩部
伙數特少　舒適好佳
兩房一廳面積328—409呎
三萬餘元起
分期付欵月供$257.起 首期只付八千元。
商場每層四千餘呎大小舖位歡迎選購
洽購處 華懋置業有限公司
香港中環雪廠街九號314室 電話：H229060

現貨 翠鳳樓 旺舖
鳳凰新邨翠鳳街19—33號

B 座地下	1097呎	售126,300	租1,340
C 座地下	1204呎	售138,600	租1,470
D1 座地下	1202呎	售138,500	租1,470
D2 座地下	988呎	售112,400	租1,190

特價租售　歡迎洽商
正義 電話H452522 H453265 地盤電話K243995

請買香港仔：雙喜・添喜樓宇・請買雙喜・添喜樓宇・安居樂業

買樓自住・安居樂業・一帆風順・漁獲豐收

添喜大廈
樓高廿七層，本區最高大廈（150年期）
開始打樁
趕速興建
依新例建築
之高尚洋樓
四面單邊
間格平正

西安街12號（成都街大單边）

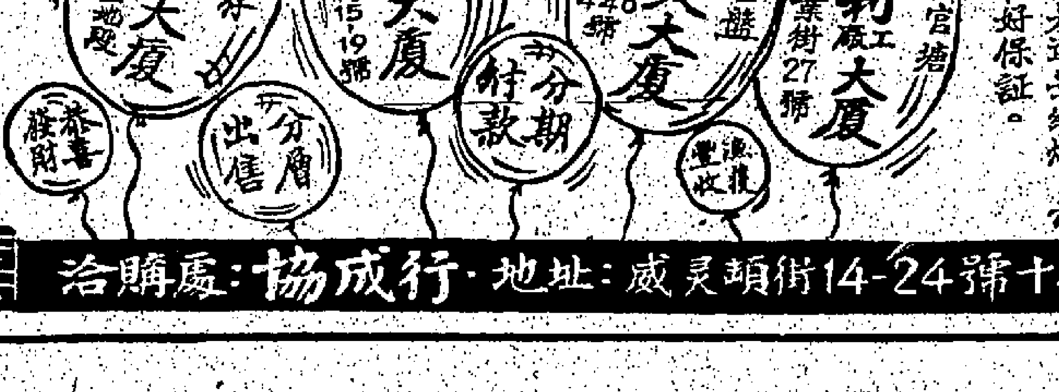
望海向南
年期長久
環境最佳
居住舒適

雙喜大廈
樓高二十二層（150年期）
建至頂樓・五月入伙
每層由四萬餘元起
優待街坊・萬元買樓
辦法：簽約一萬元
入伙一萬元
入伙後每月祇付
三百餘元
已售過半
良機勿失

（香港仔大道52-64號）

一帆風順・漁獲豐收・買樓自住・安居樂業

添喜發財・新年快樂・漁獲豐收・雙喜又添喜！



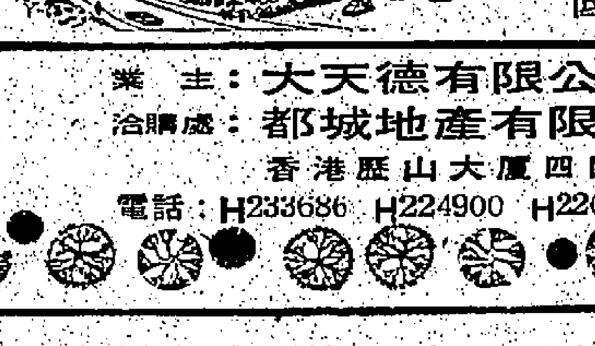
香港仔的美麗遠景：
(一)工業區工廠陸續建成，容納更多工人就業。
(二)道路設計加緊進行，交通日形利便。
(三)馬會捐資之水族館在設計中，完成後吸引更多遊客。
(四)整個區域人口增加，具備衛星城市規模。
(五)漁獲增加，增進本區經濟力及市面繁榮。
(六)民風純樸，治安較佳，風光明媚，生活舒暢。
(七)近年來香港仔樓價有起無跌，人心看好，是遠景絢爛、前途似錦的最好保証。

洽購處：協成行・地址：威灵頓街14-24號十樓・電話：H234523・H250834

貨倉分佈九龍新界
歡迎留定倉位
南洋貨倉電話H二三四四○五

靜電 REXTON 隱形耳聾機
康美健康器
專治風濕、失眠、酒病、吃藥未愈之病 $395
德國美國 清晰無比 無雜音 無電線
$850 $480 $280 $160
香港威靈頓街62號九樓
港口道15號何鴻卿大廈一樓商場F17愛羅行專售

北角百福道（英皇道健康東街上）
寶馬台
海景洋樓
第二期（A至L座）開始出售
分層出售　分期付款　三房兩廳
八百餘呎　車位充足　管理完善
每呎僅售壹佰廿餘元
第一期出售以來，承蒙各界人士踴躍購買，為時二月，即已沽清，茲特提前出售第二期以供向隅者選購，敬請早日光臨是荷。



（尚有100年期不需補地價）
・香港建屋貸欵有限公司批準合格貸欵樓宇
・貸欵買樓低過交租
業主：大天德有限公司
洽購處：都城地產有限公司
香港歷山大廈四四四室
電話：H233686 H224900 H220305 H246687

REFERENCE LIBRARY 19 FEB 1972 CITY HALL

本港新聞 (1)

為青少年勞工身心康樂着想 促進工餘活動

宜即改善電視與廣播節目，安排工餘進修課程，整理遭受污染之旅遊地區，清潔色情暴力之電影內容，康樂活動宜經常舉行，工廠宜多為工人舉辦工餘活動。

（本報專訊）近日青年犯罪猖獗，聞者驚心。雖然官民對青年問題都大加注意，可是對青年作較深入及全面系統研究似乎資料尚未多見。香港浸會學院社會工作學系，出版一個報告書——香港青少年勞工之閒餘活動，在這方面作出一定貢獻，也填補了空白。

該報告書是一個多方面的描述性研究，所包括的變項相當多，研究中不單描述工人的閒餘活動類型，場所，時間，費用，同伴等，還分別探討可能影響這些閒餘的工人，家庭及社會因素等。該書描述方向的綜合如下：

（一）閒餘活動之概況

甲、從資料中得悉青年工人平日最常參與的活動依次為看電視、電影、球類；即集中於欣賞及進修兩方面。這些活動中，看電視多在家中獨自進行，故不需要用；進修則多在夜校；球類運動通常多與朋友在戶外一起進行，而很少到青年中心，這是值得注意的。以上的活動多數花去三或不超過三小時，費用在五元以下。

乙、假日活動中，以郊遊、電影、逛公司及體力活動為主，與朋友及工友在戶外進行。調查中，在青年中心進行者只五人。費用在五元以下。最多工人想望而未能參與之活動則依次為遊埠、露營、夜中夜、製較及郊遊。

（二）影響閒餘活動之因素

甲、從個人資料，可知青年工人的活動類型與年齡、性別、宗教信仰、職業、技能、薪金、常用沒有關係；祇與教育程度則有少許關係，通常青年工人的假日活動為體力活動，只有未受教育者例外。此點正如ROSS所說：社會階級可影響人類的行為習慣，不同階級的人，表現出不同的文化、價值、觀念及規範。

（乙）家庭資料顯示青年工人的活動類型，與家人同住與否、家庭人數、住屋類型、出生次序沒有關係。青年工人與父母、兄弟姊妹的閒餘活動除了電影一項相似外，其餘皆不同。在假日，活動類別與兄弟姊妹一致，而與父母則有別。這可能因年齡有一段距離而致。

（丙）根據所得資料，青年工人的閒餘與同伴有密切之關係，兩者很相似。這主要因為在青春期的人易受到同輩團體之影響。社區設施與閒餘活動沒有顯著的相關程度，原因可能是工人對這些社區設施不明白它們的性質及目標，因而沒有足夠的歸屬感，使他們注意到這些設施及活動。這點很值得注意和補救的。

（三）工人的幾項態度

近半數工人（43%）對政府所辦的康樂活動表示滿意的只有三分之一，對志願團體所辦活動則有較多人表示滿意（54%），而無意見者仍佔三分之一強。這結果不免使人懷疑到政府及各機構年來所積極推行的康樂活動，究竟有無達到預期目標？至於商業所辦的活動，表示滿意的佔（40%），不滿意的只有（18%），這對娛樂行業來說，似乎頗有鼓勵作用。

（四）喜愛和參與

工人最喜愛的活動和他們最常參與的活動極為相似。例如平日最喜愛的依次為：看電視、球類、電影、游泳、看報；平日最常參與的則依次為：看電視、看電影、看報、進修、看電影。假日最喜愛的依次為：郊遊、電影、球類、游泳、看報；假日最常參與的依次為：郊遊、電影、球類、逛公司、探朋友。

從這些資料中，可見對閒餘活動的參與，工人頗有機會依其所好而選擇。

（五）提出幾個有價值建議

該報告書在末章提出有價值建議，頗值得社會人士注意：

（一）看電視與聽廣播是青年工人閒餘消遣主要項目。電視與廣播透過各種節目而深入了很多家庭，替代了朋友和鄰居的功能，使很多孤立家庭在人際關係中獲得補償，如此，電視與廣播節目成為一般家庭最有力的社會化媒介之一，人們的衣飾談吐以至價值觀念，都受到潛移默化的影響。可是，身當如此重任的傳播機構，但仍以打鬥為主題、狡詐為能事的節目也為數不少，加以很多廣告中，竟然誘吹人們吸食（如吸食一枝香煙）而不擇手段，凡此皆顯示現有的機構能否適宜控制這種傳播媒介。從整個社會立場看，該等節目實有檢定，實是政府及社會人士所應切實考慮的事。

（二）從資料看出，工人對工餘進修的熱心和需要，如能滿足這項需求，不獨可為社會儲備人才，更可維持社會安定。目前雖然各方有在職訓練及工餘教育，但更重要的卻是課程的安排能配合一般工人在學期的時間。每年總有很多工人往往因夜工，而半途而廢，進修班所以需要有彈性課程。

（三）交通及場所問題：工人閒餘活動的場所影響他們參與郊遊，但以本港可以供遊及旅遊而言，可以遊玩的地方不多，也應多保留和設置可供市民渡假及郊遊的場所，不單要以外國旅客為對象，而旅遊業者也應擴展至內部市場。

（四）充滿色情、暴力、血腥兇殺的電影，雖然可以使人產生短暫快感，但同時卻形成一股強烈的暗示力，促使他們對於色情及暴力有所嚮往。

（四）工人對各區青年中心及政府或其他志願團體舉辦的少年康樂活動，以部分學生為對象，學生在暑期參與頗為熱烈，但少數工人未能參與。工人得益卻不大。有時從事活動後，便又死寂下來，沒有長遠全盤的計劃，使參加者難以維持興趣。

（五）大部工人贊成工廠舉辦康樂活動，而且樂意參加。對經營工廠者，這其實是很有價值的意見。因為經常會有合適的閒餘活動，不獨使工人易於恢復精力，更可減低工人的流動率，使生產較為穩定和有效率。（強）

漁展會 民政司署攤位人員解答觀眾問題。

漁業展覽會今最後一天 民政司署攤位大受歡迎

（港訊）民政司署在香港仔漁展會設立的攤位，連日來大受觀眾歡迎，前往詢問有關政府的事務，及索取有關各種申請手續的說明書及印刷品者十分踴躍，其中不少為漁民。

漁展會係於本月十四日開幕，至今日（星期六）結束，市民仍可利用週末假期前往參觀。

一年法庭罰款數字 一千三百六十一萬 來自交通違例居多 賣地收入二億七千

（時訊）政府於一九七一年三月三十一日止之統計，過去整個財政年度經法庭判罰所得的收入，達一千三百六十一萬零四百九十二元，比預期多出百份之五十二點一。該項收入大部份來自法庭案件，尤以交通違例之判罰居多。據悉：初期預算，法庭罰款收入為八百九十五萬元。

是年電視局繳納之專利稅，亦達一百七十萬元，較預期多出約百份之一二六點八。電視牌照費則增加百份之七十六，總額達二百五十一萬元，（是項所費增加之主要原因，乃為新電視牌照之簽發數字，增加百份之七十八點四（按：該項牌照費由本年四月一日起取消）。

同時，小販所繳納之牌照費亦達五十九萬六千一百五十二元，比預算增加百份之三十三點三，因期內發出之流動牌照較多。

是年汽車及司機牌照費之總收入達一千一百零五萬元，較預算增加百份之二十二點一。

官地拍賣收入達二億七千一百七十六萬六千零三十六元，創高紀錄，比預期多出一億六千九百八十八萬元，或百份之一六六點七。至於公務員之數額，始終未能達到預期數字，全部職位共八六二〇三個，但是年所有人數，平均每月為八一一七四名，約低了百分之五點八。

去年獅子山隧道收入共一百六十四萬零八百零八元八角五仙，比預期多出八萬四千八百零八元八角五仙。（峰）

方便建行車天橋 九龍兩路禁學車 戴亞街今日起封閉一月

（港訊）交通處處長柳新昨日宣佈：由二月廿二日（星期二）上午十時正起，將禁止學習駕駛者在下列兩段道路練習駕駛：（一）龍翔道由獅鳳街路口至南昌街路口之一段；及（二）窩打老道在歌和老街路口以北之一段。

他解釋：禁止學習駕駛者在該兩段道路練習駕駛，是因為在窩打老道與龍翔道路口建造一條天橋之道路工程快將開始，此等工程將暫時縮窄附近兩條道路之行車路之闊度，為防止過度交通擠迫起見，屆時必須採上述措施。屆時將設置適當交通標誌，以展示此項禁令。（新聞處）

九龍紅磡新區與大環道延長部份（新路）之間之戴亞街，由今（十九日）上午八時起至下（三）月二十日止，暫予封閉一個月，以便進行工程，希駕車人士注意。

隧道截劫 輔警捉賊

（時訊）堅道口行人隧道昨晚七時半左右，忌連拿利路上段（堅道路下）之行人隧道，一青年男子行劫一婦人，適有一輔警巡邏至附近，將青年男子拘捕。沙據青年男子，十八歲，定今日送法庭提控，遇劫之廿七歲婦人未受損害。（合）

市區時聞爆竹聲 市民宜嚴守法紀 不燒爆竹對自己亦有益

（時訊）百居九五一可能是市民為「擺脫」頭一而與政治向背無關，今年昨日，新春初四開市，爆竹聲竟已響到繁衝鬧市。

昨日上午及貨物間，銅鑼灣若干地點曾聞爆竹聲，而商業繁盛之中區橫街，亦聞爆竹聲響。

查除夕及元旦在新界郊區爆竹聲已不成為新聞，但此種聲響今年已響到港島繁鬧市區，乃一九六七年後所少見者。

據街坊人士表示，本港禁燒爆竹，亦幾年來，似乎氣氛不然然，但對於公安穩至有裨益，市民往來年，不須到處避躲突然而來之襲擊，尤其是手挽與手抱之童嬰，容易受驚，嚴重者則為耳目受損變成殘廢，或引起火災，以致毀人家屋，深望市民一致嚴守法紀，切勿視為兒戲，對自己及家人亦有好處云。（立）

明日下午 停收垃圾

（港訊）市政事務署長昨日宣佈：明（二十）日，星期日下午全港將暫停收集垃圾，因這些部門之一千五百名員工參加週年遊藝會。彼促請市民合作，將垃圾留待二十一日（星期一）上午才傾倒。

銀會命運將可決定

（時訊）港府可能於下月決定五十六間銀會的未來命運，本週內港府將完成對銀會的最後決策。消息透露，政府可望發出有關草案，將被邀請銀會及行政局會商，銀會人士，街坊會，同業的諮詢，亦將及有關人士交換意見。銀會機構曾呼籲當局管制銀會，這樣較立例禁止為佳云。

舊當年

（一九五七年二月十八日）

最近內地放寬大陸客出境，通行證已恢復大量簽發，故每在船車抵步，持有大陸證來澳之旅客，人數比前增加十份之六七，查大陸客之所以能多數獲得香港入境證者，實為預先向英國駐上海領事館申請者，獲入境證後，方乘船到澳門轉港，自一九五五年以來，惟獲准入境之外省人，並非為年青而擬在港覓職者，大部份均為有丈夫子女及家人在港謀生，担保能重返大陸始發給入境證。因此，邇來大陸客赴港已獲便捷途徑。

△潛艇「歐洛斯」昨日抵港——英潛艇「歐洛斯」號，昨日抵港，預期在港作兩星期逗留。該潛艇於本月三日離星，在來港途中，曾與泰國海軍部隊作三天演習，並曾訪問沙達希普及曼谷，英駐泰格拉領事裘凱，在曼谷登艇。原擬順道赴桑格拉，因天氣惡劣，故該艇駛往演習後，即赴星馬返悉得尼基地。

△紐西蘭駐星商務專員咸甫頓官式訪港——紐西蘭駐星加坡商務專員咸甫頓，昨午三時，乘英航外航機由星抵港，從就任七個月後首次官式訪問香港，預定兩星期，成此昨訪記者稱：渠在來港前，曾訪問馬來亞及北婆羅州，紐西蘭對港工業產品，極感興趣，一九五五年由港輸紐貨品，值二十九萬磅，由紐輸港，值十一萬三千磅，渠希望以後能逐漸圖的增加。

△英軍醫務總監今來香港訪問——英陸軍醫務總監德林門，今日乘英航機飛抵本港，將分訪英陸軍各醫藥部門。

△大陸放寬旅客出境外省客大量赴澳門——

（一九五七年二月十九日）

△新界鄉議局慰留葛量洪總督——葛量洪總督行將任滿，目前除港九各街坊會準備進行挽留外，全港各界僑團亦紛紛響應，烈發動全面慰留港督連任運動，查新界鄉議局昨日會議，亦表決響應慰留葛督運動。

△葛量洪爵士夫人昨訪問馬會小學——港督葛量洪爵士之夫人，昨上午曾單獨訪問馬會小學，葛夫人此行，保屬私人訪問性質，由馬會主席賀田陪同，於上午十一時十五分抵達，當由校長龐永紹迎迓，稍息後，即巡視各課室，參觀學生上課時情形，並巡視教師室等部門，至十一時四十分始離去。

△寄往北越郵件可寄往北越——郵政司宣稱：自本月二十五日起，頭等普通郵件，可再寄往北越。該項郵件，將經廣州由火車寄往。

△英將削減香港駐軍——英國本日稱：英國正研究削減其駐於世界各地武裝部隊之可能性，此舉係鑒於新核子時代軍事戰略之關係，國防部亦稱：如果採取決定，削減軍隊負担，亦非一朝一夕即可實行之事。按：英國目前在香港之駐軍約為一萬人。

△日教育家過港談中共教育——日本東京大學教育學院院長宗像誠，他說中共教員技師十年後始足夠，始能克服教員、技術人員缺乏的問題，他指中共要在第三次五年計劃完成時，並說中共學校數目亦不足。宗像是日本教育工作者前往中國大陸訪問代表之一。該代表團以教師會副主席宮之原貞光為領導人，仍在大陸旅行，他說：中共教育制度及教育問題，均與日本不同；其教育制度雖適合於中國大陸，但對日本及其他國家則不適合，而目前之教育制度，側重於工程、醫藥、科學及教育等。

讀者論壇

無真姓名住址者不登 破壞他人名譽者不登 一紙兩面寫字者不登

讀者對佐治公園內部設備提出質詢

編輯先生：佐治公園內之兒童遊樂場設有鞦韆、滑梯、及電視等以供兒童玩耍及成人觀看。相信這些遊戲設備一定有人管理，但本人卻懷疑管理措施是否適當？

（一）場內的鞦韆每天黃昏很早便被鎖起來，每日上午卻很遲才開鎖，有時近十一時還未開鎖。不知每日有無規定鎖起及開鎖的時間呢？為何位於上海街近油蔴地停車場的遊樂場卻不鎖鞦韆呢？（或者遲至深夜才鎖本人不大清楚。）

（二）該等設備如有損毀，管理員一定會向上級呈報，早日修理。但場內的鞦韆共六個，一定有一個或二個損壞不能使用，過週末見有人修理。最近漸漸增加至三個、四個、五個、六個。本週內已全部損壞不能使用了。不知市政事務署的工作方針如何？通常要將呈報損壞的報告擱置多久才去修理呢？

（三）場內之電視機附近有數位大漢居住，將可以看電視的地方佔去大半，不知管理員的上級有無辦法請該等大漢遷往他處？

讀者張多年上 一九七二年一月廿九日

兇殺案日有所聞善良市民人人自危

華僑日報編輯先生：最近本港治安之壞，已達極點，居民惶惶不可終日，兇殺搶劫事件，無日無之，或時且日有數宗，殊令人痛心疾首。關心世道的人士，亦既迭獻對策，建議政府，奈以形禁勢格，未見施行，長此以往，真是不堪設想。弟以為急要治標，只須政府當機立斷，決以嚴刑峻法對付，即可奏效。遜治亂世用重典，殺一可以警百，乃致治歹徒之不二法門。此時應立刻修改法律，凡殺人或暴力搶劫者，應該以最重之刑。弟曾聞某居民云：「最令人恐怖者，莫如近日之兇殺事件，所有盜殺、姦殺、鬥殺、仇殺、各種各樣殺，無緣無故殺，事主身上無錢固殺，錢少不滿所欲亦殺，出門固有被殺之虞，在家亦何嘗不被殺，總之居民實不知命在何時，真不禁有人間何世之嘆也？」聽此怎不令人心酸。若仍對窮兇極惡之殺人犯予以寬恕，則為害不知伊于胡底？諺云：「一物不當死，雖虫蟻可矜；若當死，雖人不可恕。」誠為至理名言。弟乃貴報之長期讀者，敢陳微見，以供各界參攷。

程子俊拜啓 二月十日

恭賀春釐

承各界熱烈捧場，春節各團全部爆滿，經分乘珍寶豪華巨機出發，衷心感謝！復活節及暑期團在報名中，先到先得！三月一日原價，各加一百元！

代售：學生廉價機票

OCPRS

綠振球為閣下精心設計

復活節 暢遊 九州 本州 四國 賞櫻渡假

華僑再創超特價酬賓團

信用保證 服務週到 節目多彩 全程九天 四 出發

$2,480

大壳出 探親團

$2,001

免費報效摩天大酒店京王巴喇沙兩晚，兩早餐，豪華車接送機；五人以上，雙倍優待，限卅名，先到先得！

「大壳出」即日語大減價之意

富士賞雪彩虹團 $ 2,480
彩虹節目確多姿，富士賞雪艷如詩；暢遊名都與古蹟，舒適愉快獲新知！

本州四國賞櫻團 $ 2,780
藩主名園，欣賞櫻櫻；縱走日本，古蹟名城；全港首創，設計最精！

富士冰穴九州團 $ 2,680
富士冰穴，耳目一新；原子爆跡，動魄驚心！

九州本州逍遙團 $ 3,580
九州本州逍遙遊，藝妓溫泉松坂牛；海上時鮮法式製，歌舞精華真享受！

華僑公共關係服務公司
地址：中環李寶椿大廈518A
電話：H 446418 H 431637

教署立案 偉民商科學校 偉民打字學院 聯合招生

會計 簿記 速記 打字 商業信札
升中 中學會考 英數 理化 補習
備考倫敦商會、英國必文學院、國際會計師學會試

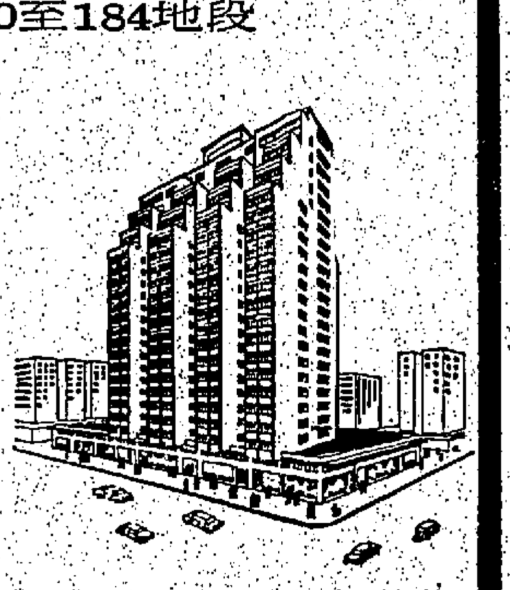
校址：旺角彌敦道七三四號二樓 旺角彌敦道七四六號七樓 電話：K-944682 K-945848

校長：洪偉民 F.I.P.S.A.F.T.COM. (LONDON)

荃樂大廈

荃灣關門口街170至184地段

經已完椿 地脚已開工



地點旺中帶靜交通方便

格式美觀實用廳房有窗

每呎僅售90元起平通港九

二萬餘元起首期六千元

十二年分期付款平過交租

面積283至795呎多種格式備供選擇

洽購處：華懋置業有限公司
香港中環雪廠街九號314室
電話：H229060・H232803

華僑日報・西北航空公司 聯合主辦

美加旅行團

第七團・全程廿六天

由一九七二年四月十一日至五月六日

$10,000

華僑日報讀者美加旅行團，向以服務讀者為主旨，收費低廉，遊程豐富，沿途住宿膳食一流，並有專家隨團照料，舉辦以來成績斐然，有口皆碑。現徇廣大讀者要求，再接再厲，續辦第七團，仍貫服務大衆之旨，妥為安排，務使團員遊踪所至必將得到緊密的聯絡與照顧，從而獲致難忘的愉快旅程！

本團優點簡介：

包括全程來回豪華客機機票，一流酒店食宿，各種交通工具，參觀及入場劵，行李，導遊，小賬等費用。

觀光名城包括東京，溫哥華，西雅圖，芝加哥，底特律，水牛城，多倫多，紐約，華盛頓，拉斯維加斯，羅省，三藩市，檀香山。遊覽名勝如尼亞加拉大瀑布，聯合國大厦，自由神像，無綫電城，帝國大厦，白宮，林肯及傑佛遜紀念碑，羅斯福故居，環球片場，狄斯尼樂園，拉斯維加斯賭城，世界著名夜總會表演，胡佛水壩，金門鐵橋，威基基海灘，海底生活遊樂場等處………

報名接洽處：
華僑日報中區辦事處
香港中環砵甸乍街香港華人銀行大厦地下
電話：H-251974

詳章備索・歡迎垂詢

油麻地避風塘住家艇戶獲政府安置

人數已達到三仟弍百名

（港訊）油麻地避風塘內的住家艇艇戶，如屬真正在該處居住有一段時期，均獲得由政府提供廉租屋邨住所的安置，俾他們得以遷往陸上定居。

經過海事處人員在農曆新年前進行數天的調查之後，現又有一百五十艘艇的艇戶，雖則未有由該處於去年十一月間的調查中予以登記，但仍獲接納為在塘內定居的住家艇，此批艇戶人數約有一千二百人，均可遷往廉租屋邨居住。

連同較早批居民在內，油麻地避風塘的住家艇，獲得政府提供廉租屋邨住所的，一共有四百艘艇的艇戶，人數有三千二百人。

受安置的艇戶在獲得分配住所之後，必須將所住的艇隻交由海事處予以毀滅。

最初獲接納提供廉租屋艇戶二千人廿二辦手續

政府發言人指出：有關最初獲接納提供廉租屋住所的艇戶約二千人，將由本月廿二日開始前往屋宇事務處辦理有關手續。至於現時獲得接納提供受安置的一千二百人，徙置事務處將於下星期為他們辦理登記手續，以及安排他們會見屋宇事務處人員，以商討有關他們日後遷往陸上定居的問題。

發言人說：除獲提供安置的四百艘艇的艇戶之外，避風塘內另有二百五十艘住家艇艇戶，對於遷往廉租屋居住表示不感興趣，因此毋須為他們作任何安排。

發言人指出：避風塘內不符合提供安置資格的艇隻約有一百五十艘，其中約五十艘為經已出海作業的漁船，另外一百艘左右均為舢舨式的觀客艇或躉貨艇，艇上並無蓬蓋的裝置，絕對不堪供人居住。

發言人說：由於此類艇隻並非用作居住，而政府又已為之設置臨時停泊上落接客及起卸貨物的地點，此等艇戶的營業根本不受影響，因此並無提出要求安置的需要。

政府向住家艇艇戶提供住所安置，乃因避風塘需要進行填海工程，俾得以興建一條貫通油麻地及新界的幹大道，以致影響各類作業船隻對避風塘的應用，希望此項措施可使情況改善，尤以當颱風來臨時的季節為然。

社會福利官駱文彬赴泰參加聯合國地區性課程

（特訊）社會福利署社會福利官駱文彬，將於星期日（廿日）前往曼谷，參加聯合國屬下兩個機構所舉辦之一九七二年度地區性社會發展與設計課程。

該項課程係由聯合國亞洲經濟發展與設計學院及聯合國兒童救濟基金會所聯合主辦。由本月廿一日開始，期間共為六週。

該項課程之目的，在於提供有關社會發展與設計五大項目之資料。該五個主要項目為發展之內容與規模，發展之設計，社會計劃設計方法，社會發展次序計劃及計劃之實行。

駱氏在行前表示：彼希望在返港時能將得自課程之學識加以實踐，期能對社會福利服務之設計與發展之工作有所裨益。

郵局職員退休

（港訊）助理郵務主任區成添，在郵局服務逾三十三年，昨日榮休。郵政司鍾達賢昨日下午在郵政總局揀信部舉行一項儀式中代表郵政局同寅向區氏致送紀念品。

本港新聞 今日刊登 合共七版

各界善長繼續響應救童助學

鍾離善務有限公司捐助伍百元

華僑日報第十五屆讀者救童助學運動，昨（十八日）續收到各界熱心捐款響應，芳名如下：

鍾離善務有限公司五百元，旗頭碼街坊福利會一百五十元，陳鎮龍先生二十元，唐少文先生十元。

鍾離善務有限公司，為響應本報救童助學運動，慨捐助救童助學善款五百元。來函節錄：敬啓者，欣悉貴報每年舉辦救童助學運動，造福社會，嘉惠學童，功德無量。同人等為表支持之微意，謹送呈恆生銀行支票乙張，面額港幣五百元整，敬希察收。專此即頌春厘。此上，岑維休，岑純琨才生。鍾離善務有限公司董事長胡太初、董務年、黃允敬仝上。一九七二年二月十九日

香港仔警校擴充加建七座新樓宇

（港訊）香港仔警察學校內的設備，不久將大規模擴展，包括增建及改裝房舍，以容納兩運警察機動部隊。該部隊的人數，在過去兩年來已倍增。

該校行將興建之新建築物計七間，另改裝原有建築物兩間。新建築物將包括一座兩層高行政大樓，一幢四層高校舍，內有課室十二間；以及一座單層建築物，以便作為禮堂及體育館之用。

其他三幢建築物，由兩層至四層高不等，為單身警察，A運及B運的警員與職工的宿舍。A運和B運宿舍旁邊，將有一幢三層高建築物，內有食堂，休息室及餐廳等設備。

該項計劃包括擴展及改裝操場，練靶場，體育設備等。

拆卸及地盤工程，預料將於下月開始，至於打樁工程，則約在八月間開始。全部工程約在一九七四年底完成。

明日星期例假中巴加班行走

〔香港仔約九十秒鐘有一班開出〕

（新聞社）農曆新年一連三天假期，在歡樂熱鬧的氣氛中結束，昨（十八）日恢復辦公，大部份商店多恢復開市，而連日來天色良好，今日為星期六日，下午開始休假，明日星期日，一般市民新年氣氛仍濃，除探訪親友拜年外，在此春光明媚下，合作前往郊遊旅行。

據中巴汽車公司消息：在歲晚新年期間，全體職工取消休假，為交通服務，延至人日後始恢復正常班次行車，各綫一律增密班次。由於新年期間，為適應市民來往，採取靈活調動疏導交通，平均增加行車密度百分之三十，今日為星期六日，下午休息在市區內各幹路綫大量加密班車。

明日星期例假為年初六日，市民作郊區旅遊者必衆，明（廿）日大量加密郊外各綫行車，並派雙層巴士行走，計有七號綫統一碼頭—香港仔約九十秒鐘有一班開出，客滿即開。其他如六號綫統一碼頭—赤柱，九號淺水灣—赤柱，十四號筲箕灣—赤柱，及七號A綫統一碼頭—香港仔竹坑等綫，均增加車輛一倍以上。至於十五號山頂纜車延增密將達兩倍，而利便市民赴山頂旅遊，而柴灣至市區之八號與八號B綫，除原定之行車時間外，亦大量增密車班。

至於市區路綫特別以急庇利街—筲箕灣二號綫，市民來往衆多，加派大型雙層巴士行走班次頻密，特別派員在急庇利街總站，及統一碼頭前干諾道中，協助市民排隊登車，並派空車在該上述中途站載客，以減少搭客擠迫，疏暢交通。

聞

先夫何公祖寬字冠華 於主曆一九七二年二月十七日（夏曆壬子年正月初三日）下午五時十分在那打素醫院魂歸天國積閏享壽六十有九奉移香港殯儀館治喪謹擇二月廿日（星期日）下午一時大殮二時在該館禮堂辭靈隨即出殯安葬柴灣天主教永遠墳場謹此訃

未亡人 元配 何胡根　繼室 何劉月妹

孝男 桂全 桂恩　孝女 桂姬 桂蓮

胞兄 祖玲 嫂 蘇氏　祖敬 譚氏 麥氏

胞姊 寶謙

胞弟 亞四 亞五 日東 祖仁 祖釗 祖榮　弟婦 四嫂 五嫂 鍾氏 七嫂 林氏 陳氏

堂弟

侄男 智偉 桂祺 桂勳 桂才 桂來 桂揚 桂北 桂崧　侄婦 梁氏 劉氏 龍氏 程氏

侄女 桂森適梁 桂嬋適呂 桂瓊適陳 桂香 桂英 桂冰 桂旺 桂芬適張

侄孫男 子明 子偉　侄孫女 子詩 子敏 子珊

泣告

治喪處：香港殯儀館 地址：英皇道六七九號 電話：H六一五二二六一八

聞

先夫鄭科林牧師 於一九七二年二月十六日上午九時三刻在瑪麗醫院蒙主寵召息勞閱世七十三歲奉移北角萬國殯儀館治喪謹定弍月二十日（禮拜日）下午一時半在該館禮堂舉行安息禮拜隨即出殯安葬薄扶林道中華基督教墳場謹此報

妻 鄭李桂芳 率男 佩羕 榮羕 獻羕 讚羕 崇羕　媳 PATRICIA MOORE 楊潤清 何美芳

女 超瑩 婿 G. S. WELLER

孫男 嘉駿 耀宗 文偉　孫女 詠嘉 詠文 詠詩 文娣

外孫男 韋理光　外孫女 韋美美

謹告

如蒙賜賻請折現金撥捐教會聖工用

治喪處：萬國殯儀館 地址：北角海堤街十六號 電話：六一四一弍一一八

聞

家主永勝（媳伍勵英）老爺錦玲（婿伍耀琮）小姐之令生母

永良 永釗（媳吳鴻玉）永年（媳譚慧蓉）永雄（媳陳秋貴）老爺

錦芳（婿袁國澄）錦蘭（婿郭書恒）錦雲（婿宋紹亮）錦霞（婿陳鏡初）錦瑤（婿高明德）錦濤（婿梁子洪）錦蓉（婿翁向東）錦頤（婿張家熾）小姐之

令庶母

少爺 旭華 偉豐 偉光 繼華 棣華 世光 國光 浩華 孫少爺

淑儀 珍儀 鳳儀 雯儀 君儀 昭儀 玉清 安娜 雅麗 玉敏 孫小姐之

令庶祖母古母葉太夫人 於公曆一九七二年二月十八日上午八時四十五分壽終寓所內寢積閏享壽八十有二歲奉移九龍殯儀館治喪謹擇二月二十日（星期日）下午三時大殮四時在該館大禮堂辭靈隨即出殯擇吉奉柩至哥連臣角火葬場舉行火化禮哀此報

古宅家人稟報

治喪處：九龍殯儀館 楓樹街一號A 電話：九三一八二三——六

聞

先嚴伍公福慶 於主曆一九七二年二月十六日上午六時廿五分在養和醫院主懷安息享壽七十三歲奉移香港殯儀館治喪謹定於本月十九日（禮拜六）下午二時卅分在該館大殮下午三時卅分在香港般咸道聖士提反禮拜堂舉行安息禮拜隨即出殯安葬香港薄扶林基督教墳場謹此報

孝男 振權 振強 振民 振豪　媳 BRUNHILDE MAISCH 趙秀琴 孫雅娜 黃穗儀

女 麗嫻 麗儀 麗霞 麗瑤 麗嬋　婿 梁鴻煥 羅浩鑑 梁鴻和 梁士偉 馬天航

孫男 啓仁 家榮　孫女 慕賢　孫婿 王炎滋

外孫男 梁子文 梁子奇 梁子祥 羅業顯 梁家俊 梁子庭 梁子斌　外孫媳 莎莉

外孫女 羅國慈 梁美齡 馬翠茵 馬蕙茵

外曾孫男 梁國利　外曾孫女 王曼迦

謹告

如蒙賜賻請折現金撥捐聖士提反堂建堂基金及香港公益金

治喪處：香港殯儀館 地址：英皇道六七九號 電話：H六一五二弍六一八

聞

家主老爺 宗俊 宗英 之

令壽堂 少爺 衍雄 衍康 伯驥 光宇 仲驊 淑騮 季駒 之

祖母 志偉 志堅 志明 孫少爺之

曾祖母 于一九七二年二月十七日魂返天國閱世一百有三載奉移九龍殯儀館治喪謹定於二月廿日（禮拜日）正午十二時大殮隨即出殯謹此訃

蕭積善堂家人稟報

聞

先慈陳母張太夫人 於主曆一九七二年二月十五日上午四時廿四分在聖保祿醫院息勞歸主享壽七十六歲奉移九龍殯儀館治喪謹定本月十九日（星期六）下午二時在該館大禮堂舉行安息禮拜隨即出殯安葬嘉林邊道基督教墳場謹此報

孝男 子光 子榮 子平 子龍 子輝　媳 何育玲 梁碧燕 丘妙蘭

孝女 玉愛 玉梅 玉卿 玉雲 玉英 玉清 玉珍 玉玲 玉蘭 玉芳 玉純

婿 麥　伍少雄 林曄彤 馮文鑑 張人龍 鄭文超 劉漢光 藍炳生　蔡瑞贊 彭桂南

孫男 強 穗 啓明 德權 德威 凱澄　孫女 麗 萍 瑞蓮 慧筠

外孫男 鄭偉基 張德熙 張德桂 馮飛鴻 馮飛龍 藍國恩 藍國賢 藍國偉 藍國倫 藍國慶 林立智 麥有新

外孫女 馮筱薇 藍秀瓊 藍秀媚 伍潔瑩

謹告

治喪處：九龍殯儀館 電話：K九三一八二三

謝

先嚴黃公道源府君之喪於昨（十八）日在九龍殯儀館出殯辱承

姻戚世友鄉誼親臨執紼 惠賜厚賻 高誼隆情 歿存均感 謹此鳴謝

孝男 偉強 媳 楊蕙娛　孫男 嘉勝 嘉利　孫媳 朱錫黎

泣叩

謝

先夫梁公澤南府君之喪於昨（十八）日在香港殯儀館出殯辱承

姻戚世友鄉誼親臨執紼 惠賜厚賻 高誼隆情 歿存均感 謹此鳴謝

未亡人 梁黎麗春 李惠貞 黃華

子 國強 國輝 國添 國雄 國柱　媳 周淑儀

女 碧珍 美珍 彩珍 梅珍 肖英 玉珍　婿 蘇兆祥

暨衆親屬 泣叩

REFERENCE LIBRARY
19 FEB 1972
CITY HALL

本港新聞

大埔汀角海底撈起毒販放下千八百餘磅毒品

緝私、掃毒、水警及消防蛙人窮三日之力，設嚴密包圍網，水陸佈防，在大埔汀角及吐露港海面與毒梟鬥智，拘獲一涉嫌運毒蝦艇，並從該處撈起巨量毒品，艇上兩涉嫌男子被帶署落案提控。

（特訊）踏入鼠年後，本港政府四個部門，包括緝私處，警方掃毒組，水警及消防，出動大批人員，在新界大埔船灣淡水湖附近十面埋伏，與企圖在上址運卸「泵貨」之毒梟鬥法鬥智達八十六小時。

其間一度被狡猾的毒梟在包圍中逃遁，但畢竟難逃法網，一批時值達六百萬元之生鴉片及嗎啡毒品被當局在海底撈上岸，兩名涉嫌男子亦被拘獲，帶署查訊後，已落案被控「販毒」罪。

本港當局有關部門在農曆年底之前，已接獲線報謂有一批價值不貲之毒品將由一艘漁船運毀來港「落貨」，遂派出不少人員，分別在香港九龍新界各地區嚴密監視。

至本月十五日（即農曆新年初一），當局接獲更進一步之可靠消息，謂該艘運毒漁船已駛抵本港大埔海面。當局乃集中人員在大埔，年初二及初三日，在大埔汀角及吐露港海面，與毒梟展開一場緊張的水陸「追逐」，狡猾的毒梟雖將價值達六百萬元之毒品沉諸海底，但終被當局撈回，兩名涉嫌負責押運毒品之男子，亦難逃法網。這是繼當局在本年二月八日在香山搞碎坊搜出千萬元毒品後，為本年以來破獲毒品之第二宗巨型案。

被當局撈獲之毒品包括生鴉片烟磚一千八百磅，嗎啡磚二十二磅，以至負責將毒品運返港島之緝私船駛港途中，船身向一旁傾側。

當局於年初一接獲可靠情報後，即出動緝私處，警方掃毒組，水警分水路出動，同時在大埔墟以至汀角一帶，派出大批人馬，配備無綫電機監視。

至年初二凌晨五時許，海面突然出現一艘二十五呎長之機動蝦艇，停在當局的包圍範圍內，約距離汀角村數百碼，而且已將機器停息，像是在等候接應。不久，一輛貨車及三輛私家車相繼駛至，停在汀角公路上，亦是在監視範圍內。可是，當警方正擬採取行動時，突然陸上的車輛之其中一輛似有發現，即以車頭燈打出示警訊號，漁船及四車均以高速逃去。

當局即分水陸追捕，但那些車輛都熄了車燈在黑暗中逃走，在稍後時間，水警繞在淡水湖對開海面，截獲海上的蝦艇。

該艇上共有九人，其中包括四名男子，一名婦人及四名小童，經警方盤詰後，兩名男子被帶走，惟並未發現毒品下落。結果揭發毒梟在逃走時，將該批用兩層防水膠袋包好之毒品共十八大包，全部棄諸海底，準備在風聲淌後，始再打撈。當局在初二打撈，但無發現，其後在初三出動消防處之蛙人隊協助。

至初四日（即昨日下午二時），當局在淡水湖汀角村對開海面（即三椏仔海床處），撈獲該批毒品。

該批毒品共有十八大包，在每一大包毒品內，分載有二十九包生鴉片，每包生鴉片重五磅，另有二十二磅各重二點五磅之嗎啡，分別藏於十八包毒品之內。

這十八大包毒品全部用布袋包裝之外，外面再包以兩層綠色防水的膠袋，用兩條尼龍繩紮緊，再用大麻繩紮緊一堆。

警方昨晚九時發表消息稱：當局在大埔之搜查行動，共搜出生鴉片一千八百磅，嗎啡五十五磅，約值五百九十七萬元。

兩名被捕男子：黃添秀，四十五歲，黃德佑，三十九歲，均已落案被控「販毒」罪。將於今晨解中央裁判署提堂。（合）

緝獲千八百餘磅毒品

由右至左：右、兩名涉嫌男子被拘獲之現場。中、當局在海底撈回價值達六百萬元之毒品外貌。左、搜出之生鴉片烟三百六十包，嗎啡二十二磚，堆滿緝私處之宗內。

白粉道人封窃兼施判囚九月

新亞區（一）一患 [illegible] 之青年男子，在家做完「家 [illegible] 賊」之後，復出而糾黨行劫，經警方跟蹤拘獲，被告全部認罪，但向法官解釋稱：完全由於吸毒所致，請求將他送往石鼓洲戒毒，俾得改過自新。此案昨再提堂，法官於審閱感化官報告後，判其首罪入獄九個月，第二及第三項罪，每罪入獄三個月，同期執行，即共入獄九個月。

案由巴恩法官主審，劉耀光帮辦主控。

被告男子杜金妹，廿六歲。被控四罪：（一）一月廿二日，在九龍地區，與一在逃人爭，行劫陳永强一百廿元，及一個手表；（二）一月廿一日，在九龍地區，偷竊黎明一個手表；（三）一月十四日，在九龍地區，偷竊女子謝妹一架衣車；（四）去年十月十八日，在九龍地區，偷竊女子謝妹一把風扇。

據控方透露：本月三日上午十時，警方根據所得消息，跟蹤到油麻地窩打老道金所大廈，將被告拘捕，懷疑與尖沙咀區內發生之一宗劫案有關，帶返警署，調查結果，被告承認一月廿二日之夜，與一在逃人，在尖沙咀河內道十八號樓梯間，行劫陳永強，同時並承認其家所發生之三宗失竊案有關，次罪原告係同居住客，其餘兩罪原告女子，係被告之母親，警方根據所得證供，乃一併起控究案。

上環箍頸劫男子囚兩年

（特訊）曾有十二宗案底的一名青年男子，去月在上環地區向一途人箍頸行劫，得手後稍後時間即被警方捕獲。該男子昨日被控於維多利亞地方法院時，承認罪名，被法官加西亞判予入獄兩年。

被告男子陳昌，二十九歲。被控於一月廿七日，在上環華麗坊，行劫男子李成昌現款二十元，及手表一隻。

據控方透露：案發當日下午三時，事主李成昌行經上址，被告從後箍頸，喝令其交出財物而逃。同日下午八時許，警方人員在灣仔莊士頓道將被告截查。被告在盤問下承認曾向事主行劫，所得財物已典當花錢。還並帶領警員到一間當舖，起回該劫來之手表。（則）

紅磡戴亞街一段週末起封閉一月

[illegible]

香港團隊少年領袖中隊懇親會週日舉行

[illegible]

重判四年三年

一個月偷車七輛

法官斥被告是職業偷車賊

（特訊）一中年男子，一月間接連偷車七輛，落網後，昨被解上荃灣裁判署控以兩項盜竊他人汽車罪，另五項罪名供法官判案時作參考。被告認罪，米勒法官以被告罪無可恕，重判入獄三年。另取銷被告各類車輛駕駛資格六年。

昨法官指出：被告此次雖屬初犯，惟依據被告的行事手法來看，做如眾偷車份子，故今為儆效尤，乃將被告重判如上。

被告馮海儀，卅二歲，住大磡村，汽車修理員。

本月八日凌晨，被告擬駕在荃灣梨木道撰東紗廠外以此開啓一輛編號AX四三四五汽車之車門，跟着駕駛此車沿青山道、呈祥道、龍翔道、彩虹道至斧山道，然後將車停在益新木廠外，被告下車，返回任職之車房，取得一編號AU六五三八之舊行車證，返回斧山道將之貼在偷得的汽車車頭玻璃，並將車前後之車牌更換上與偽行車證之編號相同，據為己用。

本月十七日上午，警方人員發現被告駕駛該輛編號「AU六五三八」之汽車行經慈雲山，由於形跡可疑，將之盤查，並揭發此事。另被告亦招認于上月卅一日凌晨偷得一輛編號AC三二八之汽車，以同樣手法將車牌及行車證更換。于是警方乃檢控被告此兩罪。

建業五金塑膠廠專利產品被仿做 對方願和解賠償

（港訊）本港觀塘鴻圖道九號建業五金塑膠廠有限公司製造之不銹鋼及塑膠家庭用品，全部在英國專利局獲准圖樣註冊，以保障其合法之權益，惟該廠近發現長沙灣工廠大廈第五座地下七至十二號實用五金製造廠仿做其註冊圖樣多款，遂請的近律師行轉聘施文大律師，發出告票，控究法律責任。實用廠聘請律師研究後，向建業廠提出和解除由實用廠簽具保證書保證今後不再侵犯建業廠之款式外，並將仿做品之全套工模送交建業廠在律師之見證下將其毀滅。

建業廠負責人表示，該廠數百款不銹鋼及塑膠製品均在英國獲准專利註冊，同時該廠不惜任何代價，保護合法之權益，希望各界同業以公平競爭為原則，避免互相仿做，自相摧殘，方能使香港之工業更加向前推進一步。

德國免燒 乾衣機

毛巾、被褥、床布、衣服 [illegible]

德國牙科器材公司代理

置業收租

[illegible]

復業通告

愛丁堡及加拿大皇家醫學院院士

韋子謙醫生

二月廿一日起復診

香港皇后大道中33號萬邦大厦606室

電話：H252802 H252892

香港黃埔船塢有限公司

招聘下列行業工員：打銅工及白鐵工

申請上述職位者須曾受適當學徒訓練，並以有若干年工作經驗者為宜。請申請者携同身份證，及有關曾受訓練及以往工作之證件，於每週日上午九時至十一時，或下午二時至四時，親到紅磡九龍船塢大閘接洽。

梳沙拍賣行有限公司拍賣廣告

啓者茲承九龍地方法院命 UNDER K.C.J. ACTION NO.2759 OF 1971 定於一九七二年二月十九日星期六日上午十時正（DATE & TIME OF AUCTION 19TH FEBRUARY 1972 SATURDAY AT 10.00 A.M.）在香港荷李活道三十四號地下本拍賣行內將存在九龍 [illegible] 九號3字樓LEE MING SAU A FEMALE各物照法院所封的當衆拍賣以價高者得下槌後須即將全部貨銀以現款交清並限於指定期內將各物搬清倘有錯漏或意外之事俱歸買者自理時此聲明。

一九七二年二月十八日 梳沙拍賣行有限公司啓 電話：H四三三一六四

攬勿兄弟拍賣行拍賣廣告

啓者茲承九龍地方法院命 UNDER DISTRAINT NO.63 OF 1972 擬於一九七二年二月十九日即星期六日上午十一時正在香港畢打街畢打行士廠本拍賣行內將存在九龍鴻福街門牌八號一字樓東方池（譚音）（商店）各物照法院所封者當衆拍賣以價高者得投得者須立即將全部價款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清下槌之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理時此聲明

香港攬勿兄弟拍賣行啓 電話H二二[illegible]二四

攬勿兄弟拍賣行拍賣廣告

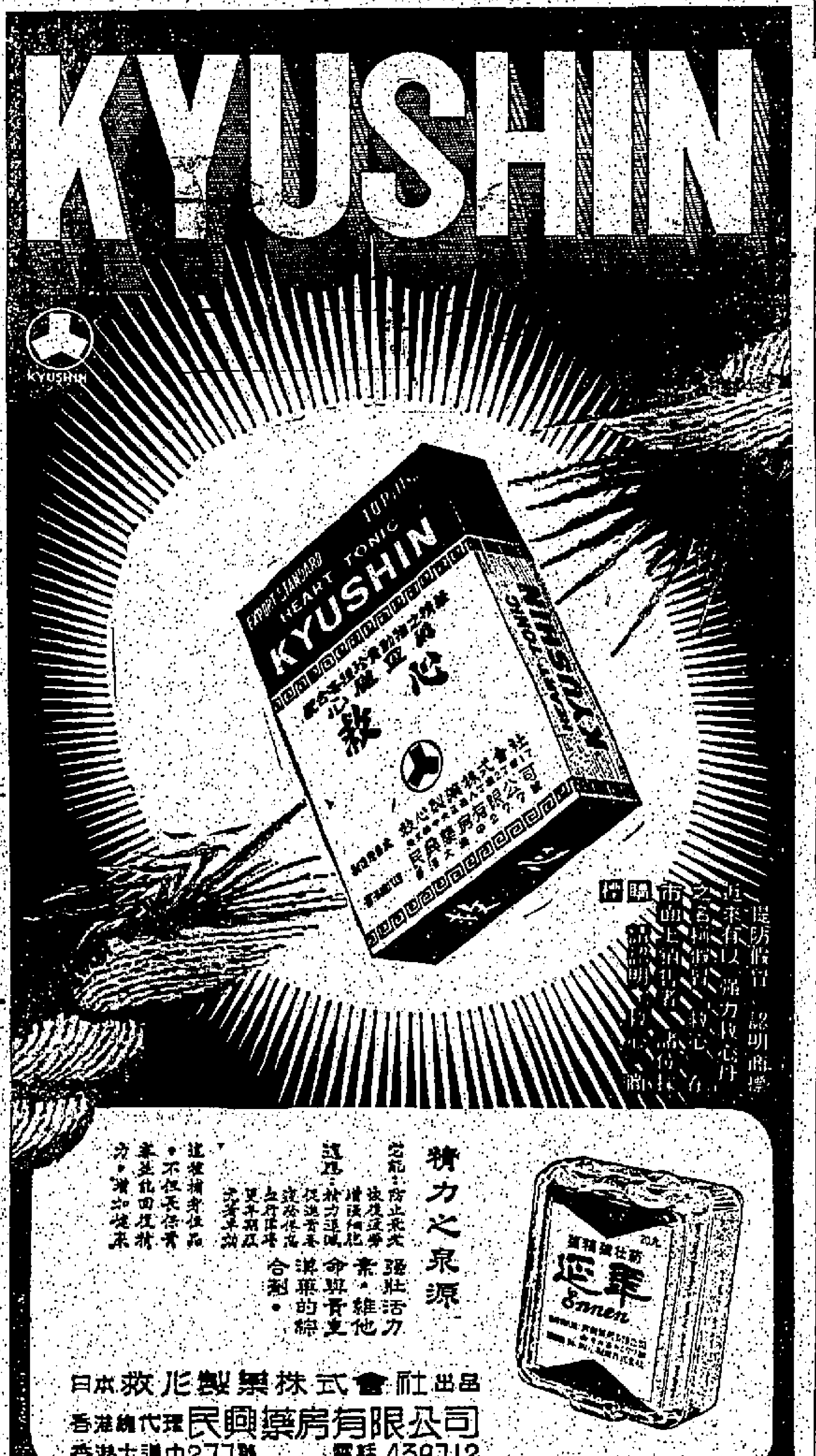
啓者茲承九龍地方法院命 UNDER W.C.C. ACTION NO. 103 OF 1971 擬於一九七二年二月二十一日即星期一日上午十一時正在香港畢打街畢打行士廠本拍賣行內將存在九龍佐敦谷（JORDAN VALLEY）第六座二五一室 LO CHUNG ALIAS LO CHUNG TAT各物照法院所封者當衆拍賣以價高者得投得者須立即將全部價款以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清下槌之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理時此聲明

香港攬勿兄弟拍賣行啓 電話H二二[illegible]二四

梳沙拍賣行有限公司拍賣廣告

啓者茲承九龍地方法院命 UNDER DISTRAINT NO.36 OF 1972 定於一九七二年二月廿一日星期一日上午十時正（DATE & TIME OF AUCTION : 21ST FEBRUARY 1972, MONDAY, AT 10.00 A.M.）在香港荷李活道卅四號地下本拍賣行內將存在九龍落山道一百零八號GEE CHANG INDUSTRIAL BUILDING地下NO.H廠ARTS KNITTING FACTORY LIMITED各物照法院所封的當衆拍賣以價高者得下槌後須即將全部貨銀以現款交清並限於指定期內將各物搬清倘有錯漏或意外之事俱歸買者自理時此聲明。

一九七二年二月十九日 梳沙拍賣行有限公司啓 電話：H四三三一六四



香港半島獅子會主辦 第一屆國語演講比賽

辦法

（一）宗旨：香港半島獅子會為鼓勵提倡國語及演講技術，特舉辦本屆國語演講比賽。

（二）組別：（甲）普通國語組，（乙）標準國語組，（丙）外賓組。

（三）參加資格：任何人士俱可參加普通組。評判員於該組之參加者當中，於初賽時揀其國語較純正者參加標準國語組之決賽。任何人士，如其母語非中國國語或任何中國方言者，可參加外賓組。

（四）參加人數：參加者由個人報名參加，人數多多益善。

（五）報名日期：自即日起至本年二月二十五日止，以書面向香港雲咸街五號下賓金鴻博士索取報名表格，立即填就後寄回。

（六）比賽日期：初賽視參加人數之多寡酌定日期及地點，容後通知；決賽定於本年三月十八日下午三時在香港堅道明愛中心禮堂舉行。

（七）演講題目：由參加者自定，以不涉及政治或宗教為原則。

（八）演講時間：每次演講以八分鐘為限，講至七分鐘時由計時員按鈴一次，八分鐘時按鈴兩次，無論已否講畢，均須停止演講。

（九）評判標準：國語佔百分之四十，內容、修辭、聲調姿態各佔百分之二十。

（十）評判員：初賽由本會聘請若干人擔任。決賽由香港大學馬蒙教授、香港中文大學新亞書院梅貽寶院長、中國語文研究所劉銘主任、清華書院張翰書院長、麗的呼聲秦淵主任、李棣公獅嫂、陳劉鶯獅嫂、鄭棣生獅兄擔任。參加者應絕對服從評判員之裁定，不得異議。

（十一）優勝名額：各組各取冠軍、亞軍、及季軍各一名。

（十二）獎品：每組冠軍獎書券一千元，亞軍獎書券八百元，季軍獎書券三百元，並均各獎錦旗一面。所有參加者將視人數之多寡，酌附紀念品。

（十三）其他：（甲）演講時不得携帶講稿。（乙）所有報名申請，本會保留接受或不接受之權。

英皇御准香港賽馬會

（依照英皇御准香港賽馬會條例舉行）

本會賽馬日期定於一九七二年二月十二日，二月十七日及二月十九日舉行。每天首場俱在下午二時開賽，太子行總辦事處二月十二日及二月十九日在上午十一時四十五分停止辦公，二月十七日則全日停止辦公。茲承警務處命令將是次須注意事項摘要公佈如下：

（一）關於會員來賓入場券每天每枚二十五元，請依照下列日期時間向本會各售票處購買：
二月十二日入場券由二月九日星期三起至二月十二日星期六上午十時止。
二月十七日入場券由二月九日星期三起至二月十四日星期一下午五時止。二月十九日入場券由二月九日星期三起至二月十九日星期六上午十時止。

（二）凡持有會員來賓入場券離場後不得復入。

（三）入場券不在場發售，賽馬日場內不發售來賓入場券。凡十七歲（西曆計算）以下兒童禁止入場在本會會員席備有午膳供應。

（四）關於公眾席及中場三元席開閘時間俱在正午十二時。公眾席入場每日每位十元，中場席每位二元，入場時繳交，隨發入場券。觀眾離場後而再入場者，須再繳入場券公眾席十元中場席二元。

（五）中場席入場處須保留 [illegible] 之臨時入場。

（六）觀眾入場須全日懸佩證章。

一九七二年二月九日 司理 吉爹利士啓

承銀主命貴重物業出投

啓者：本人等現奉銀主之命，定期於一九七二年二月廿四日（星期四）下午三時，在香港雪廠街畢打行十樓拍賣場內將下開物業當衆出投。

計開

此物業坐落香港在田土廳登記為內地段第七八八九號分段D字之七十六份之一業權連同上蓋即雲咸十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十及二十一號並獨自享用該雲咸十七號十一字樓C座一切權益，此物業係憑一換地官契管業此官契在田土廳登記為八二八五號並連同該大廈各業主有領取官批之權利批期為七十五年由一九二四年三月二十二日起計期滿可再續七十五年，但必須履行該官契內載所訂之條件

每年地稅：為四百七十五年三毫八仙之七十六份之一

面積：該內地段第七八八五號分段D共約四萬六千七百英方尺

欲知詳細及投買章程請向賣主律師梁錦濠關學林律師行或拍賣人攬勿拍賣行詢問可也

香港中區昭隆街十五號至二十三號昭隆大廈七樓 賣主律師梁錦濠關學林律師行

香港畢打街畢打行大廈十樓 拍賣人攬勿拍賣行 同啓

一九七二年二月十九日

香港政府公佈

工務司署佈告

填海工程條例（即香港法例第一百一十三章）根據第二款規定所發之佈告

茲擬執行下開附表所述之建築工程，特根據填海工程條例（即香港法例第一百一十三章）第二款之規定公佈週知。

凡有反對該項工程或對私人任何權益有關之聲請者，須由下開日期起兩個月內用書面向工務司提出反對或聲請，列舉其性質，並須附呈賠償聲請書，列明所預算之任何損失，並要聲明該項損失係因上述私人權益之終止而致者。

附表

在元五項之西北一段面積約二英畝之政府海灘及海床範圍內將興建一個與種船灣淡水湖工程計劃（萬宜淡水湖）之東面及鎮有關之泥石傾卸區，該範圍之東南面以一九七一年十月一日出版之香港政府憲報第二四四四號所公佈核准之填海區之西面邊界線為界，由上述核准填海區之西端起，向東北偏北方伸展，長約六百二十五英尺，繼而向東方伸展，長約一百英尺而與高水位連接；東面以高水位為界，由上述東南面邊界線之東端起，大致向北方伸展，長約二百三十五英尺；北面以高水位為界，由上述東面邊界線之北端起，大致向西方伸展，長約一百九十英尺；西面以高水位為界，由上述北面邊界線之西端起，大致向南方伸展，長約六百一十英尺，繼而以一直綫向南方伸展，長約三百五十英尺，而與上述東南面邊界綫之南端連接；該段政府海灘及海床之伸展界限，經已在P五一八五號圖則用紅色塡明，由工務司簽署，存田土廳備查。

一九七二年二月四日 工務司 盧秉信

工務司署佈告

填海工程條例（即香港法例第一百一十三章）根據第二款規定所發之佈告

茲擬執行下開附表所述之建築工程，特根據填海工程條例（即香港法例第一百一十三章）第二款之規定公佈週知。

凡有反對該項工程或對私人任何權益有關之聲請者，須由下開日期起兩個月內用書面向工務司提出反對或聲請，列舉其性質，並須附呈賠償聲請書，列明所預算之任何損失，並要聲明該項損失係因上述私人權益之終止而致者。

附表

在新界鹿頸之一段面積約三千九百五十英方尺之政府海灘及海床範圍內將興建一座鋼筋混凝土橋樑，該範圍之東面以高水位為界，由鹿頸之東北角落之北約九十三英尺處之高水位一點起，最初沿岸大致向北方伸展，繼而向東北方伸展，全長約九十英尺，最後以一直綫向北方伸展，長約四英尺；北面及南面以兩條不同長度之直綫為界，分別由上述東面邊界綫之北端起，向西南偏西方伸展，長約四十五英尺；西面則以高水位為界，北面界綫長約六十四英尺，南面界綫長約四十五英尺，而與南面邊界綫之西端連接；該段政府海灘及海床之伸展界限，經已在P五零九四號圖則內用紅色塡明，由工務司簽署，存田土廳備查。

一九七二年二月四日 工務司 盧秉信

香港工務司署公告

關於擬發給海灘及海床之官契事

茲擬對下開地段按照下列條件發給官契，特根據海灘及海床條例即香港法例第一二七章第四款之規定公告週知。

凡有反對發給該地官契者或因發給該地官契而認為對其物業之至海通道有所妨碍者暨因各該情節而要求賠償者須自本公告發出之日起兩個月內用書面呈遞工務司提出反對或要求。

明細表

地段說明及號數	鴨脷洲內地段第八十三號之擴展部份。
地點	鴨脷洲之西面。
面積	約共一萬七千五百二十五英方尺，其範圍經已在P·五一六二號圖則內註有「A」、「B」及「C」字之處用紅色塡明。
附註	圖則可在香港花園道美利大廈五樓海港工程部檢視。

擬發官契之條件

官契期限：由一九一四年八月三十一日起計七十五年之剩餘年限，期滿可續期七十五年，該擴展部份祇限作興建一所增設之發電廠有關之泵房及冷卻水吸水道，以供發電及分配電力之用。

一九七二年二月十一日 工務司 盧秉信

香港工務司署公告

關於擬發給海床之官契事

茲擬對下開地段按照下列條件發給官契，特根據海灘及海床條例即香港法例第一二七章第四款之規定公告週知。

凡有反對發給該地官契者或因發給該地官契而認為對其物業之至海通道有所妨碍者暨因各該情節而要求賠償者須自本公告發出之日起兩個月內用書面呈遞工務司提出反對或要求。

明細表

地段說明及號數	供新船起卸貨物用之躉船往來，敷設有關喉管之海床地段號數將於適當日公佈
地點	九龍灣
面積	約三千零五十四英方尺，其範圍經已在P·五一八七A號圖則內用紅色塡明。
附註	圖則可在九龍彌敦道四百零五號十樓九龍政府合署地政測量處或香港花園道美利大廈五樓海港工程部檢視。

擬發官契之條件

官契期限：由一八九八年七月一日起計九十九年之剩餘年限減去三天。該地段祇供作引入航空燃料及潤滑料之用。

一九七二年二月十八日 工務司 盧秉信

香港九龍及新九龍酒牌局公告

照得香港九龍及新九龍之酒牌事宜乃歸本局管理茲定於一九七二年三月十三日星期一及一九七二年三月十六日星期四下午二時三十分在香港政府合署西座十三樓市政局及市政事務署之會議室內舉行會議對請求發給酒牌及會所酒牌之申請書加以審查此等酒牌係根據一九七二年有稅品（酒類）規例之規定而申請由一九七二年四月一日起發給者所有申請書均在一九七二年三月十三日星期一所舉行之會議中予以處理但申請人如獲本局另行通知者則屬例外

行將予以審查之申請書均刊載在一九七二年二月十八日之政府憲報內在民政司署及各區警署亦均有副本備查

申請人除接獲特別通知外毋須親自出席上述會議凡擬就該項通知而欲聘請律師代表出席者則須於一九七二年三月三日或該日以前通知本人並任何人士如反對該等申請須發具聲明書乙紙於一九七二年二月二十五日之前送遞香港德輔道中一百四十一號國際大廈十樓民政司署轉交本人並可於一九七二年三月十三日舉行第六十四次酒牌局會議時出席時此公告

酒牌局秘書 余守强

收回土地補償委員會通告

關於收回新界元朗第壹壹七約土地為建築由大埔至蠔坭徵通道本會為聆聽對於該地補償之要求定於一九七二年二月二十一日（星期一）上午十時三十分在西區裁判司署租務法庭舉行首次會議。

如欲獲悉此事更為詳細情形者，各有關人士請參閱一九七二年二月十一日政府憲報所登載之三七〇號憲示可也。特此通告。

香港政府公告

為聘請公務員事

茲採聘：

（一）計算機操作員（女性）（工務司署）

（二）打孔機操作員（女性）（布政司署）

（三）式級助理督導員（男性及女性）（監獄署）

有關上述缺額詳情請參閱本日英文報紙。此告。

本港新聞

各行開市大吉大利 歡笑團拜和氣一團

（國際社）昨日爲農曆年初四，大部份商店已恢復開市營業，惟新曆新年後，已漸回復平常市面情形，但新年氣氛仍未散去，人們相會仍易恭喜道聲，新年熱鬧將繼有多天。

台山商會

台山商會，昨（十八）日正午十二時，在文咸東街會所，舉行同人團拜，到有理事長陳國平，監事長李炳超，理監事黃遠道，黃拔凡，伍灼榴，黃明，林思如，伍佩時，余瑋慶，雷庭灼，李伯堯，翁國堯，許茂暢，伍耀漢，梁禹南，李植來，陳錫炎，雷少波，朱家藩，伍漢傑，伍國樑，李勉卿，趙不咎，余愷愛，余炳晴，葉君庭，劉伯英，甄師讓，駱天昌，吳潤振，梅樹佐，鄺國理，馮力，蔡謙甫，黃浩川，黃耀亞等。理事長陳國平致新春賀詞，祝福同人新年順景，生意興隆，會務有良好發展，監事長李炳超致詞，語多吉祥，氣氛熱烈，隨後茶會歡叙。

石排灣坊會

香港仔石排灣街坊會，昨（新年初四）日在會所舉行新春團拜，理事長葉鋼坤，朱鈞記，黃福，各部門主任吳北麟，朱裕財，苗蕙振，姜金燐，劉學全，徐恒，吳全迎賓，西區民政主任許仕仁，在副主任談世泰及香港仔分處聯絡主任余賜平陪同蒞止，參與團拜賀歲。

理事長葉鋼坤首致賀歲頌詞，繼報導會務工作及發表新年希望稱：本會向秉爲坊衆服務之旨，任務在所不辭，首先工作，解決小販問題以維民生，獲當局協助，有成功之表現。爲解決醫療問題本會設有西醫及牙醫診察服務，推進青少年康樂運動，參與比賽者有小型足球隊，及乒乓球隊等組織。爲謀公衆安寧，本人希望天文台有關當局在日間懸掛風球之旗址，作適當之運用，使遇有颱風襲港時懸出風訊水陸居民皆見，當勝於現址之側重一方。爲加強區內之聯繫，設於電話有關當局，全區重增電話線，因區內自從更改五字頭電話以來，只能打出外線及從各區打來區內電話數月來都有打不通之苦。葉氏繼謂，推進坊衆福利與青少年康樂活動，因本會棉力有限，希望民政司署長官大力支持。

許仕仁主任致詞，語語吉祥，勗勵有嘉，並謂貴坊會有所倡辦，當予協助，同人相繼致詞後，起立舉杯互祝新年進步。

開平商會

開平商會，昨（初四）日在會所舉行新春團拜，到有主席利國偉，譚傳楷，關以舟；顧問，理監：關能燕，利坊甫，梁樹蕃，關芳，蘇維新，周伯濤，黃錦庭，敖倫富，余瑞欽，司徒述，謝卓溶，許瑞堯，何國鈞，司徒偉，張挺生，許光照，黃定波，何伯坤，何伯世，黃排關，黃星照，張伯良，關能創，陳廣就，謝汝池，謝汝思，司徒韜，何錫麟，鄧竹筠，胡濟教，譚少庭，譚台鑛，譚濟華，許錫湛，吳恩聖，敖其選，許宇人，胡灼棠，關壽勳，陳典，周鈕，張仕洪，黃濟華，職員：李耀銘，吳志匯，張正氣，司徒展，張德盛，濟濟一堂，互相祝賀，歡情洋溢。主席利國偉致新春賀詞，語多吉祥，茶會歡叙。

押業商會

（新聞社）港九押業商會，昨（十八）日下午一時在會所舉行新年團拜，共賀春釐，到有理監莊維寧，黃成知，勞梓，賀茂林，羅聚章，顧超文，羅裕發，陳少光，邱禮，黃務南，高福全，陳乃攻，顧恩聰，鍾健，羅碩康，張光甫，甄國佳，陳介薇，馬永梁，孔憲垣，顧問簡霏，李洪駒，許昇泰，顧思頤，龍煜棠，何冕如，何志明，何潤軒，杜啓元，甘展寧，勞國准，陳家鎔，張榮英及陸洪，喜氣洋溢，恭喜連聲，互祝新歲快樂，業務興隆。繼由會長莊維寧致詞，祝賀同人健康愉快，業務興隆，繼由理事長多人先後致詞，語多吉祥，隨舉行茶會聯歡，情況熱鬧。

酒業商會

（港訊）港九酒業總商會，三月五日（正月廿日）下午五時假九龍國際大酒樓舉行會員新春團拜及春節聯歡宴會，備有遊藝節目電影節目，歡迎會員同業携同親友參加，共享新春快樂，席金每位二十元，即日起開始發售，因酒樓地方所限，臨時參加者，恕分接受。售劵地點：九龍區：會所，同福酒行，成利行，冠和酒行。香港區：中國酒業公司，協和酒業公司，協信酒業公司，太豐祥酒行。

番禺同鄉會

（港訊）番禺同鄉會，正月初七日（二月二十一日）下午一時，在會所舉行新春團拜，晚上假座華酒樓春節聯歡叙餐，歡迎理監事携眷及偕同親友會員同鄉參加。

寧波同鄉會

寧波同鄉會五週年紀念及會員春節聯歡大會，該會本月廿七日（星期日）在九龍海天酒樓舉行，該會節目豐富，適日各方送到抽獎禮品甚多，珠翠滿目，餐劵大部份售出，所剩無幾，欲購者務宜從速；或電話定座。

劉氏宗親會

（國際社）劉氏宗親總會，正月初七日正午十二時，在會所舉行同人新春團拜，茶點招待。理事長劉文翔，劉仲謙，劉五常，劉沛泉，通函同人參加。

再接再勵、精益求精 本報讀者觀光美加 提供最佳旅遊服務

歐洲旅行團不日公開接受報名

（時訊）一直以「最低消費，最佳服務」而受到港九各界人士一致推許的華僑日報美加旅行團，爲徇廣大讀者函電交催要求，決定續辦第七團，經於昨（十八）日起，開始接受報名登記，精美明細行程表，經已印就，歡迎讀者到取或來電查詢。

美加旅行團第七團，係與經驗豐富，航綫遍及美國全境之西北航空公司再度合作，定期本年四月十一日出發，五月六日返港，全程二十六天，費用一萬元，一切旅程仍由一直愉快合作榮負盛名之四達 SITA 旅行社贊助安排。

至於本報與四達SITA首次聯辦之「華僑日報讀者歐洲十式國旅行團」，各項籌備工作，經已大致就緒，行期定於本年五月五日首途，將於本月底公開接受報名，歡迎讀者預留名額。

本報歐洲旅行團行程，包括伊朗，意大利，奧大利，德國，丹麥，瑞典，挪威，英國，荷蘭，比利時，法國，瑞士，黎巴嫩等，遊歷節目豐富，內容洋洋大觀。

年來本報爲推廣廉價安善旅遊服務，與各大國際航空公司合作，先後舉辦了六次美加，三次澳紐旅行團，現除美加第六團及澳紐第三團，尚在途中，由於訂價公允，服務優良，受到此間各階層人士的一致推許，好評如潮。歷屆回來的讀者向親友表示，旅程上所得的一切，遠遠超過所付出的代價，當你要作一次遠遊決定參加那一個旅行團之前，華僑日報與四達SITA聯辦的確是值得推薦的一家。

至於歐洲旅行團乃係在廣大讀者與新團友一再函電交催下決定舉辦的，原因是歐洲國家地理環境風土民情與一般情況比較複雜，遊覽名勝問題倘若處理欠週有可能引起參加讀者的不便或不必要的麻煩，特別是在酒店居停和安排行程等問題上，必須作較長時間的籌備週詳策劃，精密細緻安排，方能排除困難，以期收到預期效果的，有意享受一次旅遊假期舒暢生活旅程的讀者，敬希留意。

茲將參加美加旅行團第七團的辦法列下：

㈠旅程日期：一九七二年四月十一日至五月六日，全程二十六天。

㈡旅遊地區：東京，西雅圖，溫哥華，芝加哥，底特律，水牛城，多倫多，紐約，華盛頓，拉斯維加斯，夙省，三藩市，瑪容山等。

㈢旅遊費用：每位港幣一萬元，包括乘搭西北七四七最新巨型客機來回及所有內陸航綫機票，一流酒店，旅遊期內早，午，晚三餐，一切參觀及入場劵費用，行李費用，酒店及餐館小賬等。

㈣登記辦法：報名時交全費或百分廿五定金，餘欵在啓程兩星期前付足，帶備旅行證件如護照，旅行身份證C·I·相片兩張，旅行證件如未備而欲申請者，可協助代辦。

㈤登記日期：由即日起。

㈥登記地點：華僑日報中區辦事處，香港中區砵甸乍街香港華人銀行大廈地下，專綫電話：二三五一九七四。（遠遊）

香海千歲宴耆老 年十二新春團拜

千歲宴耆老鄧殿邦，熊少康定於農曆元月十二日午（星期六）在金城酒家宴賓暨舉行千歲宴同寅新春團拜聯歡宴會，應邀參加者老除九十三歲刁作謙太史、余沂卿、蔡世傑、陳佐乾、周頌延、關景山、林翠中、黃允宇、陳君重、謝雨川、鄭植之、張知行、陳昆輝等外，更有高齡八十二中文大學崇基書院前院長凌道揚及區玉堂、黃文山、黃世光，三位被邀聽講參加，屆時飲首賦詩，歡叙一堂，互研養生要訣，啓示年青一代，愈感彌達，彌足珍也。

正風藝文院中國書法院 書法展覽今開幕 余祿祐黎菁萍主持儀式

（港訊）正風藝文院爲提倡書法發揚國粹，定於今（十九）日正午，假座香港大會堂高座展覽廳，聯合尖沙咀街坊會中國書法院，籌同舉行書法展覽，屆時敦請油麻地民政主任余祿祐先生及黎菁萍女士主持開幕及剪綵，該院院長東亞中將親臨展覽會主持一切。

港九消防人員 今日春節聯歡 由邵氏明星主持抽獎

（港訊）本港消防事務處港九各區消防人員家屬春節聯歡大會，每年均舉辦一次，壬子年聯歡大會，定於初五（十九日星期六）二時至五時，在港島夏慤消防局內廣場舉行，並間有著名歌星表演，並有抽獎節目，獎品包括飛機票，電視機，洗衣機，雪櫃等，抽獎時間定由下午四時開始，請由邵氏明星亞洲影后李菁，陳觀泰，舒佩佩，劉丹等主持抽獎。

九龍金飾商會 籌選下屆新員 今發選票廿四開票

（新聞社）九龍珠石玉器金銀首飾業商會，理監事任期將滿，該會昨成立第十七屆理監事選舉委員會，推出王文，梁席珍，黃百泉，周君令，勇，張照華，梁秉恩，關植，包安，敖家浩，林倫，梁世榮，劉志，楊信泉，馮育生，呂徐泉，余忠賢等爲委員，黃百泉爲主任委員，負責籌備選舉事宜。今（十九）日發出選票與各會員圈選，廿四日開票。

金銀證券交易所 昨舉行新春團拜

金銀證券交易所昨（十八）日於開市前，在該所舉行團拜茶會，圖爲胡漢輝主席與葉少銘，馬濟忠，張貞然，陳永桐，黃裕勝等首腦在茶會中合照。

東區民政主任梁文建 分別到各街坊會拜年

（時訊）東區民政主任梁文建，偕同副主任賀其培，聯絡主任陳惠新，於昨日上午分別前往該區街坊福利團體與各首長拜年，交換推動福利工作意見。

十一時，一行前往北角街坊會拜訪，由會長陳樹渠，副會長趙士康，理事長藍錦，陳國珍，李培濃，陳佩珍，孫方中，蔣榮明，潘肖冕，李榮綱，利永鏘，趙全，區樹滿，葉宇炳，龔葉鈿，張義生，陳以錫，劉大勳，蘇潔美，唐賽華，梁懸珠，雷賽娟，鄭淑冰，雷麗娉，張根，李繼錚，秦文，曾繁光，陸鏡榮，吳濟民，麥林歡迎。會長陳樹渠領導團拜，恭祝鼠年活躍，顯做做米奇老鼠之扶弱鋤強，切不可做流氓老鼠爲患社會。並透露該會計劃開辦街坊中學，到目前各區街坊會僅有小學，對中學尚付闕如，繼由梁文建致詞，對該會中學計劃極表讚許。

十一時半再至銅鑼灣街坊會拜訪，由會長謝雨川，主席梁才生，李鈞洪，王得，鄭定裕，許日初，鄭平江，蔡紹新，陳鑾君，湯應瑞等迎迓。

主席梁才生致詞，指出目前治安重要，爲當務之急，必須官民合作，共同杜絕罪患，使居民安居樂業，並透露該會興建會所及學校，已加緊進行，一俟工務局批准，即可施工。

繼由梁文建致詞，指出渣甸街天橋開放後，該區交通已大加改善，並對該區小販問題，已加注意，加以整頓，並透露該區將興建新型街市，對該區市民採購將方便不少。（宇）

（時訊）昨日爲結束三天公衆假期後，第一天恢復辦公，東區民政主任梁文建，聯同副主任賀其培首先分訪該區各社團拜年訪問，上午十時三十分抵北角新邨居民協會，由該會理監事江裕昌，陸鏡榮迎迓，略事寒暄後，江裕昌致詞歡迎，略謂該邨爲確保區內治安，積極推進防盜措施並舉辦保身術，由陸鏡榮師傅教授，使該區青年有國術傍身，遇有盜賊時，並可挺身而出。讚揚梁氏在恢復辦公的第一天，即親臨各民社拜訪，並提出請政府重視治安問題，交通問題，市政衞生問題，該會願盡棉力，和政府合作，協力解決。

隨由梁文建主任逐一作具體答覆，願盡力向有關當局反映問題，務使市民安居樂業，社會繼續繁榮。

北角新邨居民協會，於本月十六日（年初二）上午十二時起，聘請陸智夫國術社在新邨廣場舞獅賀歲並採青，下午四時半，始告完畢。（慎）

龍西扶輪社團拜 林光亮講扶輪願望

（時訊）九龍西區扶輪社，昨午一時，假美麗華酒店舉行新春團拜，到有嘉賓及社員：黎時煖，謝錫斌，陳滴強，馬立峰，張永漢，施剛毅，郎組庸，周志强，鄧宗宏，馮灼芬，成兆賢，黎寶楠，林光亮，曹紹松，吳紹璘，余金城，區供准，蔡立克強，陳漢宗，羅其銘，周子芳，鄭榮之，黃錫江，何子良，劉世仁，鄧啓威，蔡國楨，羅啓威等。

新春團拜聯歡會，由林光亮社長主持，在一片喜氣洋溢，恭喜發財，新年進步互相道賀聲中，開始節目，林社長代表社友向嘉賓拜年，繼領導全體會衆互相拜年，場面熱鬧。

林社長致詞：新春是中國傳統的佳節，一年之際在於春，我們開始做了新的希望，使我們在事業上有充份的信心及美好的發展亦正是我們所予期的。我中國數千年來歷史悠久的，藥社會傳統的文化精神，希望我們扶輪社員「扶輪奉獻」，在社會中發揮扶輪宗旨的事業，多做些有益於社會的事，恭祝大家新年進步，老少平安，萬事順利。

旋由美麗華酒店歌舞團表演「士風舞」，及「雜技」，一節目精彩，美麗華酒店歌舞團主演之天官及運財童子，賜贈黃金元寶給林光亮社長。（宇）

〔林社長致詞：新部西扶輪社團拜，美麗華歌舞團贈元寶與社長林光亮，左爲副社長蔡國楨，羅啓威，公關主席鄧恩。（本報記者攝）

世界空運及旅遊 首屆會議下月開

（港訊）第一屆世界空運及旅遊會議，定於今年四月十七日假馬德里舉行，世界各大航空公司及國際旅遊機構將派代表參加。

大會方面爲擴大國際空運範圍時徇國際空運協會總理加納，韓瑞紹之建議，採用現名。

參加者可盡量提供意見，研究促進空運旅遊之最佳途徑，以應各國需求，希望各有關公私機構能循軌有秩序之方式協同發展。

世界空運旅遊會議，由西班牙官方旅遊部主辦，參加大會者均爲空運旅遊各方面代表，大會方面特聘請國際專家作專題演講，題材包括：國際航空法規，經濟及學術界人士。

大會堂節目

二月十九日　星期六

劇院（正座）音樂廳	下午二時半及七時	澳克斯樂遊藝會有限公司主辦
劇院	下午八時半	英語話劇：加利臣劇團主辦
（高座）八樓展覽館	正午十二時至七時	書法展覽：史正中主辦
北演講室	上午十一時至一時	中大課程
北演講室	下午二時半至四時半	演講「青年與心理」：香港文化康樂中心主辦
北演講室	下午五時至七時	佛學講座：慈明精舍主辦
南演講室	上午九時至十一時	芭蕾舞班：毛妹芭蕾舞學校主辦
南演講室	下午二時至五時	芭蕾舞班：趙蘭心主辦
南演講室	下午五時至八時	芭蕾舞班：劉兆銘主辦
北會議室	上午九時至十時	法文班：COSETTE LEUNG 主辦
北會議室	下午六時至八時	佛教青年協會私人會議
市政局公立圖書館　大會堂及油蔴地圖書館	上午九時至下午	成人圖書室，資料室，報刊閱覽室，兒童圖書室，學生自修室
窩打老道及薄扶林圖書館	上午九時至下午	成人圖書室，學生自修室，報刊閱覽室，兒童圖書室
九龍公園	下午一時至五時	學生自修室
香港博物美術館　大會堂博物館（十一樓）	上午十時至六時	香港博物美術館所藏中國古器物展覽：歷代陶瓷器，漢唐銅鏡，法瑯器，漆器，古銅器及玉器
大會堂美術館（十二樓）	上午十時至六時	當代法國服裝展覽；館藏品：當代法國繪畫複製品
李鄭屋古墓	正午十二時至七時	李鄭屋村東漢墓出土陶器及銅器展覽

港督麥理灝爵士 參觀緯倫製衣廠

（港訊）港督麥理灝爵士爲瞭解香港工業實況，曾於上月底參觀工廠多處，其中觀塘新蒲崗工業區大厦緯倫製衣廠，由該廠東主鄭承光親自陪同港督參觀，廠間馬豐山等熱烈歡迎。該廠係以生產睡衣，夜服，富有東方藝術色彩，備受各國買家歡迎，港督詢問該廠生產情形甚詳，對廠務表現良好，至感興趣云。

（港督麥理灝爵士視察緯倫製衣廠圖（與馬豐山握手）

山海之友觀光車 環新界勝景述要

（港訊）山海之友於新年初六即二月二十日觀光車全新安排，環遊新界，上午九時廿分在半島酒店對面集合乘車，中午在粉嶺沙頭粵亦園飯堂，下午五時返到市區。人人可參加。該隊例於行前，發佈沿途佐留遊覽「勝景述要」，以彰其勝，茲爲採錄如次：

青松觀　據「青松觀簡介」：「頭基繁花綠樹，玉宇金亭，左顧古松聳秀，到了柳芳亭，你隨意賞望，塘紅柳綠，水榭曲瀉，一面對子：八柳綠金亭，探其杏春滿氣來，秋宵月上，萬花繁玉宇，況是宮迎紫氣，南指青山。」寄焉爲遊人士新營之境內一級勝景區。蕉花蒸樹，杏源林圃，此中感受，遊者當自得之。

新界釣場　場份青山公路三十咪石，東行經大埔公路返九龍爲二十六咪半。地當米新平原正中，西竅后海南界牛潭，東北通新田，上水，自古即爲魚米之鄉。場內亭台水榭，池塘曲橋，留賓有館，奉客有餐，而泛舟有艇，垂釣有魚，皆在意中。

汾陽藝苑　園地寬廣，交通便利，苑內盆栽與雪鋪陳雪美，全體溢此優美，宜作中途休息憩站，尤稱適宜。

龍潭古廟　廟在圭角山北麓，西臨牛潭尾，奉祀觀音，古鐘鑄於道光廿四年（一八四四），民國三十三年重修，一九六六年底，又由管盤，蕉徑，古洞，坑頭，唐公嶺，長瀝，竹園，塘尾等七村重修之。而於一九六七年一月廿一日舉行開光典禮，廟貌煥焉，益與廟右名山古樹相映輝，所謂遊觀之勝，唯親臨者乃能道之，於此而尤信。

羅氏公祠　新界大地，有四平原，即元朗、米新、上粉、錦八等是也。田疇廣闊，沃野千里。今以「錦八平原」言之：西起逢吉，沙埔，東至泰康村，祠塘村，稱「錦田區」；又西起彭家村，馬鞍崗，東至羅屋村，雷公田，稱「八鄉區」。羅屋村者，地處南大頭羊西麓，與橫台山，新圍，永寧里，下圍，邱屋合稱爲「橫台山村」。橫台山，即指古之「剃刀岐」，紐從山從刃，或寫作穊。今人又呼之爲「大頭羊」。前歲僑港羅氏宗族以「啓後承先」長存宗祀，宏揚孝道，端正世風，卽擇定羅屋村，建築一棟羅氏公祠，去年五月九日落成開幕，是爲僑港各族宗祠之最先建立者。大帽起龍樓，水繞山迴，扁祠鳳閣，人傑地靈，今之遊者，睹羅山之佳勝，仰祠貌之莊嚴，當必有聞風興起者矣。

注意：凡擬參加是日環遊及欲安者，須即在下列各服務站領劵，每劵十三元，限於本周末午前額滿隨截：彌敦道三一五「第一餐室」閣樓，大道西四二七號大生書店，香港時裝設計學校，大道西二七號六樓香港時裝設計學校，此站下午一時至十時；中環雲咸街，大道中卅七號余道生行五一一室柯學修。問訊：H四七一三〇二。

永隆銀行業務進展 純利逾近一千萬元

永隆銀行董事會昨宣稱：該行一九七一年盈利，除去開支，員工花紅，盈利稅及其他一切準備外，純益達九百五十餘萬元，連上年滾存可資分配之盈餘，將達一千一百萬元，與上年比較增加率達百分之二十三。本月十日該行股東週年常會業已通過開派股息每股八十元，另紅利每股四十元。據悉該行一九七一年度各項業務與上年相較，均有良好進展，總存欵三億四千餘萬元，增加率達百分之二十五，資產總值四億二千餘萬元。以去年下半年開始，本港經濟進展已趨緩慢之際，該行猶能獲致如此成績，足見其作風穩健，服務優良，深得社會人士之信任。該行在中區興建中之總行大厦，佔地近萬尺，樓高三百尺，共廿五層，亦行將落成。現正廣泛羅致人材，積極訓練；對於有經驗收支，大量歡接，外勤訪問，交收等工作經驗者，需求亦般。此外，有志從事銀行業務，申請加入該行工作者甚衆。此外，該行並經常增設新式營業用機器，時刻注意簡化業務手續，加强服務效率，爲將來發展而準備，對今後調劑金融，協助本港工商界爭取繁榮與進步，極具信心。

渡海小輪採用 美三M反光布

油蔴地小輪公司採用美國三M思高牌反光布，保障該公司碼頭交通指揮人員的安全。

該公司汽車渡海交通指揮人員，一律由公司規定在臂上紮三M反光布帶，使渡海汽車司機能一望而見，以防發生意外。

同時該公司爲渡輪駕駛員的安全及方便起見，並將採用三M思高牌反光牌指導方向，以求增海交航路綫。

大利行日前開幕 代理半島石油氣

九龍牛頭角新區第一座廿九號至卅號大利行日前開幕，代理半島石油氣及各種石油氣用具產品，亦爲該新區最大最完備之半島石油氣陳列室，半島石油氣早已爲港九家庭主婦所樂用，大利行開設，今後給予該新區廣大居民更利便之服務。（圖：大利行開幕）

滙豐銀行巨型桃花 特別燦爛徵兆繁榮

新春期間本港最熟悉的景象之一，是香港上海滙豐銀行的巨株桃花。今年，該銀行內的桃花開得異常燦爛，徵兆又一個繁榮興旺的太平年。

（圖爲香港上海滙豐銀行內的盛開巨株桃花）

美國運通公司委 鄺乃利爲副總裁

美國運通公司董事局宣佈：自二月一日起，委任鄺乃利爲美國運通銀行兩個副總裁之一，全權負責該銀行在亞洲之業務。鄺氏之辦事處則仍設本港環佐治大廈。

富豪集團委任 工業機器經理

富豪遠東有限公司宣佈，委任布利斯爲該公司工業機器部經理，負責向遠東各地介紹推出該公司出品的工業機器及巨型搬運機。

布氏年卅六歲，追隨富豪集團服務已達十年，甫自緬甸，馬來西亞，泰國，菲律賓及澳洲各國考察回港。

富豪工業機器及巨型搬運機在歐洲爲受工業界採用的機器，產量較大同類廠家高出三倍，係在歐洲銷售成功後始向遠東介紹推出。

圖示富豪工業機器部經理布朗斯。

泰國國際航空公司·華僑日報·七海公司合辦

復活節泰馬星 清邁觀光

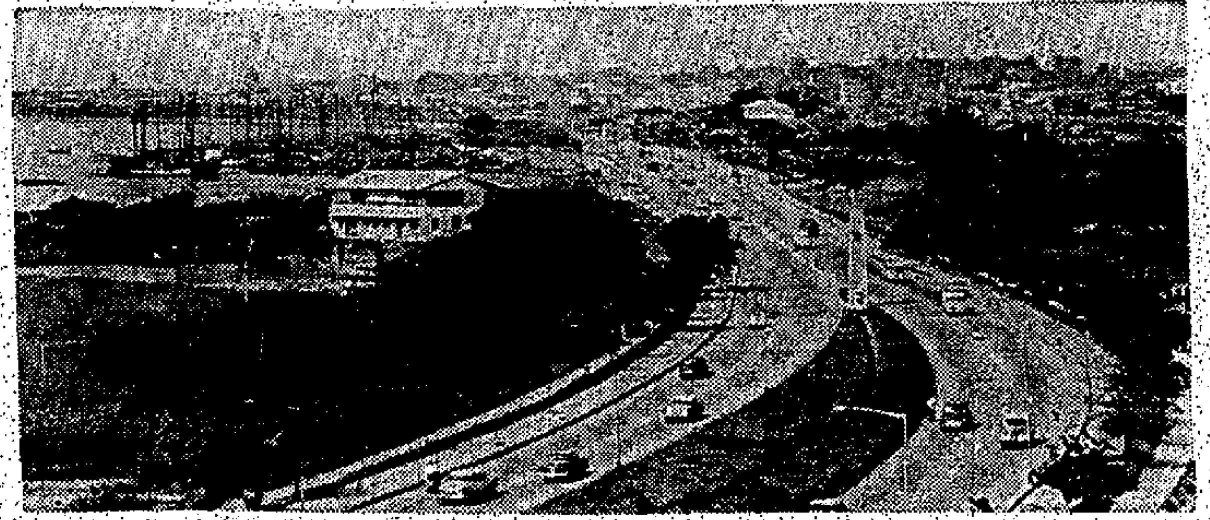
THAI

泰馬星觀光團報名最後一週

全程九天祇收：H.K. $2,550

- 全程來回乘搭泰國國際航空公司豪華噴射客機
- 沿途住宿一流酒店私家浴室冷暖調節豪華設備
- 早午晚三餐精美膳食夜總會欣賞多姿多采表演
- 各地遊覽採用座位舒適裝備新型之冷氣觀光車
- 經驗豐富專人領隊提供最優良及最妥善的服務

每團祇限30位，欲免向隅，請即報名！



星加坡獨立橋優美風光

遊覽名城名勝

- 觀光星馬泰各大名城，包括：星加坡、吉隆坡、馬六甲、怡保、太平、檳城、曼谷及渡假勝地——清邁。
- 遍遊東南亞名勝古蹟，包括：星加坡獨立橋、紅燈碼頭、加東海濱、花葩山、飛禽公園、紅毛花園、南洋大學；吉隆坡黑風洞、橡膠園、國家回教堂；馬六甲三寶井；怡保三寶洞；太平博物館、太平湖；檳城蛇廟、海拔2,270呎升旗山；曼谷湄南河水上市場、泰國國寶玉佛寺及「泰國縮影」TIMLAND等。

報名處：（一）砵甸乍街華僑日報中區辦事處　電話：H[illegible]
（二）中環國際大廈1703室七海公司　電話：H[illegible]

REFERENCE LIBRARY
19 FEB 1972

本港新聞

凌晨九龍城寨龍津路槍聲 警探開槍傷及男子腹部 探員亦傷刻由警方扣留

（時訊）據昨午一時警方消息稱：凌晨在九龍城寨龍津路開槍傷人之警探，刻已被扣留，鎖押於伊利沙伯醫院犯人病房中。彼將於稍後時間被落案，控以非法傷人罪。

昨晨五時許，九龍城寨龍津路一三八號門前附近，發生一宗警探開槍傷人事件。一男子腹部中彈受傷，事後已被送往伊利沙伯醫院急救，刻仍留醫院中，情況頗為嚴重，警方調查工作，仍在進行中。

據現場消息指出：被槍彈擊傷之男子名陳××，卅二歲，報住油麻地新區，平日在城砦龍津路尾一賭檔担任巡場「交際」工作。據說凌晨有一名休班警探，跑到該賭檔去，及至凌晨五時左右，該警探被人指責，因而發生爭論，一時氣氛異常緊張，傷者身為巡場「交際」，乃出面與該警探談論，並邀之離開賭枱，出門外談談。豈料雙方越談越糟，竟發生衝突，據說當時有數大漢圍毆該警探，致其頭部受傷。此時，警探乃拔出配槍轟擊，砰然一响，傷者腹部中彈倒地，其他在場兇者亦鬨散去，而該警探亦匆忙帶傷離開現場。事後中彈之傷者由人陪同乘車往伊利沙伯醫院求診，開槍事件才被揭發出來。

警方聞報後，除緝隊九龍城警署之探員乃奉召到場調查外，由於城砦乃係三不管區，除非城砦內居民發生事故求警幫助外，否則是不得入城砦的。因此，當此開槍事件發生後，九龍城區警探立即奉命齊集，由高級警官調查。由於此警證實該開槍警探亦有掛傷，警務處刻已展開全面調查中。

據九龍城區警方消息稱，昨晨在九龍城砦龍津路一三八號門前附近，一名休班警探被一羣人襲擊，致頭部受傷。警探當時鳴槍一响，擊中一男子腹部。現該受傷男子及警探都被送往伊利沙伯醫院救治。警方調查工作仍在進行中。（合）

謝雨川在西輪社 新春獻詞談元宵

（時訊）香港西區扶輪社昨（十八）下午一時假希爾頓酒店舉行每週敘餐會，出席有社員及友社社友、來賓共六十多人。黃頌民社長主持會議，恭祝社友新春愉快，並祝社務發展。繼請前社長謝雨川演講，新春獻詞。同場請邵氏紅星邢慧小姐談話，並為社會福利合作簡短之問答問題，業得熱烈歡迎。

謝雨川講詞

謝雨川講詞稱：各位社友：一元復始，萬象更新。敬祝各位身心康泰，事事如意，生意興隆。今天是農曆壬子年正月初四，上元佳節，家家戶戶慶元宵。談到農曆新年，共慶春節，雖已被人目為陳舊俗例，但是萬民所愛，歷久不衰。現將有關農曆新正各處慶祝的不同事例，耳聞目睹所及，作為新春談往。

農曆係以甲、乙、丙、丁、戊、己、庚、辛、壬、癸，十天干和子、丑、寅、卯、辰、巳、午、未、申、酉、戌、亥，十二地支輪流序配為稱號。所以需要六十年才有一次配序重逢，俗稱為一個花甲。例如今年是壬子年，就要等待六十年後，才是下一次壬子。這祇是農曆的推行，大抵已有千數百年。據我所知，有清一代直至中華民國，民間都是沿用農曆，中華民國成立即推行採用公曆。所有政府行文，學校假期，借契立券，均要以公曆為依歸。但是民間的慶賀元宵，有增無已，祗稱鑑勞，可能是中國以農立國。農曆所編配之時令氣候適合於中國大陸，是以民間樂於採用。正因如此，農曆的歲末，正值秋收之後，冬寒休歇，大有閒暇，共慶新年。在清末民初之間，農曆年關不時民間歡欣樂渡歲，就是各大都市海關也一樣封關過年，所有工商學界大都要在新年十五才開始恢復工作。在這一段大假期間，人人盡情歡樂過年。就以香港市面而言，從前都是農曆新年正月初七後開市。幾年來，糖、米、麵等行業仍在年初十開市。最近則改早在年初四或初五開市了。

農曆過年的習俗，中國南北多有不同。廣東人過年，每年家家戶戶都燃放爆竹，每年年卅晚直至新年初一，爆竹之聲，由遠而近，由近而遠，徹夜不停。新年初七俗稱為人日，民間或商號大都開始，又是爆竹迎天假响，甚至有些商行大號鞭炮以為炫耀。每年新年開市，訂製大小爆竹連結成串，以應長歲大多為競爭，一時風尚，俗稱公孫炮。

廣東民間過年，家家派利是封包，給小孩子。鄉村中，每有舞龍舞獅，演粵劇，俗稱做大戲。廣東工商業為聯絡情誼，招來客路，繼在新年初七至年十五這段期間，大擺筵席，宴請客戶，名為請春茗。

中國北方各省的農曆過年，無論都市鄉村家家戶戶都打鑼打鼓，喧天熱鬧，其過年食品大都是蒸年糕，做餃子，金腿、銀腿等東西。北方工商業聯絡人客是宴請年夜飯，年夜飯大都由十二月中旬至末夜間陸續舉行。現在本港報章上可以見到北方菜館，廣告是歡迎定製年夜飯，南方酒樓，廣告是歡迎訂製春茗。其用意，招徠客路，聯絡情誼，做法各異耳。

香港華洋雜處，南方北方的中國人都有，風俗習慣俱各不同，有各種各式的過年事例，都免不了的一人人過年都是大吃大喝，但是有一種習慣，就是聚賭。從古迄今，由城市都鄉村，都有這種陋習，這是有心世道者值得注意設法改良的一件事了。香港的居民，大都來自廣東各縣和中國東南及西北各省市，而香港毗鄰廣州，所以民間過年習俗多以廣州為依歸。而各省各市的人士亦自有其鄉市過年習俗的一套。故此香港農曆過年，林林種種，各式各樣都有，近年來香港工商繁榮，民豐物阜，大家都歡歡樂樂，平平安安，同過快樂的新年。希望香港的繁榮，居民的安樂，共同努力，保持成果，發揚光大，大家年年歡樂，歲歲安康。壬子新春伊始，敬祝健康愉快，如意吉祥。

今日潮汐

高潮：上午五時五十七分。下午六時三十二分。

低潮：正午十二時二十七分。

更生會所舉行 春節兒童遊藝

（時訊）民安隊與醫療輔助隊聯合舉辦之更生會所，為使兒童普遍獲得新年歡樂，定年初六（星期日）下午二時至五時假座金鐘道海軍船塢舊址，輔警總部操場舉行春節兒童聯歡遊藝大會，設有攤位遊戲，音樂表演，鼓聲雜技表演，幸運抽獎及有趣遊藝多項。入場券五角，可獲得食品及禮物。歡迎會員子弟及隊友參加。

香港西區扶輪社午餐會，謝雨川演講「新年賀詞」，旁為社長黃頌民。（本報記者攝）

丘邱宗親會 定期就職禮

（國際社）丘邱氏宗親會第九屆理監事，三月四日下午六時，假九龍皇冠酒樓舉行就職典禮，暨會員春節聯歡大會，請會長丘立滿主持監誓，副會長丘成忠、邱才平兩預選任證婚人，屆時有抽獎及粵劇遊藝助興。

桑達任襄理 利園酒店聘

桑達先生在德國柏林出世，已經有十五年酒店經驗，曾任世界各國第一流酒店飲食部經理。附圖：桑達先生。

潮商互助社團拜 興辦地方福利推行正當娛樂 三月初舉辦康樂杯象棋比賽

（港訊）潮商互助社，正月初二日上午十一時，在該社舉行春節團拜，到有理事長楊木盛，副社長蔡家源、林友卿、丘士旋、李蘭齋、黃溪廷、楊錫斡、許應深、邱子成、陳維彬、林樹科、黃啓元、許振明、陳佩衍、陳偉南、廖烈科、溫友河、陸俊華、莊靜淵、廖寶成、張子敬、林鎮傑、陳浩強、陳映然、張加尖、劉奇喆、吳身信、萬德教、盧星階、許炳烈、陳德祥、林仲偉、何亦豪、姚漢樑、張錫人、駱克璜、王文熙、陳振富、李少瑜、林邦鎮、陳春潮等百餘人，濟濟一堂，互道祝賀，盛況空前。席間首由理事長楊木盛致賀詞，詞意殷切，並致新年賀詞稱：

楊木盛致詞

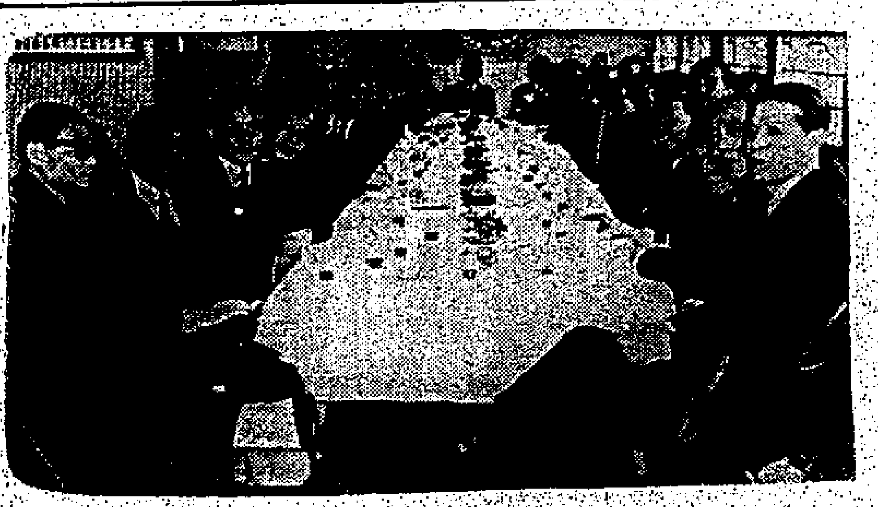
今天是農曆正月初二，社裡新春開泰，氣象維新，同人在此歡樂氣氛中，舉行團拜，共今年第一次盛事。本人首先恭祝各位萬事勝意，福與時增，「天增歲月人增壽，春滿乾坤福滿門」是一副最好春聯，但願各位增壽添福。

在過去的一年，得到各位支持，使社務進行非常順利。本人藉此機會，多謝各位幫忙。大家都知道，本社經費，保險佣金收入來維持，多蒙各位內外社友大力支持，推進保險業務，使收入日有加增，隨代表本社向各位表示衷心感謝。希望各位今後繼續介紹親友向本社投保各種保險，使本社經費更加充裕。

去年本社舉辦第卅四屆為港九貧民義診，雖西醫診療所經費，收入祗款超過前屆，此亦全賴各位善長，慷慨解囊，故能玉成美舉。去年歲晚，分向港九新界各地區派發寒衣，受惠貧民，拜各位善長仁翁之賜。

本社福利工作除風火災害突發事件向災區難民派發衣物救濟之外，本西醫診療所經常為社友及坊眾服務，該所從不牟利，故深得街坊及各界人士之稱許，目前本區人口日多，到診人士亦相繼加增，本社西醫診所使命日重，希望將來能擴展，並且增加設備，使福利工作，再推進一步。今年屬鼠年，鼠性敏銳，富於機智，在一個新年開始，各位對於發展事業計劃，亦早有成竹在胸。本人祝各位生意興隆，身壯力健，事業進步，新年愉快。

社長丘士旋及社友恭祝新年，並攝影留念。又該社康樂部，為闡揚國粹，三月初舉辦一新年康樂杯象棋比賽，使新春期間在正當娛樂中，培養更多國粹人才，希望好棋者不可失諸交臂。



潮商互助社新春團拜

無法投遞電報待領

下列無法投遞電報，請到壽德隆大廈大東電報局領取。收電人姓名地址：

亞皆老街一一八至一二〇號利寶大廈八樓嚴珍；于諾道西廿八號四樓李振誠；大角咀桃街七八號財記陳媽哲；福榮街五一一二號三樓李發業；渡靈頓道十八號地下路文廷、貿炳俊；老虎岩二〇七貨滿轉佩琼；荷前園道七〇號三樓劉采開；荃灣荃安街一四二號橫門遠昌號李橘光；土瓜灣益豐大廈D座九號九樓王貽銓；洪水橋合益隆轉陳福蔭；轉葉帶珠；彌敦道五八至九號陳沙錫；長沙灣工廠大廈第一座五一一一五五李志興；香港仔大道卅二號石彩；青山道七號A十樓源鐵；粉嶺安樂村五六號林流民；梅芳街發記十五號牌檔展球；廣誠信公司一廖幹承；皇后大道中一一八號三樓晉錦；英皇道三九五號B座六樓貿秀擒；雲咸街卅三號二樓華思古玩公司；北角渣華道三號四樓謝金叶；英皇道美輪大廈A座四樓陳善楊；皇后大道東七十八號四樓吳傑；協和街一三七號仁宜大廈一七樓G何錦黎；龍津路十號馮玉華；一九七A太子道十樓梁志恒；一二五〇號新填地街四樓三三六號，黃大仙德明樓四街五十號地段鄺日林；碧街牛頭角官塘道三一五九；上海街五三〇號馮少渭；海防道海防大廈十一樓十二號胡大；青山道四三〇號三樓李完；東頭村P座五五六號蔡再有；話三二五六七蔡蔭桐。

聖約翰救傷隊下週工作程序

聖約翰救傷隊布達一九七二年度第七號通告及下週工作程序如下：

（一）香港分區救傷車當值：二月廿日至廿六日南區隊，廿七日至三月四日灣仔甲隊，二月份：文宜護士隊。

（二）九龍分區救傷車當值：二月廿一日至廿七日旺角隊，廿八日至三月五日九龍隊，二月份：深水埗護士隊。

（三）醫宿救濟會診療所當值：二月份：西區：鑛醫護士隊；深水埗區：窩打老護士隊。

（四）馬場當值：會員棚：二月廿六日灣仔甲隊。新公眾棚：二月廿六日西區隊。

（五）救傷站當值：二月二十六日西南隊。

（六）牙科服務隊當值：二月廿日鄒鵬牙醫，馮秀屏支隊監及牙科護士組。

（七）實力增補：註冊：李球恩救傷見習隊見習溫文光、劉振華、羅潤林、馮錫鴻、許偉興、葉志偉、范卓興、關秀樹、羅劍濤、屈子卉、顏介中、陳永強、林懋良及何志成，由二月二日生效。

本隊總共有隊員二千一百三十七人。現役隊員二千零八十七人。

準備游泳池海灘來月開放 市局招投茶座食亭

商家欲於新春大展鴻圖者注意

（時訊）新春談發展，市政局為準備來月對各游泳池海灘先後開放，將多處之茶座，食物亭及更衣處等招商承投。市政事務署投標委員會秘書區佩貞，昨日發出公告，歡迎有意經營之各界人士，在辦公時間內，向港島政府合署西座十三樓，該辦事處索取投標表格，與及查詢一切有關事項。

投標表格每一份，只准填投一項，計招投：（一）在下列地點經營茶座飲食亭者：（1）維多利亞公園游泳池；（2）李鄭屋游泳池；（3）九龍仔游泳池；（4）摩士公園游泳池；（5）鵝頸游泳池。

（二）在下列地點售賣小食——（1）香港夏米灣；（2）新界青山道青龍灣；（3）長洲東灣。

（三）在長洲觀音灣售賣小食及蓋搭帳篷以供公眾人士租用。

（四）在下列地點售賣小食及設置更衣處——（1）新界青山道雙仙灣；（2）新界青山道海美灣。

（五）在下列地點售賣小食，蓋搭帳篷以供公眾人士租用及設置更衣處——（1）香港石澳後灣；（2）新界青山道麗都灣及更生灣；（3）新界西貢夏門灣；（4）新界西貢三星灣；（5）新界西貢白沙洲；（6）南丫島蘆鬚城西灣；（7）南丫島洪聖爺灣。

（六）在新界青山道潘灘第四號檔位售賣紀念品——

（七）在下列地點裝設以硬幣開動之磅重機——（1）摩士公園游泳池；（2）鵝頸游泳池；（3）李鄭屋游泳池。

一年之計在於春，欲大展鴻圖者，不妨及早策劃研究也。（立）

無綫電視播影 尼克遜訪北京 石修簽約加盟無綫

（美訊）舉世觸目的美國總統尼克遜訪問中國之行，無綫電視觀眾將可目擊這項歷史性的場面！無綫電視經決定於香港時間二月廿一日（星期一）上午十一時，在翡翠台及明珠台同時由衛星在現場轉播尼克遜抵達北京的實況，請時留意收看，同時並有關轉播尼克遜訪問中國之其他節目時間。

（又訊）電影小生石修，已於本月十四日正式簽約加盟無綫電視，成為「歡樂今宵」演出的藝員之一。無綫電視對於搜羅人才，不遺餘力，其七彩大形綜合節目「歡樂今宵」參加演出的著名藝員，包括有紅伶梁醒波、電影皇帝張瑛，電視紅星汪明荃、歐嘉慧、羅蘭、森森、棠棠、杜平、班班、鄭少秋、朱維德、何守信、劉家傑、慇明、譚炳文、王愛明、梁舜燕、沈月明、李坤儀等。

博愛醫院標語

捐助博愛醫院，不時比自己直接濟助貧病，更為廣泛，且收效更大。

馬永貞一週收入百二萬

（港訊）由「大軍閥」「鐵拳」陳觀泰與井莉，影帝姜大衛客串主演的邵氏最新動作片「馬永貞」，十二日起在港九邵氏院綫獻映，到昨十八日，映出僅一週，票房收入已突破一百二十萬元。

談氏宗親總會會員年會聯歡

（時訊）香港談氏宗親總會，昨日下午六時假九龍新雅酒樓舉行會員年會暨春節聯歡，到有：談仁、談赤、談秤、談松、談川、談光、龍清、談兆、談逢、步達、談祝、可法、談雅、談暉、談莊、談好、談灶、談冠、盈、談齊、談章、李大、達朝、達文、樂、談宜、談垣、北歡、談步、談生、民健、談鄧、麗冰、談國、談勤、談棟、談譚、惠芳、談儀、談芬、談瑞珍、談洪、霍紅、談揚、技寧、談吳、談漢、談國、合、談榮、談甄等百餘人，異常熱鬧。新春期間彼此相見，作新春互賀。八時半開會，理事長談仁主持，報告會務，指出會務工作中心，着重徵求會員與籌購會址，成立僅及一年，略有成就，經定購旺角新填地街四百二十一A號六樓為會址，將於本年內遷入辦公。繼由財務報告財務狀況，通過年結，聘請譚廣榮會計師為下年度核數師。會後舉行春宴。

談氏宗親總會會員年會聯歡。

中區灣仔民政處俱延長辦公時間

（港訊）民政司署發言人昨日宣稱：轄下港島中區及灣仔兩個分區辦事處，將由本月廿一日（星期一）起延長辦公時間，以加強對市民之服務。該計劃將試辦三個月，藉以探求一般市民對此項延長服務時間之反應及需要，然後考慮是否將此項計劃推展至其他地區的民政處。

在試辦期內，中區民政處（威靈頓街六十四號及中區政府合署兩翼地下之諮詢分處），每逢星期一至星期五，辦公時間將由上午九時起至下午六時止，即延長半小時。星期六則照舊在下午一時停止辦公。至於灣仔民政處（軒尼詩道二〇一號），祗在每星期五將其辦公時間延至下午七時，其餘五日之辦公時間並無改變。

其他各民政處之辦公時間，目前並不受影響，但將來要視上述試辦計劃之反應，而決定有無延長之必要。

曲江會定期就職與聯歡

（港訊）曲江同鄉會，昨在會所召開理監事聯席會議，定於正月十九日下午七時，在九龍彌敦道七四八號A皇冠酒樓，舉行第三屆理監事就職典禮暨會員春節聯歡大會，聯名鄉親踴躍參加並放益智電影助興。

藝美圖書公司 春季酬賓減價

北角英皇道三六六號藝美圖書公司，出版及代理各種圖書，經售中西文具，現舉行春季酬賓大減價，所有本版圖書七折，外版圖書八折，兒童讀物特價，文具唱片九折，名廠金筆八折，有禮物贈送，多買多送。

新法書院少年服務團 春節擺位遊戲 招待城寨貧童

（港訊）九龍新法書院國際少年服務團，昨（十八日）下午一時至四時，假九龍城龍津路恩光學校，與九龍城民政處聯合舉辦春節攤位遊戲大會，免費招待區內貧苦兒童六百人。會場內設有各類攤位二十多個，各兒童憑券入場參加，每人均有獎品一份。

該團在扶輪社贊助下成立經有四年，成員有數十人，彼等常於課餘之暇，從事各項社會活動及服務，過去曾多次舉辦遊藝會及郊遊，以招待區內兒童，更定期探訪扶幼中心，譚宿老之家及住在醫院寮屋者，並經常協助修築道路，興建兒童遊樂場，為居民撿灰水等。九龍城民政主任彭康納對該團服務精神極為嘉許，並希望區內青少年學生效法。

星馬泰觀光下週出發 新春遊南洋勿失良機

復活節團報名最後一週 第二團旅途獵影今起發表

THAI INTERNATIONAL

讀者如果有意在歡渡農曆新年之後，乘着新春期間，到星馬泰去遊覽，現在還有一個最後機會，就是參加由本報與七海公司及泰國國際航空公司合辦之「讀者農曆新年星馬泰觀光團」，準期本月廿六日（農曆正月十二日）出發，全程九天，住宿一流酒店，節目豐富，泰國享受，祗收港幣二千五百五十元。

上述「讀者農曆新年星馬泰觀光團」，由於簽證關係，持CI者早經截止報名，目前尚有三名餘額，祗限持有護照人士參加，先到先得，額滿即止，持有護照人士，幸勿錯過機會。

報名或垂詢，請即撥電話：H二三一六三七本報中區辦事處張銳森君接洽。

又本報另一項旅遊活動：「讀者復活節泰馬星清邁觀光團」，亦分九天泰國組與十天泰國紙兩組，全新節目，行程包括：曼谷，檳城，太平，怡保，吉隆坡，馬六甲及星加坡，金旅遊渡假勝地——清邁，沿途居住一流酒店，早午晚三餐供膳，夜總會欣賞歌舞。費用方面，泰馬星九天泰國組僅收港幣二千五百五十元，「泰星清邁十天泰國組」僅二千八百五十元，（包括清邁專程來回機票），詳細旅程表業已印備，歡迎讀者索閱，請撥電話：H二三一六三七（華僑日報），H四五五六三九（七海公司）或H二二五一七一（泰航公司）接洽。

復活節「讀者泰馬星清邁觀光團」，每團祗限三十名，由於簽證需時，現決定最後一週截止報名，欲免向隅，請即駕臨中環砵甸乍街（華人銀行樓下）本報中區辦事處報名。

復活節讀者泰馬星觀光團簡則如下：

（一）乘搭富有民航經驗之泰國國際航空公司班機。

（二）沿途住宿一流豪華酒店，早午晚三餐供膳，夜總會欣賞歌舞。

（三）出發日期：四月一日（星期六）

（四）全程費用：①泰馬星九天泰國組，每位港幣二千五百五十元，②泰星清邁十天泰國組，每位港幣二千八百八十五元。（包括清邁專程班機）

（五）參加辦法：先交三百元定金，餘費在出發前十四天前付清。

（六）報名地點：①華僑日報砵甸乍街華人銀行地下。（電話：式三一六三七）②七海公司—中區國際大廈一七零三室。（電話：四五五六三九。

歡樂旅程

（上圖）最近暢遊星馬泰回港之第二團三位女團友：梁秀坤，王寶秀及梁秀華合攝於星洲帝國大酒店門前的，她們笑得很開心。（下圖）第二團部份團友合照：右起傅國燊，張銳森，馮恩亮，張四維，梁秀坤，鄭忠強，張貽鋒，梁雯娓，馮玉瑛，陳國雄，潘寶玲，梁桂珍，團長徐展堂，王祖良與導遊員邱彼得。

一年之計在於春

品質＋經驗＋技術人材
＝開利冷氣

優良的空氣調節環境是事業成功的根源，你需要一個忠誠的貢獻給你最佳的冷氣安裝設計。

開利冷氣積存數十年之經驗，特別訓練一級技術人員，專爲各大厦、工廠、酒家、住戶提供冷氣安裝保養服務。

「一年之計在於春」開利冷氣現今特爲顧客開設免費諮詢。

歡迎諮詢選購

Carrier

總代理 開利有限公司 雁山大厦東座 電話：H-二三一零零七

華僑文化

史正中師生書法展 今起在大會堂高座連展三天

（港訊）尖沙咀街坊會書法班主任導師，中國書法學院院長史正中，曾任大學教授，中學校長及首創上海中國文化展覽攷授書法。教研書法凡四十餘年，筆法遒勁，古雅淳樸。昔日曾從前輩大書家許世英、王一亭、吳敬恒，姬覺彌諸氏遊，著有中國書法教本，中國書法運綴法，與中國書法與技巧諸書。來港廿多年，為復興中國文化，發揚書法藝術，復書撰寫序，千字文合刊，貢獻社會，且熱心公益，誨導諄諄，教人不倦，桃李遍港九。茲定今日至廿一日一連三天，假座大會堂高座展覽廳，舉行師生書法展覽會。內容有夏代篆文，殷代甲骨文，金文，周代鐘鼎，秦漢、篆隸，及晉唐之正草書等，書中八法，百種風格，皆製成巨幅，公開展覽。今日中午十二時，請油麻地民政司黎寶善署太平紳士，尖沙咀街坊會余福理事長剪綵，歡迎各界人士參觀。據余理事長稱：書法乃中國固有文化藝術，惟本港環境，多使用水筆或原子筆，對書法素不注意，誠恐日久失傳，固有文化藝術，尖沙咀街坊會為提倡固有文化藝術，特設書法班，學辦多年，就學青年不少。此次舉辦書法展覽，一部係學習數目之時間，雖略有模樣，仍盼大雅君子指正云。

港巴海大同教每週叙會 導師瑪蘭琪拉，飛利浦講巴海中心週設全球

巴海教條 歡迎和平

瑪蘭琪拉 飛利浦

先生，最近在報紙上發表了許多珍貴文獻的簡略結論。於是，有許多人來信詢問：如何能成為巴海教的份子？因為巴海教的成員，並非專職的聖職者，但廣為推展到民間。為了這個問題，遂向瑪蘭琪拉先生徵詢其答覆，因為他的高齡已七十六歲者，並具有五十年的資歷，經常演講於專科學校，各大學校、社團、各級俱樂部，各種國家，甚而世界上各種宗教集會。他說：任何人超過十五歲時，皆須參予博愛和平的信條，本身要相信是受神的感召，為上帝使者帶來科學時代的和平。巴海教徒們的單位，以上帝為中心，乃其宗教的創始者的單位，其作為人類的單位時，應使科學及宗教融合起來，男女間機會相等，但極需要建立一世界上各民族的聯盟，以實現達成和平的願望。依愛和平，雖傳下許多教條的教條規例，而他們所遵守的教條，放逐於境外的四十年悠久間，卻總寫成百餘本以上的著作，普行於世。

教友教徒不參政治

瑪蘭琪拉先生尚能紀憶的在西方世界裏所經歷受到五十年前延至今於全美的新正教條的巴海洲及歐洲的教中心，約有卅餘城市，沿至今日，則有超過四萬三千人以上的當地居民，卻散佈於三百十七個國家及諸島嶼間。倘能有超過九位成人者（一組的單位），即成一組的單位。每年的選舉代表一萬個代表，沿至於今當地已約有一萬個的民族單位代表者，這些的代表者，是直接負有最高行政職權力者，猶如世界上的司法。以色列的海牙國際會議，於每五年一度舉行大選舉出九個人組成之，但所有成員的代表者，祇是無任何的服務，為愛護上帝而努力。巴海教徒們，所以禁止教友教徒參加政治活動。

巴海大同教的忠實教徒巡迴於美國近乎芝加哥建有四個聖廟的區域，還有德國的法蘭克福，澳洲的悉尼，非洲的烏干達及甘伯拉，第十五個的巴拿馬，於一九七二年四月份要可能就實現於世。這些的廟宇發表參加者充滿了祈禱者，無典儀式，不舉行典禮，卻均自由自在地的行動。其他的事實，描述以上的語文，卻翻譯成四百種文獻，並予付印成梓而流行於美國，英國，印度，非洲，及南美洲區。相信其成長最為迅速發展的宗教，散佈到全世界上。

入會表格 函索即寄

李教夫譯

港巴海中心，設九龍中間道何鴻毅大廈十二樓C座六室，備有入會表格，函索即寄，並設有「函授班」，以便無暇經常參加聚會之各界人士，逐週轉大運，參加云。

三及週六下午八時，在該會聚集。請先生函扱邀出「任風旋」任命務委員，負責接洽。「任風旋」任祕書，來工作，曾在西來巴海教會服務，由馬來西亞巴海教之經濟會員，渠希望中學大專青年參加研究。該會教義主張：「人類友愛，不分種族，天下一家，消除種族，國家，與宗教之偏見，成為一個世界之大家庭，使人與人之間，充滿團結和互助氣氛」，深信為現代青年所需之信仰。該會正需要培養青年朝氣之新血云。

龍門棋壇 新春象棋大賽 前晚參觀者衆

新年象棋大賽，昨晚在龍門茶樓棋壇揭幕，名手四十八人上陣。七時半公開抽簽編配賽程，隨即對壘。週夕舉行，全部一連十餘晚賽完。獎品有錦旗、獎杯、銀盾、紀念品共八百多元，由國奕會各首長樂贈。賽務由棋王蘇天雄主持。有獎利是分配，採步步高陞方式，另加派新春利是，賽員人人有份。歷大棋盤，公開演出，不設門券，吊晚參觀者衆。

復禮興仁學會明日 區海天衛普源講學

復禮興仁學會副主席區海天衛普源，講學經題，能發人深省。衛君重在脫義從文天祥之大會堂九樓北廳，明日十一時至下午一時，學行節，適逢新春，喜氣洋洋，勝地登臨，樂何如之！區君以宏傳為文章壽祖，必合禮節。區君引史作義盡仁至，以邦國之報，太子丹發揮擴張激昂之義，諸語動人。故聽衆日增。設有抽獎遊戲，朝請序文，派送禮品，歡迎入座云。

昨宗友社與宗文會 聯合舉行聯歡團拜

何文田宗教友誼社暨宗教文化學會兩團體，昨日下午四時聯合舉行春節聯歡，細函邀有關人士參加團拜。略謂：「並當時推選新學者趙設『中國歷代歲時沿革與春節之意義』。屆時敬希駕臨參加為盼」等語。該兩團體，當茲各業欣欣向榮之春，而宗教興學術，自亦不能例外。故際此新歲首多暇，美好時光，行團拜歡叙，以資互勵，希各界踴躍參加，共謀化導，俾挽頹風，並示應時需云。

青松仙觀 初八慶燈聯歡

（中國社）道教青松仙觀，由本月初一日起，分日在道場恭奉祖先師，舉行醮禮，祈福賀歲，一連數日，于年初五開光禮典，並於年初八（廿二日）下午二時大會，是晚舉行祝壽生財，福酌聯歡，燈會。開席中元宵，輪值年十二時舉行上元燈賞，並慶建斗，宴會重壇護佑上晚醮燈，實踐懺，並刻賀宿天官燈星大運，二時朝賀，是晚燈星轉大運，普信善參加云。

青年美術教育工作者 黎炳昭新春遊菲律賓

青年美術教育工作者黎炳昭上月從日本寫生回港後，復趁新春，于年初一乘菲航往菲律賓旅行寫生。黎君現主持凱沙雲廊從事美術教育工作十多年，高足百餘人，並定本年六月三日起，假大會堂八樓展覽廳舉行第九屆師生作品展覽，展出作品多以日本、菲律賓地區之風景為主，此次除參考外，當將出其所作品，又將遊菲以後，舉行發表云。

變化氣質的工夫（在孔教學院演講）（四） 黃俊溥

曾子曰：「吾日三省吾身：為人謀而不忠乎？與朋友交而不信乎？傳不習乎？」（論語學而四）孟子曰：「耳目之官，不思而蔽於物，物交物，則引之而已矣。」（告子上十五）心為物欲所蔽，不思不省，其能忠於人，信於友，傳習所傳乎？

節慾是節慾，不是絕慾。人類生活水準，生存線之上為舒適線，舒適線之上為奢侈線；生存線之下為飢寒線，飢寒線之下為死亡線。文明社會，不以為奢，要求舒適生活，若人人甘於飢寒線，則社會何由進步？為了爭取生存為舒適，避免飢餓與死亡，可憑自己智慧去發明，亦可憑自己勞力去創業和積蓄，若不擇手段去行險徼倖，妄想不勞而獲，或追求不正當的慾望，便將墮入罪惡的深淵。古人云：「知足者貧亦樂，不知足者富亦憂」，范仲淹謂「先天下之憂而憂，後天下之樂而樂」……與衣狐貉者立，而不恥者，其由也與？「願車馬，衣輕裘，與朋友共，敝之而無憾。」是其大而忘其小焉。其恥則無不足，無不足則富貴貧賤，處之一也。（周子通書，顏子第廿三）此則聖賢之學。「一簞食，一瓢飲，在陋巷，人不堪其憂，回也不改其樂」（論語雍也十一）孔子，飯疏食，飲水，曲肱而枕之，樂亦在其中矣。不義而富且貴，于我如浮雲。（論語述而十六）「君子素其位而行，不願乎其外。素富貴，行乎富貴；素貧賤，行乎貧賤；素夷狄，行乎夷狄；素患難，行乎患難；君子無入而不自得焉。」（中庸十四）

三、遷善——孟子曰：「舜之居深山之中，與木石居，與鹿豕遊，其所以異於深山之野人者，幾希！及其聞一善言，見一善行，若決江河，沛然莫之能禦也。」（盡心上十六）——此見舜遷善之速。成覸（成荊）謂齊景公曰：「彼丈夫也，我丈夫也，吾何畏彼哉！」顏淵曰：「舜何人也？予何人也？有為者亦若是。」公明儀曰：「文王我師也，周公豈欺我哉！」（滕文公上一）周公以文王為師，公明儀亦以周公之為必可師，故誦周公之言，而歎其不我欺也。孟子言自反曰：「舜人也，我亦人也，舜為法於天下，可傳於後世，我由未免為鄉人也，是則可憂也！憂之如何？如舜而已矣。」（離婁下廿八）（未完）

華松仙舘第十屆新總理定期就職

九龍旺角運街三三六至三三八號八樓華松仙館，定公曆二月廿三（星期三），農曆正月初九），為該館第十屆總理，全體理事就職典禮，慶賀春祖。是日備設燈酌聯歡，由上午十一時舉行就職典禮，下午五時入席，第十屆總理名單錄下：當屆總理陳泉、王康炳、陳大炎、黃植勳、關華、鄧忠利、高東、鍾蘇材、周文、劉寧、李行；董事長譚志、植達材、黃學源、李深、陳崧，及全體同人等發柬，致各同門道侶，屆時敬迎蒞臨參加云。

仁愛堂青年合唱團 今晚舉行春節聯歡

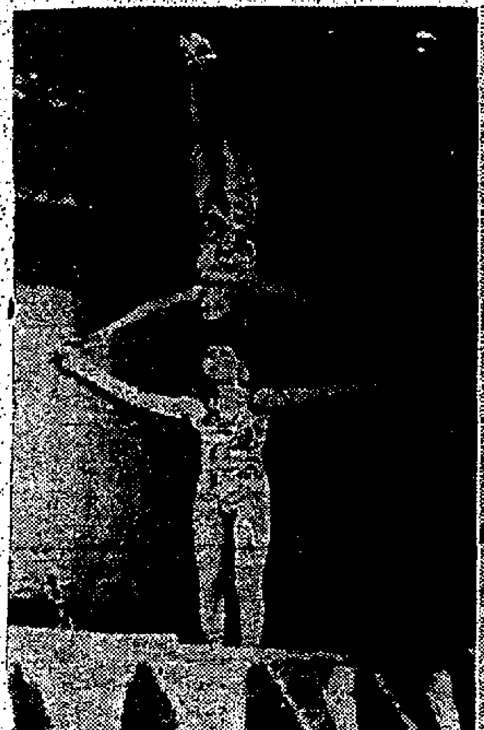
培愛會北角仁愛堂青年合唱團，定今日假座中區共北行三樓蕃樂會所，舉行春節聯歡晚會，節目豐富，計有雅頌儀態院時裝表演，粵東歌劇團表演舞蹈，天女散花，劍舞，匯英志日技表演，團友演唱時代曲、民謠，並特別情商快樂姊妹花籃表演歌舞助慶，更得星洲歌藝團團長飛上飛歌舞技擊團長捐贈紀念錦旗，屆時定有一番熱鬧云。

出版消息

新社會 新社會月刊二月份第廿五期出版，免費贈各社團學校及海外僑團社會機構閱讀，請付貼郵票回郵信封，當即檢奉。要目有：孫寶剛之「香港大專學校刊物的內容轉變」值得參考。尚有尼克遜和周恩來將來談些什麼呢？（預測）及「對尼克遜北京之行的懷疑」，時事論文，「新方式下的不平衡的國際局勢」，溫哥華近貌多篇均屬佳作。社址：九龍加拿芬道二號五樓。

李溯拍狂風沙歷盡艱辛

李溯所執導的大片「狂風沙」已拍好，且已排在農曆年元宵前上映，這部片的得失李溯十分重視，他今後發展的主義。



圖：環球少女藝術團合柱張大珠表演特技，三百萬司儀胡章劍大讚好哩。

「環球少女藝術團」兩台柱

圖為「環球少女藝術團」兩台柱，上為團長李麗容，是一九六九年合港歌舞冠軍；下為十七歲張大珠，外號「小飛俠」，表演「跳板飛人」特技，觀衆大開眼界。（球）

環球少女藝術團 水準高值得一看

在佐敦道碼頭廣場上演的環球少女藝術團，自年初一開鑼後，一連數天均告場場滿座。以目前九個台灣藝術團體一齊在港上演，而能有如此賣座紀錄，不能不說是完全因為演出水準突出所致。該團上演的節目中，最精彩的是張氏兄妹跳板飛人及連環三接人，顏正義及顏正忠的高空特技最驚險。他用足部倒掛高空的布帶上，搖盪着向前走，中途故意失足，驚險百出，然後把高頭及足部擱在兩個吊架上，在飛旋轉中放開頭部吊架，整個身子倒掛下來，當時驚呼迭起，可謂驚心動魄。環球少女藝術團，匯集了東南亞最優秀的特技、奇術、魔術演員，及紅透半邊天的歌舞明星共五十餘人，每一位都有其看家本領，足以獨當一面。故此，該團今番到港演出，各展絕技，使港九觀衆，大開眼界，嘆觀止焉。該團由於連日來賣座極盛，今明為假日，觀衆欲欣賞精彩特技，敬希及早定購門票。

娛樂圈

「環球少女藝術團」，在佐敦道廣場演出各項精彩驚人特技，連日來賣座極盛，破特技團在港賣座紀錄。附圖為張氏兄妹表演特技。（球）

「狂風沙」是一部最成功的小說，作家司馬中原因寫了這個小說而紅遍東南亞，香港有數位多產作家認為「狂風沙」算得上是一部氣魄雄渾，刻劃入神的作品。此小說刊出，即成得，司馬中原一再表示，這部他自己喜歡的小說，只有李翰祥才能拍得理想，所以，他把版權賣給李翰祥，才對「狂風沙」改編電影有信心。

經過相當長久的時日，李翰祥忙着很多自己的事，「狂風沙」一直擱在一旁，李溯對這個故事早就眼紅，央司馬中原把版權轉讓，司馬中原卻說還得李翰祥他一時尚無法拍，這部片，便與李導演研究……加說是當前的大並資支出，相信往後，也沒有人會出這個數字的版權費，由此可見，李溯對「狂風沙」的野心了。

李溯當導演年日不很久，他原是一位演員，在台灣拍戲，後曾簽約「國泰」，由台灣來港報到，「國泰」每月支給他月薪，卻未讓他拍戲。李溯覺得就下去不是道理，離「國泰」轉當導演，首部片是「太陽升」，賣座不如理想，但他能坐穩導演椅，卻因「太陽升」而決定，因為他的導演手法，被內行人認為「還不錯」。

拍片以來，李溯的作品已不少，何以對「狂風沙」如此重視，是因為「狂風沙」是他的力作，對這部的重視，一如新明星對自己的處女作一般緊張，其實，李溯頗為滿意，最妙的是他除導演之外，更參加演出一個反派角色，一部「狂風沙」使他雙重滿足，一是導大片，其次能演一個自己愛演的角色，在元宵節上映的「狂風沙」必能引起普遍注意。

圖為華岡歌舞劇團一幕歌劇。

圖為「藍天」演新節目恭喜發財。

胡燕妮新片將映 宣傳人大做文章

小銀色

當一個明星有新片上映時，他的新聞時別多了，那不是他們故意製造新聞，而是那些為他們做宣傳的，去發掘那些新聞，來配合該片的宣傳，以廣招徠。胡燕妮在新春期內有三部影片上映，於是她的新聞便時別多見報了，那是現在還上映的「騙術大觀」和快上映的「火鳳」和「色字頭上一把刀」。最近有消息說，胡燕妮自一九六六年離台來港入邵氏後，即不准再回台，其實胡燕妮不准回台灣，那是邵氏成後的事，在她入邵氏後，也曾回過台灣去，自此後便沒有再回台了。

胡燕妮自小生長在德國，在德國受教育，至十四歲時，才隨父親回歸台灣，後因秦劍關係入了邵氏。在邵氏躭了年餘後，回台灣探望親友其間，在派對裡，認識了一個作太保的王孫公子，那人很喜歡胡燕妮，對她追求甚烈，要娶胡為妻。這時的胡燕妮還是邵氏基本演員，因公司開拍新片而要回歸本港，這段情便告終。

姻緣似是天註定的，胡燕妮在邵氏遇上了撲導的康威，她對他的健談，畢附佩服得五體投地，於是便嫁給康威。康威因胡燕妮的下嫁而給妙龍魚和遣返回台灣。康威回台後，屢次申請胡燕妮返台，都不獲批准，於是胡燕妮與某王孫的一段情，便給公開了，且說胡燕妮的不獲准返台，是與那人有關。

事隔這麼多年，而胡燕妮的兒子也有五六歲了，什麼情愛都隨時間而消逝。最近，何裕樂在台灣申請胡燕妮往拍「鴉烟」的外景批准後，使人想起了這一則舊聞。

楊羣撞製造新聞 渡假不忘賺鈔票

楊羣為「國語電影欣賞週」而僕僕於港、台、星、馬、泰等地個多兩個月，到年尾才有自己的時間，攜同妻兒來港過年。楊羣是一個很會把握時間的明星，每一次到港，他都會製造一點新聞來宣傳，「落鷹峽」在港展開宣傳時，楊羣宣稱妻子俞鳳至的病恐有生命危險，火爆一時，又稱曾遇越共，卻來也為他目擊，這一次則說「宮鄉」。對於賺錢楊羣也是不放過，這次來港過年，他又不忘聽錢，接了一部片的配音工作，一直趕工，至年卅晚才有空。雖然，在俞鳳至病合時，他說要自為導演，他說「鳳鳴」的出品至此為止，但這次回台，他說要自為導演，開拍一部以女性為主的武俠片，女主角導演，開拍文藝片，另請一以新人為主。（朱侶）

關南施自製 蘇絲黃三文治

美國著名影星，以飾演「蘇絲黃的世界」一片而馳譽世界之關南施（附圖）正在馬尼拉希爾頓酒店之貝殼咖啡閣享受着酒店為她而調製之「蘇絲黃三文治」。關南施現為菲律賓一間影片公司主演一部電影。此種特別之三文治是關南施親自將製法傳授給酒店之廚師，其製法如下：將美國麵包切片，塗些少牛油，配上火腿片，雞片片，芝士片，然後浸在攪勻之雞蛋中，鋪滿麵包屑後，放在滾油中煎炸至金黃色即成。

華岡歌舞劇團 續在明愛演出

由台來港賀歲的「華岡歌舞劇團」，初一起在太子道明愛中心盛大演出，備受好評，情況熱鬧，該團由著名舞蹈家高棪教授領導，以正宗舞蹈著稱，每一項歌舞節目，皆有其獨特風格，反映出其時代背景與現實生活情景，其中之鳳陽鼓、花鼓、回娘家、搖船曲、豐年樂、槍舞，均為波浪鼓……一幕有節奏美之出色歌舞，現代舞、親情滿人間為一幕巨型歌舞劇，且合倫理孝道意義，由於各藝員皆曾受過歌舞專業訓練，舞藝精湛，演出達到高水準，極為精彩，今晚該團推出新節目，繼續在明愛中心公演，七時半及九時半一連兩場，料必有一番盛況。明天週日，他們又要加演日場，以減少訂座的擠迫，有心在新春佳日中欣賞好戲的人，毋勿錯過這個良機。

無敵鐵探長

電視短訊

在無線電視翡翠台長艾朗西探於今（十九日）天晚上八時播映的七彩片集「無敵鐵探長」中，艾朗西探長的旅程由他的機智，協助彼邦破獲一宗炸彈奇案。話說匪徒白文又利用爆炸謀殺了另一位寄供，以招殺身之禍，艾朗西探長懷疑他因為偷去封匪的國際象棋紙張，根據包裹象棋紙張的線索，把白文拘捕，並進一步查出白文的同黨。另一方面，羅拔把計時炸彈暗置於進行大會的檢閱台下，然後把實情通知警方，當時他沒有通接炸彈的引爆器，但恐怖份子漢利卻暗中做了手腳，按動了計時炸彈的引爆器，炸彈隨時會發生爆炸，危險非常……要知演艾朗西有無奇謀妙計制止這宗兇案的發生，請觀者屆時留意收看。

邢慧走精便發得新年財 為人無架子有時曚查查

銀海微波

邢慧發了新年財，她自認是發了小財。只有幾百元。不過從她那開心的語氣可以肯定，真實的數字一定比她說出的大，而且會大許多。

我國有句古語：逢人只說三分話，如果以此話為標準，則邢慧所說出之數字，不過實數的三分之一而已。

邢慧不是個賭徒，卻是個聰明女，從她發新年財這一點上看，亦可證明這一點。她怎樣發新年財呢？她到一個地方拜年，那兒十分熱鬧，都是圈中人，麻雀，十三張，牌九等玩樂，每個檯口都人頭湧湧，她想碰碰運氣，擠一下手神，但她不會，而且，人太多，她也難以佔到一個位置，於是先作旁觀，了解情況，再經友好指導，漸漸有了眉目，終於得出結論，於是，她在一跟紅頂白，「帥旺不輸衰」的辦法下進軍，結果得心應手，發了新年財。

邢慧這個人有點隨便，沒有架子，因此，對事情便有時曚查查。星期（廿）日晚上七時半去看藝霞，還問筆者去不去。藝霞是在樂宮演出，但她說不是去樂宮，筆者告訴她，那可能不是藝霞，她說可能記錯了，轉而在笑，她就是這樣。

麗霞台柱新貢獻 恭喜發財受歡迎 明天週日又加開日場

藝霞歌舞劇團的小咪、陳淑芬和高梅，為了向港九觀衆表達拜年心意，特於去歲臘月將盡的日子，學成了一曲粵語時代曲「恭喜發財」，用於開場時唱出，由於曲調應時，她們也唱得非常好，所以每次唱出，都換得極熱烈的掌聲與彩聲。

她們除忙於表演之外，更忙於排練新節目，每天中午和散了夜場之後，都在編導王月霞督導底下，練歌練舞，據說，一俟這些新節目的佈景服裝道具等添置就緒，便可獻給觀衆欣賞。

港九人士，可也沒有辜負藝霞小妹妹們不斷把最佳節目獻與觀衆的這番熱情與心意，從新春以來，藝霞每天都一早便告爆場，便可看得出來，這賣座盛況，也是值得她們深引以為榮的。

白娘娘全體演員 昨新春舉行團拜

首部音樂舞台劇「白娘娘」將於下月十二日，在九龍樂宮戲院公演，昨午二時，全體演員，續在香港大學陸佑堂排練，並舉行新春團拜，一片恭喜發財之聲，化「赤口」為聚歡愉快。圖為森森，鮑立，及彬彬，向香迪蕾，金帝和影星王琛，孝文泰，與舞蹈家劉楓棋，羅家玲，丁志方與全體藝員齊向讀者賀年之鏡頭。

魔掌驚魂觀衆口碑至佳 小拳王將映孟飛好緊張

顧影心聲

「魔掌驚魂」這一部西片，邵氏片已經斷定它會受觀衆歡迎，特別那個小童星加弟，一定是「老少咸宜」，有識無彈，現在，事實證明所以預料一樣，而且比預料的更好。邵氏公司在新曆元旦推出「龍虎羣英」，大受讚賞，收入過百萬，農曆新年再出「魔掌驚魂」，固然是有生意眼光，亦可算是為觀衆着想，使觀衆看了滿意，不至有悔。一年之始先存好感，確比存悔怨好上不知多少倍。看來，邵氏公司在這兩部片已在觀衆心中建立下威信，奠定自己的聲譽與基礎了。

「魔掌驚魂」旺場，以新年有關，但與其本身內容關係更大，否則雞旺場，未能口碑好也。但「魔」片則旺場再加上口碑甚佳，兩者俱全，須就與片的本身有極大關係了。

孟飛主演的「小拳王」即要上映了。孟飛這小子真有趣，問他驚不驚，他說不驚。他表示他遵照導演的教導做到十足了，所以不驚。但他又說不知如何，總是常常想着上映這件事，很關心，也很緊張。問他既然不驚，是否很有把握能受觀衆歡迎？他說沒有這個把握，卻說：「我很喜歡這部片！如果我是觀衆我會喜歡。」他這部片與他本人一樣，將會使人喜愛！

京都戲院將映新片 紅海盜

京都戲院在新春期間，放映「小英雄」、「元氣爭霸戰」，聲譽卓著，近日將換映「紅海盜」，一片情節緊張，故事生動，加插打鬥熱鬧，是一部娛樂性豐富的娛樂片。

麗的電視 與三歌舞團簽約

麗的電視一向重視介紹外來的歌舞團體，最近已與港九三個歌舞團體簽約，即將在黃金時間播出。

山地歌舞團 在伊館演出

首次親善訪港盛大公演之「山地歌舞團」，全體團員五十餘人乘中華航機已於昨日抵港，並於（年初四）日起在旺角伊利沙伯館作首次訪港盛大公演。據悉山地公主接受記者訪問時稱：她希望本港同胞能欣賞到正宗山地民族歌舞而感到快樂。在伊利沙伯館演出期間，館方為使節目安排有雅的組織，把他們最好的節目都搬出，使每個觀衆都可以安坐，便可得盡視聽之娛。

REFERENCE LIBRARY 19 FEB 1972 CITY HALL

華僑馬經

老吉主編

今天八場賽事下午二時開始
各場形勢甚混亂 提防大熱門倒灶

（新亞社）今日八場賽馬，下午二時開跑。其中舊馬佔五場，新馬佔三場。今次係舉行新馬選材賽，由於報名馬匹擠擁，故分爲五場比賽，今日先跑三場，其餘兩場，則留待本月廿六日（下週末）再跑，經過此次比賽後，即舉行捐編班，有表現的新馬，將會被編入各標準班次，其餘可能分編爲AB班，有此關係，許多盡力不足以爭衡的新馬，將不打無打握的仗，希望編入較低班次，在此情況下，形勢當有利於熱門馬。

至於五場舊馬比賽，多具均勢，第七場第一班跑一哩一七一碼長途，成爲全日之動肉，十二匹馬報名，有十四馬上陣，均屬戰積彪炳者，最近勇奪國際騎師盃四撻之雪山，今日雖然在第一班初次上陣，仍然備受注意，將有龍爭虎鬥，不失爲一場精彩的比賽。

全日八場比賽，除第七場第一班跑長途外，其餘七場均跑短途，因此，在今日賽馬中，短途快馬將可揚盡鋒頭。

大地春回，日來天氣溫暖，並有濃霧，因此跑道場地，形成爲帶有軟性之慢地，預料各場比賽時速，將不會太快，宜於軟慢地的馬，將較佔便宜。

由於賽期緊密，年初三賽馬，未有爆掰鉅獎小搖彩，但於今日又恢復舉行，因此，尾場賽馬，又將誕生一批新春小富翁。

老敏談馬

寶着操足可取勝 池仔必鬥威勢高

第一場　新馬　六化郎四十碼（开）

	馬名	檔	磅	騎師	馬房
（一）	寶着	5	一四〇	李家强	蘇
（二）	巴里樂園	4	一四〇	蘭尼	杜
（三）	富華年	12	一四〇	麥美倫	美
（四）	騏中王	6	一四〇	伊諾	殿
（五）	上海精神	2	一四〇	甘保頓	杜
（六）	獅子花	8	一四〇	謝恩賽	蘇
（七）	金源	1	一四〇	蘇國仁	譚
（八）	保健	10	一四〇	陳福仁	張
（九）	多寶來	7	一四〇	吉能	歐
（十）	凱聲	3	一四〇	游定柱	殿
（十一）	多收成	11	一四〇	易仕	高
（十二）	威勢高	9	一四〇	鄭棣池	譚

「寶着」，「威勢高」與「騏中王」較好，「巴里樂園」牌劣，「上海精神」未見十足精神，「保健」牌劣，皆不甚可靠。「寶着」操足，頭馬機會最濃。

安娜位差須力拼 豪華武士配池仔

第二場　第七班，半哩一七〇碼（开賽衆連贏）

	馬名	檔	磅	騎師	馬房
（一）	妙手	9	一五〇	馬彼得	張
（二）	安娜	10	一四四	劉福雄	蘇
（三）	眞好彩	4	一四一	谷嘉	殿
（四）	力雄	7	一三八	甘保頓	杜
（五）	泰來	5	一三四	李霖	吳
（六）	馬寶	1	一三三	麥美倫	美
（七）	感德	2	一三三	邱達禧	貝
（八）	飛渡	6	一三〇	林灝利	吳
（九）	豪華武士	8	一二九	鄭棣池	歐
（十）	即勝	3	一二五	謝恩賽	蘇

此賽大局在池系手中，捲住了快馬在手也，以馬而論，祇要劉福雄有意力拼「安娜」仍有機會可扳到，如池仔有意，則「豪華武士」表現，「感德」與「即勝」，爭位之馬也。

溫拿穿雲箭

奇輪　益羣　飛騰　荷蘭之寶

奇輪錦雲有一門 全家寶位奇駒冷

第三場　新馬　六化郎四十碼（連贏位）

	馬名	檔	磅	騎師	馬房
（一）	新紀元	5	一四〇	甘保頓	杜
（二）	錦雲	3	一四〇	何國英	蘇
（三）	快樂獵人	7	一四〇	易仕	高
（四）	家寶	10	一四〇	劉福雄	歐
（五）	奇駒	11	一四〇	李霖	吳
（六）	奇輪	2	一四〇	伊諾	譚
（七）	東方英雄	9	一四〇	李家强	譚
（八）	必高	4	一四〇	鄭再榮	朱
（九）	全家寶	1	一四〇	梅道登	殿
（十）	天山	6	一四〇	吳序如	吳
（十一）	發達	8	一四〇	麥美倫	貝

「奇輪」一門「錦雲」之局，但「錦雲」出閘頗快而不會及「奇輪」熱，贏出來好分一些，「全家寶」位材，「奇駒」冷冷地，就怕放不到耳。

益羣質高應連捷 中發白金將當拼

第四場　第六班　六化郎四十碼（連贏位）

	馬名	檔	磅	騎師	馬房
（一）	益羣	5	一四八	告魯士	美
（二）	中發白	1	一四五	谷嘉	史
（三）	領航燈	11	一四二	邱達禧	譚
（四）	金將	6	一四〇	伊諾	殿
（五）	至醒	9	一三九	陳福仁	吳
（六）	驃騎將軍	12	一三六	易仕	高
（七）	泰福	7	一三五	潘海光	歐
（八）	珍味	4	一三三	陳浩祥	吳
（九）	勝貽	8	一三一	林灝利	吳
（十）	揚名聲	2	一二九	甘保頓	杜
（十一）	生日餅	10	一二六	馬彼得	張
（十二）	得左	3	一二五	游定柱	歐

「益羣」質高，發揮以待，當可連捷，此兩駒當「中發白」一拚，「金將」高班之馬，嫌短少少，爲場地軟，小心「生日餅」。

得志英雄可穩勝 露絲做腳派廿元

第五場　新馬　六化郎四十碼（連贏位）

	馬名	檔	磅	騎師	馬房
（一）	虎驃	9	一四〇	陳浩祥	吳
（二）	自力	2	一四〇	谷嘉	歐
（三）	露絲	7	一四〇	鄭棣池	美
（四）	純利	3	一四〇	簡元智	譚
（五）	新世紀	10	一四〇	游定柱	朱
（六）	得志英雄	4	一四〇	伊諾	殿
（七）	先得利	1	一四〇	麥美倫	蘇
（八）	追風	5	一四〇	蘭尼	杜
（九）	石器時代	6	一四〇	鄭飛鵬	貝
（十）	瑞榮	8	一四〇	梅道登	吳

「得志英雄」與「露斯」一Q攪掂，派彩至多分廿元左右耳，如果出冷腳，要望「露斯」擋扳了。

天馬飛龍門放到 五星上將配池仔

第六場　第七班半哩一七〇碼（連贏位）

	馬名	檔	磅	騎師	馬房
（一）	穩健世界	8	一五〇	游定柱	朱
（二）	快樂	1	一四二	謝啓英	吳
（三）	利博	7	一四一	麥美倫	蘇
（四）	飛龍	9	一三九	易仕	高
（五）	紅寶	5	一三八	谷嘉	歐
（六）	好順利	3	一三七	陳毓麟	高
（七）	秀麗	10	一三四	蘭尼	張
（八）	五星上將	6	一三四	鄭棣池	殿
（九）	雲踏屐	2	一三四	甘保頓	吳
（十）	天馬	4	一二五	伊諾	美

「天馬」與「飛龍」門放，「五星上將」一易手池仔系拼的格局，我仍以爲「天馬」較好，「穩健世界」太重了，窮追太辛苦了。

雪山大可再連捷 當然飛騰可一門

第七場　第一班一哩一七一碼（連贏位）

	馬名	檔	磅	騎師	馬房
（一）	超羣	2	一四九	陳毓麟	殿
（二）	堅欄	3	一四三	鄭棣池	歐
（三）	雪山	9	一四三	蘭尼	吳
（四）	飛騰	7	一四一	馬彼得	張
（五）	神駒	5	一三八	鄭飛鵬	杜
（六）	的奇	4	一三六	李家强	譚
（七）	大會日	6	一三一	甘保頓	杜
（八）	必勝利	1	一三〇	劉福雄	蘇
（九）	金像	8	一二八	吉能	蘇
（十）	良圖	10	一二五	麥美倫	蘇

「雪山」從未盡全力，今日可以五捷，能與一鬥者，祇有「飛騰」耳，「超羣」「堅欄」等奪位之材耳。

荷蘭之寶當一門 高力的此番可勝

第八場　第六班　六化郎四十碼（連贏位）

	馬名	檔	磅	騎師	馬房
（一）	高力的	⑦	一四五	伊諾	殿
（二）	荷蘭之寶	⑤	一四四	蘭尼	吳
（三）	美寶	④	一四二	麥美倫	吳
（四）	威時新	⑨	一四一	游定柱	朱
（五）	消遙	⑧	一四〇	鄭棣池	歐
（六）	萬壽無疆	⑩	一三七	馬彼得	歐
（七）	飛勁	①	一三六	陳毓麟	吳
（八）	有利	③	一三六	甘保頓	杜
（九）	甜心	②	一三五	吉能	貝
（十）	典娜	⑥	一三一	簡元智	譚
（十一）	仙姬	⑪	一二五	易仕	高

「高力的」配伊諾門「荷蘭之寶」，尾場可能大團圓結束全日賽事。

上賽大熱門倒灶，今天，大熱門應出五至六場，方合邏輯。

忠誠預測　貼士　·老敏·

第一場	新馬	六化郎四十碼
1	寶着	李家强
12	威勢高	鄭棣池
冷門：4	騏中王	伊諾
第二場	第七班	半哩一七〇碼
2	安娜	劉福雄
7	感德	邱達禧
冷門：9	豪華武士	鄭棣池
第三場	新馬	六化郎四十碼
6	奇輪	伊諾
9	全家寶	梅道登
冷門：2	錦雲	何國英
第四場	第六班	六化郎四十碼
1	益羣	告魯士
2	中發白	谷嘉
冷門：4	金將	伊諾
第五場	新馬	六化郎四十碼
6	得志英雄	伊諾
3	露斯	鄭棣池
冷門：8	追風	蘭尼
第六場	第七班	半哩一七〇碼
9	天馬	伊諾
6	五星上將	鄭棣池
冷門：4	飛龍	易仕
第七場	第一班	一哩一七一碼
3	雪山	蘭尼
4	飛騰	馬彼得
冷門：1	超羣	陳毓麟
第八場	第六班	六化郎四十碼
1	高力的	伊諾
2	荷蘭之寶	蘭尼
冷門：11	仙姬	易仕

連贏位二穿三

第二場：安娜　豪華武士

第八場：荷蘭之寶　高力的

雷鵬精選連贏

（二）安娜　泰來　飛渡

（七）堅欄　雪山　飛騰

心水馬　·神算子·

今天各場，形勢亦以冷門爲主，因爲選馬之時，就要留意一些冷門馬了。

寶着　威勢高

第一場、新馬，蘇廐之「寶着」已到了取勝時候，近期操練積極，狀態大勇，今場對手少，理應取勝。不過譚廐的「威勢高」，配上鄭棣池，更屬人强馬壯，不過提防熱極生風，這馬已有表現在先，又配名師於後，殊不合拚搏之道，因此蘇廐的「寶着」，就可取勝。

馬寶　豪華武士

第二場、「馬寶」，「安娜」，「豪華武士」三匹，均是快馬，不過「安娜」上次已得過甜頭，今番是否再來？頗成疑問。而且，這馬成熟門，更不宜重視。「馬寶」排得一檔，形勢有利，上次麥美倫搏輸了「馬雅麗」，今番「馬寶」是必搏之馬，但練馬老，只宜敵勿搏。「豪華武士」前速銳利，配上鄭棣池，希望拍埋最後幾步。

錦雲　奇駒

第三場、蘇廐之「錦雲」，實力甚强，名種馬之後，前速亦佳，今排得三位，一放而出，有可能直帶到底取勝。「奇駒」前速銳利，連輸兩次之後，今番再配李霖上陣，可惜排得外檔，如果步快，才可爭勝。

益羣　領航燈

第四場、告魯士騎「益羣」，應屬實力最高四之一，這馬不論長短途也能取勝，因爲這馬是大超班馬也，今場切勿以配告魯士而輕視。「領航燈」原傳搏殺，但次次均失手，這馬因配邱達禧，顯然搏殺，但排位太外，要及時起步，才能取勝，不過就算拚盡，也是一席位置而已。

露斯　得志英雄

第五場、又是新馬，池仔騎「露斯」，應是八元郡贏之馬，這馬實力甚强，同場對手較弱，今場應勝。「得志英雄」近期操練積極，狀態頗佳，有力打入一席連贏位冷腳。

穩健世界　利博

第六場、「穩健世界」上賽贏得輕易，今次加重磅位，又排外檔，本來形勢不利，但今場對手均似是而非，何以「穩健世界」應可再下一城。「利博」速度銳利，但會起步脫腳，跑五化郎如果跟出，則可以威脅「穩健世界」。

飛騰　良圖

第七場、頂班馬跑九化郎，「飛騰」有一分四十八秒多之實力，對手之中，能夠與之撼得的，只有「堅欄」與「良圖」而已，這兩匹馬，以「堅欄」較佳。但如成熟門，則提防「歡樂滿谷」翻版。「良圖」是冷腳。

荷蘭之寶　逍遙

第八場、「荷蘭之寶」在這班實力甚强，上賽磨加利也騎得甚爲精彩，今番換上蘭尼，雖道每磨加利不如，我看應可贏馬了。對手中，「逍遙」應可打入一席冷腳，其他有少少冷望的，是「高力的」。

老敏穿雲箭

第三場	6	奇輪
第五場	6	得志英雄
第七場	3	雪山

老敏位置過關

第一場	1	寶着
第二場	2	安娜
第三場	6	奇輪
第五場	6	得志英雄
第七場	3	雪山

老敏冷門

第二場	10	即勝
第三場	5	奇駒
第四場	7	泰福
第八場	7	飛勁

華僑當日孖寶

第一場：威勢高

第二場：安娜

老吉的話

今天騎師與馬房的機會

伊諾可能贏其三場

初三剛剛跑過馬，今天財神日又來再跑，八場賽事中，七二年新馬佔了三場，再加了一場第一班馬，但看來還是熱門馬較多，與初三可能大不相同：

關於本地騎師方面：

鄭棣池今天又有七場上陣，第一場的「威勢高」在他胯下，當然有望二望一機會，第二場的「豪華武士」扳到了他上陣，可能打入三甲，位置第三場的「必高」，君過先，第五場的「露斯」，撈有道理，望居多，第六場「五星上將」，第七場「堅欄」馬勇，路合，獨惜仍負此馬出快也，第八場「逍遙」跑到今天，尚未能得頭馬，宜磅位耳，可見其無用，池仔出七場，不要太迷信，能贏一場，上上大吉，記住，還是「跑馬」也。

麥美倫今天在第三場出「發達」，未必能打進三甲，第五場出「先得利」，則尚未見其利，第六場出「利博」，路合磅不重，倒是坐二望一之馬，第七場，放棄「超羣」而出「良圖」，當是因磅輕希望能入位之故，第八場突然出吳庇「美寶」，且看能否有「瞄」頭。

李家强第一場就有「寶着」可以揚威，早課如此力磨，當然擲出了面，第三場「東方英雄」且隨隊先，第七場的「的奇」，這一回仍會放不到，且看他如何控制這匹放頭馬。

李霖第二場仍出「泰來」，此次運未到贏的時候，第三場的「奇駒」，倒要小心放到。

何國英在第二場有「即勝」，卻讓謝恩賽代勞，老馬仍是第而路合，負了如此輕磅，當然有作用，第三場有「錦雲」，湛兆棠老兄大有拉頭馬機會，不過眞要騎得好，方有此可能，對手不少也，小何今天，上陣雖祇一場而機會卻頗好。

游定柱前天出「紫色大渡河」，在外欄不出而一路跑先在路，對面突然放頭個前，當一哩路走五、六化郎，敗像早呈，這插跑法，令人莫測高深，結果竟運第四都跑不到，然後管理人的決策如何，我當然不知道，可是將一匹好馬跑成如此，眞令人扼腕，如果我是「大渡河」，叫不出冤枉也得長嘶一聲以出心頭之恨。今天，游仔第一場「凱聲」陪跑，第四場「得左」未知得陪得，第五場「新世紀」，李東海兄想贏馬，要有耐心等一吓，第六場「穩健世界」太重了，第八場「威時新」，可以大放五化郎，游仔今天想贏頭馬，我話，還是等下一次先。

劉福雄前天「安伯伯」以老時間贏馬，可說是夠運之至。今天，他在第二場守住「孖寶」尾關，「安娜」雖負重磅，而排在第十位，一樣毫無問題可以運捷，因爲馬出快而跑直本路程祇加五磅太輕敗了，第三場「家寶」倒是冷馬，第七場「必勝利」，今屆天不下大雨，場地不利，要除非機會再講，小劉今天，我希望他爭爭氣，令「安娜」繼「安伯伯」之後，再贏多一場頭馬。

兩位一樣的邱達禧與梁存恆，年初三都未上陣，小梁休息了，今天，老邱在第二場有「感德」，快馬，希望能入位，這是未贏過頭馬的處女馬，因負輕，做腳便會好好分，如果出冷門，更不得了，第四場，「領航燈」又來，降班加了十七磅，可見磅員對牠之看重，且看一次先，此時尚未能有出擊機會也。

陳毓麟與福仁兩兄弟，第一場有「保健」，好馬而胖，劣不可靠，第四場有「至醒」，放得出卻怕放不到，第六場有「好順利」，好像仍未到順利之時，第七場有「超羣」，初次合作，能殺迫做腳，可以對得住馬主與他的老友記。第八場「飛勁」，冷腳之馬也。

谷嘉近來不大得志，今天在第二場的「眞好彩」。

告魯士獨沾一味「益羣」，雖重而仍有可勝之道，超班馬也。

蘇國仁祇有第一場的「金源」，正在尋「源」。

至於外來騎師方面：

年初三外來騎師祇有易仕與吉能贏馬，不及本地人遠甚，易仕爆「恆星」，吉能則仍是熱倒冷爆出「益羣」，一貫作風，我們早已留意這位老將了。今天易仕坐騎仍不少，計第一場「多收成」，第三場「快樂獵人」，平平，第六場「飛龍」，快馬路合磅不重，大有必入三甲可能，尾場出「仙姬」，路合而磅輕，如能闖前列，小心又爆冷盤。

吉能今天坐騎不多，他在第一場有「多寶來」，第七場有「金像」，第八場來「甜心」，如能拚得出，又是冷門馬了。

伊諾前天一場頭馬都贏不到，今天，第一場有「騏中王」，快馬有多少半冷機會，第三場有「奇輪」當是坐二望一之馬，第四場「金將」高班馬要防出冷，第五場有「得志英雄」，第六場有「天馬」，皆是有可勝之道的馬，第八場有「高力的」，又有奪元機會，今天伊諾，三至四場頭馬有份。

馬彼得拚勁可嘉，他不是公司騎師，當然招牌」以求多數馬主支持，今天，他第二場出「妙手」一馬勇，就嫌重了一些，第四場「生日餅」，路合負輕，馬轉勇，有冷門機會，第七場出「飛騰」，坐二望一之馬，第八場「萬壽無疆」平平，今天馬彼得大門有望。

兩位一樣的甘保頓與蘭尼，今天除了第六場蘭尼騎殿廐的「秀麗」與第七場的「雪山」之外，其餘兩人分担杜廐各駒，第四場「揚名聲」，可能爆冷腳，蘭尼的「雪山」，可以五捷之外，還有第八場的「荷蘭之寶」，場地有利，頭馬機會不小。而甘保頓則以「有利」最要注意。

關於練馬師方面：

蔡恆共有「豪華武士」，「紅寶」與「堅欄」，「泰橋」，可入三甲。

眼學文「飛騰」坐二望一，「妙手」，「生日餅」等，至少是冷冷爆爆的三甲之馬。

朱寶明「穩健世界」太重了，可是如掛也有機會，小游與浩官的意思，要臨時至知。「威時新」有前途，可惜路已嫌長了。

高士和「飛龍」希望最好，「仙姬」是冷馬。

李殿林「騏中王」，「眞好彩」，「全家寶」與「金將」，「得志英雄」，「秀麗」，「超羣」，「益羣」，「露斯」與「天馬」，「高力的」，八場賽事都有馬，羅道不能贏一、兩場。

三件頭美「感仔」，「益羣」，小玲子出馬如湖，「雪山」當然是招牌，今天他至少應有一至兩場頭馬的。

蘇佐治「利博」，「安娜」搶贏「賞日孖寶」，「錦雲」與「利博」是爭三甲之材。

史老二祇能靠「中發白」，贏大三元。

譚文居「威勢高」與池仔的「奇輪」機會最好。

杜老似乎又不易贏頭馬。

老吉

每場一匹　看晨操選勇馬　·勞楚令·

今日八場賽馬，每場可勝之勇態馬匹不少，有冷有熱，現將每場可勝之勇馬選出，以供參考。

寶着　第一場　新馬跑六化郎四十碼，馬有佳質，走勢勁力俱佳，合型腳法上乘，操足而狀態勇，值得優先留意，是孖寶首關馬胆。

泰來　第二場　七班馬跑五化郎短途，此賽有勇態之馬是老馬冷馬，我提供「泰來」，必然拼搏，獨沽一味，試閘俱佳，值得一敲。

錦雲　第三場　新馬跑六化郎四十碼，馬有高質，身收而結實，腳法上乘，近況大勇，今次同場對手平平，「錦雲」應勝此賽。

益羣　第六班馬跑六化郎四十碼，近況續進，衝勁時强，表現甚佳，馬在第六班留不住，前速夠快，此程亦合發揮，贏面甚高。

自力　第五場新馬跑六化郎四十碼，此場我提供半冷馬，就是谷嘉區廐之「自力」，有力殺出重圍，騎此駒必然成爲半冷門，但成熟態佳。

好順利　第六場第七班馬跑五化郎短途，「好順利」有飛快前速之，今已成熟且在勇態。

堅欄　第七場第一班馬跑九化郎長途，「堅欄」上賽已操足，狀態轉勇，今次跑最佳路程，負磅不重，且不會大熱，值得重視。

荷蘭之寶　第八場第六班馬跑六化郎四十碼，近期勤操，表現時佳，狀態大勇，馬未見底，今次機會甚高。

，跑五化郎短途，大可以直放到底取勝，是最佳半冷馬。

第八場「荷蘭之寶」積磅加利，一役勝出，[illegible]「仙姬」一班老馬已無保留，何嘗可勝，今次又如何了。

我·的·提·供

譚炳文

年初三剛跑完八場賽事，接踵而來，又有八場精彩新馬給各位研究。今天短途多於長途，加上賽事頻繁，不乘機爆冷幾稀矣。上次發了新年財的馬友，再乘勝追擊，倒無所謂，如上次輸了錢的，今天則要特別小心投注了。現介紹幾場心水馬給各位研究。

第三場「安娜」是短途快馬，五化郎拿手路程，軟地更佳，可放到應可運捷。「妙手」一上賽勝同程時間與上駒相同，但此馬前速未必夠上駒快。此馬後勁加減追，此馬年輕質素不弱，與上駒是一對穩健連贏。「豪華武士」前速亦快，今次是最好的冷配。

第四場「珍味」質素很高，敗於珠江一役已表露無遺，近期操練正常，有門志，便可輕易取勝，「泰橋」不可輕，此班可留意，狀態不經常保持，對此駒威脅相當大。「生日餅」此班底高，前速快，此老馬在此時最佳，可博則博。

第六場最佳冷門「穩健世界」一上次勝此途程時間，普通如有沿門質，很可輕幾負的馬影，[illegible]「飛龍」，如一放而出，亦是有段可以當犀利，「天馬」，途快馬，步捱得佳，便有機會。

連贏

二	安娜　妙手　豪華武士
四	珍味　泰橋　生日餅
六	穩健世界　天馬　飛龍
八	荷蘭之寶　仙姬　威時新

獨贏

二	安娜
四	珍味
七	神駒

位置過關

寶着　安娜　奇輪　益羣　飛騰　荷蘭之寶

冷馬佳選

北極客

賽程頻密，新馬選材賽又佔三場，今日賽事將較平淡，且部份新馬前此並未有表現，正是潛龍伏虎之局，已非局外人下注場合，要求冷馬，仍以舊馬場合較宜。

「感德」近期勤操不輟，勇態已起，並有盡勤之意，同場中「安娜」新勝路合，自被人捧上半天高，熱而無味，倒不如向「感德」動腦筋，估計派彩必超逾十倍，值得冷敲。

「秀麗」上回被捧成大熱，卻只得跟跑而回，正是輸得不明不白，但幕後人確實因此輸了錢，此次或會再拼一次，以求得個明白，由於上次之敗，今次雖配蘭尼，分頭必高，可以敲冷。

「美寶」是吳廐三匹出賽馬之一，「荷蘭之寶」上次已得甜頭，主力必已轉移，「美寶」狀態正轉勇，是搏馬之兆，且底出之局屢見不鮮，正是有跡可尋，不妨冷敲。

冷贏位

（二）感德　（六）秀麗　（八）美寶

冷連贏

（二）感德　泰來　飛渡

（六）秀麗　快樂　雲踏屐

威勢高　X　安娜

多收成　X　感德

當日孖寶介紹

·馬虱陳·

「威勢高」調在此場，潛質比餘駒均勝一皮，近期磨練積極，狀態比上兩賽更靚，且得鄭棣池執韁，今回應可在頭關報捷，而打開處女勝利之門，估計臨場有多駒狠票，派彩也相當不俗。

「多收成」看其合型相當不俗，腳法揮洒自然，估計在此組亦應有梓當份量，是課操練雖悠閒，但已收身，狀態已可到爭勝水準，由易仕出策，門志必無疑問，若前駒有失，應是後補冠軍，首關前列份子也。

「安娜」正宗五化郎馬，上次贏得相當輕鬆，但賽後並不升班，相當佔便宜，賽後復課所見，狀態仍可保持，今次又出獨沽一味最合適之短途，有力再下一城，取勝機會甚高。

「感德」此駒每在晨課表現甚佳，但到上陣則虎頭蛇尾，新馬至今，仍未能取勝。今回報名五化郎短途，以其前速之銳利，雖同場快放馬林立，但執得最佳之二檔，應可一彈而出，而直放到底取勝。邱達禧復出身手，仍相當不俗，馬友們要時別盯緊。

體育

昨夜港巴足球賽爆大冷門
香港逼和巴西
一比一客軍輕敵香港演出超水準

（時訊）世界足球王國巴西全國冠軍高路士隊，昨夜再度出師對抗香港代表隊，在政府大球場舉行挑戰大戰，經過九十分鐘劇戰結果，香港代表隊憑凌厲之士氣，拚勁與鬥志，以一比一追和高士路，贏得全場觀衆瘋狂喝彩與掌聲，爆出大冷門。香港十一名正選球員各獲得足總規定每人獎金一千元，頭場序幕戰勝利盾錦標賽軍警聯隊以二比〇擊敗華聯隊，奪得冠軍，昨夜購票入場觀衆達得一萬三千一百六十九人，門票收入爲十萬零一千零五十二元，正本戲香港大戰巴西之前，由香港足球總會會長霍英東主持行握手禮。

昨夜高士路隊仍以首仗對港聯原陣應戰，比利承繼人羅比斯仍舊傷不出，由於觀衆太少場面冷落，高士路隊踢來殊不起勁，懶洋洋散漫非常，攻守均較年初一首仗對港聯演出大爲遜色。香港代表隊在重金獎勵之下，以哀兵上陣，每一球員人人均肯多跑吸步，死纏爛打，拚勁十足，變成一支敢死隊，予高士路隊極大威脅，香港隊佈酒道夫密集防禦戰陣，前鋒伺機內鑽突擊反撲，演出非常成功，葉錦洪担任清道夫要角，包抄四方八面漏洞，粉碎高士路隊無數攻勢，朱柏和屢救險球，令客軍陷於苦戰。上半場港聯後防固若金湯，五分鐘由拖士圖倒射入一球，一比〇高士路首開紀錄。香港隊並不氣餒，伺隙加強壓力，亡命進攻，五分鐘香港隊乘高士路隊傾巢出擊後防空虛，把握一個演金性有機會閃電反攻得手，陳錦祥勁射，夏里奧撲出不遠，李國強倒射入網，香港遂一對高速度之左右翼快攻扳成平手，觀衆狀若欲狂。高士路被香港隊追和後，才拿出眞工夫來，但爲時已晚，香港隊苦守至終場，卒以一比一追和巴西全國冠軍高士路後，在香港足球史上寫下最光榮的一頁。高士路隊由於輕敵，被香港敢死隊踢出超水準好波追和，實乃自取其咎，昨戰高路士隊演出令香港球迷非常失望，認爲山度士隊比高士路隊出色強得多。相信高士路在最後一仗對香港華聯隊，一定會放盡來踢才拿出眞工夫來，希望能大勝華聯一仗挽回身價。

兩陣對圓

上半場兩分鐘羅勃都底綫斬中，拖士圖右翼位伏兵城下，近頂高出界。五分鐘皮雅沙卅碼勁射中楣彈回。六分鐘拖士圖妙傳加羅士，右翼位十五碼射中路地波，朱柏和拍出解圍。十九分鐘拖士圖在禁區邊綫內左翼位射中路地波，去勢甚弱，朱柏和接住。卅二分鐘李比路濫跌犯規，被球證李銘祥出黃牌警告。卅七分鐘香港隊反攻，李國強直綫吊前，鍾建維右翼位衝至底綫，勾射左下角，軟弱無力，夏里奧拾去。四十一分鐘胡國雄大演身手，連拖過三個巴西球員帶球衝至禁區邊綫外左翼位勁射中路，朱柏和拍成右角球。四十三分鐘拖士圖妙傳加羅士，十八碼左翼位勁射中路，朱柏和拍成右角球。上半場香港隊防守得非常嚴密，令高士路無隙可乘，〇比〇暫時未分高下。

易地再戰

雙方仍以原陣應戰。下半場四分鐘加羅士左翼位廿五碼遠射左下角，朱柏和倒地撲出，五分鐘羅勃都在禁區內右翼位斜射中下路，被葉錦洪用脚擋出不遠，李比路伏兵左柱門下戳得皮球，撥交左路，拖士圖一個箭步左翼位衝撥入右下角，一比〇高士路首開紀錄，十一分鐘李比路右足重傷抬出場外，由毅華度入替，十三分鐘拖士圖左翼位在禁區內一個箭步標出，十碼斜射右下角，朱柏和企出封銷角度，用脚擋成左角球，十九分鐘高士路再換人，李拍度入替羅勃都，廿六分鐘魏亞度右翼位底綫斬中，拖士圖左翼位在禁區邊綫內敵衛圍剿下，突然一個轉身勾射中路，朱柏和抱個滿懷，卅分鐘香港隊乘高士路傾巢出擊閃電反攻得手，胡國雄直綫轉送入禁區，陳錦祥在禁區K角內勁射左下角，夏里奧倒地撲出不遠，李國強右翼位十二碼衝射入左角一比一香港隊扳成平手，四十四分鐘拖士圖拼老命，在禁區內中央突破連過數關，帶球衝至門下，被朱柏和撥出解圍，香港隊卒以一比一追和高士路隊，爆出大冷門。兩陣如下：

▲高士路

夏里奧　尹德萊　方天拿　朴富武　劉羅　加羅士　皮雅沙　利那度　拖士圖　李伯度（後）　李比路（先）　羅勃都（先）　魏華度（後）

▲香港隊

朱柏和　葉錦洪　區永鴻　黎國忠　謝國強　張耀國　鄭國根　陳錫祥　胡國雄　鍾楚維　李國強

（時訊）港選昨和巴西隊，足總會長霍英東重大打紙和波，出場球員每位一千元後備五百元，結果，一比一得

巴西足球勁旅高士路隊昨晚被香港代表隊以一比一追和，圖爲：巴西李比路（左）衝門，港隊鄭國根（中）衝前撲救，將危球踢出。（本報記者攝）

霍英東一擲萬金無吝色
港選將士用命戰和巴西

其所哉，港選球員無端發達，有如中了頭獎位，選手們獲悉今日將往馬場得寶之後，馬場得寶。

會長霍英東以各球員努力，爲港爭光，心滿意足，區區萬金，以爲花得其所，陳福祥是各球員賣力演出，應得的報酬。會長花錢打氣，贏得好評，蓋以爲萬金易得，和波難求也。這不但香港有面子，他本人也沾有光彩，軒利雀以爲一擲萬金無吝色，只要大家開心。

在軍警聯之勝利盾，由於曾啓榮領隊英明之領導，將士用命，榮獲冠軍，令門人何袞新露出勝利之微笑。

港巴賽後，主將謝國強孝心可嘉，特請其老父宿將謝錦洪到怡香汕頭酒家晚飯，抵步後見有宿將鮑景賢，球員文錦榮、張耀國，及一各元朗小將，大家歡天喜地招呼，各喚潮州菜鵝佐。

謝國強指出，昨天之和非僥倖，因大家努力苦拼，但亦承認巴西隊的擋腦，短傳式功夫厲害，名將拖士圖太惜身，但指出客隊射術平凡，或者客隊未演眞功夫，也說不定，但昨和仗，總算港選兄弟衆盡了最大的努力。

巴西隊昨天之敗，純係賽前估計錯誤，初輕敵，及後緊，失敗的山度士有其國內有點紊亂，但他們鎭定是訓練有素的隊伍，最對華聯一仗將有最佳之表現。（白浪）

足總聯賽委會
將排銀牌重賽

足球總會聯賽管理委員會定週二召開會議討論關于時別銀牌賽事宜，由于甲組時別銀牌賽有三場賽成和局的原故，現時差不多已無法找出日期補賽，足總欲把複賽的排期改爲初賽，能否通過或是排在夜波舉行就得要看會議予以決定。

何根健身院醒獅團
灣仔警署參拜關帝

（港訊）何根健身院醒獅團於昨（十八）日上午，往灣仔警署作新春賀年，並在偵探部向關帝參拜，預祝該署之安民，並由警署同人懸生獅，舞獅團表演精湛之功夫，及採青之舉，舞來互通活動如吼之聲，不絕於耳。

圖爲也谷·亞拉丁近照。

華泳聯會明舉行
新春團拜及會議

華泳聯會定於明（廿日）下午六時半在百樂門酒樓舉行新春團拜及開第十次執行委員會，討論各泳賽和東南亞華人泳賽的事宜。

乙丙組銀牌
保濟戰九巢

乙丙組銀牌足球賽，由於五一七對海軍一場比賽中途腰斬的原故，故今天之賽事略有更改在加山場兩仗二時半丙組甲聯賽海軍對港青，四時，乙丙組銀牌保濟對九巢，球隊希特別注意。

第三屆世界男子壘球賽
下月在菲律賓舉行
香港隊定月初出發
亞拉丁隨軍出席觀賽

（時訊）第三屆世界男子壘球錦標大賽定下月四日至十二日，在菲律賓舉行，該球場開幕，新加入隊伍計有美國，新西蘭，中華民國，加拿大，巴哈馬斯，墨西哥，日本，南美，香港，菲律賓等地代表球隊。香港隊亦於月前選定代表球員十餘人，展開了積極集訓，定下月初爲名記者也各，亞拉丁將隨軍出席此次盛會。

西巴籍的亞拉丁君，畢業於英國領事局學院，現任職香港水務局，及英文虎報，爲體育館手，尤以對排球、壘球、羽毛球和草地滾球等運動有豐富心得，一九四三年代表英國領事局醫院出席排球大賽，爲其首次獲得代表身份者，繼而在六五年取得印度會羽毛球賽冠軍，五七年獲水務局乒乓球單打亞軍，五七至五九年先後連奪全港甲乙丙組草地滾球冠軍，六一年更獲全港外籍人士草地滾球冠軍，六九年加入印度會曲棍球隊後，又爲該隊贏得當年乙組公開賽冠軍，而六六至七〇年間，曾獲多項一百公尺短跑錦標，七〇、七一及七二年，先後隨羽毛球、田徑、壘球隊前往中華民國，印尼，菲律賓出席國際性比賽云。（正）

巴西足球勁旅高士路昨晚被香港代表隊以一比一追和，圖爲：巴西神射手拖士圖（右二）在鄭國根（右）及葉錦洪（右三）威脅下起脚叩關之妙姿頭，左爲羅勃都。（本報記者攝）

首屆亞洲業餘網賽
廿日開賽、亞洲選手雲集

南華體育會主辦國泰航空公司、芬蘭雪糕公司、麥電工程有限公司、聯合汽水公司、嘩合贊助之第一屆亞洲業餘網球賽，亞洲各地區冠軍選手已陸續於本月十七、十八、十九乘機抵港，賽會樂經籌妥當，定於本月廿日上午九時起，在九龍京士柏南華分會網球場開賽，繼續比賽至同月廿六日止，有一連七天之龍虎鬥，賽會同時定於今（十九）日下午五時至七時，假富都大酒店，舉行雞尾酒會，招待客隊及各界嘉賓。是次賽會，爲本港開埠以來網球界之一大盛事，備受各界人士歡迎。期五百元廂座，已售出大部份。

該會爲使學生得有機會欣賞起見，特定由二月廿日至廿五日，學生票售一元，普通票三元。廿六日決賽售二元、五元票，由於座位只得千餘，欲參觀者，從速向港區加山南華場館辦事處，告羅士打行體育用品公司，九龍區：中間道九號，環球體育用品公司。京士柏南華分會購票云。

中華民國台灣台北市商女子壘球隊，昨出席（上）珠海書院校長江茂森之餞及（下）富都酒店董事徐亨款待餘體。（本報記者攝）

中華民國台灣市商女壘
今午凱旋榮返台北
昨珠海富都餞別讌
江茂森徐亨推許該隊球技

（時訊）中華民國台灣台北市立商業學校女子壘球隊，此次訪港作兩週演出，與港女子壘球隊較量，獲四勝全勝，並在港歡度年節佳假，定今午一時乘國泰機返台，凱旋榮歸。

該隊昨上午一時，接受珠海書院校長江茂森、港僑體育會長徐亨之餞別讌，假座打老道該校舉行，由該校公關組保誠，任少玲等作陪，黃國揚，江校長茂森對該隊全勝凱旋球技出衆，致予嘉揚，希望能再臨香港演出，宣慰港僑，并交換錦旗，及拍照留念。下午四時半，該隊出席在九龍彌敦道富都酒店杏花樓，富都董事長徐亨之茶會款待，由徐亨董事長表示歡迎，與席者夕在日本首途，元旦紀念合，昨始抵港，匆促至今而後，并以此次扎曉好手奧林匹克運動會情形相告，并勉市商女壘將來再揚傳威。林酉，田徑，呂樹長之高個夫球，壘球國際聯盟主任商教練，林家輝亦報告該隊去歲入選代表中華民國，在日本舉行世界女子壘錦標賽，經過，美國，日本，冠軍，亞軍，菲律賓，中華民國名列第四名，除後並進茶點，並拍照留念。（洲）

兩場聯賽夜波
均發賣預售券

新春期間足球聯賽加開快車以求能照原定計劃之時間內把賽事完成，廿三號元朗對南華及廿四號流浪對愉園之戰均是踢夜波並發賣預售券，但暫時並沒有領票之觀衆屬會對賽者優先，門票亦少些矣，廿四場夜波於九兩地發售三元、二元、二元五角等，廿三、廿四則在政府場發售當天球票，現時估計賽得巴西隊離港後才會再吸引球迷的注意力。

流浪申請法庭仲裁
高士路隊毀約往事

（時訊）由本港一間名叫賀亞史薦士孖士打律師樓一位姓蘇之職員，於昨日晚將流浪向法庭申請有關巴西高士路足球隊毀約之告票，於七時半送達足球經紀佐治谷文及郭路德。

據悉這項毀約告票，是因去年谷文來港代表高士路與流浪會簽署踢一場表演賽之合約，流浪會入稟向法庭申請仲裁，昨午在內庭研訊時已獲批准，故昨晚由一位姓蘇之男仕將該毀約告票在大球場交谷文等。

另悉：該告票之內容，是提出毀約之解決要求，限八天內答覆，否則將採第二次步驟云。（小丁）

樂富門長途越野賽
夏巴車隊名將抵港

世界聞名之長途越野大賽好手占弼·達，日昨（七日）抵港，參加於下月三日舉行之第二屆樂富門長途越野大賽，他們將與車隊同來的還有羅渣奇勒代表夏巴車隊，於一部金色巴門。此行任務是專責護理夏巴車隊的五架金色雅仕房車。

羅文最引以爲榮的成就是曾經參加由倫敦至雪梨西部世界最長途越野大賽賽事，他們的車隊不但奪得團隊冠軍，並且在前八名中佔了五名。

此占弼達君與賽車手齊勒合作有年，排手參加長途越野大賽賽車，經驗豐富，打敗各名手國不知凡幾，會勝出之賽事有愛爾蘭（三次），杜里亞高保里斯表示兩車斯山的長途越野大賽是他所經歷過的各場賽事中最爲艱困的，兩人之優異忍耐技術及保持堅忍合作精神，爲取勝之重要因素，此次他倆遠道來港，挾其豐富賽車經驗及實力強勁的雅仕RS1600房車參賽，將是本屆熱門奪標人物。

占君最近並與眞法蘭高士皮諾地合作，再度贏得七二年蒙地卡羅房車組冠軍，確是戰績炳炳。

昨天與占弼達一同抵港者是羅文馬士達斯，他於一九六九年開始，已服務於福特賽車部。

白眉嫡派子弟
昨向師傅祝賀

（新鑑社）白眉嫡系白眉國術總會會長吳國公堂顧問伍南經，昨正月初四日榮壽大慶，伍師傅轄屬張偉民、呂永虎、伍國雄、溫鑑、陳家明，余灼興，雄錦師、譚偉等健身院，有綜師賀館，黃源等昨晚合爲師稱觴祝壽，假座九龍城百好酒樓歡讌，到賀嘉賓有社會賢達，工商名流，銀行界人士等，筵開三十餘席，各大派名拳師，文化界人士，舞獅表演醒獅慶賀，席中表演醒獅國術助慶。伍師傅追隨李門泉，得其秘技，會在各大遊樂場表演「乾坤鉗子」技功精湛，殊獲讚譽。

新春足球聯賽
秩序經已公佈
加開快車每天有球賽

巴西脚賀歲波後，足球聯賽，隨着上演，爲了趕時間，將於每天均排有球賽上演，秩序經已公佈，各球隊指揮得有休息的時間矣，各場秩序如次：

▲甲組
二月廿一日（星期一）
愉園對東方　花墟　三時三刻
（預備組二時）

二月廿二日（星期二）
▲甲組
九巴對東昇　花墟　三時三刻
二月廿三日（星期三）

▲甲組
元朗對南華　政府場　八時
（預備組六時一刻）
二月廿四日（星期四）

▲甲組
流浪對愉園　政府場　八時
（預備組六時一刻）
二月廿五日（星期五）

▼甲組
電話對星島　花墟場　四時
（預備組二時一刻）
二月廿七日（星期日）

▲甲組
南華對陸軍　花墟場　四時
警察對流浪　政府場　四時
（預備組二時一刻）
二月廿八日（星期一）

加山對愉園　花墟場　四時
（預備組二時一刻）
二月廿九日（星期二）

荃灣對消防　花墟場　四時
（預備組二時一刻）
三月一日（星期三）

元朗對東方　政府場　八時
（預備組六時一刻）

瑞士冬季奧運會
選手團訪港

瑞士冬季奧運選手團於札幌取得輝煌成績後，抵港訪問三日。該團爲代表瑞士參加冬季奧運會之最成功者，一共贏得金牌四面，銀牌三面及銅牌三面，總成績在蘇聯及西德之後，名列第三。

該團已於星期四（二月十七日），乘瑞士航班機離港返瑞士。

圖爲瑞士冬季奧運會選手團抵港時於啓德機場。

勝利盾足球賽
軍警聯奪錦標
戰績二比零擊敗華聯隊

昨日政府場一賽勝利盾足球比賽，軍警聯隊以二比〇力挫華聯隊，奪得本屆勝利盾之錦標，賽後由華足聯會副會長陳同禎主持頒獎典禮，軍警聯隊領隊曾啓榮及華聯隊領隊鄧家德分別領取冠軍及亞軍的獎品。

昨戰華聯隊以大部份乙組業餘球員登場，志在引起一般人的興趣，而軍警聯隊畢竟在技術方面較華聯略爲佳，故其能獲勝乃意料中事，在開賽後差不多是軍警聯隊控制了局面，華聯極少攻勢，而華陳樹榮、曾正輝都有極佳的演出，故比賽不致有太大的距離，華聯雖敗，已算盡力了。

由蔡國楨與雙方球員握手後，球賽即告展開，比賽至十分鐘，軍警聯當利士勁射入網，成一比〇先打開紀錄，上半場一比〇。下半場八分鐘，軍警聯又由米頓建功，而以二比〇奪得錦標，兩陣如次：

（軍警聯）何袞新　陳光　史布朗　阿連　勿夫尼　些路華　汝福　倫生（上）（下）　麥高　基米　拉士　利松　高頓　倫士

（華聯）陳樹榮　李崇剛　黃沃榮　曾廷德　何龍　劉同松　陳炳權　馮志明　何國志　陳興成　葉賢

觀塘警署遊藝大會
何寶光吳文彪
表演精彩拳棍

（時訊）大地回春，步入了壬子年，山城更見繁盛，到處歡欣慶祝，喜氣洋溢，益增熱烈。昨夕，觀塘警署家屬所舉行之一個遊藝大會，節目更見多姿多采，有歌唱、舞蹈、國術表演等，國術方面，特別邀請了體智夫國術館旗下兩分館院長何寶光，吳文彪兩師傅分別表演「渡堂刀」及「虎尾棍」等，益加熱鬧，博得全座掌聲，至深宵始告一段落。（集）

圖示與德籍君子拳王史彌鏗。

德籍世界拳王
抵港考察業務

卅年代德籍世界拳王史彌鏗，將於本（十九）日隨德航旅遊團抵港，考察本港汽水裝樽廠設備。

史氏退休後棄武從商，在西德各地開辦汽水裝樽廠數間。當年他一拳擊倒沙基，奪得世界拳王寶座，成爲第一位非美籍世界拳王，亦爲德國唯一的世界拳王，在拳擊界有君子風度的拳擊好手之美譽。

本港新聞

海庭續研「學府」失火原因
船頭船尾均冒黑烟
火警似非同一火頭
船上客房部經理盤占元昨作供所見情形

（時訊）由港督委任研究「海上學府」失火原因的特別海事法庭，昨日續在立法局會議室進行聆聽證人口供，在「海上學府」號担任客房部經理的盤占元指出，一月九日該船發生火警時，他見到船尾及船頭部份均有濃烟冒出，這看來似乎不是由同一個火頭所引起的。

盤占元向法庭供述發生火警時的情況稱，一月九日上午，彼在「P」甲板上尋侯數名客房部職員，惟久未見彼等回來，即擬由「P」甲板走下「M」甲板，是時，彼忽聞船上有火警發生，當踏上「M」甲板時，見船尾部份有像霧一般的烟冒出，在此同時，聽見有人大呼「火警」，爲了看個究竟，即由船頭部份走向船尾，但發覺「M」甲板並無發生火警現像，遂立即走下「A」甲板，見有職人在那裡，告知彼「A」甲板有火警發生，彼見「A」甲板尾部有輕微的烟冒出，即沿通道走向輕烟發生之地點，但當途經入通道時，發覺黑烟，並來濃厚，未幾，見有四人迎面走出來，其中兩人是客房部的公共關係兼行政經理並全武及節目經理荷路，他們兩人勸彼不可再深入通道，彼如言退後，直至見有更多拿備滅火器具的船員前來救火，始離開現場附近。

證人續稱，其後，彼與一名助手欲往「P」甲板找尋客房部各職員但「P」甲板上亦有黑烟冒出，且逾來逾厚，至半途已不能前進，遂高呼各人員的姓名，但無反應，彼與助手其後轉至「B」甲板，該處情況正常，遂有烟冒出，再前行至「P」甲板與「SUN」甲板之間時，有濃厚的黑烟，很難找到頭路，其後，彼兩人終抵達「體育」甲板上，見有黑烟由船尾部份冒出，而船頭部份的吊橋下亦有黑烟冲上來，由於無法找到客房部的職員，遂由原路折回，經「B」甲板走到「R」甲板，告知在該處的船員有關火警之事，數分鐘後，見有兩名船上的消防員拖同滅火器具走上「A」甲板救火，即尾隨其後，其後，聽聞火警現場有爆炸聲發出，知道事態已甚嚴重，即撤出離船，登上一艘水警輪上，那時已是下午一時左右。當撤退時，見有兩艘滅火輪已在船邊開喉灌救。

證人稱：火災現場所發出的濃烟，並無任何時別的味道發出，客房部有部份職員於去年十一月間會奉派往石岡消防訓練學校接受防火訓練，遇有火警發生時，客房部的職員並無任何時別任務。

他說：「R」甲板以前亦會發生過一次小火，但很快便被撲熄。

證人又說：船尾及船頭部份均有濃烟冒出，在我看來，這似乎不是由同一個火頭所引起的。

證人最後又謂：在去年十一月間，客房部的職員人數祗有十二名，其後根據計劃一直增加，至本年一月一日及二日間，已有職員達一百五十三名。

防火主任王保隆供

昨日較早時，「海上學府」號的防火主任王保隆亦曾繼此未完的供詞，他指出，火警發生時他正帶同另兩名人員在船上六個甲板進行每天的時別巡邏工作，而火警是在（A）甲板上發生的。

王保隆曾於本週一出庭，向法庭供述有關船上的防火設施情形，後因時間關係，押後至昨天繼續作證。

王保隆昨日向法官供稱：巡邏消防員的每一次巡邏工作都是以每一個鐘頭之始作爲開始，通常每次巡邏任務需時約四十五分鐘，在完成一次巡邏任務後，他們便在距離消防局不遠的宿舍稍事休息，然後在另一個鐘頭的開始繼續其另一次巡邏任務。因此，在每一個鐘頭內，均有十餘廿分鐘的時間是沒有消防巡邏的。通常在早上十時的一次巡邏任務完成後，他們便準備吃午飯，膳畢即繼續巡邏，他們進午膳的時各一般是十五分鐘左右。而在巡邏消防隊進午膳的時間內，由彼帶領的時別巡邏隊便代替其工作，到船上多處重要部份巡邏，時別巡邏隊通常係由十一時開始巡邏，約十一時三十分完成，其所需時間較正規巡邏消防員爲短，是因爲時別巡邏隊主要巡邏一點較重視的部門而與正規巡邏隊的路綫不同所致。

遇生火警指揮撲救

證人續稱：遇火警發生時，船上的專業消防員之任務是負責將火撲滅，通常在四名當值專業消防員中，必有一名留守消防局內，火警一旦發生，他便致電給總辦事處的廣播員，以便公開廣播船上起火的地點，倘若所發生的火警一時未能撲滅，當值的高級主任人員便需決定是否要向岸上有關當局要求援助。證人稱，當值高級主任是駐在「A」甲板的辦事處內，遇火警發生時，他等需趕到現場，祗是在電話中與火警現場有關人員聯絡，以明瞭現場情況，從而決定需否向岸上當局求助。

證人又稱：在火警發生時，彼通常均在現場負責指揮撲救工作，而駐在船上的其他高級主任人員亦會到場參加指揮救火工作。

證人續稱：倘若在某一處發生火警的同時，船上的另一處又有火警發生，船上的四名高級主任之一便會調動另一些船員到現場撲救，除了正常的巡邏任務外，巡邏消防員亦需協助救火工作，在巡邏過程中發現火警時，他們首需按動警鐘示警，繼而在消防員抵達前，使用防火設備和滅火筒救火。證人說：在一月九日時止，巡邏消防員大部份均經過如何使用防火設備如滅火筒，噴射器具等的訓練，而在「海上學府」改裝工程進行期間，所有防火設備均放置妥當，隨時可以使用。

關防火門另有專人

證人稱：船上有一些時別的人員，負責在火警發生時將附近其他各部份的防火門關閉，而在火警現場撲救火災的人員，亦會將現場附近的防火門關閉，以防蔓延。

他說：本年一月九日那天上午十一時後當值的四名巡邏消防員是黃汝仁、楊保雄、賀志源及李冠雄；當日，彼率領消防員高譜毅及另一名船員鄭永權提早於上午十時卅分由消防局開始進行時別巡邏工作，先後經過了六個甲板，而在時別巡邏工作完成前，火警已在「A」甲板上發生了。

昨日時別法庭是由高院法官麥列年主持，並由來自英國海事法庭的船長史及船師羅立滿兩人協助研訊。

「海上學府」號船主聘請英皇御用大律師史東代表出庭，並由沈澄大律師協助，而海事處長則由狄瑪威爾代表，律政司亦委派麥杜高爾代表出庭聆聽。

該庭聆供未畢，押後下週一聆訊。（中）

新春睦鄰晚會
聖雅各福羣會舉行

（港訊）灣仔聖雅各福羣會，農曆新年期內舉辦「新春睦鄰晚會」，俾灣仔區街坊得以共聚一堂，歡渡佳節，使鄰里藉此得進情誼，並認識該會繁多的服務進而充分利用。「新春睦鄰晚會」定於二月二十六日（正月十二日）晚上七時，在堅尼地道聖雅各禮堂舉行，節目除有該會小樂園、兒童會、少青部、松柏會表演歌唱或舞蹈外，香港麗台話劇團演出話劇「笑打燕娘」以娛坊衆。灣仔區民政主任宋樂賢夫人蒞會主持抽獎，晚會之入場券，日前開始派發，現所餘無幾，欲參加之街坊請速至堅尼地道九十八號A該會領取。

該會少青部籌辦新春郊遊，二月二十日（星期日）往大埔梧桐寨觀瀑，同時舉行野火燒烤會，除會員可參加外，該部更邀請青少年學生及職工參加郊遊，包括交通及食物，每人只收費四元。

該會兒童會，二月十四日（星期一）上午十時至十二時，假聖雅各小學操場舉辦除夕聯歡大會，招待會員及朋友四百人，灣仔救世軍樂隊演奏，並有舞蹈、短劇、歌詠、童裝表演及遊戲。該會兒童自備節目，會後並有簡單食物。

目前辦有日間托兒所，小樂園，兒童會，少青部，工藝訓練，母親會，松柏會，學費援助，居民提供多樣化服務，聖雅各福羣會爲灣仔區所辦。近來，老人工作進展十分良好，現更加緊籌備在石水渠街老人康樂中心開設一公衆圖書館，預算在三月開始服務。

博愛醫院標語

博愛醫院，今天舉行賣旗籌款，請各界人士，慨解善囊，多多捐助。

本港新聞 今日七版

CITY HALL ...ICE LIBRARY B1972

銀行經過年初假期後昨日恢復營業

現金支票解庫忙

各銀行應付裕如，對新透支授信稍後才會加強，進出口押匯數天後才會復常。年貨實銷平平，各行現金回籠比預期略減。拆息紅盆極靜，三厘七五欲放不行。

（時訊）本港各中西銀行經過一連三天的春節假期後，昨（十八）日已恢復一切正常業務，節後表現自是較爲忙碌，現金較多解庫，同業拆息紅盆極度疲軟。而去年歲底市民提存以應年宵所需者有不及以往之熱烈，反而有較多把年底之額外收入儲蓄，反映一般消費興趣及購買力已有退縮的跡象。

據金融界人士消息：經過一連數天的公衆假期以後，本港各中西銀行在昨天已經恢復正常的辦公和一切業務，由於長假中積壓待辦的東西較多，所以昨日一般工作顯得比較忙碌，其中最爲突出的就是許多行業的商家都把假期中營業所得解庫，而尤其是歲底時大量兌出的輔幣回籠更屬可觀。因此，業內銀根就益發鬆上加鬆了。不過，鑒於年貨實銷並非十分出色，故各行現金回籠之數量是較預期中者略爲減少。據悉：昨日各中西銀行的同業拆借紅盆十分疲呆，拆息則徘徊於去歲大除夕收市時三厘七五的水平，成交異常疏少，這也是大家根本就不等錢用的反映。

金融界人士又指出：新春啓市首天，已有若干退票情形出現，雖然並不十分嚴重，但也是工商各業週轉欠佳的反映，預料這種現象今後還繼續會有所出現，但整個年帳期票兌現的情況如何，則尚需等待一個時間才能逐漸明朗，最快亦要到下（三）月底才算兌齊。據稱表示：去年年底期間，本港市民前往銀行提取存款，以備渡歲之需者，似有不若往年熱烈之概，這點除了從一般提款數量，擠擁狀態已稍爲遜色可以概見之外，有些市民反而把收到的儲蓄以及領取所得的年賞、雙薪、花紅等存入銀行儲蓄，就更加說明很多市民的用錢是變得更有計劃與更節約了，往年間的豪興，顯然已有遜色的地方。此外，工商退票也相當衆多，這是近幾年來少見的，前述兩點也是去年歲底銀行業務的特徵。一般認爲近期退票之陰影及影響仍然頗大。

歲底銀行業務特徵：工商退票相當衆多 市民渡歲提欵反減

年帳期票搭配多，下月底過去才算兌齊。近期退票影响仍大。

新年來臨，銀行業務展望，業界人士表示大致可以保持平穩之進步，但對於各業之新授信透支，則會相當審慎，而且要稍後時間才逐步加強，至於進出口押匯業務，近數天內料仍淡靜，見復常則將係下週較後時間始能出現。

去年本港銀行存放業務續見增進，其中存款高達一百八十七億八千五百萬，放款亦達一百十八億三千六百萬，這雖然反影工商業盈利、市民收入之穩步增長，以及授信之放寬，但實際上除少數行業有較好的表現外，揆以去年度有不少行業之淨益，均係依賴期票支持，反影一般並非樂觀，因此預料今年銀行業務仍有進展，但可能會採取比較穩保的態度，而不像過去幾年般的急激擴進，盈利也將會較爲減薄。

工業趕產才若往年習展象徵復工

商場漸復常

金融活動業據交換例忙，股市紅盤反告洩氣 金鈔市況靜定，新春消費遜色。

（時訊）一連數日春節假期過後，港九市面上的熱鬧和慶氣氛，終於漸趨平靜，昨（十八）日年初四，大部份工商活動都已復常，由於今年內外不利因素逐漸增加，故各業人士均認爲需要加倍努力始可維持香港經濟平穩進展。

綜合報導消息：由本週一（二月十五日）開始迄至前（二月十七日）天爲止的一連三天農曆新年假期過後，港九市面上的熱鬧氣氛，也逐漸由濃轉淡，雖然不少人還在趁着拜年或趕緊安排其他節目，但大部份的工商業活動則在昨天恢復正常的工作。包括各政府機關、銀行、洋行、輪船公司、商店等等，證券交易所、金銀貿易場，各大批發商、一般行業、保險行業，都已展開新年新業務，白領階級重新過着「朝九晚五」式的生活。

工廠方面，昨日大部份亦作象徵性的開工，一般工人回廠要了「開工利是」之後，除非是大規模的企業性工廠，或者趕工程急的工廠，否則一般均未正式生產，今年返鄉渡歲的工人較少，同時各業工廠接入訂單情況不如理想，所以工廠的開工也就顯得比往年略見漫散了，預料生產較爲緊張正常，尚需日間才陸續開出，惟多於所謂「入日」過後。

商場上各業，昨日一般均已開出「紅盆」，只有個別則發以及零售市，亦有出色表現。金融活動方面，銀行之票據交換，呈現例常性的忙碌，頭寸回籠衆多；但股市交投紅盆，則先挺後軟，反見洩氣。金鈔市場平穩，九九金略堅而美元少變化，無大變動。至於港九市面的新春消費，包括娛樂、交通、飲食等，承接去年歲底年宵生意之不若理想而顯得遜色。

（本港訊）昨日爲年初四，港九絕大部份商店開市，少數行業則延至初七後復業。四間證券交易所，金銀貿易場，港九糧團、銀行、洋行，亦均於昨日恢復辦公。大專院校等學校，多於初九後才恢復上課。這是由於昨日是星期五，明天爲星期天爲週末假期。

（本港訊）春節三天假期，到昨天已告滿，昨天年初四，各行各業多數開市，恢復營業，一兩天後，市面即可恢復常態。

昨日開市的，計有銀行，洋行，證券交易所，金銀貿易場，錢銀找換店，苐紙行，五金行，化工原料行，西藥業，百貨業，金飾業，木材行，蛋業，海味行，南北行，參茸行，油糖行，茶葉行等等。

除上述各大行業今起恢復營業外，市上一般大小商店，除小部份外，多將在今天開市。至於茶樓酒家，一些從晚收爐及新春休假的，今天亦將全面開市，此外，有關鷄鴨行，鮮菜行，疏菜行，當押業，液體燃料行等，已先後在今天之前開市。

此外，較遲開業的，有糧材行（年初七）米行（年初八）等。各公私學校，一般都在初九，初十之間，才恢復上課。

至於各大小工廠的開工，則參差不齊，除一些廠家有訂單要趕貨者於今日復工外，一些廠家反正訂單不足，便多休息幾天，其中有些休息十天以上才復工的，由此可見，港廠在重重打擊下，去年已感困難，對今年展望，仍不敢看好。

美西碼工潮解決曙光顯露

輪公司開接西岸貨

無特殊變化下周一可復工航運業盡速收儎

金戈貨箱輪定廿九日開航西岸

（時訊）美國西岸碼頭工人工潮解決，曙光顯露，如無特殊變化，料於本月廿一日將會復工，本港已有輪船公司安排收購西岸貨品，定本月底開出，惟因新春期間例常淡季，故接貨並不十分踴躍。

據此間航運貿易商消息：新年假期完結後，彼等接獲來自美國之電報指稱，如果沒有特殊的變化，西岸碼頭工人將會在下週一（二月廿一日）恢復工作，目前所差者僅係勞資雙方間尚未正式簽署新合約而已，而工會本身，亦需先往投票以決定是否復工，不過，最低限度已有百分七十以上工人贊成，故通過復工之問題不大。一俟合約簽妥後，那麼這次歷史最長，幾達一百四十天的碼頭工人罷工事件，便會宣告結束。

本港的航運界人士對美西碼頭工人復工事件，均表示樂觀態度，認爲圓滿解決當無問題，同時並盡速安排在近期內派輪接儎，以便港方將產品付出。據美國輪船公司香港代理業務船務公司發言人稱：美輪公司將於本月廿九日派出「金戈」號貨箱輪航往長堤前往美國西岸各埠，刻已接受客戶訂儎。惟是目前正值港貨輪美淡季，港商需付貨品大都集中在年底前提出，新春期間開工較爲平靜，所以付貨情況並非十分熱鬧。

滙豐銀行股除淨英港截期有不同

（時訊）據香港證券交易所報告：鑑於倫敦證券交易所及香港證券交易所程序不同，尤以交易之時間爲然，故香港證券交易委員會決定以「包息及包紅股」方式交易滙豐銀行倫敦登記股直至七二年二月廿五日（星期五）當日爲止，從七二年二月廿八日星期一起，倫敦登記股將以「除淨」方式交易。

在倫敦證券交易所，該等股票於七二年二月十四日「除淨」。

滙豐銀行本地登記則於七二年三月三日星期五「除淨」交易。

台幣上升 貢紙亦扳

（時訊）加元報五二，即一百加元兌五五...百五十二元，菲幣成八．七五，即一百比索兌八十一元七角五分，坡元成一九五．六，即一百坡元兌一百九十五元六角，法郎報一〇八．一，即一百法郎兌一百零八元一角，合幣上升，成一二六．五，即一千合幣兌一百二十六元五角，暹幣成六九，即一千暹銖兌六十九元，日鈔成一，一〇七，即一萬日鈔兌一百零七元，貢紙扳成一四九．二，即一萬貢紙兌一百四十九元二角。

食糖市勢大致穩健

幼砂期貨成量相當

國際原糖價格英降美升

（時訊）食糖新年開市，由於倫敦原糖現貨報價回順影响，一般對新市收緊轉呈觀望，但對整個大勢當無特殊之利淡因素入侵，一般紅盆價格仍穩定，下週新貨與本週新貨均有成開，但市場交投未算熱鬧。

日本幼砂於上週續有新貨抵港，進口糖商昨在紅盆初開時沽放，轉手貨以每担七十九元及八十元碼頭交收，綜合成出一千包，現貨行情爲八十元，買家對日本幼砂吸購當有興趣，主因是其現價較太古幼砂爲低，照現時本港糖市走勢來看，以上價購入碼頭貨仍具信心。

法國幼砂前訂期貨亦於下週到埗，但大部份在早一陣沽出，所餘不多，行情按每担七十九元，因與日本幼砂到貨日期接近，轉手貨成交少。

泰國中粗砂，由糖行沽報新貨，適批泰國糖以每担一千二百五十元成交後，昨轉以一千二百六十五元碼頭交收沽去四十噸，在三月份付船。

大陸梅花粗砂，供應持續，但數量非大宗，新市拜年貨每噸一千三百四十元至一千三百五十元碼頭交收約有廿噸成盤，據稱：新市後到貨均爲早一陣以一千三百卅元成訂者，現市...

細魚每担八十一元，太古四星幼砂，二月份出貨柯打價每担八十元半成五百包，與歲底時價一樣，SG幼砂八十二元五角至八十二元，SGB幼砂八十二元五角至八十二元。

北越中粗砂，倉交貨每噸一千二百六十元，買家較持觀望，市法有實除成交。

國際原糖倫敦現貨每噸七十八鎊跌兩鎊，每担七十八元。三月份八十一鎊跌一點〇五，五月份八十鎊跌一點〇五，八月份七十九鎊六〇點，十月份升〇點〇五美分。

年假過後消費復增

豬市大盆交投暢活

大中細種成出量共七千八百頭

燒種局部下跌十元大豬升五元

（時訊）港九兩地生豬市道，昨日（十八）大勢益爽，因爲農曆年初四，大酒樓與商店紛紛開市，豬肉消費增加，肉商因應實需，均見加意吸入，全日成交豬隻共達七千八百頭，較上日增多千頭。燒種需求仍衆，沽出逾一千三百頭。新界大陸供量相當，局部做價略有起伏。

大陸豬來存仍衆，成共六千五百餘頭，計大豬六千餘頭，頭盆仍做二百零五元，尾盆一百九十五元，中豬燒種五百六十餘頭，頭盆二百三十元，尾盆二百一十元。上列豬隻係從上海、浙江、湖北、河南、江西、湖南、梧州、石岐、市橋、江門、四會、肇慶、陽江、北海、海口、廣州、汕頭、汕尾等地運來。

新界上市一千二百餘頭，內大豬四百六十餘頭，九頭頭盆提升五元成二百四十元，二百三十元，港區頭盆仍二百一十元，以次俱爲二百一十元。燒種七百四十餘頭（包括中豬在內），細身頭盆下跌十元，做三百元，二百九十元，尾盆二百七十元，中豬頭盆下跌五元做二百六十元，尾盆二百四十元，二百三十元。市道頗爲暢活。零售價季節性局部微升。豬肉零售價乃一時現象。

倫敦金價昨報堅企

港金紅盤開高

息價平算收市三三三．六二五

美電報穩收市五五八．一式五

（時訊）九九金昨（十八）日於農曆新年之後開出紅盤，市價堅企，自己英鎊每兩兌二．六〇五二美元（倫敦金價每盎四八．三三美元）美元報定，美鈔收市五五七，美電收市五五八．一式五。

九九金上午開市三三三．五，亦爲全天之最低價，後呈上揚，最高三三四．五，息價平算，收市三三四。

午後再以三三三．九三七開出，先成三三三．七五，收市三三三．六二五。

美鈔報定，開市五五六．七五，亦爲全天之最低價，最高爲收市之五五七。

美電開市五五七．八七，亦爲全天之最低價，最高爲收市之五五八．一二五。

金單開市五五七．二五，亦爲全天之最低價，最高爲收市之五五七．五。

外匯牌價調整

加瑞 德法 泰匯 掛高

美元告羅士買入價微升

（時訊）加拿大元、瑞士法郎、西德馬克、法國法郎及美谷銖外匯牌價昨（十八）日有變動，倫敦美元告羅士牌價亦有輕微調整。

據滙豐銀行昨日所掛之外匯牌價，加拿大元、瑞士法郎、西德馬克、法國法郎及美谷銖等項，俱比前掛高。

加拿大元牌價：電匯最高賣出價每百加元等於五五九．二〇港元，前爲五五八．四〇港元，即較前多兌〇．八〇港元，最低買入價每百加元等於五五二．四〇港元，前爲五五一．六〇港元，即較前多兌〇．八〇港元。

瑞士法郎牌價：電匯最高賣出價每百法郎等於一四六．五〇港元，前爲一四五．九〇港元，即較前多兌〇．六〇港元，最低買入價每百法郎等於一四四．五〇港元，前爲一四三．九〇港元，即較前多兌〇．六〇港元。

西德馬克牌價：電匯最高賣出價每百馬克等於一七七．三〇港元，前爲一七六．六〇港元，即較前多兌〇．七〇港元，最低買入價每百馬克等於一七五．一〇港元，前爲一七四．四〇港元，即較前多兌〇．七〇港元。

法國法郎牌價：電匯最高賣出價每百法郎等於一一〇．九〇港元，前爲一一〇．五〇港元，即較前多兌〇．四〇港元，最低買入價每百法郎等於一〇九．四〇港元，前爲一〇九．〇〇港元，即較前多兌〇．四〇港元。

美谷銖牌價：電匯最高賣出價每百銖等於二二．一〇港元，前爲二二．〇〇港元，即較前多兌〇．一〇港元。

倫敦美元告羅士牌價昨日只買入價輕微改高，賣出價每英鎊仍等於二．六〇五七美元，買入價每英鎊等於二．六〇五二美元，前爲二．六〇五四美元，即較前少兌〇．〇〇〇二美元。

貨幣問題解決收購轉增

國際商品價格普遍高升

羊毛砂糖漲勢最爲驚人

棉花黃蔴續俏，銅油脂和原料牛牛皮止跌回揚，天然膠價對人造膠仍具競銷力。

（時訊）倫敦航訊：最近，國際商品價格的上升，顯得非常矚目，其中以羊毛和砂糖的漲勢最爲突出，連一直因供過於求而價格疲軟不堪的銅和油脂，也時來運轉，原就相當堅俏的棉花和黃蔴，當然更是節節上升。

這是因爲貨幣問題解決之後，各國業者一致期待世界經濟將會好轉，所以積極收購所造成。

國際商品價格指數顯示，在貨幣平價調整之後，國際商品價格指數（以一九三一年九月十八日爲一〇〇）已經上升了大約二十五點；二月九日創下五五五．二的紀錄，這是前年十一月以來的最高水準。

一般說來，當貨幣發生不穩情況時，爲了控制物資，照例會掀起購買熱潮，所以國際商品每會紛紛上漲。但是，去年的貨幣不穩，并未引起搶購熱潮，相反的，因爲供應多於需求，所以需要業界普遍的按兵不動，以致價格顯趨下披的商品很多。

然而，去年底各國貨幣平價調整達成協議之後，因各國經濟逐步轉佳，國際市場上立刻興起收購商品熱潮，商品價格乃告步步高昇。

羊毛，尤其是羊毛的上升幅度最爲驚人，例如國際指標的澳洲羊毛的拍賣價格（七八B，每公斤），去年底做價一三八澳分，現在已上升到一七七澳分，計上漲了百分之二八。

棉、蔴，棉花和黃蔴價格，在過去幾個月中原就相當堅俏，現在更是節節攀高，和去年底的價格比較，分別上漲了百分之六和百分之二〇。

砂糖，砂糖的漲勢也不可一世。倫敦砂糖交易所的現貨價格，在貨幣平價調整後的去年十二月二十三日，即創下七年來的最高紀錄，其後漲勢未衰，現在每噸售價已突破八〇英鎊大關。這一價格水準較之去年九月幾乎攀高了四〇英鎊。

砂糖價格的直線上升，主要是爲了最大生產國古巴的產量銳減（一說約減產一百萬噸）。目前，古巴減產的實際情形雖不得而知，但國際市場上來源短絀的因素已經很明顯，所以今後砂糖的國際價格勢將繼續在高檔徘徊。

銅，銅價的漲勢要和緩得多，倫敦金屬交易所的價格目前在四二〇—四三〇英鎊之間盤旋，比過去四〇〇英鎊以下的價位只高出百分之五—八。

生牛皮，生牛皮價格的上漲，主要是尼克遜實施新經濟措施後，把美國國內肉食價格凍結了起來，影响到宰殺數量，生牛皮來源頓告減少的緣故。

油脂和原料，至於黃豆、豆油、椰肉乾等油脂和原料，自去年下半年開始，因爲受到增產和貨幣不安的雙重打擊，價格江河日下，現在也有時來運轉，漸趨上升的跡象。

（時訊）倫敦消息：固特異輪胎及橡膠公司週四說，今年世界天然橡膠的消耗量將達六十九億磅，較一九七一年的消耗量六十六億五千萬磅超出許多。

固特異公司說，今年天然橡膠的產量以及可以拋售的庫存共計將達七十一億六千萬磅左右，比一九七一年增加百分之七。該公司估計，美國今年將使用約十三億磅天然橡膠，較一九七一年提高百分之二。

固特異公司估計，今年天然橡膠的價格仍將對人造橡膠具有競銷力。

固特異公司說，在今後十年中，由於更多的高產量橡膠樹已開始生產膠汁，所以天然橡膠的產量必定會較往年增加得更快。

該公司說，這種可以使膠汁的流量增加二倍的新品種橡膠樹，可能會影響到今年天然橡膠的生產。

壬子新歲首天交易

股市出現獲利回吐

一般做價多見稍順

全日開做總值五千零一十四萬元。港證成一壹二五萬元、遠證成二四三三萬元、金證成九一八萬元、九證成五三九萬元。帝國酒店派中期息二角。

（時訊）昨（十八）日香港股市爲新歲之首天，紅盤表現平淡，開市後頗感暢好，稍後即現獲利回吐壓力，午後股市價位更趨平淡，近收市價回比較力稍有增強，大多數股票以全日之最低價位收市，惟尚不致有低沉之情勢，整日香港、遠東、金銀及九龍證券交易所四市場合計，交易總值爲五千零一十四萬元。

據帝國酒店董事局昨日宣佈中期息每股二角。

二月十八日香港證券交易所昨日成交數值有一千二百二十五萬元，恒生指數爲三三八．七三，比上一天跌三．三二。

股票交投中以太古實業、和記企業及大酒店爲最高，各股價比去歲各該項收市價比較變動者，計有會德豐跌一角，均益倉升一元，牛奶公司跌一元，金門跌七角五分，黃埔船塢跌二角，港澳工程跌五角，滙港業跌一角，電話公司跌五角，置地公司跌五角，九龍倉跌五角，和記企業升二角五分，船務跌二角，太古船塢跌三角，會德豐船塢（B股）跌二分，永高升二角及仁孚跌一角等。

遠東交易所昨日成交數值有二千四百三十三萬元，遠東指數爲一六三七．四九，比上一天跌一七．五三，分類指數僅酒店類報升與橡膠類穩企外，餘者均有不同幅度低降。個別股票中以太古實業、大酒店、太古船塢及怡和交投較衆，一般股票開盆做價爲全日之最高價，收市價普遍低降兩三個價位，如滙豐銀行收市價爲二百五十八元，倫敦登記收市價爲二百三十八元，置地公司收市價爲三十八元二角，九龍倉收市價爲六十五元五角，和記企業收市價爲三十七元五角，太古船塢收市價爲十七元五角等。

金銀證券交易所昨日成交數值有九百一十八萬元，太古實業、置地公司、太古船塢及牛奶公司等交投較爲活躍，收市價普遍低位，太古實業以十九元...

九龍證券交易所昨日成交數值有五百三十九萬元，太古實業、太古船塢及置地公司交投較爲活躍，前者做價由十七元七角五至十七元八角，開盆而降至十七元三角。

香港股市指數

	除夕	上才	起/跌
恒生	338.73	342.05	—3.32
遠東	1637.49	1655.02	—17.53

遠東分類指數：

	除夕	上才	起/跌
銀行類	1508.77	1532.16	—23.39
公用類	1596.16	1605.82	—9.66
地產建築類	1898.12	1922.54	—24.42
工商企業類	1665.13	1685.65	—20.52
倉塢類	2054.68	2070.74	—16.06
酒店類	1062.04	1050.96	+11.08
紡織類	1054.24	1055.40	—1.16
投資類	1512.86	1533.99	—21.13
橡膠類	1096.52	1096.52	—

用家相繼落行扯購

麵粉市勢暢爽 價格持續企穩

海外買盆仍陷低潮無力扳高

港麵飽粉競銷頗劇

（時訊）麵粉紅盆昨已開出，港產麵粉與進口新市價格均維持去年歲底水平，由於用家與販商相繼落行扯購，紅盆交投尚稱爽活。

麵粉廠方面指出：新春紅盆在市銷方面仍有好表現，而補吸卸側重港產品，每年在新市初開首天，本地用家與販商分別補入所需牌子以應付零沽，但有一方面亦屬於掛號性質，分別向各廠捧場，因此在紅盆首天交投是比較暢活的，至於價格方面，由於出口情況仍陷低潮，所接入外地來單逐年減少，港產粉牌價均鮮變動。

港產麵粉現付最多銷量爲麵飽粉，但各廠互相競銷甚爲激烈，價格未易提升，五十磅庄香港嘜之金像牌每包十八元五角，九龍廠海棠花牌每包十八元三角。

進口麵粉中，日本麵粉暢銷，五十P庄普通幼白粉每包九元六角，白粉十二元八角至十六元。加拿大麵粉現貨成交八百包，另一宗期貨千包，根白粉每包四十三元五角，最高廿四元，一百P庄根白粉每包廿元〇七角至廿一元五角。美國麵粉五十P庄每包廿三元四角，一百P庄每包四十四元五角。一般進口粉價格均企穩。

歐洲金價

（美聯社倫敦十七日電）歐洲各地黃金市價如下（每安士美元計，括弧內爲星期三收市價）：

倫敦——四八．三（四八．二五）

巴黎——四八．二五（四八．二五）

法蘭克福——四八．一五（四八．一）

蘇黎世——四八．〇三（四八．〇五）

瑞典紙漿產銷減退

（新聞處訊）據瑞典紙漿及紙張廠商聯合會報導，在一九七一年中，瑞典紙漿的產量降至三百四十五萬噸，比一九七〇年減少了十五萬噸。去年國內交貨減少約五十萬噸，而減至三百一十萬噸。（愛明）

世界白銀產量減

價格有回升趨勢

美經濟漸復元消費將增

（時訊）據美國大通銀行國際金融雙週刊報道，世界白銀價格可能從去年低跌趨勢中有中等程度的回升。在一九七一年中白銀的工業消費量及產量均減少，十一月初價格跌至每盎斯一百二十八點八美仙，這是自一九六三年八月以來的最低價。美國經濟的減慢是去年白銀消費量下跌的原因之一。由於美國經濟的漸漸復元，白銀價格將會堅持，或超過目前的價格，每盎斯一百五十三美仙。（愛明）

香港證券交易所股票市價變動統計

二月十八日（單位元）

股名	上次收市價	昨日開市價	最高價	最低價	收市價	成交數
聯合橡膠	三．二〇	三．一〇	三．一〇	三．一〇	三．一〇	四、〇〇〇
凱聯酒店	六．九〇	六．九〇	六．九〇	六．九〇	六．九〇	一七、〇〇〇
太古實業	二九．七〇	一九．六〇	二〇．〇〇	一九．六〇	二〇．〇〇	二八、〇〇〇
國泰股份	七．八五	七．八〇	七．八〇	七．七〇	七．七〇	四、〇〇〇
信昌企業	九．一〇	九．〇五	九．〇五	八．九五	八．九五	二九、〇〇〇
九龍燈	三八．七五	三八．七五	三八．七五	三八．五〇	三八．五〇	八、六〇〇
均益倉	一〇五．〇〇	一〇六．〇〇	一〇六．〇〇	一〇六．〇〇	一〇六．〇〇	一、七〇〇
四海地產	六．二〇	六．三〇	六．三〇	六．二〇	六．二〇	三九、〇〇〇
鱷魚恤（除息）	—	八．一〇	八．一〇	八．一〇	八．一〇	六、〇〇〇
牛奶公司	一〇五．〇〇	一〇五．〇〇	一〇五．〇〇	一〇四．〇〇	一〇四．〇〇	五、〇〇〇
帝后酒店	三．七〇	三．八〇	三．八〇	三．八〇	三．八〇	一一、〇〇〇
金門	三七．七五	三七．五〇	三七．五〇	三七．〇〇	三七．〇〇	一、〇〇〇
港澳工程	九七．五〇	九七．〇〇	九七．五〇	九七．〇〇	九七．五〇	八〇〇
滙港業	一三．七〇	一三．八〇	一三．八〇	一三．六〇	一三．六〇	一一、五〇〇
黃埔船塢	一九．一〇	一九．二〇	一九．二〇	一八．九〇	一八．九〇	七、〇〇〇
香港	四〇．五〇	四〇．二五	四〇．二五	四〇．〇〇	四〇．〇〇	一二、〇〇〇
中華煤氣	二四．〇〇	二三．八〇	二三．八〇	二三．八〇	二三．八〇	一、〇〇〇
澳寶企業	一八．八〇	一八．八〇	一八．八〇	一八．六〇	一八．六〇	九、〇〇〇
經緯毛紡	六．九五	七．〇〇	七．〇〇	六．九五	七．〇〇	一六、〇〇〇
置地公司	三八．七五	三八．七五	三八．七五	三八．二五	三八．二五	四六、一五〇
九龍倉	六六．〇〇	六六．〇〇	六六．〇〇	六五．五〇	六六．〇〇	一二、〇〇〇
信新公司	三．八七五	三．八五	三．八五	三．八二五	三．八二五	一五、〇〇〇
滙豐銀行	二六二．〇〇	二六二．〇〇	二六二．〇〇	二五八．〇〇	二六〇．〇〇	六八〇
倫敦登記	二四二．〇〇	二四〇．〇〇	二四〇．〇〇	二三八．〇〇	二三八．〇〇	一、九二〇
大酒店	五二．〇〇	五二．五〇	五一．五〇	五〇．〇〇	五一．〇〇	一六、〇〇〇
電話公司	四四．七五	四五．〇〇	四五．〇〇	四五．二五	四五．二五	七、九〇〇
電車公司	二五．九〇	二五．八〇	二五．八〇	二五．六〇	二五．六〇	四、〇〇〇
油蔴地小輪	六八．五〇	六八．〇〇	六八．〇〇	六八．〇〇	六八．〇〇	四〇〇
和記企業	三七．五〇	三七．五〇	三七．五〇	三七．七五	三七．七五	一三、四八〇
和寶	六．六〇	六．五五	六．五五	六．五五	六．五五	七、〇〇〇
和記地產	六．三五	六．三〇	六．三〇	六．二五	六．二五	一四、〇〇〇
大平洋證券（除息）	—	七．〇〇	七．〇〇	六．九五	六．九五	二、〇〇〇
怡和	四九．〇〇	四九．〇〇	四九．〇〇	四八．五〇	四八．五〇	九、八〇〇
連卡佛	三〇．〇〇	三〇．〇〇	三〇．〇〇	三〇．〇〇	三〇．〇〇	七〇〇
新英華	四．〇〇	四．〇〇	四．〇〇	三．九五	三．九五	六、〇〇〇
美麗華酒店	一〇．七〇	一〇．八〇	一〇．九〇	一〇．八〇	一〇．八〇	七、五〇〇
聯邦地產	二．七二五	二．七五	二．七五	二．七二五	二．七二五	三二、〇〇〇
橡膠信託	一二．三〇	一二．七〇	一二．八〇	一二．七〇	一二．八〇	九、〇〇〇
生力啤酒	七五．〇〇	七五．五〇	七五．五〇	七五．五〇	七五．五〇	一〇〇
邵氏公司	六．八五	六．九〇	六．九〇	六．九〇	六．九〇	一、〇〇〇
船務投資	六．七〇	六．六〇	六．六〇	六．五〇	六．五〇	三、〇〇〇
先施	一五．八〇	一五．八〇	一五．八〇	一五．八〇	一五．八〇	二、〇〇〇
新馬製衣	一一．五〇	一一．七〇	一一．七〇	一一．七〇	一一．七〇	五、〇〇〇
新力	六四．五〇	六七．〇〇	六七．〇〇	六七．〇〇	六七．〇〇	一〇〇
南華早報	四．八七五	四．八五	四．八五	四．八五	四．八五	六、〇〇〇
太古船塢	一七．八〇	一七．八〇	一七．八〇	一七．五〇	一七．五〇	三二、〇〇〇
聯新	二八．九〇	二八．五〇	二八．五〇	二八．五〇	二八．五〇	二、五〇〇
會德豐（股權）	〇．七六	〇．七五	〇．七五	〇．七三	〇．七三	四三、三八〇
屈臣氏	七四．〇〇	七四．〇〇	七四．〇〇	七四．〇〇	七四．〇〇	一〇〇
會德豐	二一．一〇	二〇．八〇	二〇．九〇	二〇．八〇	二〇．九〇	六、〇〇〇
會德豐船務（B股）	〇．六四	〇．六二	〇．六二	〇．六二	〇．六二	一〇、〇〇〇
南聯實業（除息）	一八．六〇	一八．八〇	一八．八〇	一八．八〇	一八．八〇	二、〇〇〇
永高	一〇．三〇	一〇．三〇	一〇．四〇	一〇．三〇	一〇．四〇	三、〇〇〇
仁孚	一〇．二〇	一〇．二〇	一〇．二〇	一〇．一〇	一〇．一〇	九、〇〇〇

合計五二二、六二〇股 共值一一、二五〇、〇〇〇元

新界版

元朗理民府官新春分訪各鄉
商今年建設
韋能信希望新財政年度增撥建設專款
屏山十八鄉廈村各首長共期推進福利

（特訊）一年之計在於春，元朗理民府官韋能信昨新年初四日，聯同下鄉訪問，以整日時間分訪屏山、十八鄉及廈村三鄉事委員會，與各鄉首長及村代表舉行團拜并座談，就下一財政年度鄉村福利建設計劃，共同交換意見，恭賀運聲，氣氛融和，官紳一致期望今後繼續合作，共為地方發展服務，使鄉民大家安居樂業。

韋長官一行包括有副理民官丁福祥、黃秉善、伊樂士，聯絡官黃天保、黃錦輝、何國柱等，首先於上午十時訪問屏山鄉事委員會，與該會主席黃金泉、林則文、吳仲温、鄧乃文、李銳樹、張耀樞、曾秀利、梁元有、鄧金創、黃徽騰、黃貞吉、黃媒雄、李威、張榮錦、許汝梅等各村代表數十人共祝春禧，并座談鄉情。

該會主席黃金泉於致歡迎詞時指出：本港正向繁榮邁進，前途似錦，一片昇平，該會同仁願望理民府和各位長官在官民融洽和諧之下，對於屏山鄉各村民福利、交通、衛生、教育，各項康樂與大力支持，同心協力，共謀幸福，共享昇平。黃氏並表示：該鄉去年向新界民政署長所提各項建議已陸續實現，與建會所計劃亦已獲理民府撥地六千六百方呎，希望各村代表協力籌建促成，以推廣福利。

鄧乃文太平紳士團獲各村代表致賀下，亦應邀致詞，對屏山鄉會所在地方進步中由最初之祠堂而不斷擴展，期望各村代表合力建成新會所。

各村代表團分別揭出諸求安裝街喉、路燈、街燈及築路等個別問題後，韋能信理民官表示過去一年分訪元朗各鄉村時，每村所提建設要求通常有四、五項之多，以致鄉村建設工作在撥款與人手方面同感不夠，希望在四月開始的下一財政年度能予增加，盡量協助各村。

一行於十二時移訪十八鄉鄉事委員會時，該會主席黃武源、林春、李文藻、鍾錫垣、陳郁、林狄、梁水發、李惠光、程光球、陳錦華、張根球、林盤桂、何樹興、黃亦昌、陳根、李穆、林桂芳、黃根、梁煜桂等數十人歡迎。

主席致歡迎詞後，理民官韋能信致詞對該會建成會所又進行籌建中學促進地方教育，表示重視，並宣佈喜訊，有關該鄉興建中學校址，當局已擇定在鄉議局元朗區中學旁撥地協助。

理民官等最後轉訪廈村鄉事委員會，與該會主席鄧齊安、鄧煥庭、鄧鏡南、李水清、鄧治平、鄧兆保、鄧家駘、鄧興來、胡庭芳、鄧金興、鄧英進、鄧興財、鄧禮南、潘遠行、盧運興、鄧錦昌等團體歡聚。

該會主席鄧齊安致歡迎詞期望理民府各長官及各村代表繼續合作為鄉民服務，共謀安居樂業。鄧氏并表示當局已帶來好消息，本區不久將有好發展，對鄉民亦有裨益。

韋能信理民官則表示對於廈村的操炮區問題已將對劉轉達軍方研究，理民府亦決將與鄉事會繼續磋商。

理民官對於廈村請修渠道，鳳降村請助建村公所及築路，上白泥請助解決水用電，以及鳳降村請疏導河道等各問題，亦作上述解釋，并保證將於新財政年度撥款後即優先辦理。座談結果圓滿。（新）

元朗理民府韋能信、丁福祥等新春訪各鄉：（上）屏山鄉主席黃金泉致詞。（中）十八鄉主席致歡迎詞。（下）廈村鄉主席鄧齊安致詞。

西貢理民府官亦下鄉
訪西貢坑口團拜
官紳一致期望合作促進繁榮

（特訊）西貢理民官伊信，副理民官翁榮錦，聯絡官劉登朔，昨赴坑口及西貢兩區鄉事委員會參加團拜，共頌春禧。

坑口鄉事委員會於上午十一時舉行團拜，參加者有主席邱基、成興、梁先、朱來等多人，委員及村代表梁安、劉宏、邱帝安、溫錦培、劉宏俊、李必達、陳水、劉佛、鍾灶、黃金娣、鍾進順、溫福如、黃金榮、梁昭文、薛平、駱德祺、李培、梁容喜、俞順等。

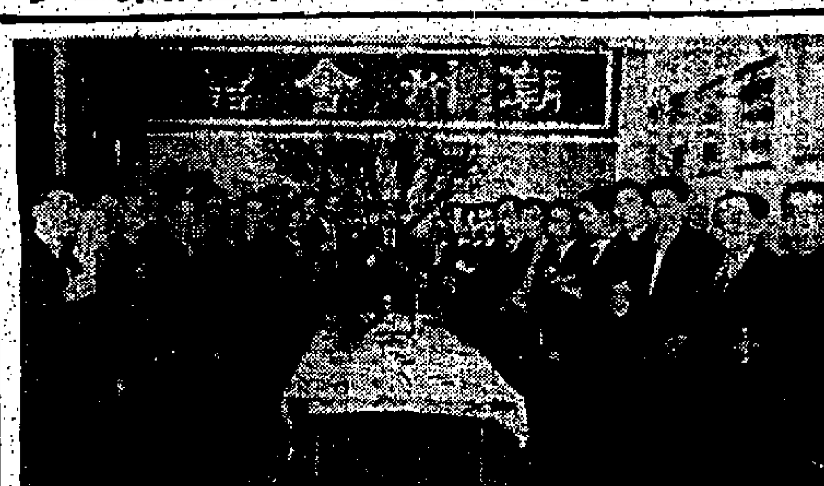
主席邱基在團拜中致詞稱：藉此春光明媚，象徵本區發展一切事務都如旭日初昇，活躍蓬勃。本人希望各位以偉大之精神，良好合作，共謀發展，務使本區成為一個現代化新城市，令到本區鄉民生活美滿，百業繁榮，更希望伊信理民官能夠對本區鄉民所協助，帶給本區鄉民生活上之方便與幸福。

理民官伊信致詞讚譽邱主席、成興主席，本人衷心感謝本會領導之下能為坑口區建成新會所及蓬勃之發展，更得坑口區鍾灶、劉裕、布水坪三位代表及全體居民之合作并軍部之鼎力支持，將碼頭建成，本人祈望下一屆能再接再厲，將坑口區各項問題逐步加以解決。

西貢鄉事委員會在會所舉行團拜，參加者有主席李潤喜、李鏡清、溫日敏、委員及代表劉觀生、劉運喜、何來發、駱九記、曾容來、江華創、劉恩勝、劉文芳、黃元亮、陳福成、曾振、李玉生、李本、鍾盤、謝榮、鍾水姐、蘇佛來、鄒新現、黃伙、賴官祥、鍾華、黃貴、曾啓讓、陳燕福、江祥、賴生、李檢、吳溪和、黃有、謝良民、丘華、周天生、邱福如、陳乙勝、謝水金、李學明、劉生、鍾傳發、曾有、石長喜、刁瑞光、關保歷、劉鼎勝、成遂、張榮、江喜、劉興、曾容、李喜、鄧生、劉嘉等。

西貢鄉事會主席李潤喜在團拜中致詞指出：西貢區近年來地方發展，逐漸走向積極方面，此係伊信先生對本區的愛護，本區民眾深為感激，現在係一個新年的開始，本人希望官民關係更為密切，地方建設，續見增加。

理民官伊信致詞表示：鄉事會本屆任期將滿，本人趁此機會向各位致萬分謝意，過去兩年來，得蒙各位合作，造成官民之間融洽關係，完全係各位能將下情上達功勞，本人祈望未來二年鄉事會亦步隨此優良作風，大家為西貢美好前途而工作。隨後亦互祝春禧，並談及有關地方建設問題。（山）



長洲潮州會館新春團拜合照。

荃灣仁濟醫院
初八舉行團拜

（特訊）荃灣仁濟醫院在鄉事局主席邱德根、副主席黃之英、吳文政、查濟民、周文軒暨全體總理，努力推動及港府支持下，正式興工建築新院舍，工程進行順利，業已建至三樓，預期本年底即可落成啟用，為荃灣工業城市貧病大眾服務。查該院全部建築費三百九十萬元，首期工程設有病床一百張，將來可擴建增至三百五十張，以及內部設有內科、外科、產科及小兒科病房，以及門診部，啟用後港府負擔經費三分之二，其餘由董事局籌募撥用。

茲悉，該院董事同人，定二月二十二日（星期二）即農曆年初八上午十二時正，假荃灣[illegible]銀行二樓舉行團拜，屆時荃灣理民府鄭倫及地方長官將出席，與各總理拜年，並設有自助餐招待，將有一番熱鬧。

長洲潮州會館
舉行新年團拜
楊木盛盼建坪洲分館

（特訊）長洲潮州會館新年初一、下午一時在會館舉行新年團拜，到有會長楊木盛、副會長劉榮柱、王來敬、會董王永釗、連子聲、黃桂欽、林岱立、王克鳴、黃如山、楊禹松、王志堅、張滄潮、余漢陽、許岳生、方竟福、黃四、黃光耀、蔡文中、張維城、林鎮城、王文熙、林俊斯、陳第翔、黃坤祥、張達、張少南、國際聯會員百餘人，濟濟一堂，喜氣洋洋，席間首由會長楊木盛致新年賀詞，互祝新春納吉，萬事勝意，並盼新年行好運，對於該會籌建坪洲分館，深望熱心鄉親鼎力贊助，使分館盡快完成，使兩地同鄉更能緊密聯繫，以達到敦睦鄉誼，促進地方福利為宗旨。

會長楊木盛致詞略稱：本會自成立後，得到各位鄉親熱心支持，各位會董，竭誠合作，使會務日加開展，最近坪洲分會，在眾策羣力之下，推動籌募，會所在建築中，今後兩地鄉親緊密攜手，共謀地方福利，將如春天氣象之蓬勃，萌芽滋長，展望前途，深感快慰。本人藉此機會，要求各位今後給予本會更多支持，也給予本人更多指教。

深井籌建村公所
荃灣義演歌唱熱鬧

（特訊）荃灣深井村民為籌建村公所，自年初一起至初七止，邀請東方歌藝團原班人馬在荃灣聖芳濟中學一連七天舉行義演歌欵，迄昨日止已上演四天，今（星期五）日小休一天，尚餘年初六及年初七兩日，坊眾欲享聲色之娛，為免向隅，好時應提早至現場購票。

按荃灣區舉辦如此盛大規模之歌唱大會串，尚足成立衛星城市以來之首次，歌星陣容鼎盛，即在港九最大規模夜總會歌廳亦無如此魄力。因此許多居民港九之市民均聞風遠道而來，較前車水馬龍，盛況空前。據主辦人透露，觀眾七成以上均為居於市區之居民，由此可見其風靡之程度。

由昨日起，主辦機構為加強節目革新，滿足觀眾娛樂起見，漂天大面子邀東南亞磁性歌后潘秀瓊及台灣鬼馬歌王凌峰加盟，票價依舊，觀眾僅付出低廉代價，既可欣賞名歌星演唱及精采表演，又可為社會福利稍盡棉力，一舉數得。故初六初七演，預期觀眾將更為擠擁，掀起另一高潮，初六初七兩日，每天仍演四場，分由二時、四時、七時半、九時半起。

昨日以一曲白紗巾名曲，磁性歌后潘秀瓊，雖是舊曲，但唱來清新悅耳，引起全場熱烈掌聲，「香港貓王」陳均能演唱一曲「阿蘭娜」，使人心旌搖盪，引起共鳴，鬼馬歌王凌峰詼諧趣演出，映堂大笑，飛虎四美空中什技，驚險刺激，叫人嘆為觀止。（堯）

大嶼山南區村代表大會

大嶼山南區鄉事會日昨舉行村代表大會，由副主席張志誠主持會議，該會又定期壬子年正月初五日正午十二時舉行新春團拜。

新界花王出現
元朗榮華酒樓

元朗榮華酒樓主人以巨資向花農定購得一株巨型壽桃花王，高達廿尺，適逢天暖合時，花朵萬千，為數十年來所僅見，引動港九遊客湧到欣賞，使該酒樓生意非常擠擁，今年各商行及社團春茗紛紛向該酒樓預定酒席，反映地方繁榮佳兆。

藍地村口車禍
過路婦人喪生

（特訊）昨日下午三時，新界青山道近藍地村口附近，發生嚴重車禍，一名婦人在上址橫過馬路時，被一架私家車撞倒重傷。肇事後，有人報警，召救傷車將傷者送院急救，抵院時已告不治。死者黃美生，五十二歲。（合）

西貢理民府訪各鄉團拜：（上）西貢鄉事會舉行團拜後與理民官伊信合攝。（下）坑口鄉事會團拜後在會所前與理民府等合攝。

令樂府

香港電台

六時，報時，粵語新聞簡報及天氣預測，輕音樂選粹，天上人間，春郊試馬，同歡樂，十五分，歌星選唱，紅男綠女，戀愛經，蘋和姐兒，只有我和你，只有我和你，可愛的人生（謝順成），三十分，天氣報告，時代曲選唱，小百合姑娘，春風寄情，嘻嘻唱（合唱），嘻嘻跳跳多輕鬆（合唱），春的歌頌，旅行歌（楊耀娜），小鳳雀，野馬（姚莉），瘋狂的週末，猜不出，感情富（蕙蘭）。

七時，報時，錄音轉播倫敦華語新聞及世界動態報導，十五分，粵語新聞簡報及天氣報告，「海員招募處有關海員空缺報告」，三十分，天氣報告及節目預告，時代曲選唱，哈羅鳳（潘秀瓊），陽光村，桃花村，十七十八正當年，自己審自己求（蕙妮），生死戀（合唱），十七十八（方逸華），喇叭花，人生如歌（合唱），五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。

八時，報時，粵語新聞，警務處公共關係科直接報導交通情況，本港海員特別報告，每日公眾活動報告及特別報告，十五分，粵語流行曲，時運到，橫財三千萬（鄭君綿），鸞鳳和鳴（合唱），三十分，「時代歌聲」時代曲，牧歌，昨夜夢見你（舒雲），十里亭，摩登姑娘（吳秀蘭），奇妙的約會（洪鐘），戀人，醉一個夢（靜婷），一朵花，鄉村小調（姚蘇蓉），五十八分，天氣報告。

九時，「中央市場蔬菜價格概況報導」，十分，粵曲選唱，碧玉簪之盟誓（李寶瑩、文千歲），三十分，兒童節目精選。

十時，點唱節目「空中小郵差」，四十五分，廣播劇「盜官印」第三回（五十八分，天氣報告）。

十一時十五分，粵語新聞簡報，時代曲，戀愛的季節，你對我笑（合唱），快樂女郎，常在你身邊（包娜娜），三十分，粵曲選唱，呆佬拜壽（鄧寄塵、羅麗娟）。

十二時，報時，粵語新聞簡報，「今哉馬頭角牛房本地及外來生豬價格及長沙灣屠房本地及外來生豬價格報導」，「時代歌聲」時代曲，玉女之歌，輕輕的一個吻（鄧麗君），喜相逢，金色的夢（謝雷），玫瑰姑娘，曼莉我愛你，幸福在這裏（姚蘇蓉），漁民天氣預告，粵曲，唐伯虎戲秋香（任劍輝、白雪仙），楊梅爭寵（鄭碧影）。

一時，報時，粵語新聞，特別報告，十三分，「一週影評」，二十分，天氣報告，三十分，時事實錄。

二時，漁農節目，漁民一週。

三時，粵語新聞簡報，「週末點唱」，五十八分，天氣報告。

四時，週末劇場「甜姐兒」。

五時，警務處公共關係科直接報導交通情況，電影原聲帶，金石情歌曲（合唱），五十四分，香港漁市場鮮魚批發市情報告，五十八分，天氣報告。

六時，報時，粵語新聞簡報及天氣報告，十五分，音樂，天姬送子，小開門，三十分，「空中論壇」。

七時，粵語新聞簡報，時代曲，星星姑娘，愛情的路（謝雷），你真美麗（張露），小姑娘，我不能沒有你（凌雲），不老的爸爸（張帝），初吻（姚蘇蓉），三十分，時事實錄，五十八分，天氣報告。

八時，亞洲及本港新聞報告，十分，「引吭高歌」（楊小萍），十五分，夜夜此時聽「長衛順情」，四十五分，轉播倫敦粵語新聞，五十八分，漁民天氣報告。

九時，轉播香港歌劇院歌唱節目，四十五分，新春新劇，新人表演對話，追買時髦價年度播「金玉滿堂」。

十時四十五分，珠海笙歌，元配夫人（任冰兒）。

十一時，粵語新聞簡報，三十分，「愛曲夜曲」，時代曲，聽風洞頭，雪山盟（靜婷），眼淚，閉上眼睛想一想（合唱），稀奇真稀奇（潘秀瓊），歡舞今宵（葛蘭），月色（李香蘭），永遠記在心裏（葛蘭），蕭蕭雨（李香蘭），五十七分，天氣報告及漁民天氣預告，五十九分，全日節目完畢。

超短波節目：上午八時，時代曲，四個願望，配對成雙（張小英），春之戀，我愛你，美夢中的情人，可愛的明天（鄭麗君），十五分，民歌，花兒為甚麼這樣紅，美人美酒（趙曉君），四十五分，音樂，茉山情歌（合唱），下午八時，轉播倫敦國語新聞，十五分，時代曲，春風只吹有情人（合唱），雨中定情，我的愛情在這裏（康弘），一句話也不要說，笑咪咪（陳寶美），三十分，醉人的音樂。

九時，廣播完畢。

商業一台

六時，新聞簡報，天氣報告，時代曲，喜相逢（吳秀蘭），三朵花（林竹君），西湖春（張露），說不出多歡喜（黃清元），十五分，絲竹之音，南島春光，金蛇狂舞，雙春擇，三十分，新聞簡報，天氣報告，絲竹之音，快活谷，綠蔭亭院，雙飛蝴蝶，五十分，座右銘。

七時，新聞簡報，天氣報告，清晨雅趣，時代曲，歡天喜地（許雅娟），姑娘像朵花（劉邦），三十分，天氣預測，時代曲，愛在虛無飄渺間（騰華），花的夢（凌雲），愛花的人（金霏），回憶多美麗（江鶯）。

八時，新聞報告，天氣預測（今日賽馬貼士報道），時代曲，不凋謝的花（陳依玲），莫莉我愛你（姚蘇蓉），有人對我說（林竹君），初戀的甜蜜（張小美），情人河邊（靜婷）。

九時，新聞簡報，五分鐘故事，天氣報告，時代曲點唱。

十時，每日祭點，繼續時代曲點唱（包括祝壽祝婚，婦女雜誌），三十分，笙歌迎春「嘉賓如雲」。

十一時，新聞簡報，粵曲，艷陽長照牡丹紅（黃千歲、芳艷芬），拷紅（靚次伯、紅綫女），三十分，倫理小說「恩仇美香」，五十分，五分鐘故事。

十二時，新聞簡報，港九時事，三十分，奇情小說「金鼠良緣」。

一時，新聞報告，天氣報告，漁民天氣報告，十五分，粵曲，王安會卓（任劍輝、白雪仙），三十分，歐西時代曲，可愛的世界（江玲），青年頌（江玲），甜心樹（鳴茜），美麗的來臨（鳴茜），西門的遊戲（方逸華），你是我的世界（鄧小萍），花兒朶朶（方逸華），五十分，通俗成語故事。

二時，週末傳奇，三十分，時代曲，臉兒紅心兒笑（葉麗儀），一切都在夢中（陳依齡），歡樂的祝福（葉麗儀），四個願望（陳依齡），萬紫千紅（林竹君），別錯過好時光（凌雲），美麗的春夢（林竹君），情人夢（凌雲），大地回春（謝順成），請你告訴我（吳秀蘭）。

三時，新聞簡報，五分鐘故事，粵語流行曲，發財（鄭幗寶），永不分離（譚詠秋），初戀（李芬芳），瀟芳秀，陳寶珠），迎春接福（尚小雲），重逢（李芬芳），玉女春情（李芬芳），毋負少年時（尚小雲），三十分，新年鬧劇「龍馬精神」。

四時，天氣報告，一曲寄心聲，三十分，益智遊戲。

五時，繼續播出一曲寄心聲。

六時，新聞簡報，港九時事，天氣報告，二十五分，五分鐘故事，三十分，故事新編。

七時，新聞簡報，浮生半日閒，三十分，十八樓C座。

八時，新聞報告，時代曲，只要為你活一天（陳淑芬），不凋謝的花（陳淑芬），有我就有你（劉家昌），愛的路（姚蘇蓉），東山飄雨西山晴（顧錦華），愛的夢（姚蘇蓉），有情不怕山來擋（顧錦華），三十分，粵曲，游龍戲鳳（任劍輝、紅綫女），綠喀嫁（上）（梁醒波、芳艷芬）。

九時，天氣報告，漁民天氣報告，港九時事，三十分，新聞簡報，新編傲骨艷奸小說。

十時，新聞簡報，時代曲，春天不是讀書天（凌雲），海棠（鄭玉玲），愛你愛你（李芷玲），櫻花（凌雲），相思（鄭玉玲），百花爭輝（李芷玲），快回頭望一望（劉鳳屏），露一般的愛情（李芷玲），山前山後百花開（劉鳳屏），三十分，天才甜蜜廣播劇。

十一時，新聞簡報，天氣報告，樂在其中，五十九分，新聞簡報。

十二時，天氣報告，全日播音完畢。

商業二台

六時，新聞簡報，天氣報告，清晨音樂，三十分，新聞簡報，天氣報告，（繼續清晨音樂）。

七時，新聞簡報，天氣報告，良晨樂韻，三十分，天氣預測，（繼續良晨樂韻）。

八時，新聞報告，十分，天氣報告，（繼續良晨樂韻），三十分，今日賽馬貼士報道，（繼續良晨樂韻）。

九時，新聞簡報，天氣報告，漁民天氣報告，今日之歌。

十時，（繼續今日之歌），三十分，粵語流行曲，戀樂滿蓬萊（陳齊頌、森森、周聰、鄧明、江瑛、鄧錦昌、薛家燕），約會如初（鄭錦昌），千嬌百媚（白英），玫瑰，芍藥紅（蕭芳芳、薛家燕），天長地久（鄭錦昌），瘋狂界（蕭芳芳、薛家燕），花艷月更艷（白英），少女心聲（森森），小姐娃（鄭錦昌），青春樂融融（苗嘉麗）。

十一時，新聞簡報，天氣報告，為你歌唱。

十二時，新聞簡報，社團活動報道，十分，第一號直播室。

一時，新聞報告，（繼續第一號直播室），三十分，天氣報告，時代曲，天堂裡的香港（顧媚），狂歡今宵（江玲），梅花（李香蘭），美麗的櫻花（其小孩），人間天堂（顧媚），薔薇頌（崔萍），歌舞今宵（李香蘭），薔薇迎春風（其小孩），愛的新希望（任莉瑜），迎春花（李麗蓉）。

二時，跳舞音樂，鸞鳳和鳴，百鳥和鳴，紅鸞喜，飛燕迎春，紗舞笙歌，雪花飛，花月爭輝，彩鳳戲金龍，柳浪聞鶯，滿堂紅。

三時，歐西音樂。

四時，音樂精華，錦城春，快活谷，鳥投林，潮子滾球，蝴蝶點木，傷春，寶鴨穿蓮，花開富貴，二龍爭珠。

五時，歐西音樂，四十五分，報道今日賽馬全日成績。

六時，新聞簡報天氣報告，週末點唱。

七時，新聞簡報，（繼續週末點唱）。

八時，（報道徑場賽狗結果），時代曲，玫瑰良緣（菁菁、夏徵），葡萄仙子（張伊雯），小拜年（菁菁），問達拉美拉（張伊雯），路邊小唱（菁菁、夏心），今夜某奇遇（張伊雯），歡歡喜喜（森森），馬兒的舞蹈（唐韻），薔薇的玫瑰（森森），留戀（唐韻），女兒圈（森森），晚霞（唐韻）。

九時，天氣報告，漁民天氣報告，時代曲，飛上青天到月球（李健美），愛的紅玫瑰（陳曼苓），阿蘭娜（李健美），天邊一顆星（陳曼苓），甜言蜜語（李健美），迷人的微笑（陳曼苓），春風吻上我的臉（陳潔），一千個春天（趙曉君），花工比姐兒（陳潔），漾鼓舞（姚蘇蓉）。

十時，時代曲，今宵樂（葛蘭），愛的心聲（崔萍），海上良宵（葛蘭），鳥語花香（崔萍），攜手同行（姚莉），樂春風（李小梅），只有你（李香蘭），青春戀情（李小梅）。

十一時，天氣報告，時代曲，漁歌樂（葛蘭），旅遊樂（張露），桃花運（潘秀瓊），綠野姑娘（張露），郎如春日風（吳鶯），曉岸洋（張露），賞花謠（張清眞），同心結（凌波），霓星頌（張清眞），上花轎（凌波）。

十二時，天氣報告，時代曲，教有一個好家庭（孫一華），蘭花女（潘迪華），第二春（靜婷），月桃花（劉韻），雪裡紅（孫一華），蘇州告邊（潘迪華），賣希奇（靜婷），春之花（劉韻），全日播音完畢。

麗的銀台

六時五十八分，麗的呼聲週行曲。

七時，新聞報導，天氣報告，零五分，清晨之歌，十五分，「大眾國語講座」，三十分，啓君早安。

八時，（上午節目報告），三十分，粵語流行曲，四十分，街市行情，四十五分，時代曲。

九時，新年粵曲選，四十分，重播「賽馬節目」。

十時，小朋友樂園，三十分，麗的音樂會。

十一時，通俗故事「海瑞除奸」，（中文電視台下午節目介紹），三十分，工友園地。

十二時，新聞報導，下午節目報告，零五分，名勝古跡「桃源仙境」，（天氣報告），三十五分，粵曲。

一時，時代曲點唱，三十分，時事實錄，五十五分，轉播商業電台「賽馬實況」。

四時十五分，社會服務，金台下午節目報告。

五時四十五分，粵曲。

六時，歐西流行歌曲，三十分，偵探小說「幸運情探」。

七時，歌唱戲劇化小說「富貴花開」，三十分，時事實錄，（報告各場賽狗結果）。

八時，新聞報導，天氣報告，晚間節目報告，十分，時代曲，三十分，民間故事「小五義」。

九時，轉播「香港歌劇院歌唱節目」，四十五分，粵曲。

十時，世界名著（蓓蒂），三十分，粵劇唱片「迎環妙叶、樂嬉會李仙」。

十一時，新聞報導，天氣報告，體育消息，明日節目預告，十分，夜半奇談「恭喜發財」，四十分，時代曲，五十分，新聞摘要。

十二時，廣東音樂，（繼續報告賽狗結果），三十分，完播曲。

麗的金台

六時五十八分，麗的呼聲週行曲。

七時，早晨音樂，今日節目報告，十分，新聞報導，天氣預測，二十分，海陸豐歌曲，五十分，潮州音樂。

八時，潮州曲「運壓三級」「劉海遇仙記」。

九時，新聞報導，天氣報告，上午節目報告，二十分，街市行情，三十分，社會服務，四十分，潮語祝壽祝婚，五十分，時代曲。

十時，全套京劇「諸葛亮初出茅廬」。

十一時，（中文電視下午節目報告），三十分，潮曲精選「紅鬃烈馬」（下）。

十二時三分，潮語通俗故事「粉粧樓」，（天氣報告、下午節目報告），四十五分，電影歌曲選「鸞鳳和鳴」，三十分，潮語短篇趣劇「大家甜心」。

二時，潮州曲「紅葉姻緣」（下）。

三時，潮語廣播劇「萬紫千紅總是春」，三十分，現代潮曲「鸞鳳鳴」（下）。

五時，潮語傳奇故事「瞬趾憂辭」，三十分，評話。

六時，潮州曲「蝶雪」，三十分，新聞報導，四十五分，日日談。

七時，戲劇化小說「賭鬼接財神」，三十分，潮語戲劇化小說「提前添丁」。

八時，新聞報導，天氣報告，晚間節目報告，二十分，時代曲，三十分，潮州曲「蘇六娘」。

九時，戲曲介紹「評劇小借年」，三十分，麗的呼聲夜總會。

十時，潮州歌曲「王老虎搶親」，三十分，潮語社會小說「幸運星」。

十一時，新聞報導，天氣預測，體育消息，金台明日節目預告，十五分，潮語青娘夜話「姚紅運夏紅」（下），四十五分，國樂。

十二時，完播曲。

綠邨商業電台

七時，清晨音樂，三十分，天氣報告，時代曲，快樂第一（張露），新婚第一夕（葛蘭），想你愛你恨你，人兒你在何方（張露），我在靜靜地等你，寄語東風輕輕吹（崔萍），容易記起你，長籐掛銅鈴（張露），我要你，戀之火（冉肖玲）。

八時，即日節目預告，輕音樂，三十分，漁民天氣，時代曲，愛人是個多情人（鄧麗君），奇怪不奇怪（姚蘇蓉），臉蛋發紅心裡笑（吳秀蘭），請你不要說（白薇薇），尋夢的人（黃清元），斷腸曲（藍娣、夏丹），愛你愛到底（張帝），姑娘莫傍徨（白蒂娜），你是偷心的人（李亞萍）。

九時，天氣報告，長篇粵曲。

十時，卅分漁民天氣。

十一時，喜事重重，時代曲，情郎你在何方（鄧小萍），峇里島（孫一鵬），東北太平歌（青山），忽然見你（森森），神秘的愛（劉金蓮），我也只愛你一個（姚蘇蓉），我的心蹦蹦跳（鍾玲玲），愛心永不移（趙曉君），三十分，粵曲，錢塘蘇小小（梁英、陳彩蘭）。

十二時，中篇小說「紅樓夢」大結局，三十分，電影插曲，紅鸞星動（陳寶珠、鍾玲玲、馮寶寶），浪子佳人，五十六分，漁民天氣。

一時，粵曲，漢武帝夢會衛夫人（林家聲、李寶瑩），梅開二度（羅劍郎、鄭幗寶），三十分，衛國音樂。

二時，報導香港賽馬會即日每場賽馬結果，時代曲，喜洋洋（韋秀嫻），大地之春（顧媚），新花鼓詞（張萊萊、崔萍），甜蜜的愛情（李小梅），何事去燒香（琼櫻），恭喜恭喜（明星女聲），春天不是讀書天（櫻花、凌云），採檳榔（劉鳳屏），會情郎（吳秀蘭），三十分，天氣報告，粵曲點唱。

四時，報導本台初步貼士及澳門逸園賽狗公司公佈出賽狗隻磅重及換狗消息，天氣報告。

五時，小曲欣賞，三十分，兒童故事，四十五分，歌星選唱。

六時，心曲寄情，五十六分，海洋天氣。

七時，明日節目預告，重佈澳門逸園賽狗公司公佈出賽狗隻磅重，二十分時代曲精選，五十分，實地報導澳門逸園賽狗公司十四場賽狗過程至完場為止。

麗的電視一台（中文）

七時，清晨節目。

九時，插花藝術，三十分，神袍小俠「大破電單車黨」。

十時，麗的歌擅，三十分，英語長片。

十二時，清歌妙韻，十五分，新聞及天氣，三十分，粵語長片「福祿雙星」林家聲、鳳凰女主演。

二時十五分，Q太郎「逗利事」，三十分，名驚與名畫家。

三時，新聞天地，三十分，麗的音樂會。

四時，新聞及節目簡報，零五分，俠盜「秘密組織」。

五時，週末美點，三十分，心靈之歌。

六時，艷探小仙「女扒手」，五十二分，飛利浦寓言集。

七時，世界新聞及天氣，三十分，百戰雄師「控告」。

八時三十分，賽馬結果。

九時，翠晨會。

十時，今日新聞摘要，十五分，粵語長片「追妻記」謝賢、嘉玲主演。

十一時三十五分，摔角競賽。

十二時零五分，最後新聞，十分，完播曲。

麗的電視二台（英文）

二時，「微塵戀奸」片集，五十分，今日電影。

四時三十五分，火石卡通片集，五十五分，無敵飛車卡通片。

五時二十分，卡通片集，四十五分，閃電小蝙蝠卡通片。

六時零五分，「後方英雄傳」片集，三十分，新聞簡報及節目預告，三十五分，心聲之歌。

七時，行行止止。

二十分，飛到滿富貴集，三十分，新聞簡報及今晚天氣，三十五分，「杏林趣史」片集。

八時，「法醫破案錄」片集。

九時，世界新聞，二十分，天氣報告，三十分，「美國式的愛情」片集。

十時二十分，週末名片。

十二時零五分，最後新聞及天氣報告，十分，閉幕曲。

翡翠台（中文）

十一時四十五分，卡通片，三十分，國語長片「萬花春色」由嚴媚、方逸華主演。

二時，「海底金剛」片集，三十分，「西部鐵金剛」片集。

三時三十分，「香港足球大賽」。

五時，「平西誌」片集，二十五分，「大內煞星」片集。

六時十五分，「太空爭霸」片集，四十分，「拌角比賽」。

七時三十分，新聞天氣報導。

八時，「無敵鐵探長」片集，五十分，「大時代」。

九時二十分，最後新聞報導，三十分，「過三關」。

十時，「法網難逃」片集，三十分，名片精選「八仙過海」由秋荻、陳鈞主演。

十二時，粵語配音西片「冷暖蘭芳」由史提芬杯、施素柏加主演。

一時三十分，全日播映完畢。

明珠台（英文）

四時，卡通片，三十五分，「蝶面奇俠」片集。

五時，「神貓卡通」片集，三十分，「兒童樂園」。

六時，「新聞簡報」，五分，「彩色世界」片集。

七時，天氣報導，十分，「紀錄片精選」，十五分，「快活谷賽馬實況」。

八時二十五分，「海蛟龍」片集。

九時十五分，「偵探大姐」片集，四十分，週末時選西片「冷暖心聲」由彼得蕭里遜主演。

十一時十分，最後新聞報導，二十分，週末午夜場「古國烽烟」由鍾歌寶絲、李察伯根主演。

十二時四十分，全日播映完畢。

19 FEB 1972

中文中學會考試題預習專欄 1972

化學科（十六） ·陳新·

續復習六解答

II. 計算題（30%，每題10分）

(1) I. 已知：$W_{Zn}=0.654g$ 能在過量之硫酸銅溶液中取代出 $W_{Cu}=0.636g$；銅之當量 $z_{Cu}=31.8$。

II. 求：$z_{Zn}=?$。

III. 解：據當量定律之推論：當一種金屬置於鹽類溶液中取代此鹽類中的金屬時，則此兩種金屬重量之比，等於其當量之比。

即：$\frac{z_{Zn}}{z_{Cu}}=\frac{W_{Zn}}{W_{Cu}}$

故：$z_{Zn}=\frac{W_{Zn}}{W_{Cu}}\times z_{Cu}$

$=\frac{0.654g}{0.636g}\times 31.8$

$=32.69$

答：鋅的當量為32.69。

〔覆〕鋅的原子量，據檢表得：65.38

此實驗所用方程式為：

$Zn+CuSO_4 \longrightarrow ZnSO_4+Cu\downarrow$（con.）

Zn在 $ZnSO_4$ 中，其原子價為+II

據：元素的當量 $=\frac{\text{元素的原子量}}{\text{元素的原子價}}$

故 Zn的當量 $=\frac{65.38}{2}=32.69$

即題示的實驗很準確。

(2) I. 已知：電解硫酸得：$W_H=0.01g$；電解硫酸之時間與電解硝酸銀的時間相同。電解硝酸銀得 $W_{Ag}=1.079g$。氫之當量為1.008。

II. 求：$z_{Ag}=?g$。

III. 解：據法拉第電解定律（Faraday's Law of Electrolysis）在相同時間內，通等量之電流於各種電解質時，所析出物質的質量，與各物質之化學當量成正比例。設析出之物質為A及B，則：

$\frac{W_A}{W_B}=\frac{z_A}{z_B}$

故 $\frac{z_{Ag}}{z_H}=\frac{W_{Ag}}{W_H}$

即 $z_{Ag}=\frac{W_{Ag}}{W_H}\times z_H=\frac{1.079}{0.01g}\times 1.008$

$=107.856$

答：銀的當量為107.856。

〔覆〕檢表得：銀的原子量為107.88

據上題覆驗之公式：銀之原子價為1

銀的當量 $=\frac{107.88}{1}=107.88$

題示之實驗誤差極小。

(3) I. 已知：金屬A及B；A較B活潑；

氧化A＋B鹽溶液 ⟶ 氧化B＋A鹽溶液

氧化A重＝13.46g，氧化B重＝28.67g。

氧化A＋H_2 ⟶ H_2O＋A 水重＝1.8016g。

$z_O=8$，$z_{Cl}=35.5$。

II. 求：(i) $z_A=?$；(ii) $z_B=?$。

III. 解：(i)(一) 在水的分子式 H_2O 中

水的分子量 $=2\times H+O$

$=2\times 1.008+16=18.016$

即在水中每重18.016g含氧16克。

(二) 題示1.8016g之水含氧：

$\frac{16g}{18.016g}\times 1.8016g=1.6g$

(三) 水中之氧係由氧化A被氫還原而得，故水中之氧重即氧化A所含之氧重，由題示知氧化A重7.96g。故金屬A之重為：

$7.96g-1.6g=6.36g$

(四) 據：當量定律：$\frac{z_A}{z_O}=\frac{W_A}{W_O}$

$z_A=\frac{W_A}{W_O}\times z_O=\frac{6.36g}{1.6g}\times 8=31.8$

(ii)(一) 在氯化A中，

氯重＝氯化A重－金屬A重

$=13.46g-6.36g=7.1g$

(二) 在氯化B中，

金屬B重＝氯化B重－氯重

$=28.67g-7.1g=21.57g$

(三) 所7.1g之氯能與21.57g之金屬B化合，據當量定律：

$\frac{z_B}{z_{Cl}}=\frac{W_B}{W_{Cl}}$

故 $z_B=\frac{W_B}{W_{Cl}}\times z_{Cl}=\frac{21.57g}{7.1g}\times 35.5$

$=107.85$

答：(i) 金屬A之當量為31.8；

(ii) 金屬B之當量為107.85。

——復習六解答完——

華僑教育

七四年起實施中學合併會考 科目重新釐訂

除文史、打字及編織等科目 其他概可以中文或英文作答 英中會考之普通科學及附加普通科學 由七四年起取消

（特訊）本港中學會考現已開始逐步實施合併新計劃，至一九七四年時，中文及英文中學會考合併之主要計劃便宜告實施。教育司署在通告第八號中詳細告知各中學，現轉錄如下，俾學生週知。

（一）一九七一年新組成之香港中學會考委員會，其主要任務在將目前中、英文中學兩會考合併為中學會考，俾使考生於多數科目得以選用中文或英文作答。

（二）一九七二及七三年會考：一九七二及七三年會考仍分中、英文中學兩會考，由新中學會考委員會統籌辦理，惟所頒發之證書則一如以往分中文中學會考證書及英文中學會考證書兩種。

（三）一九七四年會考：會考合併之主要計劃將於一九七四年實施，是年考生將獲頒發同一證書，其上將註明各該考生所考獲科目之等級、應考所用之語文及是否已達英國普通教育文憑試之普通程度。考試之若干科目將有共同之課程，而考生亦得選用中文或英文作答。課程尚未劃一之其他科目，則分用課程甲及課程乙以表示之。課程甲同等於目前英文中學會考課程，課程乙則同等於目前中文中學會考課程。至於中國語文、中國文學及中國歷史各科則僅有同一課程。英文科之甲乙兩課程，其程度稍異，課程甲之程度與目前中文中學會考英文科同；課程乙則與目前英文中學會考英文科無異。於一九七四年獲得承認為相當於英國普通教育文憑試普通程度及格者可能只限於課程乙及目前英文中學會考其他各科（如英國文學等），其他課程劃一而用英文作答之各科，中國語文、中國文學及中國歷史科，至於其他課程劃一而用中文作答之科目，則須俟許卷程度一致之問題解決後，始能獲得承認。凡獲准參加會考之學校可保送學生投考任何課程，每科以一課程為限。例如考生可報考英文科之課程甲或課程乙，惟不得同時報考英文科甲乙兩種課程，又如考生報考物理科時可選擇用英文或中文應考，惟不得中英並用。

茲將會考科目詳列如下：

毋縱行所列科目之課程如分課程甲、乙者，則考生只限報考其中一項。

又或分中、英文應考者，則考生只限報考其中一項。

用中文應考之科目：中國語文，中國文學，中國歷史，編織，地理（課程甲），數學（課程甲或同等課程甲），附加數學（課程甲），化學（課程甲），生物（課程甲），陶瓷（課程甲），經濟及公家事務，宗教知識（基督教或天主教或佛教），歷史，經濟學，實用電學，工業繪圖，會計學原理。

用英文應考之科目：英文（課程甲或課程乙），法文，其他審定語文，英國文學，英文打字或英文打字與速記，地理（課程乙），附加數學（課程乙），數學（課程乙或同等課程乙），化學（課程乙），生物（課程乙），陶瓷（課程乙），聖經，歷史，經濟及公家事務，物理，家政，工業科之裁剪，音樂，美術，木工，金工，實用電學，工業繪圖，會計學原理。

注意：目前英文中學會考之普通科學及附加普通科學科目則將由一九七四年起取消。

（四）一九七五年會考：除更多科目之課程將會劃一而不復稱為甲、乙外，一九七五年之各項安排將與一九七四年大致相同。

（五）考試課程及規則專輯：一九七三年考試之規程及一九七四年之考試課程專輯，將於稍後以下兩種版本分別編印：

英文版：目錄：一、一九七三年英文中學會考規程（英文），二、一九七四年用英文應考之科目，包括法文及其他審定語文（英文），三、一九七四年用中文或英文應考之科目（英文）。

中文版：目錄：一、一九七三年中文中學會考規程（中文），二、一九七四年用中文應考之科目，包括法文及其他審定語文（英文），三、一九七四年用英文應考之科目（中文），四、一九七四年用中文或英文應考之科目（中文）。（註：括弧內者為列印所用之文字）

（六）現隨本通告附上油印小冊乙份（中文版本），其內詳列一九七三年會考規程及修訂之一九七四年考試課程。任何人士如欲參考本小冊之中、英文版本者，可到九龍廣東道三百九十三號廣東道政府合署十三樓教育司署考試組參閱。

（七）「短試題」考試委員會原擬於若干課程劃一而可用英文或中文作答之試卷內，採用多項選擇法命題，惟目前仍未能確定，是否所有用中文作答之試卷均可在一九七四年會考中採用該種命題形式，故此若干課程之試卷所用之「短試題」一詞，可以作「多項選擇題」或「普通短題目」解釋。以下各科之「短試題」一詞則應作「多項選擇題」解釋：英文（課程甲）試卷三，中國語文試卷二，地理（課程乙）試卷三，歷史試卷二（英文版），經濟及公家事務試卷二（英文版），數學（同等課程乙）試卷二，物理試卷二（英文版），化學（課程乙）試卷二，生物（課程乙）試卷二。

以下各科之「短試題」一詞則可能為「多項選擇題」或「普通短題目」：附加數學（課程乙），歷史試卷二（中文版），經濟及公家事務試卷二（中文版），物理試卷二（中文版）。上述試卷之最後安排將儘快決定，並將於一九七四年會考一年前通告各校。（完）

學校交通安全隊 廿二春節大旅行

（港訊）學校交通安全隊九龍及新界區隊員，定二十二日（星期二）旅行上水金錢村。

是次參加旅行隊員，連同各校隊監在內，約六百人，於該日上午九時正假界限街警察球場B場乘專車出發，由九龍交通安全隊總部同人及交通部道路安全官林南強督察領導。節目包括各項活動及比賽等，更有大量名貴獎品，作為幸運抽獎。

是次旅行，為交通安全隊春節活動之一，目的在使各隊員互相聯絡感情及交換意見。

七四年中學會考 設中國文學一科

必須研讀之課文暫定為廿三篇

（特訊）有關在一九七四年現行之中文及英文兩個中學會考合併為統一中學會考之消息已誌前報。

在一九七四年所舉行之統一中學會考，新設有「中國文學」一科，此科之考試形式，目前仍未確定，下列為必須研讀之課文篇目，但可能另外加上中國語文課程內之若干篇目。各項細節教育當局將儘早寄發各校。

（一）詩經：（一）爾風·氓、（二）九歌·山鬼（楚辭）、（三）（四）說難（韓非子）、（四）諫逐客書（李斯）、（五）過秦論（上）（賈誼）、（六）孟嘗君列傳（史記）（節錄自）、（七）歸去來辭（陶潛）、（八）唐詩選：王昌齡、岑參、高適、王維、杜甫、（九）弔古戰場文（李華）、（十）醉翁亭記（歐陽修）、（十一）赤壁賦（蘇軾）、（十二）西河（金陵懷古）（周邦彥）、（十三）漢宮秋、（十四）圓圓曲（吳偉業）、（十五）與友人論學書（顧炎武）、（十六）原才（曾國藩）、（十七）孔乙己（魯迅）、（十八）論短篇小說（胡適）、（十九）理想的白話文（朱自清）、（二十）詩歌論（穆木天）、（二十一）國文教育與人格陶冶（羅常培）、（二十二）散文（李廣田）、（二十三）白話詩選：孤山聽雨（俞平伯），春之首章（聞一多），寬花女（劉大白），假如我是個作家（冰心）。（森）

講青年心理問題 何友暉博士今日

（港訊）香港大學心理系講師何友暉博士，應香港文化藝術中心邀請，於今（初五）日下午二時半，假座大會堂高座北演講室，以粵語作公開學術演講，題目為「情緒困惑你嗎？——談青年的情感、學業和事業」。歡迎各校同學及各界人士參加。

何博士為臨床心理學專家，對青年心理問題素有研究，料屆時當年必將蜂擁前往聆聽。

港大教師勸告學生 勿搞種族政治活動

認為此種做法適足以破壞港大 亦使搞活動者成為受到厭惡份子

（新亞社）香港大學學生，已接到勸告，請各學生不可搞種族政治活動，此種活動在港大乃不應有者，只有對香港大學有害。

最近港大學生會出版之學苑雙週刊，曾有一篇文章，指出香港大學應對政治有所行動於港大社會采社關爭士。

[illegible]

科學與人生

（本欄每週發表一次）

·郭新·

第四章 科學和今日的社會

一、科學和哲學（上）

哲學常給我們一種高深莫測、神秘難懂的感覺。它所研究的問題又好像是最基本、最重要而又最難明的。究竟哲學是甚麼？我想在這篇文章給大家一個簡單而正確的認識。

在科學還未出現之前，一切的哲學都是形而上學。形而上學就是單用人的思想去瞭解宇宙、人生的奧秘，找尋存在的真理。形而上學家們認為只要一個人夠聰明，他就能從思索而得出一切問題的答案。他們認為世上存在著天經地義的真理，他們的興趣是宇宙萬物應該是怎樣，而非宇宙萬物究竟是怎樣。例如亞里士多德認為女人的牙齒比男人少，他覺得無須去看一看究竟是否如此。我們以前學過一個例，哲學家們一向認為行星軌道應該是圓形，到了開普勒時，從觀察發現非圓形時，形而上學的思想方法才開始受到懷疑。

中大校外進修部 續開設教育課程

一共十項 下週起陸續開課 另有四項教育課程以英語主講

校際音樂節朗誦節 有四八三隊合唱

參加比賽人數將達五萬人

（新亞社訊）第廿四屆香港校際音樂節及朗誦節將於本港各區舉行，預料將有五萬人之多參加，分別在港九新界各區舉行。

出版消息

萬人雜誌

九龍總商會

英文夜中學中學 招插班生

英文夜中學 班級：F.1至F.5（下期升會考班）

報名日期：二月廿三日開始（晚上七時至九時）

考試日期：報名時通知

英文中學 班級：F.1至F.4

報名日期：二月廿一日 上午十時至十二時 下午二時至五時

考試日期：二月廿三日 下午二時正

校址：九龍何文田自由道二號 簡章備索

監督：謝伯昌（日校） 周 載（夜校）

哥林比亞無綫電學校

（一九七二年二月廿九日開學）

科目 無綫電及電視工程全科 無綫電工程實物函授科 電視工程實物函授科

函授科由學校設粉取音電視機器材拼同家實習課完全後上課學費15元學生遍佈全球

校址：九龍深水埗保安道20至26號（即仙樂戲院斜對面）

索章請電：K862488 K789115 K864989 即寄上 歡迎到校參觀

善基中學 招寄宿生

由小學至中學會考班 章程電索即寄

自置新型大校車免費接送

本校電話：O－七六O三三四 校址：新界元朗洪水橋丹桂村十二號

香港詢問電話：H四五五五九九

特麗七彩 全球動員 版權獨家 真有其人 實有其事 接連五個月：全美賣座冠軍

座無虛設 人人讚好

海運日五場 夜舞台五場 利舞台四場

榮獲美國外國記者會金球獎 最佳影片 最佳導演 及男主角

叫好連聲 快手到拍看 世界十大名片之一

火霹靂探密 連海運 利舞臺

紅綠影評：「密探飛車追捕法國殺手，既新鮮又刺激，成為本片最主要的吸引力。」

THE FRENCH CONNECTION

20 CENTURY FOX

華僑經濟

織廠假後開工未復常 紗市交投小量有成 港十支紗表現不弱

紗廠恢復送貨粗中支價醞釀提升

（時訊）壬子年棉紗新市昨已開市，棉織廠亦有落行入貨，但由於廠家生產尚未復常關係，實際交投不多，紅盤價格表現得相當穩健。

有關廠商指出：新年初四，棉織廠開工生產尚未全面復常，對新市紅盤補給亦屬有限，因此，棉紗新市一般買賣未見熱鬧，只是個別號碼佳貨少量應酬而已。港產棉紗，紗廠昨已恢復送貨，因國際棉花來盤高，紗廠新成本不斷增重，所以紅盤開市頗得時別堅穩，尤其是粗支及中支價格有醞釀提升之勢，原因是紡製此類棉紗的原棉來自巴基斯坦者，雖然巴基斯坦棉花報價有稍有回順，但以其新來價來計算，紗廠對紡製此類棉紗是無甚化算的。

至於巴基斯坦棉紗，近期新貨補早充裕，由於去年歲底有些執主不願入倉關係，價位輕微低軟，但當地與盤仍高昂，對紅盤市道支持力甚大，其中之粗支及中支棉紗多見站穩。

市，昨日（十八）紗門支粗紗表現不弱，A級貨每包一千〇六十元，一千〇八十元，B級貨每包一千〇四十元及一千〇五十元，廿支棉紗市之亦穩，A級貨每包一千二百廿元，一千二百元，B級貨每包一千一百五十元，一千一百八十元，最低為一千一百四十元。

幼支棉紗，細宗均有成開，價頗穩健，卅二支A級棉紗每包一千四百五十元至一千四百七十元，B級每包一千四百廿元，牛精梳A級紗每包一千五百七十元，B級紗為一千五百廿元至一千五百卅元，四十支A級紗每包一千五百七十元至一千五百十元，牛精梳A級紗每包一千六百五十元至一千六百七十元，全精梳A級每包一千七百七十元，B級一千七百廿元。

巴基斯坦棉紗，交投不多，但在來盤訂價支持下，採價亦呈穩定，十支粗紗開庄A級每包八百八十元，B級八百二十元至八百卅元，十六支紗每包八百五十元至八百一十元，廿一支紗每包八百六十元至八百九十元，八百廿五元，八百八十元及八百六十元。

供固定市場額儲足 泰放寬玉米出口 四月起自由供輸

（時訊）曼谷航訊：泰經濟部次長乃巴允就有關玉米外輸事發表談話說：為方便供應外國市場，及不致影響到有簽協定的固定市場，故今年對供應固定市場——日本，已儲備至五月份，至於對中華民國，則可於四月交足。當對供應固定市場的玉米有儲備後，下一步驟將儲備供應其他市場需要。至於玉米出口商，從四月一日起將能夠無限額供輸，惟應照規章向當局申請，至於不限制玉米出口限額，係為使出口商有更大的機會輸出。

批光石品應規定標準，以防價跌，經濟部次長指出：於此階段未能予以規定，因對於要挑選的蜀光石，必須有廣濶的地場可存放，此外將使成本增高，當局未能一若白米予以管制貿地云。

東京股市勢暢旺 道瓊斯指數創高 收市為二九三二點二二

（時訊）野村國際（香港）有限公司二月十八日接東京野村證券株式會社時電稱：東京資市況繼續暢旺，人心向好，道瓊斯平均指數再創新紀錄，收市時為二九三二點二二。通日來買盤仍集中於汽車股，如東洋工業及本田汽車，但價位起落頗大，經帶出現獲利回吐，此外，保險、金融及一般較低價之股票亦交投活躍，整日做價最為出色，做價普遍上揚，道瓊斯平均指數收市時為二九三二點二二，較前日上升十八點四一（較本星期一上升四十一點五六），新市場指數則收市成二一七點一九，較前日上升一點二九（較本星期一上升三點八三）。

股票名稱	收市價
平和不動產	四五四
松下電器	五二八
味之素	二九〇
鈴喜湖灣	一九〇
三越百貨	四七七
東海保險	四八四
三菱地所	二八三
日本郵船	一一八
帝國石油	八一
鹿島建設	二七五
熊谷組	七二五
大和屋建設	五八五
卡路車士食品	一二五七
鋪淵化學	一七五
武田製藥	一九八
衛材製藥	五二〇
資生堂	一一〇〇
日本石油	一四七
國民收銀機	六〇七
小松製作	一七〇
日本製作所	一〇九
日本電器	一八二
富士通訊	二八七
新力收音機	四〇一〇
東京電化	七〇〇
石川島造船	八五
三井造船	八七
三菱重工	八二
豐田汽車	四七〇
東洋工業	四二〇
本田汽車	三三九
永大產業	四九五
大日本印刷	三四八
三井物產	二五五
住友銀行	四〇五
三和銀行	三〇三
野村證券	三七九
三井不動產	五〇九
三光汽船	七八一
藤田觀光	四三〇

紐約股市獲利回吐 指數略見下跌

今年失業正告改善

（時訊）據美旣國得投資公司香港分行昨接該行專電報導紐約股市如下：

尾市出現獲利回吐減却了早市時之上昇，乃係大市稍作歇息，而一般投資者對市道及經濟仍具信心，即近來之昇勢，宋如數週前那樣有動力，而大部份人士對尼氏之經濟計劃，正逐漸感到樂觀。

杜氏工業指數略有回挫，此自三個大上落交易天後首次牛皮性之表現，但成交却十分活躍，許多分析家謂獲利回吐之出現，乃係大市稍作歇息。

最近華爾街人士亦受到若干公司一九七一年盈利繼續有增加，而展望本年總有所好轉，失業人數，仍是心理上對投資者而言，比率之過高，但政府高層人士認為失業人數在本年末將大為減少的。

一月份報告，勞工局指出失業人數減為百分之五點九，對上一個月為百分之六，據估計，本年末失業人數會逐漸減為百分之五點二。

杜琼斯工業股平均指數收市於九二二點〇三，下跌〇點九，鐵路股收市於二五五點〇九，上升一點八七，工用事業股收市於一一一點八七，上升〇點四五。

當日交投的股票有一七四五種，上昇的股票佔七一六種，下跌的佔七一二種，無變化的有三一七種，創本年度新高價的有三種。全日交投共二千二百三十三萬股。

紐約股票 二月十七日	△漲 ×跌
道瓊斯指數	
工業股	×九二二·〇三
鐵路股	△二五五·〇九
公用事業股	△一一一·八七
成交股數	二千二百三十三萬

股票收盤價	
美國電話	四四·八七五
亞納銅礦	一九·一二五
波音飛機	二五·五〇
寶樂夫電算機	一六五·六二五
克雷斯勒汽車	三三·八七五
高露潔棕欖	六四·五〇〇
陶格拉斯飛機	三九·〇〇〇
杜邦化學	一六〇·一二五
柯達照相	一〇六·七五
美寶照相	三二·一二五
潮時汽車	七二·八七五
萬國寶通銀行	四七·三七五
通用電器	六〇·五〇〇
通用食品	三〇·三七五
通用汽車	七八·一二五
好時年輪胎	三二·二五
萬國商業機器	三六七·七五
萬國農具	二九·七五
萬國電話電報	六一·八七五
洛歇飛機	一一·七五
美高梅電影	二〇·八七五
孟山都化學	四九·七五
摩托路拿電子	九七·七五
國民餅干	五九·八七五
國民收銀機	三一·〇〇
泛美航空	一五·六二五
派德西藥	
保樂來相機	一一四·一二五
羅爾澳公司	七四·八七五
雷諾斯五金	二〇·一二五
雷諾斯煙草	六八·八七五
施蒙伯百貨	一〇六·七五
新澤西汽油	七七·一二五
環球航空	四九·六二五
聯合炭化	四五·一二五
聯合太平洋鐵路	六一·一二五
美國鋼鐵	三二·五〇
西屋電器	四八·三七五
些洛士映印	一三三·七五

雞鴨價堅 猪肉略升

牛羊肉市企定

（時訊）新春雞價及猪肉售價扳升，鴨價亦俏，牛肉羊肉企穩，鴨價報堅。時大上雞項，每斤七元，中雞項每斤六元，綫雞每斤五元八角。黑中雞每斤六元，大鵝每斤五元六角，谷鴨每斤三元六角，米鴨每斤三元八角。

上猪肉每斤五元二角，赤肉每斤六元四角，赤排每斤五元六角，腩肉每斤二元四角。猪脚每斤五元二角，猪腸，每付六角，猪腰每斤八元，猪排每斤三元八角。

牛肉每斤六元八角，牛扒每六元八角，牛柳每斤七元六角。牛腩每斤四元四角，牛心每斤三元二角，牛脷每斤四元。

正新鮮羊肉每斤九元六角。

日匯尚堅 菲匯下降

（時訊）日匯尚堅，報一七七·二，即在日交一萬日鈔，在港收一百七十七元二角，合匯報一二〇，即在合交一千合幣，在港收一百二十元，菲匯下降，成八四·二五，即在菲交一比索，在港收八十四元二角五分，披匯成一九七·八，即在披交一百披元，在港收一百九十七元八角，遍匯成二七一·七，即在遍交一千遍銖，在港收二百七十一元七角，越匯成一三六·九，即在越交貢紙一萬，在港收一百三十六元九角。

香港金融行情表

（二月十八日）

	單位	收市（港幣計）
九九金每司両（最高）		三三四·七五
（最低）		三三三·二五
（收市）		三三三·六二五
美匯	一〇〇	五五八·一二五
美單	一〇〇	五五七·二五一
美鈔	一〇〇	五五七·〇〇
英鎊	一	一四·四八
加拿大圓	一〇〇	五五〇·七五
法國法郎	一〇〇	一〇七·五〇
瑞士法郎	一〇〇	一四三·五〇
西德馬克	一〇〇	一七四·五〇
意大利里拉	一〇〇〇	九三·五〇
荷蘭盾	一〇〇	一七四·二五
澳洲圓	一〇〇	六六〇·〇〇
日本圓	一〇〇〇	一八·二二五
菲律賓披索	一〇〇	八〇·〇〇
紐西蘭圓	一〇〇	六〇〇·〇〇
坡圓（馬來西亞）	一〇〇	一九五·五〇
台灣圓	一〇〇	一二·七〇
泰國銖	一〇〇	二六·八〇
印度劵啤	一〇〇	四五·〇〇
巴基斯坦劵比	一〇〇	
澳門紙	一〇〇	九七·五〇
西貢紙	一〇〇〇	一四·〇〇
金邊紙（按）	一〇〇〇	三〇·〇〇〇
南非蘭時	一〇〇	六五〇·〇〇
南韓紙	一〇〇〇	一三·五〇

（以上行情由恆生銀行供應）

尚有經濟行情刊載第五張第一頁

海外買盤沉寂 膠市依然無振作 紅盤價跌一占一

（時訊）星加坡消息：星馬樹膠市場，三月份膠貿易，十七日進入換期後之第二天，去由於海外買力之需求數量，仍然無甚進展，依然低落，同時，中國大陸買方對星馬招欲出售，似見應年之放反應欠理想，三月貨包落水一號煙花去路仍短狹，跌風隨節飄來，更轉幅度較農曆年大除夕為大，迨至開市時市勢依然淡活動，行情比較保守，前銷跌一占一，須古。每公斤由九〇二五而跌入九角關內之八九角關內之八九占齊頭。

農曆年正月初三日之紅盤市場，缺乏投機之商介入市場「造盤」興趣，因在華人傳統習慣上，似認為初三晉日紅盤開市不甚適當，是以有關方面介入「造盤」興趣降減，導致市勢條淡，成交行情一面倒，市勢益形沉寂。

三月貨包落水一號煙花八九占半，一號煙花現貨八七占七五，四月方八八占二五，一號煙花期貨九〇占七五，實方九一占二五。

最大黃蔴廠 已恢復開工

（達卡十七日專電）世界最大的黃蔴工廠週四重開，這使受戰爭打擊的孟加拉國經濟有希望不久便開始從它的主要出口貨取有價值的外匯。

布匹市價做好 廠家吸納意濃

台產供銷勢較緊

（時訊）布疋行市，紅盤走勢亦呈堅好，廠家落行交投活躍，大陸布，做勢穩定，用家展開批吸，跳網扣布每疋成卅五元五角，六八×六八扣布成卅四元三角，一〇〇×六〇紡胚每碼為二元一角。

港織布價無變動，六八×六八扣布每疋成卅六元五角，一二八×六〇卡基每碼一元六角一分，九六×四八斜布為一元五角五分，四二×四四毛布胚成九角七分。

台灣布，供銷較緊，六八×六八扣布每疋卅四元，六八×六〇每碼八角一分，四二×四四毛布胚每碼九角二分。

康樂家庭

語語聲聲皆吉祥 拱手團拜喜洋洋

東區婦女會昨新春團叙

（本報訊）香港東區婦女福利會同人，於昨年初四日的中午，在會所來一個新春團拜，東區民政主任梁文建及副主任賈其培，賀偉榮暨港島民政專員署婦女聯絡主任李子蕙夫人均有參與盛會。

各首長及委員們帶來了不少新春老品，包括糖果和水果，所有新春茶點，都是由太太們親手炮製，一時大快朵頤，衆皆讚不絕口。

梁文建主任在其頌詞出祝東區婦女會同人的工作，百尺竿頭，更進一步，主席龍馮惠玲致謝辭，其他在座者均致吉祥之語，例如「歡天喜地」、「鳥語花香」、「青春常駐」、「精神爽利」、「心想事成」、「如意吉祥」、「身體健康」、「恭喜發財」……一大堆的，聽得人心花怒放，而此盛會亦在歡樂的氣氛中完成。茶點過後，並由主席偎百利酒樓設午點款同人。

昨赴會者除各嘉賓外，該會同人到有：龍鳳生夫人，曾德堅夫人，李約洪夫人，黎捷添夫人，林孔德航夫人，梁賀琴眉女士，許志笙夫人，張孔官夫人，拔中夫人，何鏡波夫人，李丙森夫人，賀英生夫人，莫漢英夫人，楊少山夫人，楊穆鳳岐女士，謝懿生小姐，常元龍夫人等。（碩）

香港東區婦女福利會同人新春團拜留影

家庭計劃指導會 推動漁民節育 參加漁業展覽

一九七一年到家庭計劃指導會接受指導的求診者，首次超過拾萬，而就診總數，更接近三十五萬之衆。她們來自本港各階層，到該會要而實行「家庭計劃」，以避免增加不希望得到的家庭新成員。

求診者其丈夫的職業，以工廠工人、辦事員及本港各行業的職員工及文員為數最多，佔新診者百分之七十三。此外服推銷、服務等者亦為數不少。但屬漁民與漁民者則極少，去年在數以萬計的求診者中，其丈夫從事漁業及漁業為生者，估計不超過二百五十人。

雖然家庭計劃指導會不斷向本港漁民推行「家庭計劃」，但效果頗使人感到失望，究其原因，一方面是漁民人口不集中，時常居於離島各區者；其次是他們普遍存有「百子千孫」的舊有觀念，以為子女愈多愈佳，因而毫無計劃地生育，使下一代在不健康的環境下生長，在缺乏接受完足教育的機會下長大，形成他們對新事物，亦較易接受，「家庭計劃」便是一例，有謂「捕魚人見世面窄」，知識欠之，或許是主因。

該會對他們的工作，派出主任及工作人員從事直接探訪，並解釋「家庭計劃」之重要與好處，及如何利用簡單、安全、效果高的方法來節育。「三個頭」並價派的「家庭計劃」宣傳小冊子形式，配以簡單說明、漫畫，對漁民出節育的好處，以漁民作對象的小冊子，該會利用在漁展會的展出，派發此種摺紙，解釋從懷孕到生產的全部過程，以「家庭有計劃，母嬰都健康」作主題，對一般漁民朋友說來，可謂耳目一新。

龍鳳配

△陳子明 張惠兒 △周家宏 陳子青 △黃子俊 李月明 △江旺才 陳婉貞 △朱自然 王凱詩 △黎偉光 李小莉 △陸偉光 馬慧霞 △耿兆凡 鄒綺冰 △盧展超 陳少萍

△王志偉 黃雪英 △趙重光 馬秀玲 △陳玉張 何好 △駱文榮 李潔萍 △余青光 張春華 △李國華 王水蓮 △吳景英 張景峰

△李超聲 王璉兒 △司徒賢 張婉濤 △梁大方 趙可愛 △黃先英 趙淑姍 △羅永霞 陳倩霞 △黃家正 朱潤梅 △余大有 王小芬

．法國藍色海岸小姐．當選為一九七二年度法國利維拉蔚藍海岸「藍色海岸小姐」之十七歲女學生西蒙倩像。她身高一公尺七十公分，三圍為八七—六〇—八九公分。競選決賽時共十七名。（泛亞社）

冬菇扒豆腐

材料——冬菇一両，豆腐八件，蠔油兩湯羹，麻油一茶羹，白糖少許。

製法——冬菇用清水浸至發軟之後，剪去蒂部，洗淨後搾乾水份留後用。豆腐用清水沖洗一下，然後用刀把每件切開為四件。把鑊洗淨燒熱，放下多量生油，當生油滾沸時，即把豆腐放下炸片刻，至四週呈黃金色便撈起來，用碟盛著。此時把鑊中的生油全部傾出，又把鑊燒熱，再倒進上湯兩湯羹，將冬菇放下鑊裏，放下蠔油、麻油及白糖少許，蓋蓋大約五分鐘左右，再把豆腐放下，收片刻，直至鑊中的水份所餘有限，便可上碟。

家庭顧問

家庭顧問先生：

我很相信星相學，但家母不信，我想煩請先生代查一下萬年曆，我的問題是：

（一）今年五十歲，屬狗。農曆九月二十一生日，合公曆何年何月何日？

（二）該月份屬何星座？性格如何？

煩賜知，謝謝。祝

撰安

讀者高美儀上

高美儀小姐：

（一）合公曆一九二二年十一月九日。

（二）屬天蠍星座。這星座的人沉實保守，主觀頗強，極有耐性，缺點是頑固一點。

•家庭顧問覆•

健康有毛病不宜談婚嫁 給親密男友才能送頸巾

家庭顧問先生：

本人是貴報的長期讀者，現在遇有數問題請先生指教。

（一）新曆一九五一年二月八日合農曆何時何日？又屬於什麼星座呢？

（二）這個星座的人性格怎樣？是否對愛情不專的（男子）

（三）我有一很密的男朋友，但最近發現他在健康上有些毛病，便顧慮到婚後的生活，準備和他疏遠了，我這樣做是否對愛情不專呢？

（四）他曾對我說，害怕我家人反對，因我倆仍在讀書，怎辦？

（五）他對我的態度忽冷忽熱的，我怎樣才可知他的真心呢？

（六）我有一個女朋友，想插入我和他之間，但他又不知她的計劃，所以對她的印象也頗佳。我想告知他的，但他又不喜歡一個批評別人的人，就算他知道，他會嘗試去接近她而瞭解她的。但這便給我的女朋友一個大機會了。因她在他面前是很會作狀，而且不會露出破綻的，我要怎樣做才好呢？請給一個完滿答覆。

（七）送一條親手織的頸巾給男朋友，是否愛的表示？抑或有另一種意思呢？請告之。

這封信寫得不好，但我期望得到你的答覆。祝

康樂

K·W·Y·讀者

關于星座問題

K·W·Y·讀者：

（一）合農曆一九五一年正月初三日，是屬於水瓶星座。

（二）這星座的人除非他找到理想的對象，否則他對愛情定很重視，雖然他的外表看來是花花公子，但當他遇到心目中的淑女時，會不顧一切的傾心相向。

（三）美滿的婚姻，夫婦間的健康亦佔其中的因素之一。不過，如果你認為對方是你的理想對象，雖然他目前身體健康欠佳，亦不致立刻疏遠他，你可在他痊癒之後始談婚嫁。

（四）大家在求學時期，談論婚嫁，事實上是不大適宜，如果雙方有了事業基礎，家人便會改觀。

（五）如果他有這樣的態度，更加要對他多些觀察。

（六）我以為你不要對他說穿女朋友的計劃，讓他自然發展，如果他是愛情專一的人，無論對方如何誘惑也不會動心，要是他見異思遷，你亦不必可惜，由他去罷。

（七）送頸巾領呔之類的物品給男朋友，是表示大家的感情已經不錯，已經進入戀愛的階段，否則，普通朋友是不太適宜送贈這一類衣物的。

•家庭顧問覆•

兒童天地 第（一六九二）期

參觀漁展會

•唐姨姨•

小朋友：

第九屆漁業展覽會已於二月十四日農曆大除夕在香港仔魚市場舉行，由港督麥理浩爵士主持揭幕。

你們沒有參觀往年的漁業展覽會呢？今年舉行的數天，湊巧是你們農曆新年假期，趁着這空閒時間，參觀一下各式各樣的魚類也是不錯的。今年展覽會有一項特色，就是在場即席煎炸鮮魚出售，使我們能夠吃到新鮮的魚，並且還有罐條當場泡製，使我們大快朵頤。

漁業展覽會還展出二十三種不同的漁船機器，捕魚用具，導航配備，魚類製品，及漁業的器材沒有新發明的魚霅仔，這些展覽品對於我們雖然沒有直接關係，可是在課餘的時間，用愉快的心情去參觀，不但對身心有益處，增加課外知識，亦會使我們對於漁民的工作，有更深的明瞭。

在漁市場側面，停泊了一艘「聖馬利角」號，這船是用作捕魚用的，另外還有水警輪讓市民參觀，對於船隻有興趣的小朋友，可上船觀看，看看它們有何特點？

我不能在此完全向你們介紹，所謂「耳聞不如目見」，你們自己去參觀罷，今天是最後一天了。

工友假期消遣

假期中如找尋適當消遣 對身心有益

當局指導工友善用餘暇

在一次調查中，年青工友的假期消遣，以旅行、游泳、看電影等戶外活動佔大多數。其實，大部份工友在假期中，亦多喜愛戶外活動，且多與朋友們在一起。

工友們經過一段時期的勞動，是應有一個短時期休息的，從事自己喜愛的活動，故勞工法例規定工人每星期休假一天，另外每年有新假期數天，從事寫字樓工作的，更有公衆假期。此外，有規模的工廠，每年給予僱員三天至一星期或以上的年假。

至於工友怎樣去消遣自己的假期，是在乎本身的性格及環境等因素。本性好動的工友，當然不願在家中呆坐，多約三五知己，到外間去。一般消遣形式不外看電影、飲茶、玩球、旅行、游泳等，這些戶外活動，最受年青工友歡迎。

上了年紀的工友，或本性好靜的，多在家中消磨時間。有了家室的工友，多與家中老幼聚聚一堂，有說有笑，有些工友則愛讀小說，有些則好看電視，有些則在家中埋其中國，形形式式，不能盡數。

性格不同 好動好靜 消遣方式

家庭環境不好的工友，在假期中亦要工作，以便賺取更多金錢，幫補家計。有許多工友，在假期中參加一些團體活動，如加入童子軍、救世軍、聖約翰救傷隊、民安隊或工友組織（如工會）所舉辦的活動，如工友研討會、座談會等。他們懂得利用假期，來進行一些有意義的工作，其精神是可嘉的。

無論如何，工友們若好好地善用餘暇，則身心自然健康，使生活更圓滿。反之，一些無謂或有害的假期消遣，則會使到工友本身受損，身心精神兩方面，皆有不良的影響。舉例來說，工友誤交損友，染上惡癖，害了自己。

工友安排康樂活動 遊山玩水各適其適

提供結識朋友機會可交換經驗

政府出版的一本宣傳冊子「善用餘暇」中，指導工友們如何去消遣假期。冊中指出：「一個大多數的香港青年工友，為了生活與事業，以致忘記了怎樣找尋消遣。你也許要勞動工作，因此當你在空閒的時候，便覺得無聊與苦悶。」

提供許多門徑

該書又提供很多門徑，幫助工友們利用餘暇找尋樂趣。這些合於大多數的青年機構，為工友們安排了廣泛的康樂活動，從爬山、划獨木舟，以至乒乓球及棋類等。該書又指出：幾乎每一類活動都使你從中獲益，例如田徑運動及柔道使你體格強健，攝影及設計等可擴展你的智識，甚至學習縫紉或編織毛衫等都可以充實你的生活。另一方面，這些活動為你們提供結識朋友的機會，使你由此克服羞澀，交換經驗以及建立永恆的友誼。

自然其樂在其中

無論你喜歡什麼，你都會樂在其中。在決定如何善用你空閒的時間，這點必須慎重考慮。各類興趣並不需時間安排，也不必固守規定的節目，倘若你喜愛與自己的朋友在一起，你可以隨意選擇你最喜愛的活動。在香港可供選擇的範圍，尚屬廣泛，詳細情形，可直接向香港社會服務聯會查詢，地址在香港夏慤道紅十字會大廈三樓，電話五—二二七〇六，該會為一個協調機構，聯繫本港一切有關青年活動及社會服務。

有關各項活動資料，亦可在各區民政司署獲得。民政司署經常主辦及贊助各項活動，有意者可到各區民政司署詢問。（寶）

新春希望

工作正常 生活安定 家庭和睦

壬子年來到了，每年的歲首，工友們對新的一年，都不免寄下新願望的，那麼，今年大家共同的願望是什麼呢？且讓幾位工友自述吧。

鋼鐵工友林良：「我們不免要求調整待遇，的願望，希望物價得到穩定，這樣，生活才有預算。不然的話，物價起了，……」

收銀工友林樂：「去年，打刧的風氣，太使人驚了。有一天的早上，我在家中被了二千多元的「款」，不搭電梯沿梯而下。（按：林工友住在大廈的九樓）以為保障，怎知一過了七樓，橫凄走出一個人……得到方便。」

樓梯工友杜賜：「過去，我由於好賭沒有節制，常常弄到經濟上入不敷出，要向人舉債。有時，希望得到賺機，而企圖一行險僥倖——從事不同形式的賭博。結果，財不入急門，去年一年的負項，計算一千三百多元，相當於兩個月的工資，痛定思痛，今年決心戒賭了。」

送貨工友周平：「此時此地，中區每天下午五時前後，西區中午打後，九龍新蒲崗區的新路，在下午五時打後，由中環上西環，往往塞車。一次，我小時以上才到埗，稍一一小時又三十分始抵達。交通阻塞，既浪費工友們的時間，又類似『開的事件』，希望她今後有所改善……大的使用交通工具的人。」

建築工友陳校：「像我這樣平凡的人，願望簡單得很，一要做得吃得，二要有得做有人請，三要自己身壯力健，四要出入平安，五要兒女聽教聽話，不行差踏錯。我的願望就係咁多。」

右邊幾位工友的願望，總括起來，就是希望物價穩定，出入方便，上落平安，開支務實，身壯力健，工作正常，家庭和睦。如果大家都朝此目標做去，兌現不難的。（建佳）

象牙製作工會 昨選出新職員

香港象牙製作業職工總會，於去月召開第廿二屆全體會員大會並選舉第廿三屆理監事，並決定於本月廿六日下午八時，在該會所內舉行新屆理監事就職典禮（農曆正月十二日）交代並團拜，新當選理事長潘松林，副理事長陳如，財務潘松（副），組織李賦昌，常務潘超，福利陸竹安（副），康樂張本，交際馮漢本，理事區金波，宣傳洪超，教育冷恒忠，監事會監事長李俊生，副監事長柯松湧，監事馬蔡李佳見，候補監事莫南，陸旺昌，梁國南。（燦）

工人世界

REFERENCE LIBRARY
19 FEB 1972
CITY HALL

新都 樂都 英京 英華 仙樂 國民
今晚三度
午夜場
胡燕妮 鄧光榮 陳觀泰 嚴俊 領銜主演
勢必再爆 及早定座
導演 羅馬
青年男女 必看佳片
監製 黃卓漢
出品人 陸正行
烈火 IMPETUOUS FIRE
充滿青春氣息感人文藝巨片

樂宮
明天加演日場三正
藝 滿 霞
今晚兩場 七點半 九點半
光榮進入八十五天 有得比嘅
票價六元 五元至廿元
歌舞劇團
編導 王月霞
廿六個新節目 美不勝收
最受歡迎六大台柱
小咪 陳淑芬 小玲 丹梅玲 高順青 米
蒞同十數演員
金杯朱古力 • 亞米加
天梭表 • 曾福琴行贊助
藝林娛樂有限公司主辦

豪華 皇后 皇都 金陵 快樂 文華 金門 皇宮 油麻地 國際 國寶 寶聲
雙綫今初五晚仍映
午夜場 十一點半
早晚爆棚 觀眾讚場 未上正場 經已嘘口 揚眉吐氣
威震影壇
各院早場十一點正
豪華快樂早場十點半
霸王拳
王羽
王羽衛冕皇座代表作
新春期內公認最佳影片
田野 特別客串
陳莎莉 薛漢 易原 馬驥 苗天 藍琪 葛小寶
大製片家 黃卓漢 最新貢獻
第一影片 FIRST SCOPE

華僑晚報 分類廣告 每天半元

今天五場獻映
金門
電影國際公司發行
緊張刺激間諜鬥爭巨片
格力哥利柏 蘇菲亞羅蘭 兩大皇牌主演
諜海密碼戰
爭奪情報密碼 撩到風雲變色
"ARABESQUE"
特麗七彩

今天三場 盛大晚會
香港大舞臺
藍海 歌舞團

京華 新聲
第二週映 日日五場
鄭氏公司榮譽發行 奇情緊張驚險巨製
法意合力拍攝 參加康城影展 出類拔萃佳作
大製片家：羅拔杜夫曼
菲丹娜蕙。法蘭基勒。巴巴拉栢堅絲 暨一雙天才童星主演
七彩闊銀幕
她遭遇之奇，連她自己也不敢置信！她是否神經錯亂？是否另有別情？抑亦情節使人變幻萬千，難於猜想！
波羅曼說 叠出奇峰的最佳作
魔掌驚魂
疑雲陣陣 陷阱重重 危機四伏 險象橫生 從頭到尾 提心吊膽
每一分鐘要你猜想！每一幕戲充滿懸疑！每一步驟隱伏殺機！每一情節都含變化！
參展之作 自然不同凡響！
HOUSE UNDER THE TREES

華僑日報出版
香港法律彙編
全套四百元 長期讀者八折優待

新都 樂都 英京 英華 仙樂 國民 太安 福星 美麗宮 觀塘 好景
今天全綫仍映五場 請速定座
西環吉直街福星戲院今天加入映
喜劇聖手 財神導演 杜寧 一年一度 精心貢獻
製片 董勤
發達之人
希望發達之人 來睇發達之人 睇發達之人 成個發達之人
甄珍 恬妮 柯俊雄 楊燕 趙雷
謝賢 陳浩 岳陽 姜南 高寶樹 韓英傑 蘇祥 董萍 屠光啟 夏雯
百萬大明星 陣容得人驚 睇發達之人 抵五部電影

永華
今天五場獻映
武術打鬥七彩巨片
威震四方
王羽 焦姣 田野 主演
今晚午夜場 惡客
今天早場 惡客

京都 午夜場
華納出品 海陸立體打鬥片
紅海盜
畢蘭加士打
全新印本 從影以來傑作

好世界
最後今天
華納公司壯烈戰片
三八綫生死戰
明天七彩諧趣喜劇 騙術大王

福星大戲院 西環吉直街
今天獻映
發達之人
甄珍 恬妮 柯俊雄 岳陽 楊燕 謝賢
惡客 早午場 夜場

華僑日報出版
今日南丫
每本五毫

狂風沙
王羽最得意大作
四生三旦大名片
司馬中原名著改編
麗都 麗華 國寶 民樂 寶石 北河 恆星 龍城
今晚午夜場
名著改編 劇情夠威 拳頭更火 王羽出威
特大卡士 王羽 田野 張沖 關山 李湘 伍秀芳 范菱 主演
武俠大片
THE ADVENTURE

李翰祥傑作
騙術大觀
一收入奇佳！一定過百萬！
新國聯最新片種香艷惹笑大名片
百萬大導大片 當然鶴立雞群
廿四位大牌明星主演 超特級特別大卡士 無法盡錄
Cheating in Panorama
麗都 麗華 國寶 民樂 寶石 北河 恆星 城龍 澳門
今天早請 全綫五場
請看影評：
紅綠：「騙術大觀」八段，段段精彩，引人入勝。
成報：「騙術大觀」，亦夠豐富，笑料多，內容好。
星島日報：味濃厚，導演好，劇情風格新，演員的演技，也恰到好處。
大片大「騙」

航訊

加拉加斯丸 由日本來港將於廿四抵埗 翌開邁阿密查理士頓紐約

（特訊）大阪三井船舶株式會社之「加拉加斯丸」，由日本來港，將於廿四日抵埗，起落貨物後，翌（廿五）日啓行，開往邁阿密、查理士頓、紐約、費城、波的摩、沙灣拿等埠。

太平輪 廿七抵港 廿九開紐約波士頓

（特訊）百保利輪船公司之「太平」輪，由星加坡來港，將於廿七日抵埗，起落貨物後，廿九日啓行，開往紐約、波士頓、波地摩等埠。

威沙百士 廿六抵港 廿九開羅省奧倫

（特訊）東亞航業公司代理之「威沙百士」輪，由星加坡來港，將於廿六日抵埗，起落貨物後，廿九日啓行，開往羅省、三藩市、奧倫、大科馬、西雅圖、溫哥華等埠。

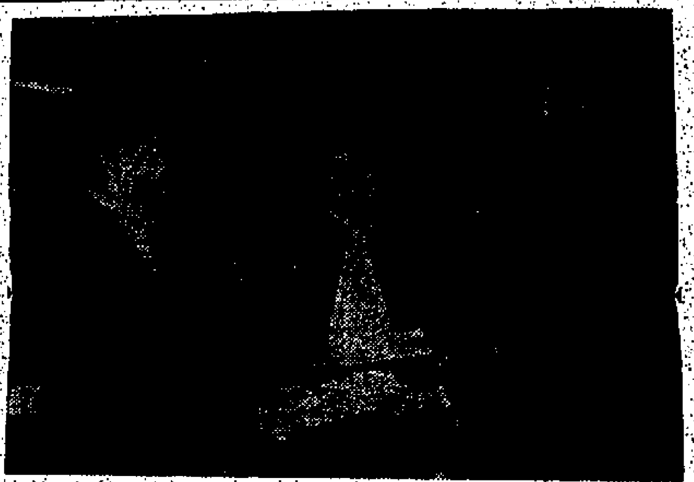
亞庇新城 廿三抵港 翌開星洲

（特訊）東洋船務公司代理之「亞庇新城」一輪，由日本來港，將於廿三日抵埗，起落貨物後，翌（廿四）日啓行，開往星加坡。

怡和航空職員得獎

怡和航空部日前頒發其第三次營業優異獎給六位職員。該獎於一九七〇年開始，每年頒發一次，以嘉其成績優異之職員。該獎包括有來回倫敦、雪梨、奧克蘭、大溪地之機票各四張，由英航、澳航和紐西蘭航空公司贈出，和兩份一千元之現金獎由怡和航空部贈送。

得獎者爲售票部之CHRISTA MANLEY太太、羅顯喬小姐和衛淑圻小姐；和訂票部之嚴錫泉先生、任祖惠小姐和禮俊全先生。



圖示：怡和航空部經理，白力治先生（右）頒發獎金給二位頭獎得獎人，MANLEY太太與嚴錫泉先生。

印尼怡美利輪 廿八自日本來 翌開星巴庇印尼

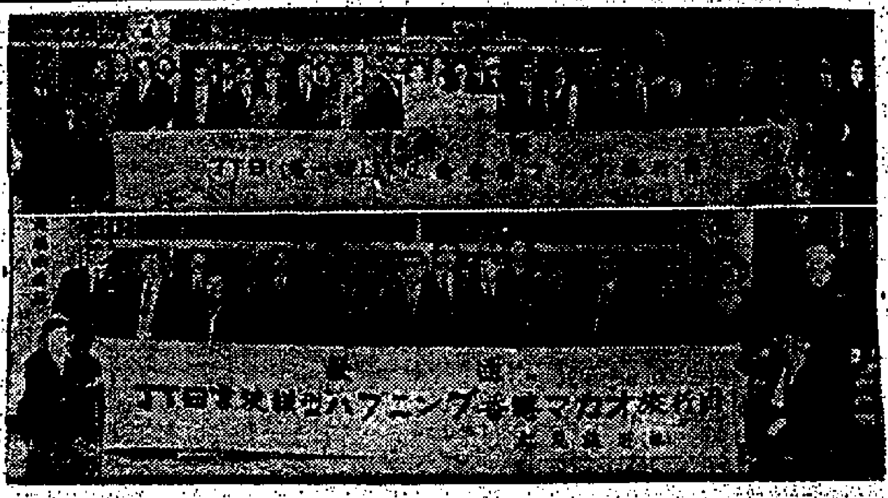
（特訊）羅來輪船公司之「印尼怡美利」輪由日本來港，將於廿八日抵埗，起落貨物後，翌（廿九）日啓行，開往星加坡、耶加達、泗水、三寶壟、棉蘭、庇能、巴生港等埠。

景光丸 廿三抵港 貨商留意

（特訊）小山海運株式會社之「景光丸」，由日本來港，將於廿三日抵埗。該會社刻通告各有關貨商，從速辦理提貨手續。

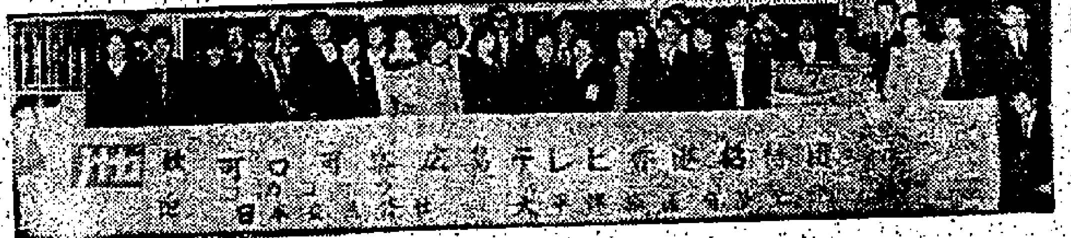
日本旅團抵港遊覽

（特訊）JTB宮澤旗和澳旅團，又JTB（第一回）末廣會港澳旅團兩班一行五十餘人，昨乘國泰班機抵港，下榻希爾頓酒店。一切遊覽程序，均委託香港大友旅遊（株）安排。



可樂代理商抵港澳遊覽

廣島可口可樂代理商主辦香港、澳門旅行團一行一百名，於昨日在港，澳兩地遊覽，該團統由太平洋旅運有限公司代爲安排。



附圖爲可樂代理商旅團。

崎川汽船株式會社 K LINE

秘魯丸 M.S. "PERU MARU"（不經日本）
直航：加勒比海各埠　三月六日落貨　八日啓行

海潮 M.S. "SEA TIDE"
直航：更利法斯、滿地可、多倫多。　三月十二日落貨　十三日啓行

貨客付貨請移玉德輔道中六號東亞銀行大厦七樓
豐利行有限公司 電話：式五〇一四一一七（七線）
總代理：川崎（香港）有限公司
九龍分行 邵氏大厦二〇七室 電話九四六六八八
澳門代理：連達行 澳門新馬路三號21號 永亨銀行大厦301號 電話：五三七九

BEN LINE
"BENREOCH" 邊里岳輪
本月二十日開始落貨
三月一日開行
往：漢堡、倫敦。
貨客定艙請電話：H 231021
邊行輪船有限公司接洽

R.I.L.(HONG KONG) LTD.
渣華（香港）有限公司
代理：渣華郵船公司．利來郵船公司
香港太子大廈 電話H-241181 九龍分行 電話K-[illegible]

航線	船名		開航日期	直航
澳洲	NIEUW HOLLAND	新荷蘭	三月廿日	布利斯彬、雪梨、墨爾砵、紐卡素。
	TJIWANGI★	芝萬宜	四月廿日	★不往紐卡素。
新西蘭	見另版廣告			
東非	TJITARUM	芝泰隆	式月廿八日	東非各埠
	STRAAT TANGA	士打定嘉	三月十二日	
西非	STRAAT FREETOWN	士打自由城	式月廿八日	西非各埠
	STRAAT FRAZER	士打翡珊	三月廿五日	
拉丁美洲	WONOSARI	溫拿莎莉	三月十七日	拉丁美洲各埠
	WONORATO	溫拿利圖	四月十七日	
南非南美	STRAAT HOLLAND	士打荷蘭	式月廿式日	南非南美洲東岸各埠
	STRAAT MAGELHAEN	士打麥高漢	三月一日	南非南美
	STRAAT HONSHU	士打康瑞	三月廿式日	南非南美洲東岸各埠
歐洲	SINOUTSKERK★	施紐士吉	三月六日	歐洲各埠
	SCHIEKERK	施基吉	三月九日	★經巴拿馬運河
地中海中東	WILLEMSKERK	威廉士吉	式月廿八日	地中海中東各埠
墨西哥灣	NEDER EBRO	力打依寶	式月廿九日	墨西哥灣各埠
	NEDER EEMS	力打艇斯	三月十六日	

聯菲輪船公司 UPL
美邦輪船公司總代理
電話：H二式六〇八一一至二
貨運總代理部：永華企業有限公司
香港恒生銀行大厦一〇一至式室
電話：式三式〇八四至六

PHIL. PRESIDENT QUEZON 奎松總統輪　三月六日到 七日開行
DON ANTONIO 唐安東尼　三月十九日到港 二十日開行
直航：波士頓、紐約、費城、波地麼

由羅省、舊金山直航快輪
DON ANTONIO 唐安東尼　二月十四日抵港
PHIL. PRESIDENT GARCIA 加西亞總統輪　二月廿三日抵港
PHIL. PRESIDENT QUIRINO 季里諾總統輪　三月十一日抵港

順昌航業有限公司
中建大廈十八樓
電話H 249096（5線）

大寶山 M.S. TAIPOOSHAN（最新型客貨輪時速十八浬有冷藏貨位全船冷氣設備）
直透：新加坡、庇能
本期即日落貨（泊A1泡）廿一日上午八時半至十時半落客十一時開行
下期三月六日落貨 九日上午十一時開行

華興（即華新）M.S. NORA (EX VIRGINIA) 即日落貨 廿六日下午開行（泊浮筒地）直往西貢、金邊
大龍山 M.S. TAI LUNG SHAN 式月廿一日落貨 廿六日下午開行 直透：曼谷
大中山 M.S. TAICHUNG SHAN 二月廿三日落貨 廿五日下午開行 直往：曼谷
民興（即榮興）M.S. TERESA (EX MONICA) 式月廿八日落貨 三月一日中午開行 直往：西貢、金邊
大華山 M.S. TAIWAHSHAN 式月廿八日落貨 三月一日下午開行 直透：曼谷

貨倉部：H-241261
客務部：H-232352
船務部：H 240718, 240512

輪船電話

太古 二四六一九一
鐵綸 二二〇一七一
美輪 二三七〇七一
羅來 二二八二九三
捷成 二四九二〇一
怡和 二二八〇一一
隆行 二三二〇一一
太平 二三七〇二六
利營 二二三四九一
中央航業 二二七一九一
渣甸 二四一一八一
小山 四五八一五一
美邦 二二六〇八一
日本郵船 二四八〇八一
多利順 二二六一一一
邊行 二三一〇二一
東方船務 二二八一〇一
銀行 二三二〇一一
港郵 二三三一七一

慶豐洋行 二三七一〇一
新興行 二三七一五七
大信 二四七〇五六
泛洋 二三二八七五
東洋 二四〇五五二
天祥 二三七〇一一
大阪 二四〇一一一
澳洲 二三七〇五六
復新 二三八四五二
通聯 四三〇二五四
利通 二三一七四一
大源 四四四五七八

九廣車時刻表

由九龍至羅湖				英段		由羅湖至九龍	
九龍開	到羅湖	九龍開	到羅湖	羅湖開	到九龍	羅湖開	到九龍
6.30	7.34	16.02	17.06	6.04	7.10	14.25	15.34
7.32	8.44	17.12	18.22	6.38	7.46	15.33	16.41
8.38	9.43	17.54	18.57	7.10	8.16	16.29	17.29
9.26	10.30	18.46	19.55	7.48	8.55	17.27	18.32
10.34	11.38	20.00	21.03	9.58	10.05	18.33	19.40
11.43	12.46	21.00	22.03	10.06	11.13	19.09	20.14
12.53	13.58	21.47	22.50	11.14	12.22	20.07	21.14
13.45	14.49	22.30	23.33	12.02	13.09	21.19	22.25
		(B)					
14.55	15.57	23.00	00.03	16.12	18.24		
		(S)					

（B）逢星期六、日及公衆假期停開
（S）逢星期六、日及公衆假期開出

	深圳至廣州 （中原時間）		廣州至深圳	
	深圳開	到大沙頭	大沙頭開	到深圳
（快）	下午1時正	下午2時49分	上午8時05分	上午10時04分
（慢）	下午3時51分	下午8時43分	上午9時38分	下午2時31分

尚有航訊刊在第五張第三頁

SHOWA LINE 昭和海運株式會社
加利福尼亞及溫哥華綫（不往日本）
直航：羅省、聖地哥、三藩市、溫哥華
基運輪　三月五日抵港 六日啓行
M.S. "KEE YUEN"

SANKYO LINE 三協海運株式會社
菲律濱綫
直航：小呂宋
協啟丸　二月廿四日抵港 廿五日啓行
M.S. "KYOKEI TAKE"

星馬綫
直航：星加坡、巴生港。
協明丸　二月廿二日晨早抵港 廿二日晚啓行
M.S. "KYOMEI MARU"
協洋丸　二月廿二日抵港 廿三日啓行
M.S. "KYOYO MARU"
協仁丸　二月廿三日抵港 廿四日啓行
M.S. "KYOJIN MARU"
金力丸　二月廿四日抵港 廿五日啓行
M.S. "KINRIKI MARU"
協拓丸　二月廿六日抵港 廿七日啓行
M.S. "KYOTAKU MARU"

日本至香港貨櫃貨運服務
請各收貨人即來本公司辦理船邊提貨手續，否則將貨存倉，所有一切費用及風、水、火險等意外，概歸收貨人負責。
貨客付貨請與船 中央航業有限公司接洽

福來輪船公司
總公司香港於仁行三樓 電話：H233181-5。碼務處：H253031（八綫）

往：曼谷、星加坡、巴生港、庇能、加爾各答、吉大港、仰光。（到）（開）
新菲島怡美利 Johneverett　式月廿一日　式月廿二日
邁利怡美利 Makeverett　三月四日　三月五日

往：沖繩、橫濱、名古屋、大阪、神戶、釜山。
發利怡美利 Fernandoeverett　泊A33泡　二月十九日
茂利怡美利 Murrayeverett　二月廿六日　二月廿七日

往：星加坡、耶加達、泗水、三寶壟、棉蘭、庇能、巴生港。
印尼怡美利 Tamuraeverett　三月一日　三月二日

往：喀拉蚩和波斯灣、印度各埠（★不經星加坡）
綠星 Star Altair　三月八日　三月九日
天星 Star Alcyone　三月十二日　三月十三日

往：神戶、橫濱。
珊星 Star Bellatrix　三月一日　三月二日
景星 Star Antares　三月十三日　三月十四日

常備貨箱及板箱爲客服務
往：溫哥華、西雅圖、朗威路、砵侖、舊金山。
高麗郵★ Korean Mail　三月四日　三月五日
★直航美國、加拿大。

常備貨箱爲客服務
直航：雪梨、墨爾砵、阿德雷及布利士彬。
安武士 Andros　泊B16泡　式月十九日
利來 Leonor　二月十三日　式月廿五日

直往：倫敦、漢堡、鹿特丹、夏化。
香港總代理：福來輪船公司 電話：H233181-5。
澳門代理：裕羅洋行 電話：4365,6366。
（到）（開）
納頓安美士 Neptune Amethyst　三月十一日　三月十二日

小山海運株式會社 香港支店
地址：香港干諾道中55號怡康大廈四樓
電話：H四五八一五〇一一九（十綫）
英光丸 M.S. EIKO MARU　二月廿一日 由日本抵港卸貨
彌幸丸 M.S. BIKO MARU　二月廿二日 由日本抵港卸貨
明祥丸 M.S. MEISHO MARU　二月廿三日 由日本抵港卸貨
景光丸 M.S. KEIKO MARU　二月廿三日 由日本抵港卸貨
德光丸 M.S. TOKUKO MARU　式月廿五日 由日本抵港卸貨
清光丸 M.S. SEIKO MARU　二月廿六日 由日本抵港卸貨
興光丸 M.S. KOKO MARU　往馬尼拉 二月廿五日抵港
總接應處：東源公司 文咸東街136號三樓 電話：H444578, 445096.

M/S "PAG..." 栢加快輪
直往：佛馬加士打、亞力山大、貝魯特、黎得基亞、的港、來茲加等埠
定二月廿日落貨 廿一日開行
代理：華林洋行 上海匯豐銀行大廈三樓 電話：H-[illegible]
貨客付貨請到

N.Z.U.E.
太古．大阪三井．渣華 聯合航綫
直航：非之島、奧克蘭、威靈頓、列提頓
在海運大廈收貨
（開始）（截貨）
HUPEH 湖北　一一　一一（不往非之）
SHANSI 山西　已開始　式月廿五日
STRAAT COLOMBO 士打可倫坡　式月廿七日　三月八日
總代理：太古輪船公司
香港於仁行四樓 TEL.H246191

太古 CN
電話：總行H246191（十一綫）
（開始）（截貨）
香港——澳洲
廣東輪　已開始　式月廿四日
新疆輪　式月廿三日　三月一日
（乘往[illegible]）
吳淞輪　三月式日　三月十三日
（乘往[illegible]）
往：比利士彬、雪梨、墨爾砵。
太古——大阪、三井聯合航綫
香港——新幾內亞
成都輪　三月廿八日　三月廿九日
往：新幾內亞、澳尼拉。

New korea shipping CO., LTD., Seoul
月星快船 M.S. "MOON STAR"
直透：釜山。
二月廿三日到港 廿四日開行
總代理：新光商業公司 永樂街五十號 電話：H438627, 438791.

美國輪船公司
香港——台灣 貨箱貨運服務

美明號	香港 開行日期	基隆 抵達日期	美雄號	香港 開行日期	高雄 抵達日期
AMERICAN MING V64	二月廿四日	二月廿六日	AMERICAN MAIN V37	二月廿五日	二月廿七
AMERICAN MING V65	三月二日	三月四日	AMERICAN MAIN V38	三月三日	三月五日
AMERICAN MING V66	三月八日	三月十日	AMERICAN MAIN V39	三月九日	三月十一日

美國輪船公司 貨櫃輪運服務
貨運總代理：業初船務有限公司
於仁行616室 電話：H-237071 香港收貨站 電話：H-708433

長城客輪 M.V. "KOTA PANJANG"（冷氣設備，八千噸級，時速十六海浬）泊A22泡
訂二月十九日抵港 即日收貨 二十日落客 開行
直放：新加坡、檳城。

安城輪 M.V. "KOTA SELAMAT"
訂式月廿八日抵港 即日收貨 三月二日開行
直放：新加坡、KARACHI, DUBAI, DOHA, BAHRAIN, KUWAIT, KHORRAMSHAHR, BASRAH.
太平船務（香港）有限公司啓
香港干諾道中15號大昌大廈六樓 電話：H225174（元線）

Pacific Far East Line, Inc.
美國太平洋遠東輪船公司
柯利近熊 OREGON BEAR　三月五日到 六日開
加富 THOMAS E. CUFFE（子母船）　三月十九日收貨 廿一日啓行
太平洋熊 PACIFIC BEAR　三月廿五日收貨 廿七日啓行
直航：舊金山、羅省
（乘收付貨請到本公司或各地士打托運）
貨運代理：香港海運有限公司
地址：大道中卅九號娛樂戲院大廈十樓 電話：H237191.

SEA-LAND ORIENT LTD.
美國海陸聯運公司
標準貨箱貨物收貨站設於九龍倉35號倉七號碼頭及太古倉
"OTOWASAN MARU" ◇ 陰雨山丸　2月21日截貨（集運）2月22日截貨（其他）
"GRAND NAVIGATOR"★ 航友輪　2月21日截貨（集運）2月22日截貨（其他）
"PITTSBURGH"★★ 畢治堡輪　2月24日截貨（集運）2月25日截貨（其他）
◇直達西貢及星加坡。
★★直航美國西雅圖及奧克蘭及（三藩市）
★直達台灣基隆及高雄
美國海陸聯運公司
營業部 香港中環雪廠山大廈式樓 電話：H-250311.
九龍辦事處 廣東道九龍倉35號倉 電話：K-685161.

海寶 HALL BORG
直透：橫濱、名古屋、神戶。
二月廿五日收貨 廿六日開行
多利順洋行啓
於仁大廈十九樓 電話式式六一壹一

barberlines 百保利輪船公司
香港皇后大道中33號萬邦行19樓・電話：H-253441（10綫）
九龍新通旦大厦906室・電話：K-300341
WILLINE 總灣斯波一港香
桃柳士 TOULOUSE　式月廿九日落貨 即晚開行
利雲來 RAYNAAS　三月廿二日落貨 即日開行 往：達文、富威特、哥林沙、巴連、刁拜、卡拉蚩
多倫達 TURANDOT　往溫哥華、委內瑞拉　式月廿二日落貨 開行
太平 TAI PING　往紐約、波士頓、波地麼　式月廿九日落貨 開行
芬湖 FERNLAKE　往溫哥華　三月五日落貨 開行
大家拿 TUGELA　往紐約、波士頓　三月七日落貨 八日開行

Japan Line
加勒比海特快航綫
M.S. "DAIWA MARU" 大和丸　三月二日落貨 四日開行
直達：CRISTOBAL, PANAMA, COLON, ACAPULCO, ACAJUTLA, LA GUAIRA, MARACAIBO, PUERTO CABELLO, PUNTARENAS, ARUBA, CURACAO, BARRANQUILLA, BUENAVENTURA, CARTAGENA.
貨客付貨請移玉步 聯邦大廈七〇五室
總代理：泛洋航運有限公司
電話：H232383, 227666, 232875, 224977.

TOHO LINE
日本東方輪船有限公司
歐洲定期航綫
M.S. "KOSOH MARU" 高宗丸　二月廿九日落貨 三月二日開行
直航：漢堡、安特衛普、鹿特丹、利物浦、倫敦。
AMSTERDAM WITH TRANSHIPMENT AT ROTTERDAM LONDON LIVERPOOL
ALL SCANDINAVIAN PORTS WITH TRANSHIPMENT AT HAMBURG.
貨客付貨請移玉步 聯邦大廈七〇五室
代理：泛洋航運有限公司 電話：H232383, 227666, 232875, 224977.
澳門代理：星華船務公司 澳門巴素打爾古街九十五至九十七號 電話：式七九七 式四七七

REFERENCE LIBRARY
19 FEB 1972

航訊

香港東非最快最短航綫
英航本年四月開闢 香港至塞島新航線
該公司主席格蘭維爾稱，此一環印度洋新航綫的開闢，為英航居領導地位之又一例證。

（本報訊）英國海外航空公司今日在此間宣佈，該公司將由四月六日起增加一條由香港前往印度洋塞昔耳群島之新航綫。

該航綫每週有兩班VC十機經可侖坡，然後飛塞昔耳群島再轉機飛往奈羅比，成為香港及東非間最快及最短航綫。

該航綫班機逢星期四及星期日下午三時由香港起飛，於同日下午當地時間七時五十分抵達塞昔耳群島，晚上十時廿五分抵達奈羅比，然後轉機飛往恩德培前往倫敦。

回程班機則逢星期四及星期日上午十一時由奈羅比飛出，四時卅分抵塞昔耳群島，翌日上午七時四十分到香港。

英航主席格蘭維爾稱：這條環印度洋航綫為英航居領導地位之又一例證。他補充稱：塞昔耳群島不但是一個最新及最富刺激性的旅遊勝地，且將成為印度洋之航空交叉站。塞昔耳群島為世界上最佳旅遊勝地之一，並被譽為「迷失的伊甸樂園」。

英航在倫敦及東方間現有四條航綫——分別越北極，蘇聯，中東及塞昔耳群島。

英航今日並宣佈，由四月份起，每日均有英航班機來往東京及香港。到目前為止，香港及東京間祗有英航每週有五班七〇七班機服務。（澄）

西北增設特廉機票 方便美軍人員眷屬

（本報訊）駐遠東美軍人員之妻眷，今後乘搭西北航空公司客機來往美國及遠東，即將享受新的特廉機票。

由東京至美國西岸各城市，來回機票收美金二百九十七元，現時票價則為美金五百十八元。至於由香港至美國西岸各城市，則收美金三百九十五元，由東京飛紐約收美金四百四十九元。

依據新時廉票價規定，妻眷可與美軍人員同行，或由美國前往遠東會晤丈夫。至於在遠東留居中之妻眷，亦可以新票價返國。

此種時廉機票有效期四十五天，一經訂票即須購用，不得取消。

西北航空公司每日有八班客機來往美國及遠東，其中六班採用七四七航機。（澄）

截郵時間

（今日空郵）

馬來西亞、印尼、西澳洲、毛里求斯 十時

星加坡、沙巴、沙勝越、緬甸、婆羅乃、泰國、柬國、南越、巴基斯坦（西部） 十一時

冲繩、關島、日本 十二時

東非、也門 一時

台灣、夏威夷、厄瓜多爾 二時

菲律賓、意大利、南非、英國、緬甸、瑞士、法國、比利時、丹麥、挪威、約旦、蘇丹、埃及、荷蘭、美國（東岸）、希臘、黎巴嫩、塞浦路斯、沙地阿拉伯 五時

澳洲、紐西蘭、印度、杜拜、德國、日本、加拿大、美國、北中南美洲、南韓、泰國、馬來西亞、星加坡、沙勝越、印尼、沙巴、婆羅乃 六時

（平郵）

黎巴嫩、叙利亞、馬貴斯、南非、毛里求斯、阿根廷、巴西 十二時

澳門 十時半、二時半、六時

（明日空郵）

日本、高棉 十二時

台灣、夏威夷 二時

菲律賓、紐西蘭、印度、意大利、南非、德國、荷蘭、丹麥、挪威、瑞典、尼日利亞、比利時、東非、法國、英國、美國（東岸）、瑞士、尼泊爾、叙利亞 五時

新畿內亞、澳洲、飛枝島、南越、美國、北中南美洲（東岸除外） 六時

（平郵）

澳門 一時

航空公司電話

英海外	二二九一〇一
國泰	二四六七一一
泰航	二二九九六六
日航	二三〇〇八一
美泛	二三一一〇一
澳航	二二九一〇一
加拿大	二三七〇〇一
西北	二四三〇六一
民航	六六六三〇一
馬航	二四四一六一
印航	二四四〇四四
法航	二二二一三一
菲航	六六三三七一
印尼航	二四〇四七一
韓航	二二一一五一
緬甸	二四〇〇〇一

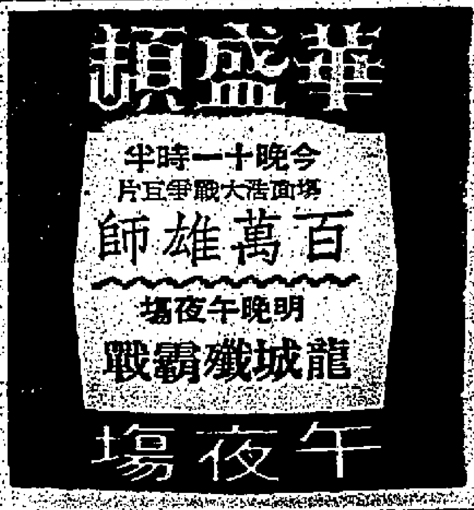
美海軍用S3A反潛式防潛艇新機已於一月廿一日在加省拔班克完成首次試飛，由洛氏公司代美海軍建造八架該式機，其中五架將於本年內完成試飛程序。美海軍部預算採購該式機達一九一架。此種防潛式機安裝兩副具有高速TF34-2渦輪扇引擎，並設備最新型防潛艇的電子儀器，估計洛氏生產該批新機總值達二億五千萬美元。

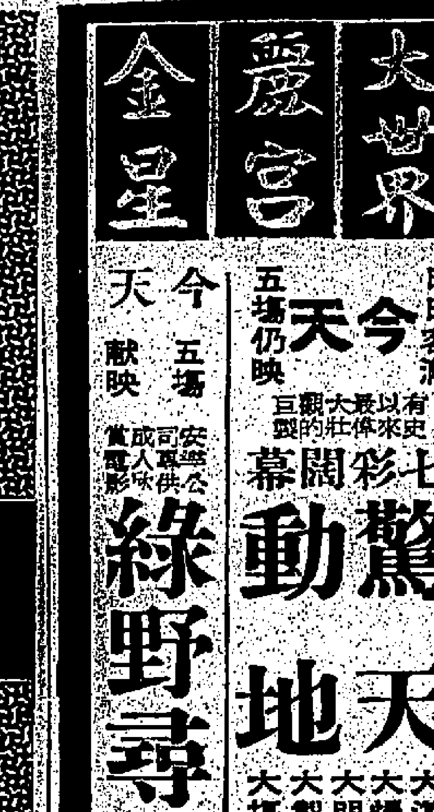
印航新闢達卡航綫
聯接倫敦巴黎莫斯科

（本報訊）「印度航空公司」發言人宣稱：由二月四日（星期五）開始，「印航」每星期增闢飛往達卡航綫，派遣波音七〇七班機來往德里——達卡——德里——孟買。首航由印度機師當伊及嘉里駕駛。德里和達卡之間相距約九百哩，航程為兩小時左右。

「印航」的達卡新航綫在德里運接上來往由倫敦經巴黎與莫斯科的航綫，包航班與「印航」一約波音七四七航綫運接，飛往科威特——羅馬——法蘭克福——倫敦及紐約。在孟買則運接上飛經倫敦的包機航綫。

「印航」新闢達卡航綫之後，使「印航」航綫這一步擴大了；現在「印航」航綫經過的城市共有卅三個，不在航綫上而設有辦事處的城市則有九十四個。（澄）





入口輪船預告

（船名）	（西名）	（何處來）	（日期）	（公司）
峰島丸	MINESHIMA MARU	日本	十九	海聯
施翁吉	SCHIEKERK	歐洲	十九	渣華
前島丸	MAESHIMA MARU	那霸	十九	太來
珊瑚公主	CORAL PRINCESS	馬尼拉	十九	太古
彌榮丸	BIKO MARU	神戶	十九	小山
菲島怡美利	JOHNEVERETT	日本	十九	富來
比利	BRAGERNES	曼谷	十九	川崎
翠雲	TSUI YUNF	高雄	十九	港郵
美上美	SUSANNE	曼谷	十九	捷成
太平洋同盟	PACIFIC ALLIANCE	美國	十九	港郵
美雄	AMERICAN MAIN	高雄	十九	美輪
莎林比亞	SALAMBRIA	新加坡	二十	大三
芬湖	FERNLAKE	西北太平洋	二十	百保利
邊雅文	BENARMIN	英國	二十	邊行
邊里岳	BENREOCH	高雄	二十	邊行
加利爾	GALINI	日本	二十	新興行
意大利丸	ITALY MARU	南非	二十	川崎
加利貿	KALEWA	仰光	二十	新興行
南龍丸	NANRYU MARU	神戶	二十	永泰
柏加	PAG	日本	二十	華林
八重川丸	YAEGAWA MARU	日本	二十	協成
萬隆丸	BANDUNG MARU	日本	二十	日郵
德健亞	DEGANYA	南非	二十	新興行
奧多斯基	NOSTROVSKY	印度曼谷	二十	菲士高
共邦丸	KYOHO MARU	日本	二十	大三
金星丸	KINSEI MARU	日本	二十	天祥
協明丸	KYOMEI MARU	日本	廿一	中央
太平洋勝利	PACIFIC VICTORY	高雄	廿一	港郵
嘉寶	CABO BOLINAO	美國	廿一	大工
菲力士	FEAX	日本	廿一	渣華
廣東	KWANGTUNG	曼谷	廿一	太古
南非偉利近	S.A.VERGELEGEN	南非	廿一	怡和
馬烈馬士基	MARIT MAERSK	美國	廿一	捷成
士打荷蘭	STRAAT HOLLAND	日本	廿一	渣華
多利多	TOREADOR	墨西哥灣	廿二	百保利
松島丸	MATSUSHIMA MARU	日本	廿二	協成
英光丸	EIKO MARU	神戶	廿二	小山
協洋丸	KYOYO MARU	日本	廿二	中央
寶林治	PRIMORJE	的港新加坡	廿二	華林
出口買家	EXPORT BUYER	美國	廿二	和捷
大爵丸	DAIJU MARU	日本	廿二	東洋
士打神戶	STRAT KOBE	新加坡	廿二	渣華
金鳳	JANE PHOENIX	曼谷	廿二	金榮
多倫達	TURANDOT	新加坡	廿二	百保利
月星	MOON STAR	馬尼拉	廿二	新光
明昭丸	MEISHO MARU	神戶	廿二	小山
航友	GRAND NAVIGATOR	台灣	廿三	海陸
海興	HOI HING	沙巴	廿三	惠南
慶光丸	KEIKO MARU	清水	廿三	小山
陰雨山丸	OTOWASAN MARN	新加坡	廿三	海陸
鳩星丸	KYUSEI MARU	日本	廿三	天祥
協仁丸	KYOJIN MARU	日本	廿三	中央
新城	KOTA KINABALU	日本	廿三	東洋
山西	SHANSI	新西蘭馬尼拉	廿三	太古
大中山	THI CHUNG SHAN	曼谷	廿三	順昌
韋沙士泰	WESERSTEIN	歐洲	廿三	捷成
力加馬士基	LICA MAERSK	美國	廿三	捷成
赤城山丸	AKAGISAN MARU	日本	廿三	大三
比根堡	BLANKENBURG	歐洲	廿三	東亞
阿京城丸	BUENOSAIRES MARU	日本	廿三	大三
英倫丸	ENGLAND MARU	歐洲	廿三	韓福
本渡	HONDO	日本	廿三	寶臨
豪斯敦丸	HOUSTON MARU	日本	廿三	大三
加利亞總統	PRES.GARCIA	三藩市	廿三	邦三
乾山丸	INUISAN MARU	日本	廿三	大三
湯士伯	TPNSBERG	歐洲	廿三	寶臨
美國王牌	AMERICAN ACE	美國	廿三	美輪
新都丸	SHINTO MARU	日本	廿四	嘉信
東方勇士	ORIENTAL HERO	美國	廿四	港郵
門羅總統	PRES.MONROE	美國	廿四	總統
大利士高	DAGNY SKOU	新加坡	廿四	大三
秀和丸	SHUWA MARU	日本	廿四	三利
協啓丸	KYOKEI MARU	日本	廿四	中央
里約熱內盧丸	RIO DE JANEIRO MARU	新加坡	廿四	大三
山信丸	YAMANOBU MARU	日本	廿四	海聯
菲哥利多	PHIL.CORREGIDOR	馬尼拉	廿四	大三
百丹士泰	BADENSTEIN	馬尼拉	廿四	捷成
加拉加斯丸	CARACAS MARU	日本	廿四	大三
古力加	KUZINCA	歐洲	廿四	天祥
捷珍拿	LJUBLJANA	馬德拉斯	廿四	夏利
士打康瑞	STRAAT HONSHU	南美南非新加坡	廿五	渣華
哥連佛洛	GLENFALLOCH	英國	廿五	渣華
伊爾根	ERLANGEN	歐洲	廿五	捷成
德光丸	TOKUKO MARU	橫濱	廿五	小山
亞拉斯特士	ADRASURS	日本	廿六	太古
畢夫堡	PITTSBURG	美國	廿六	海陸
渣士頓馬士基	CHASTINE MAERSK	美國	廿六	捷成
烈打馬士基	RITA MAERSK	馬尼拉	廿六	捷成
士打自由城	STRAAS FREETOWN	高雄	廿六	渣華
功隆丸	KORYU MARU	神戶	廿六	永泰
興光丸	KOKO MARU	神戶	廿六	小山

出口輪船預告

（船名）	（西名）	（往何處）	（日期）	（公司）
海隆	HAI LONG	基隆	廿一	東海
前島丸	MAESHIMA MARU	那霸門司	廿一	太來
南非偉利近	S.A.VERGELEGEN	日本	廿二	怡和
比麼治	PRIMORJE	日本	廿三	華林
太平洋之鷹	PACIFIC HAWR	關島	廿四	怡和
比根堡	BLANKENBURG	橫濱神戶清水	廿四	東亞
古力加	KUZNICA	日本	廿五	天祥
加利沃	KALEMYO	日本	廿五	新興行
里約熱內盧丸	RIODEJANEIRO MARU	日本	廿五	大三
	非洲綫			
菲力士	FEAX	南非	廿二	怡和
士打荷蘭	STRAAT HOLLAND	南非	廿二	渣華
乾山丸	INUISAN MARU	東非	廿四	大三
阿京城丸	BUENOS AIRES MARU	西非	廿四	大三
士打自由城	STRAAT FREETOWN	西非	廿八	渣華
芝大臘	TJITARUM	東非	廿八	渣華
士打麥高蘭	STRAAT MAGELHAEN	南非	一日	渣華
孟龍古士	MULUNGUSHI	東非	八日	怡和
南非愛花	S.A.ALPHEN	南非	八日	怡和
檀香山丸	HONOLULU MARU	西非	八日	大三
松盛丸	SHOSEI MARU	南非	九日	大三
捷碧馬士基	JESPER MAERSK	角城西非	九日	捷成
高古林	KERGUELEN	德班西非	十日	嘉信
西京丸	SAIKYO MARU	西非	十日	日郵
阿卡甫爾科丸	ACAPULCO MARU	東非	十一	大三
士打登加	STRAAT TANGA	東非	十二	渣華

輪船停泊處

（國籍）	（船名）	（西名）	（公司）	（停泊）
挪	玫瑰威利	ROSEVILLE	百保利	九龍倉
英	湖北	HUPEH	太古	海運
馬	嘉能加	BUNGA KENANGA	萬邦	A 8
德	赫斯	HOECHST	捷成	九龍倉
瑞	施爾	CERVO	港海	九龍倉
日	高來丸	KORAI MARU	泛洋	A26
挪	來利碧琪	LLOYD BAKKE	鐵行	A24
利	費利怡美利	FENANDOEVERETT	富來	A33
日	山重丸	YAMASHIGE MARU	嘉信	B 4
美	美明	AMERICAN MING	美輪	北角倉
英	捷途	CHITRAL	鐵行	海運橋
挪	愛斯碧琪	ASTRID BAKKE	鐵行	A 1
英	先達雅途	STRATHARDLE	鐵行	太古倉
荷	施嘉吉	SCHIEKERK	渣華	九龍倉
美	菲路摩總統	PRES.FILLMORE	總統	九龍倉
挪	大之拿	TUGELA	百保利	九龍倉
日	森海丸	SAUNKAI MARU	大利	A10
英	大寶山	TAI POO SHAN	順昌	A 1
中	海國	HAI KUO	東海	西環倉

出口輪船預告

（船名）	（西名）	（往何處）	（日期）	（公司）
	美洲綫			
菲路摩總統	PRES.FILLMORE	加州	十九	總統
大家士	TAGUS	紐約波士頓	十九	百保利
愛斯碧琪	ASTRID BAKKE	溫哥華	二十	鐵行
比利	BRAGERNES	中南西美洲	二十	川崎
士打荷蘭	STRAAT HOLLAND	南美	廿二	渣華
多倫達	TURANDOT	溫哥華委內瑞拉	廿三	百保利
太平洋勝利	PACIEIC VICTORY	溫哥華	廿三	港郵
翠雲	TSUI YUNG	加州	廿三	港郵
美國王牌	AMERICAN ACE	紐約	廿四	美輪
出口買家	EXPORT BUYER	紐約	廿四	和捷
門羅總統	PRES.MONROE	加州	廿五	總統
菲哥利多	PHIE.CORREGIDOR	沙灣拿查里斯頓	廿五	大工
加拉加斯丸	CARACAS MARU	美亞美紐約	廿五	大三
捷珍拿	LJUBLJANA	西雅圖溫哥華	廿五	夏利
東方寶玉	ORIENTAL JADE	加州	廿六	港郵
畢夫堡	PITTSBURG	美國	廿六	海陸
哥羅拉多丸	COLORADO MARU	西雅圖溫哥華	廿七	川崎
亞當斯總統	PRES.ADAMS	加州	廿七	總統
烈打馬士基	RITA MAERSK	紐約	廿七	捷成
丹地	M.M.DANT	西雅圖溫哥華	廿八	怡和
亞利臣萊克	ALLISON LYKES	墨西哥灣	廿八	總統
香港榮譽	H.K.HONOUR	溫哥華	廿八	港郵
愛麗斯	GRECIAN ISLES	蒙特利爾多倫多	廿八	國光
力打依寶路	NEDER EBRO	墨西哥灣	廿九	渣華
威沙百士	VISHVA BHAKTI	加州溫哥華	廿九	東亞
安寶	AMPAL	紐約紐城	廿九	新興行
東方戰士	ORIENTAL WARRIOR	紐約查里斯頓	一日	港郵
美國金戈	AMERICAN LANCER	紐約	一日	美輪
御影山丸	MIKAGESAN MARU	東加拿大大湖	一日	大三
東方佳人	ORIENTAL LADY	紐約查里斯頓	一日	港郵
出口貿易	EXPORT COMMERCE	紐約	二日	和捷
哈定總統	PRES.HARDING	紐約	二日	總統
	歐洲綫			
馬天尼	MARTINIQUAIS	倫敦漢堡	十九	沙喳
柏加	PAG	的港	廿一	華林
英倫丸	ENGLAND MARU	漢堡歐洲	廿六	韓福
本渡	HONDO	漢堡歐洲	廿六	寶臨
百丹士泰	BADENSTEIN	漢堡歐洲	廿六	捷成
希多	HECTOK	利物浦都柏林	廿八	太古
威林士吉	WILLEMSKERK	地中海	廿八	渣華
凌雲	LING YUNG	漢堡倫敦	廿九	港郵
哥連那文	GLENALMOND	倫敦漢堡	廿九	怡和
亞拉斯特士	ADRASTUS	利物浦格拉斯高	廿九	太古
邊里岳	BENREOEH	倫敦漢堡	一日	邊行
高宗丸	KOSOH MARU	漢堡倫敦利物浦	二日	泛洋
邦加丹莊	BUNGA EANJONG	利夏化倫敦漢堡	二日	萬邦
那拉	NARA	漢堡歐洲	二日	寶臨
赫司特	HOECHST	漢堡	三日	捷成
邦加拉耶	BUNGA RAYA	利夏化倫敦漢堡	四日	萬邦
奧索亞	ORSOVA	里斯本南安普頓	五日	鐵行
諾比拉	NORBELLA	地中海	五日	沙喳
施樂士吉	SINOUTSKERK	歐洲	六日	渣華
邊雅文	BENARMIN	漢堡倫敦	六日	邊行
伊士桂連路	EsQUISINO	意大利	七日	天祥
伊勢丸	ISE MARU	黑海	八日	日郵
施嘉吉	SCHIEKERK	鹿特丹歐洲	九日	渣華
加利路	CAPRIOLO	意大利	九日	海福
錫蘭	CEYLON	漢堡歐洲	十日	寶臨
普爾迪西羅	PROTESILAUS	利物浦	十日	太古
韋沙士泰	WESERSTEIN	漢堡歐洲	十一	捷成
安來利馬士基	CORNELIA MAERSK	漢堡歐洲	十二	韓福
汎濤聲	PANDO SOUND	漢堡歐洲	十六	鐵行
金寶來	CANBERRA	南安普頓	十六	鐵行
伊利碧蒂林	EURYBATES	倫敦漢堡鹿特丹	十六	大西洋
莎樂	SOLDROTT	倫敦漢堡	十七	嘉倫
神馬	AZUMA	漢堡歐洲	十九	寶臨
古力加	KUZNICA	漢堡歐洲	二十	天祥
山梨丸	YAMANASHI MARU	歐洲	廿一	日郵
	澳洲綫			
捷途	CHITRAL	澳洲	二十	鐵行
廣東	KWANGTUNG	澳洲	廿四	太古
利奧娜	LEONOR	澳洲	廿六	富來
山西	SHANSI	新西蘭	廿八	太古
東傑	EASTERN RANGER	澳洲	廿九	怡和
戴麟碧琪	GUDRUN BAKKE	西澳洲	一日	鐵行
新疆	SINKIANG	澳洲	三日	太古
	印‧巴‧中東綫			
菲島怡美利	JOHNEVERETT	吉大港仰光	二十	富來
岡峰士丸	GANGES MARU	加城	廿一	大三
加利爾	GALINI	吉布底依力	廿一	新興行
豪斯頓丸	HOUSTON MARU	近東	廿四	大三
明石山丸	AKAGISAN MARU	紅海	廿四	大三
杜娜士	TOULOUSE	波斯灣	廿七	百保利
民城	KOTA RAKYAT	紅海	廿八	太平
蒲台洲	POTOI CHAU	紅海	廿八	太來
安城	KOTA SELAMAT	波斯灣	二日	太平
加利沃	KALEMYO	仰光	四日	新興行
麥利怡美利	MAKEVERETT	吉大港仰光	五日	富來
雅利洲	APLICHAU	紅海	五日	太來
長春	EVER SPRING	波斯灣	六日	大信
有馬丸	ARIMA MARU	紅海	七日	日郵
星加坡丸	SINGAPORE MARU	仰光吉大港	九日	大三
啓星	STAR ALTAIR	波斯灣	九日	富來
三鷹丸	MITAKA MARU	仰光	九日	日郵
柯加利亞	AL KHALIDIAH	波斯灣	十日	怡行
天星	STAY ALCYONE	波斯灣	十三	富來
	東南亞綫			
汶萊第一	BRUNEI 1	亞庇汶萊	十九	華通
協明丸	KYOMEI MARU	新加坡巴生	十九	中央
金星丸	KINSEI MARU	新加坡巴生	十九	天祥
寶威	PALVIA	雅加達孟加錫	十九	亞非
美上美	SUSANNE	曼谷	二十	振盛行
萬隆丸	BANDUNG MARU	新加坡印度	二十	日郵
東日	TONG JIT	新加坡	二十	祺福
共邦丸	KYOHO MARU	新加坡	二十	大三
寶亞	BONATRADE	雅加達泗水	二十	亞非
岷里拉灣	MANILA BAY	馬尼拉古晉	廿一	信昌
大寶山	TAIPOOSHAN	新加坡庇能	廿一	順昌
南隆丸	NANRYU MARU	曼谷	廿一	永泰
大隆山	TAILUNGSHAN	曼谷	廿二	順昌
華興	NORA	西貢金邊	廿二	順昌
陰雨山丸	OTOWASAN MARU	西貢新加坡	廿三	海陸
協洋丸	KYOYO MARU	新加坡巴生港	廿三	中央
多瑪路	TOBELO	印尼	廿四	通裕
新城	KOTA KINABALU	新加坡	廿四	東洋
鳩星丸	KYUSEI MARU	新加坡巴生港	廿四	天祥
金鳳	JANE PHOENIX	曼谷	廿四	金榮
信東	SINCERE ORIENT	金邊	廿四	東海
山信丸	YAMANOBU MARU	新加坡	廿四	海聯
國華	KWOH WAH	西貢	廿五	建華
協仁丸	KYOJIN MARU	新加坡巴生港	廿五	中央
秀和丸	SHUWA MARU	亞庇納閩	廿五	三利
新都丸	SHINTO MARU	新加坡巴生港	廿五	嘉信
海興	HOI HING	山打根斗湖	廿六	惠南
功隆丸	KORYU MARU	新加坡	廿七	永泰
東信	EASTERN FAITH	雅加達泗水	廿七	建華
渦潮丸	UZUSHIO MARU	新加坡	廿七	海聯
協拓丸	KYOTAKU MARU	新加坡巴生港	廿七	中央
興光丸	KOKUKO MARU	馬尼拉	廿七	小山
印尼怡美利	TAMURAEVLRETT	新加坡印尼	廿九	富來
	基隆‧釜山‧日本綫			
美雄	AMERICAN MARU	基隆	十九	美輪
士拉和	WLADYSLAWOWO	日本	十九	天祥
比利	BRAGERNES	日本	二十	川崎
奧多斯基	N.OSTROVSKY	日本	二十	菲士高
三大利	STA.MARIA	關島	二十	偉岸

總統 華盛頓 聯邦

全港各報一致好評

第二週 每天六場

聯邦 兩點 五點 七點 九點 四場聯合映

羅馬尼亞國防部動員十萬軍隊協助拍攝！

預售三天

哥倫比亞榮譽貢獻

百萬雄師

千軍萬馬鏡頭 敢誇空前絕後 劇情迂迴曲折 戰鬥悲壯激烈

場面浩大萬馬千軍・氣氛緊湊慷慨激昂

南征北伐統一山河！足智多謀勇冠三軍！人海戰術戈矛蔽天！衝鋒陷陣前仆後繼！沼澤大戰屍橫遍野！調兵遣將戰無不勝！

紐約・大華・金冠

新春尋樂最佳片 不宜兒童

紐約今天六場加午夜場十一點半 | 大華金冠日夜五場

滿堂春

THE VIKING WHO CAME FROM THE SOUTH

聯合主演 蘭杜布山卡 彭美拉蒂芬 歐洲七彩公司 春意闌人 色情喜劇

金冠今早場特映：岳陽・行出狀元

京華・新聲・皇宮

狂滿第二週五場映

鄭氏公司發行緊張奇情色彩巨片

菲丹娜惠 法蘭陵基勒 巴巴拉柏 堅絲 聯合主演

HOUSE UNDER THE TREES

魔掌驚魂

陷阱重重 危機四伏 險象環生 參之作 不同凡響

皇宮今天五場 鄭納公司寶座軍片巨 奇連伊士活 誠水作 辣手神探奪命槍 七彩闊幕 不宜兒童

今晚午夜場特別介紹 新京華映 魔掌驚魂 皇宮 霸王拳

豪華・快樂・金門

今天兩院仍映五場

派拉蒙出品・電影國際公司發行

辛納康利 歐迪嘉娜 汀亞得 彼得芬治 大明星大製作

冰國群英

"THE RED TENT"

金門今天五場 電影國際公司發行 主演 羅蘭亞菲蘇柏利哥力格 諜海密碼戰

今早場 豪華快樂十一點半・金門十一點正 午夜場 三院十一點半

羽馬貞・王壇一：第一人影永飾 霸王拳 第一公司榮譽出品

樂聲・麗聲

日日爆滿 第三週 兩點半 五點半 七點半 九點半

和路迪士尼不朽作

避免擁擠 預日售

鬼馬神仙車

LOVE BUG

七彩特藝闊幕

七鍾甸 美芝梨 兩大巨星合演

娛樂成份高！笑料馬鬼・好到妙離譜・老少咸宜！

麗聲今晚十一點午夜場 鬼馬神仙車

港九影院聯合廣告

利舞臺・海運

海運五場 加開十二點半 | 利舞臺合四場 王者王匪片宣不見

榮獲國外記者協會最佳影片獎 全球最佳導演獎 最佳男主角獎 時代週刊選為世界十大名片之一

男主角真・奇蹟的 影評人協會最佳男主角獎 紐約

特麗七彩

密探霹靂火

THE FRENCH CONNECTION

海運午夜場十一點半 惡客 | 利舞臺合內長堅城半12

皇后・文華・皇都

今天全綫五場 兩點半 五點半 七點半 九點半 12點半

嘉禾公司賀年巨獻 武俠佳作

羅維編導

苗可秀 謝賢 金川 領銜主演

鄒文懷監製

旋風

今天早場十一點正・午夜場十一點半 三院獻映

王羽・代作飾 馬永貞 霸王拳 第一公司榮譽出品

普慶・珠江

今天五場續映 鳳凰出品寫年路會實片 出描青年社現距

鮑起靜 向華 方平 李清 主演

什麼樣的青春・最壯麗 什麼樣的道路最寬廣？

彩色製

任意之・陳娟娟 編導

百樂門・百樂

狂滿！日日五場

兩小無猜童星 麥里斯德 又一得意傑作

手足情深勇救小妹妹

小妹妹 勇叔

七彩特麗

感人動情 難忘你生 使五寸膠 令你片中動感！

新華・京都

今天五場仍然請早

華納公司賀歲特級牛仔片巨霸

去年最佳明星 寶座 尊榮 聯合十位天才童星主演

十一小英雄

七彩闊幕

兩大人殺馬 十一條心 英雄！

兩院今晚午夜場：紅海盜

麗斯 新都・樂都・英京・英華

昨日滿今續映

史提麥昆・菲丹娜惠 合演

龍鳳智鬥

新都 樂都 英京 英華

今天五場

超藝公司諷刺大喜劇

甄珍 謝賢 岳華 柯俊雄 楊燕 趙雷 演 杜琴 導演

發達之人

樂宮

今晚兩場 七點半 九點半 明天加開三點正

榮獲全台灣舞歌冠軍！

藝霞歌舞劇團

金陵・寶聲

今天五場

加開五點半

嘉禾公司武俠巨片

金旋風

苗可秀 謝賢 金川 田豐 羅維

兩院加開十一點早場・夜午場

霸王拳

寶石・觀塘・紫灣

H560211 K429997 K657116

今天五場 邵氏拳術打鬥 馬永貞 陳觀泰 井莉 姜大衛

今早十一點 小魔俠

今天五場 七彩歌唱喜劇 十二點半正場 發達之人 甄珍 謝賢 柯俊雄

今天五場 七彩香豔大笑片 十二點半正場 大騙術觀 甄珍 胡燕妮 趙雷

龍虎風雲 狂風沙

城多利・東城・新舞台

今天五場獻映

安樂公司最新曲折離奇巨片

IGUANA

孫手行兇

重重血案！陣陣疑雲！

秒秒動魄！刻刻驚心！

成人電影！兒童絕對不宜！

城多利今晚加開十二點半午夜場

今天早場城多利新花舞台六個第二場

華盛頓・總統・聯邦

第二週六場 加午夜場

聯邦 每日放映四場

哥倫比亞千萬金元巨構

羅馬尼亞當局動員十萬兵協助拍攝大場面戰爭片

百萬雄師

THE LAST CRUSADE

血戰沙場一統山河

戰鬥激烈 風雲變色

刀光劍影 千軍萬馬 戰敵蔽天 戰無不勝 攻無不克 殺聲震天

聯邦 九點十一 | 十二點 九 | 午夜場十一點九 金旋風 武俠片

苗可秀 謝賢主演 羅維導演

東方・凱聲

昂然入第二週 加開早場十二點半

尤伯連納 烈甸 蘇珊史葛

獨行俠及水王一代槍王製巨片又一威構！

天大製作 動魄成之士 手・邦式 時代性彩色！

絕早滿 週末請早

國民・國都

今天仍映四場 七彩喜劇 發達之人

今天仍映五場 七彩打門 馬永貞

美麗宮・仙樂

今天四場 發達之人

今天五場 七彩歌唱 蘇王 離雄 阿拉丁神燈

明珠立體戲院

新春最佳立體電影

千軍萬馬聲勢浩蕩！

三鎗俠

CINERAMA

翡翠・娛樂・荷李活・倫敦・金黃・亞洲

最佳動作片王

陳觀泰 馬蘭奴 全綫五場

萬人讚好・個個拍掌

馬永貞

姜大衛 井莉

全綫二十一院 早及夜午場映 惡客

國際・九龍城

今映五場

招式新武俠巨片

苗可秀 謝賢 金川 主演

金旋風

今早場十一點半 今午夜場十一點九 正價票

霸王拳

油蔴地

K849612

今天五場獻映

嘉禾公司最新出品七彩武俠巨片

金旋風

苗可秀・謝賢主演

連場好戲新打門潮招式

十點半早午夜場及 霸王拳

REFERENCE LIBRARY 19 FEB 1972

華僑日報 分類廣告

大字四個 細字四十 每天二元

本報分類廣告，歡迎各界來稿惠登，每段（大字四個，細字四十個）定為一個位，每天收費式元，刊字如超過一個位，則按半個位遞增，加收一元，每段最多可刊四個位每天八元，長期照計，不折不扣，上期繳費，每日下午六時前截稿，（每段篇幅如超過四個位則該段廣告每天一律照十元三個位計算。）

賜洽：（一）總社香港荷李活道一〇六號 （二）中區分處香港華人銀行大廈 （三）旺角辦事處九龍旺角上海街四九七號 （四）九龍代理佐敦道碼頭售票處側集益號

代郵

由一九七一年八月壹日起，本港郵政調整郵資，凡平郵函件，均須一律貼用「一角」郵票。不論開口與否，各界惠函本報，或來函分類廣告信箱等，敬希留意貼足郵票，免有受罰或投遞阻滯之虞是荷。華僑日報廣告部謹啓

登分類廣告．請打電話：H221583

本報為加强分類廣告服務，由即日起增設電話專綫為刊戶服務。各欄分類廣告均可先用電話洽登，並以郵寄支票或郵票方式付款，各辦事處仍照常接登分類廣告。

（一）總社：香港荷李活道一〇六至一〇八號
（二）中區分處：香港華人銀行大廈地下
（三）九龍旺角辦事處：九龍旺角上海街四九七號
（四）九龍代理處：佐敦道碼頭售票處側集益號

刊登分類廣告專綫電話：H式式壹五八三（每日由上午九時至下午五時止）

留學 預備英文 物理 化學 數學 九龍大廈 H765097

理化 會考 新數 小組 個別

純應數 中文大學 大學入學考試

專門報税做數 工商登記 H二二四七 電話

會計服務公司 平信 代辦報税 按月結賬 電話H二二二七一四

狗 病百貓 醫獸 華王 上海街 電話八八九五四五

狗 病百貓 醫獸 電話 H617042 H617620

狗 病百貓 醫獸 正曹 北河街 電話K872383

聘請 高薪誠聘 會計助理 中文科 全盤會計 經驗補習 精補升中 真光畢業 待聘 補習佳音 經驗教師

請褓姆 **司機文員** **聘請幼師** **某洋行欲聘** **招請女傭** **聘練習生** **聘請** **藥片技師** **請理貨員** **貨車司機** **聘請幼師** **請女文員** **津校教師**

秘書會計文員 **會計助理** **誠聘女師** **印刷請人** **誠聘幼師** **急聘推銷** 女推銷員中學程度必須有上進心新佣高有前途及出國深造機會 請到中建大廈1108室或電254391林先生洽 **請練習生** **誠聘文員**

聘請女職員 某入大商行聘請女職員乙名及女助理員二名年齡17至25歲中等學歷人品高尚能刻苦勤奮工作肯担任文書工作者優先取錄新酬從優函履歷學歷電話號碼寄九龍郵箱K四一七八號

請招行商 **初級文員** **聘請甲級教員** **幼稚教師** **洋行女文員** 中區具規模出入口商誠聘女性文員年廿五至四十獨立處理英文書信及出入口手續能打字並識會計履歷近照及希望待遇函聯邦大廈三〇八室洽。 **誠聘職員** **誠聘幼師** **聘請行街** **請男生後** **招請後生** **聘送貨員** **大廈管理員**

招請所待 **電氣學徒** **新界元朗商行** **任錫五招** **聘女教員** **招收費員** **實驗室管理** **尖** **聘請湊仔** **全職兼職或** **中數教師** **置業公司誠聘** 具署名須多名 各更看員樓售先生盤地 留合為龍九住優 從遇待保鋪備責負誠忠驗 二五七六K箱郵龍九話電照函可亦宿 **聘請醫生** **即請女傭** **某大商行**

修理管事員 **打什** **請送貨** **請練習生** **請售貨員** **誠聘 BENTLEY SOCK** 織機技術員一名需有兩年實習經驗月薪美金四百元正有意請寄旺角郵政信箱八六九號收 **誠聘外勤** **數理教師** **貨倉什役** **津貼學校檢定教師** **看更員**

綠茵時裝公司 三日起貨 保證準時 **ready 彈性萬能架** **無綫對話機** 三友電業公司 **平打字機** **萬能角鋼百葉窗簾** **冷氣雪櫃** **打字機** **永不膠圖章** **裝修工程** **打字計算收銀複印機** 友邦打字機公司 H236495 **總滙 聯珠** 永翔塑膠廠出品 **代理日本尼龍** **註冊有限公司** 903室 **營業**

戒酒互助社 **借錢** **高級樓宇裝飾材料** **傢具裝飾** **知音客** FORTUNETELLER 占課 測字 相掌 **鋁門鋁窗 裝修傢俬** **雪櫃噴油** **定做皮褸** 世界公司 尖沙咀金馬倫道26號地下電話K678750．667149 **油印打字** **專修電視** **上海冷氣工程**

簿記．會計 BOOK—KEEPING 備考LCC **青年謀生出路** **譚頌平書法** **招生** J.A.HENCKELS MEAT KNIVES 德國 孖人牌 **揾我地毡** H 724644 **修理電視中心** H708496 K794777 英國「新科技」牌 電子空氣清新機 常用可保四季平安

必文 **日語會話** **基督教聖道培道分校** 地址：尖沙咀加連威老道14號2樓 電話K661992 K429840 **家庭托兒** **聖心** **英文** **幸福托兒** **標準英語 文法作文** **五元教舞保會** **立美教授 西餅 中菜 西菜 燒點 嘴心 花臘** 電話H 762855（冷氣設備）

日語 **郭彬授舞** **招生 香港書院** **解決兒女管教困難** **蕭文授舞** **招寄宿生** **香港工科學校** K305075 H708115 **恭喜發財 英人教師** **結他入門** **鋼琴補習** **斯華裁剪** **日德法國語 英文 會話專日** 國際語文學校

舖位招租（九龍） **租賃** **九龍利寶育嬰院** 本院由留英兒科專家監督及多名註冊護士全科護士主持設備新穎全用科學方法管理分日托及全托兩種凡由出生至兩歲之嬰兒有意委託者請電K315072接洽或請駕臨九龍亞皆老街120號利寶大廈一樓C座 **Y. M. C. A.** **學舞五元** **梁舜燕親自教授** 化粧儀態美容師班 面部按摩模特兒班 大道中振邦大廈五樓402室 電話H236625 **耐冷樓詞集** **填詞 朱漫菴精教** **時裝 裁剪車縫**

廠房出租 大角咀地下三千餘呎二樓二千呎水電全免頂 電話K929973洽 **便任售租房廠** 新蒲崗大廈14樓面積約式萬呎售價租金廉宜有意請電K二二五八三五吳洽 **梗房招租** **尖沙咀四千呎** **吉樓廉租** **全層吉租** **工廠出租** **徙置工廠** **窩打老山** **旺鋪出租** **彌敦道樓租** **紅磡廠房出租** 馬頭圍道大環山口義達工廠大廈7,000呎立可搬入，附近充足工源交通方便有意請電H230197或K64881 6鄭或顧洽 **廠房招租** 新蒲崗工業大廈樓上七千至萬五千尺交通方便電梯充足管理完善即用平租辦公時間電K212261黃

華僑日晚報廣告信箱
下列信箱有信 請攜收據來取

荷李活道總社信箱號碼				中區辦事處信箱號碼					九龍代理佐敦道碼頭信箱號碼			旺角辦事處信箱號碼
	01	147	221	376	404	453	493	560	901	958	1182
	02	148	222	378	405	456	497	564	902	959	1184
	06	149	223	379	406	457	499	565	903	960	1185
	07	152	224		407	462	504	566	904	962	1189
	12	156	225		409	463	507	570	915	984	1193
	23	158	226		414	467	513	571	918		1201
	34	168	227		415	468	516	574	921		1202
	43	170	228		416	469	520	578	924		1205
	62	171	229		417	472	522	579	925		1206
	65	178	230		418	473	528	581	932		1207
	73	183	231		419	474	532	582	936		1208
	75	186	232		420	475	535	587	937		1210
	91	189	233		421	478	539	588	940		1211
	107	190	236		433	480	540	590	941		1212
	117	210	239		434	481	543	591	942		1214
	130	211	244		437	482	546	593	947		1215
	134	212	247		436	483	547	597	951		1218
	135	216	273		443	484	552	598	952		1219
	136	217	290		444	488	553	613	953		1221
	140	218	292		445	489	556	658	954		1222
	141	219	307		446	491	557		955		1224
	146	220	315		452	492	559		956		1226

工廠出租 官塘敬業街工廠大樓 **萬昌工廠** 青山道532A 永康街38/40 **土瓜灣招租廠** **尖沙咀 寫字樓招租** 北京道四面單邊全層由230呎至1,250呎或2,500呎 適合大小商行或醫務所有意請到漢口道14號模漢大廈五樓A座或電K668159 K688084洽 **官塘華發大廈** 康寧道64號B十樓396呎,25年期 現收租$100.— 售$27,000.— 電H：248429．241511

廠房出租 觀塘鴻圖道 面積八千餘呎另平台三千餘呎 設備最齊全 管理最完善 租金極廉 請電H六二一九三六吳洽 **酒店招租** **廠房出租** **旺舖租售** **窩打老道山** **梭椏道** **九龍 旺鋪招租** 油蔴地彌敦道四八二號地下適合任何行業 出租電話：八五二四一〇．八五五〇〇一

尚有分類廣告刊在第六張第二頁

刊登本報分類廣告 請撥電話 H-221583

華僑日報 分類廣告

本報分類廣告，歡迎各界來稿惠登，每段（大字四個，細字四十個）定爲一個位，每天收費弍元，刊字如超過一個位，則按半個位遞增，加收一元，每段最多可刊四個位每天八元，長期照計，不折不扣，上期繳費，每日下午六時前截稿，（每段篇幅如超過四個位則該段廣告每天一律照十元三個位計算。）

大字四個 細字四十 每天二元

賜洽處：(一)總社香港荷李活道一〇六至壹壹〇號 (二)中環分處華人銀行七樓 (三)九龍旺角辦事處上海街 (四)九龍代理佐敦道碼頭售票處側集益號

出售

鏡記 最確的平 英皇道樓旺鋪 ...

三萬元 買舖 九龍城高街可28號地下 ...

油麻地旺舖 上海街168號地下七百呎 ...

官塘洋樓 交吉出售 ...

唐樓廉售 ...

吉樓出售 ...

康威園 干德道廿九號花園洋房四房兩廳 面積由一千四百餘呎至一千六百餘呎 車位充足 已建至十六樓 分層出售 地盆辦事處 假日照常

合和 限公司 屋宇有 摩利臣山道100號 電話：H七四七三〇一

西環 聯基友 新樓

（本月入伙可分十二年付款）

2至23樓大小單位

聯記代客出售招租

詳詢：H459303 地址：西環麥梭士街12號地下

地王舖售

吉洋樓售

唐樓出售

中環旺地

唐樓出售

官塘吉舖

平

吉樓平售

八樓交吉

專賣舊私家車

夜冷製衣廠平沽

夜冷衣車平沽

地王租售

旺角彌敦道五五二號地下近渣打銀行側實用面積1756尺年期百餘年有意者請電話K八二四九七四下午一至八時業洽

吉樓廉售 油麻地

英皇道鰂魚涌市區工廠 九龍港通平廈大業工廠 分層租售 快將入伙 電：H248429 • 241511

九龍基隆街101號 旺舖出售 有入伙紙 近界限街 招昌建築公司 H四五八〇四六

合和 限公司 屋宇有 摩利臣山道100號 電話：H七四七三〇一

租售交吉 花園洋樓

半山區全新

洋樓出售

中區 商住兩用 平售

洋樓出售

地下出售

漢口道旺舖租售

38號地下舖位租售均可，有意請到該大廈管理處引看。電話K三六七九四八洽

翠鳳樓

鳳凰新邨翠鳳街19—33號

B座地下	1097呎	售126,300	1,340
C座地下	1204呎	售138,600	1,470
D1座地下	1202呎	售138,500	1,470
D2座地下	988呎	售112,400	1,190

•現售旺舖• 正義 地盤電話K243995

安豐大廈

荃灣享和街80—98號

A座一樓商業	3886呎	售400,500	租4,100
D座地下旺舖	1271呎	售247,000	租2,500
E座地下旺舖	1206呎	售213,900	租2,160

•將價租售• 香港德付道中84號章記大廈1204室 •歡迎洽商• 電話H四五二一五二一 地盤電話N T402057

安裕大廈

荃灣街市街 街市場側便

樓高25層 石屎完成 裝修內部 快將入伙 餘樓不多 欲購從速

H四五三二六五 地盤電話N T214109

安康大廈

TWTL 180 183 186 荃灣大壩街

荃灣地王 面向東南 打樁完成 開始興建 一次過88折 分期95優待

地盤電話N T402057

旺舖平售 油麻地舖 800呎

年底交吉可分期 電話：H248429 • 249349

官塘康寧道70號地下華發大廈 909呎,5月交吉 25年期 售$145,000.— 現收租$730,— 電：H248429 • 241511

德輔樓

中環德輔道中311號九九 年期一梯一伙 地點旺盛交通 便利商住均可 分層出售分期 付款樓層無多 欲購從速

鴻星營造有限公司 電話K八五五二四〇一

旅遊舖 租售

尖沙咀加拿芬道及麼地道當中之碧仙桃道七號地下500尺酒店林立旺地合請電K666983K666964洽

鏡記舖樓

按租揭務 實舖賣樓 48光龍號老A街榮九字

利限公司 洽購處 道221E式樓 電話K685372 K664995 K845768

中環唐樓★土瓜灣美利大廈

中環利街12號餘七樓百尺只售999即將分四年入 唐樓七樓百尺 餘層 ...

樂信工廠大廈現貨 租售

A座七餘呎八樓四G座五千廠房 ... 電話 K八二四〇一三〇〇

大利樓999年期 中環依利近街15—19號 快入伙 分期付款 即可入住 歡迎參觀 假期照常 俊文寶石店總行K666983地盤H250466

北角英皇道 三成入伙 電話：H248429 • H241511

偉德大廈分層平售

灣仔洛克道414至430號

十式年付款、上蓋完成、將可入伙

期分可售四萬吉交文不 油麻地德昌里四百呎 電話：H248429 • 241511

葵涌東亞工業大廈

經已入伙祇餘12500呎出售

接洽處：東亞企業有限公司K671151

唐樓出售

吉樓租售

正記公司 租售處

松柏新邨

香港司徒拔道43號

樂福大廈

尖沙咀諾士佛台

正風樓

九龍鳳凰新村鳳飛街37—41號 有入伙紙 旺舖租售

銅鑼灣 旺舖出租（香港）租賃

軒尼詩道555號地下1500尺連閣

電話上午至十時或下午八時後 H九三三四二

廠房廉售

新蒲崗大有街現成廠房式萬尺三面單邊交通便利工人充足易請即可入伙 特價出售有意請電K四三四二七七鄭君洽

勝利道

鴻星營造有限公司 電話K八五五二四〇一

德成行 屋樓

山頂高尚 洋樓租售

香港仔黃竹坑道 怡安工業大廈 即買即用 分層租售 電話H248429 • H241511

官塘鴻圖道17號 發利工業大廈 招租

7100一平方呎

洽租處 嘉利建築有限公司 九龍星光行1529室電話K676767

怡和街40號閣樓平租 適合商用 電話 H248429 • 241511

廠房租售

馬地跑租

干德路洋樓租售

吉樓招租

寫字樓租

九龍港旺舖住宅租售

中環寫字樓旺舖招租

1 德輔道中245號德祐大廈地下

2 四樓五間面積各300至490呎

德祐大廈管理處洽看

或電話：式二七七六五

新樓招租

寫字樓租

旺舖廉租

工場租售

松竹公寓

一流裝修，美國式套房，20餘個，滿舖地毡，冷熱水喉，空氣調節，管理完善，地點適中，交通方便，20元起

銅鑼灣怡和街40號三樓 訂房電話H七六一九六三•七六四二四一

全座商業 樓宇招租

黃竹坑道長德工業大廈

特價廉租

面積：每層一單位 6,762呎

租金：每呎$0.45 可即入伙設備完善

電話：H621936 H617659

銅鑼灣 舖

高尚洋房租

理想住宅

寫字樓租

出讓

有粵曲聽

70勝家羚羊

入伙新樓

四萬尺

吉地廉讓

常康園讓

徵求 急徵洋樓

徵車牌號碼

徵求鐵躉

徵書古玩

徵求良伴

誠徵男友

瑞生隆五金行

井字牌 水源充足 永久得福

高週波吹

美國婚姻

矮人

誠徵女友

徵買酸枝

婚姻資料館

婚姻 啟事

遺失答謝

本人於二月十三日在恆星戲院遺失銀包一個。幸得九龍模範英文中學國文科老師葉惠波拾回並交與戲院司理蔡先生使本人得回該銀包。特此敬謝。

王煥記運輸公司王熾海

遺失聲明

遺失啟事

僑港羅定同鄉會有限公司啟事

遺失聲明

遺失聲明

遺失啟事

遺失啟事

禧新貨感 宝慈企業有限公司 地產代理部 K859440 K854622

離職啟事

本號業務員曾廣君於一九七二年式月十日離職今後曾君在外一切行動概與本號無涉此啟 公記行合興謹啟

珠寶 寶光石珠 大道中八十式號 電話H四五三二〇一

旅運 廉價機票

長洲旅遊請住松廬別墅

貨倉 瑞香園 代客貯貨 電話四四八八七二

華僑日報 書報

燴燴出品•最多資料•最合實用

1971 香港年鑑

商行•工廠 學校•社團 家庭•個人 ★案頭必備★ 每冊15元 •售書處•

(一)總社香港荷李活道一〇六至一一〇號 (二)中區分處華人銀行樓下 (三)九龍旺角辦事處上海街四九七號 (四)九龍代理佐敦道碼頭售票處側集益號

華僑晚報

每日經常 出紙兩次

第一次價 正午發售 第二次版 四時發售

尚有分類廣告 刊在第六張第一頁

醫藥 洪冠洲

耳鼻喉專科 中環德輔道中一二一號二樓

口臭丸

天一藥廠

香港雲咸街28號

讀者諸君：

尊處如需要刊登「經濟小廣告」請將廣告文字列入表格連同廣告費郵寄荷李活道一一〇號華僑日報廣告部收當即妥爲刊登也 華僑日報謹啓

茲函附郵票 支票港幣計 元請將下列稿件由 月 日起刊登華僑日報經濟小廣告 天

爲荷 此致 華僑日報

刊戶： 住址： 電話： 啓

一九七二年 月 日

（請注意）如寄來支票將「郵票」二字劃去，付郵票（郵田兩幅五仙或一角者爲合）將「支票」二字劃去

每段大字四個 細字四十個 每天二元

七十個 每天三元

刊登本報分類廣告 請撥電話 H-221583

登分類廣告，請打電話：H221583

本報分類廣告，請各界新辦。（一）總社香港荷李活道一〇六至一一〇號 （二）中環華人銀行 （三）九龍旺角上海街 （四）九龍代理佐敦道碼頭售票處側集益號

REFERENCE LIBRARY 19 FEB 1972 CITY HALL

基督教主日崇拜時間

一九七二年二月二十日

聖公會

聖約翰座堂（英語）（中環花園道），早八時，十一時，晚六時半。
聖士提反堂，（灣仔林道六十一號）早八時，早九時半，早十一時。
聖保羅堂，（中環堅道），早八時，早十一時。
聖馬利亞堂（銅鑼灣大坑道一號A），早八時半，早十一時。
北角聖彼得堂（北角炮台山道卅一號），早八時半，早十一時。
聖雅各堂（灣仔堅尼地道一百號），早十時。
聖馬太堂，（荷李活道二二號），早十時。
聖路加堂，（西環嘉惠民道），早十一時。
主恩堂，（筲箕灣亞公岩道六號）早十時半。
牧愛堂，（何文田白布街）早八時，早十一時。
聖三一堂，（九龍城馬頭涌道）早八時，早十一時。
基愛堂，（李鄭屋西街二號）早十時。
聖多馬堂，（深水埗巴域街四三號）早十一時。
聖匠堂（紅磡戴亞街）晚八時。
聖馬可堂，（紅磡鶴園街十二號B）晚八時。
聖巴拿巴堂，（觀塘瑞和街）早十時。
聖十字堂（九龍沙埔道），早十一時。
榮基堂，（九龍水渠道三四號八樓）晚八時。
青山聖彼得堂，（青山新墟）早十一時半。
復活堂，（大角咀楓樹街），晚八時。
元朗聖馬提亞堂（元朗媽廟街），早十一時。
錦田聖約瑟堂，（新界錦田）早十一時。
荊冕堂，（荃灣德士古路）早九時，晚八時。

中華基督教會

香港合一堂（香港般含道二號），早十一時。
合一堂北角崇拜處（英皇道九三九號一樓）早九時。
公理堂，（銅鑼灣禮頓道一一九號）早八時半，早十一時，晚七時半。
望覺堂，（銅鑼灣東院道）早十一時。
灣仔堂（灣仔春園街竹居台）早八時半，十一時。
基灣堂，（筲箕灣西灣河街六十三號）早十一時。
香港閩南堂，（跑馬地安樂街），早十時半。
香港閩南堂北角副堂，（英皇道四四二號三樓）午三時。
旺角堂（旺角弼街二號）早十一時。
九龍合一堂（巴富街二號）十一時。
長老堂（太子道一一九號A）早八時半，十一時。
深愛堂，（石硤尾）早八時半。
國語堂，（旺角洗衣街九三號）早十一時。
海南堂（太子道四二七號二樓），早十時，晚八時。
江鎮堂（黃大仙東頭村道），早上十一時。
竹園堂（黃大仙山道），晚八時。
梁發堂（觀塘月華街三四號），早十一時，晚八時。
基真堂（深水埗順寧道三七二號），早十時，晚八時半。
將軍堂（彩虹村基督教學校內），早十時半。
長洲堂（長洲學校道十四號），正午十二時。
元朗堂（坪輋村），正午十二時。
沙埔堂（元朗沙埔村）午二時。
大埔堂（大埔墟安街），午二時。
德貞堂（新界林村），早九時半。
上水堂（上水文錦路），早十一時。
全完堂（荃灣大屋街二號）早十一時，晚八時半。
全完堂佈道所（荃灣石梨貝新區第四號）晚八時半。
中門堂（青山新墟口街）早十一時。
大澳堂（大澳街市街）午十二時。
林馬堂（博寮洲），十二時。
梅窩堂（銀礦灣榕樹灣）午十二時。

浸信會

香港浸信會（堅道五十號）早八時半，早十一時，晚八時半。
香港仔浸信會（香港仔水塘道十一號）早十一時。
銅鑼灣浸信會（電器道凱大廈A座一樓）早十一時。
西區浸信會（德輔道西三四七號A二樓）早十一時。
香港潮語浸信會（西環亞賓尼台十六號），早十一時，晚八時半。
北角浸信會（北角道七號一樓）（英語）早九時，早十一時，晚八時。
灣仔浸信會（灣仔道一三一號三樓），早十一時，晚八時半。
灣仔潮語浸信會（天樂里軒尼詩道十一號二樓）早十一時。
鴨脷洲浸信會（東風街）早十一時，晚七時半。
佈恩浸信會（英皇道六六六號六樓）早十一時，晚八時一刻。
筲箕灣國語浸信會（西灣河街一一五號）早十一時，晚八時。
筲箕灣浸信會（西灣河街一七五號）早十一時。
禮頓道浸信會（禮頓道六一號A二樓），早上十一時。
上環浸信會（文咸東街一三六號四樓）早上十一時。
赤柱浸信會（大街四十六號C），早十一時。
石澳浸信會（石澳村），早十一時。
筲箕灣潮語浸信會（筲箕灣道三四號一樓）早十時半。
尖沙咀浸信會（金馬倫道三二號），（英語）早八時一刻，早十一時，晚八時。
九龍城浸信會（亞皆老街一〇六號）早八時半，早十一時，晚八時半。
九龍城潮語浸信會（衙前圍道五五號A）早九時，早十時，早十一時。
深水埗浸信會（廣利道四號），早十一時，晚八時。
深水埗國語浸信會（寶安道卅一號一樓），早十一時，晚八時。
深水埗潮語浸信會（福榮街四十號二樓）早十時半。
以馬內利浸信會（荔枝角道一〇四號一樓）早十一時，晚八時半。
鑽石山浸信會（斧山道十二號一樓），早十一時。
旺角浸信會（亞皆老街十一號二樓），早十一時。
旺角潮語浸信會（彌敦道七三五號四樓）早十時半。
大角咀浸信會（埗尾道七十七號二樓）早十一時，晚八時。
土瓜灣浸信會（土瓜灣道一號一樓）早十一時，晚八時。
何文田潮語浸信會（按亞道十號）早十時。
恩典浸信會（窩打老道七十六號二樓）早十一時。
九龍國語浸信會（太子道二二三號）早十一時。
紅磡浸信會（蕪湖街四十號三樓）早十一時，晚八時。
佐敦國語浸信會（佐敦道三十六號二樓）早十一時，晚八時。
興華浸信會（油蔴地吳淞街一四四號一樓）早十一時。
錫安浸信會（深水埗昌華街四十一號一樓）早十一時。
觀塘浸信會（牛頭角道三三三號一樓）早十一時，晚八時。
尖沙咀國語浸信會（加拿芬道四九號三樓）早十一時。
長洲浸信會（新興街一一八號），午十一時。
粉嶺浸信會（十字路），十一時半。
大埔浸信會（安富道廿一號）早十一時。
荃灣國語浸信會（安街一〇四號一樓）早十時半，晚八時。
荃灣浸信會（三陂坊十四號）早十一時，晚八時。
大窩口浸信會（德士古道四五〇號A一樓）早十時，晚八時。
元朗浸信會（旗桿十號）早十一時。
上水浸信會（新樂街一號），早十一時。
沙田浸信會（第四街六〇九號）早十一時。
西貢浸信會（西貢道七十號），早十一時。
青山浸信會（屯門均公所側），早十一時。
慈雲山浸信會（慈雲山四六號），早十一時。
青山道潮語浸信會（九江街一三五號），早十一時半，晚八時半。

遁道公會

香港堂（灣仔軒尼詩道三六號），早八時半，早十一時，晚八時。
北角堂（百福道五號），早十一時。
愛蒲村堂（柴灣），早八時半。
九龍堂（油蔴地加士居道四十號），早八時半，早十一時，晚八時半。
觀塘堂（牛頭角二五二號），早十一時，晚七時。

衛理公會

北角衛理堂（長康街十一號），早十一時。
衛理斯堂（大坑道衛理斯村），早十時。
救主堂（大道西四二七號二樓），早十一時。
筲箕灣佈道所（筲箕灣道三四〇號三樓），午三時。
安榮堂（九龍窩打老道），早十一時。
信望堂（青山道一九〇號二樓），早十時半，晚八時。
神愛堂（觀塘），早十時。
主恩堂（新蒲崗仁愛里華美樓二號A六樓）早十時。
彌賽亞堂（紅磡蕪湖街七四號二樓）早十時半。
亞斯里堂（荃灣大窩口）早九時，晚八時。

信義會

主恩堂（銅鑼灣筲箕灣道一五七號四樓），早上十一時，晚八時。
鑽石山堂（大磡路殿大廈三樓F座），早十一時，晚八時。
天恩堂（荃灣青山道九十三號），早十時半，晚八時半。
榮光堂（粉嶺馬會道），早十一時。

禮賢會

香港堂（般含道八號），早十一時。
灣仔堂（香港灣仔道一〇二號），早十一時。
九龍堂（又一村達之路），早十時。
紅磡堂（北帝街十六號一樓）早十一時。
大埔堂（汀角道四七四號），晚八時半。
荃灣堂（楊屋村廿九號）早十一時半。
元朗堂（坊頭東成街），午二時半。

香港崇真會

救恩堂（西營盤高街八十七號）早上十一時。
筲箕灣崇真堂（巴士道四號），早上十一時。
深水埗崇真堂（黃竹街十九號）早九時，十一時半。
九龍城崇真堂（新蒲崗齒街五十號），早十一時半，晚八時。
和撫崇真堂（觀塘翠屏邨），十一時半。
南華莆崇真堂（南華莆村），十一時半。
西貢崇真堂（西貢），早十一時半。
元朗崇真堂（元朗大馬路街八號），早十一時半。
井頭崇真堂（大窩口區七座），早十一時。
葵涌崇真堂，十一時半。
大埔崇真堂（雞安大廈二樓），十一時半。
窩美崇真堂（西貢窩美村），早十一時半。
荃灣崇真堂（楊屋道十一號一樓），晚八時。

播道會

靈泉堂（跑馬地景光街廿八號），早十一時。
天泉堂（九龍洗衣街二七號），早十一時。
活泉堂（東沙島街一六七號一樓），早十時半。
麗泉堂（麗甯街三十一號一樓），早十一時。
頌真堂（鑽石山聖堂路一號），早十一時。

九龍塘宣道會

九龍塘宣道會（窩打老道一三四號），早十一時。
大坑東堂（望醫街二三號），早十一時，晚八時。
上水麗音堂（新興街一號），早十一時半。

中華宣道會

北角堂（英皇道三二〇號四樓）早八時半，十時正，十一時半（英語），晚八時。
筲箕灣堂（筲箕灣道一六〇號三樓），早十一時半，晚八時。
希伯崙堂（南京街一號N一樓）九時半，晚八時。
竹園堂（竹園新區李鄭屋村十七號頂樓）晚八時。
官塘堂（官塘宗安街九座頂樓）早十一時。
忠主堂（香山道三九七號一樓）晚八時。
國語堂（尖沙咀金巴利道七十七號一樓）早十時半。
宣愛堂（東頭村十三座頂樓）早十一時。
荃灣堂（天保大廈三樓）早十時半，晚八時。
宣真堂（荃灣大窩口）午三時。
荃涌堂（名德大廈三樓K）晚八時。
錦田堂（大埔墟同發坊）早十時半。
坪洲堂（永興街三號）早十一時。
大澳堂（石仔埗廿三號）早十時半。
頤康堂（三區五街五十號）午十二時。
秀茂坪堂（秀茂坪四號）早十時。
鑽主堂（坪新區十一號二樓），晚八時半。
永興堂（銅鑼灣永興街八號A三樓）早十時半。
愉園堂（跑馬地黃泥涌道一號三樓）上午十一時正（國語）。
山頂堂（長洲山頂道）早九時一刻。
羅芬堂（羅宮村）早十時半。
深水埗堂（青山道三號三樓）早十時半。
宣恩堂（橫頭磡新區）早十時半。

神召會

神召會福音堂（亞皆老街一二二號）早十一時，晚七時半。
九龍神召會（鳳凰大樓十一號二樓）午二時。
屏山神召會（屏山唐人新村）下午二時。
元朗神召會，上午十一時。

新生命佈道堂

香港新生命佈道堂（千諾道中十五號五樓），早九時，十一時，晚八時。
土瓜灣生命堂（馬頭圍道十八號二樓）下午三時，晚八時。

潮人生命堂

香港潮人生命堂（告利街二〇號）早十時半。
榮耀佈道所（新區二十二座頂樓）早九時半。
香港仔區佈道所，（漁光邨海港樓六一一）下午三時正。
尖沙咀生命堂（勒頓道廿五號）早十時半，晚八時。
新蒲崗支堂（彩虹邨金碧樓A座三樓）早十時半。
九龍生命堂（加林邊道三九號）早十時半，晚八時。
官塘支堂（物華街安寧大樓），早十時。

便以利會

油蔴地堂（砵崙街九十號），早十一時，晚八時。
香港仔堂（南大街十號），早十一時半，晚八時。
筲箕灣堂（金華街五號三樓），早十一時半，晚八時。
荔枝角堂（一區一號A），早十時半，晚八時。
長洲堂（興隆街五號五樓），早十一時，晚八時。
荃灣堂（榮安街五號五樓），早十一時半，晚八時。
竹園堂（黃大仙區十三座頂樓），晚八時。

靈糧世界佈道會

九龍靈糧堂（嘉林邊道一號），早十時，下午三時。
禮頓道靈糧堂，（禮頓里六號）早十時，晚八時。
西環靈糧堂，（西環街十四號三樓）午三時。
尖沙咀靈光堂，（金巴利道四九號三樓）早十時。
元朗靈糧堂，（大馬路元朗大廈三樓座）午三時，晚八時。
荃灣靈糧堂（楊屋九九號二樓）早十時，晚八時。
大埔靈糧堂（街三元號二樓）早十時一刻。
旺角靈糧堂，（彌敦道六〇一號創興銀行四樓四〇八室）下午八時。

基督教樂道會

尖沙咀（美麗都大廈四樓F座）堂十時，晚八時。
深水埗堂（界限街四十號一樓），早十時半。
九龍城堂（新蒲崗金橋大廈），早十時半，晚八時。
何文田堂，（樂道大廈），早十時半。
荃灣堂（德士古道大廈），十一時半。

中國佈道會

萬善堂，（海壇街五一號）早九時，晚八時。
香港迦南堂（軒尼詩道七二號三樓，假青年會會所），早十時半。
九龍迦南堂（洗衣街一五號），早十一時，晚八時。
九龍迦南堂分堂（佐敦道十六號三樓），早十時半。
尖沙咀聖道堂（柯士甸道一〇二號四樓），早十一時一刻，晚八時。

四方福音會

四方會堂，（西洋菜街一五號），早十時，晚八時。
四方會大角咀堂（福利街十號）早十一時，晚七時半。

金巴崙長老會

北角堂（英皇道六九四號）早十時半。
九龍堂，（青山道八十一號二樓）早十時，晚八時。
長洲堂（海傍街），早十一時，晚八時。

五旬節傳道會

五旬節堂，早十時，晚七時。
五旬節堂（九龍窩打老道七十一號）早十時半。

中華傳道會

紅磡基督教會（土瓜灣道三一七號三樓）早十時半，晚八時。
活道堂（九龍元洲街三一〇號三樓）早十時半，晚八時。
活水堂（衙前圍道五號二樓），早十時，晚八時。
九龍教會（九龍塘約道十號）早十一時。
祐華堂（軒尼詩道一九六號二樓）早十時半。
竹園福音堂（新區五座天台）早十時半。
愛明福音堂（坪新區第四座天台），早十時半。
福頭福音堂，（坪新區八座天台）早十時。
白沙灣基督教會（白沙灣），早十時。
恩光堂（油塘灣新區十三座），晚八時。
秀茂坪堂（秀茂坪新區十一座）早十時。
佳音堂（田頭圍）午二時。
牧幼堂（元朗新田區第十一座）早九時。

中華循理會

中國堂（深水埗昌街五十一號）早十時。
西營盤堂（第三街一三六號）晚八時。
竹園堂（第一座）早十時半，晚八時。
荃灣堂（青山道四號）早十一時。
竹坑堂（元朗比銀行二樓）早十一時。
東頭堂（新區十八座頂樓）下午三時。
觀塘堂（新區第三座頂樓），早十時半。

完備救恩會

赤柱堂（大街十三號），早上十一時。
大埔堂（汀角路大號C座），早十一時。
西貢堂（大街三十三號）早十一時。

香港協基會

柴灣堂（筲箕灣金冊號），下午三時。
主恩堂（洛克道三九號），早上十一時。
路加堂（九龍太子道三〇號B三樓），早十一時，晚八時。

中國基督教傳道會

恩慈堂（香港道六十一號三樓），早十一時。
中心堂（彌敦道六〇七號三〇三室）早十時半，晚七時。
靈糧堂（青山村），晚七時半。

基督教信生會

信生會堂（灣仔道五二七號），下午二時。

救世軍

中央堂（彌敦道五五號）早十時半。

其他

錦田堂（錦田大馬路），早十一時，晚八時。
新田堂（新界新田村）早十一時。

天主教堂彌撒時間

二月二十日

香港區

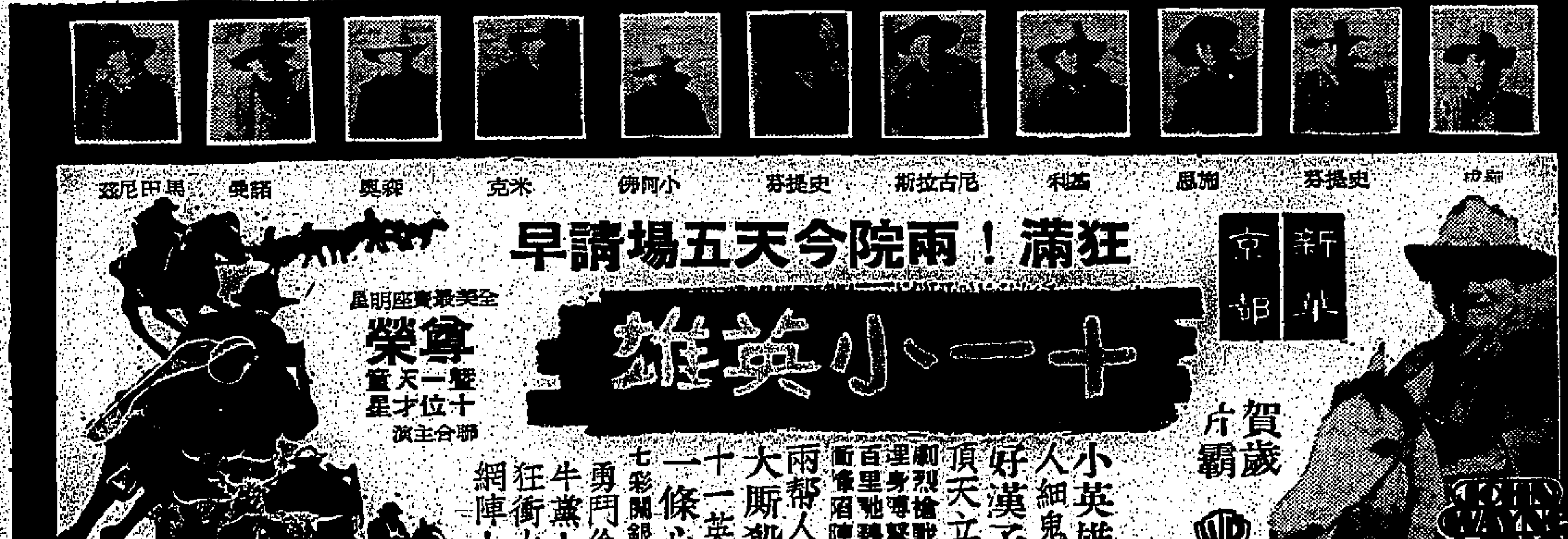
無原罪堂：長六時，七、八、九、十、十一時，下午六時。晚七時正。平日長六時。

九龍區

新界區

國泰 即日放映
新潮色情 香艷成人 電影
主演 夏勞．尼斯列
分分秒秒造愛 時時刻刻銷魂
鹹濕女郎
兒童不宜看

香港法律彙編 全套四百元 長期讀者 八折優待



花邊雜文

·于立·

大波士給你便宜自己吃虧

辛亥年二十九，下午外出，多數走去搭仔與「大九」的小型巴士，仍收五毫。往中上環的，已增至一元了！我跳上一輛，人不多的車行一英里許，司機自動減價，成爲五毫了，我抵目的地，給以一元。而另人與我同時落車，他給五毫，而他比我早上車呢！他是外省人，問我爲何給一元？答道：「我上車前看到一元「牌價」的，似乎應該給一元的，他們爲你較後上車的吧？其他也記不清楚。」

此公不作聲，我越過馬路了，以爲自己做得對，本來我也準備付一元的，有些人很會打下算盤，自稱精明，我沒有這一套，各人都有自己的打算，也不想是批評大家。有次坐電車，我給一元與坐電車的售票員，他竟搖搖手不受。這是前幾年的慶祝歲暮，他一方面是怕麻煩，另一方面可能在歲暮多賺佔些小便宜，令我高興而已！但我爲甚麼要佔小便宜呢？後來在袋內找到兩毫子而給了他，他臉上反應不佳，又祇得給我票了。

我又常在電車上遇到售票員不要他們以他們相識不買票的事。這不算是顧客，他們沒給人票而不收其錢，但也難怪他們，收入菲薄而已，有些人收入好而也要給小便宜，則不足爲訓矣！

我有一個相識者在十年前，但現在的十年後此刻，情形不同，當時他的住宅不過值十二萬元，此刻可賣到四十萬元了，他所有司機駕駛的車到紅磡碼頭，丐童爲他開車，他後來不給一毫子。這也是佔小便宜，他對應付的娛樂要拖些日子，他與我的西裝裁縫是同一人，裁縫也說他的帳很難收，又說：「像他這種人，腦子裏永遠有「擤息」兩子，還付則一定佔便宜了！他之所以要請司機，實爲他一年考不到車牌，司機工作多，「人工」也是最低的。」

十年後今日，必不比十年前發達多少，他的小姨是他公司中的職員，她對她的丈夫說：「他之所以還未成千萬富翁，就爲他要佔小便宜而不讓別人給些別人佔些小便宜，公司給職員人工，一定要比普通的略多，請年夜飯與春茗酒與茶禮究一些，這樣，職員在佔了些小便宜後會爲他們賣命了！」

這些是十分正確的，要在職員的人工時上佔些小便宜的！一定沒有大發展，此間有些老派波士，就是如此貪小而失大的。

新的時代

·何行·

穆人傑是在時某公司坐了三刻鐘，陪琳達到珠寶公司去後，才回到自己寫字樓去的。沒有甚麼公事好辦，因爲他上午都已辦完了，他祇是坐在大靠背椅上，在亂想了。

那是他想到當初琳達發現了他和史璜的秘密來威脅他，然後又代替史璜去週旋世界時，他是認爲琳達有美麗的軀殼以外，沒有頭腦，終日沉醉在情慾之中，別的甚麼都沒有想到。

在環遊世界一年之中，三百六十五天，到是有三百二十天在歡樂的，除出琳達是女人，每月有一次限制外，其餘日子是從沒有放鬆過的，可是沒想到一旦在商業上的發展，她的頭腦是異乎常人的。

他認爲女人有時有力量起來，亦是很難說的，這個山頭，要去開發，成爲一個世外桃源那樣住宅區，男人實在想不到，祇有女人打這一把算盤。

因爲這家置業公司，二千萬元資本，要花四分之一在開發上，而且二千萬投資，化掉了還不可完成這個工程，需要向銀行借款，這算盤男人決不會打出來的。

穆人傑雖則是在想，可是他對琳達做甚麼事，卻具有信心是事實的，因爲琳達所花的心機，從未沒有白費過，除非不想做，要做到了，是必定成功的。

那是穆人傑明瞭的，琳達決不會做那形勢比人強的事而採取主動，人比形勢強，目前她所交往的，都是豪客的太太們，手頭上都有實力的，幾乎她們丈夫，身價沒有一個在二千萬以下的，其中更有幾個太太，她們的丈夫，都是億萬富翁。

可是她們沒有琳達的才幹和頭腦，她們是願意一切由琳達作主的，由琳達口中聽過來她們一點事，可是她們的私事，無法解決，一直在煩惱，可是琳達都替她們想辦法，弄成一點煩惱沒有，這是由私面想到公，她們認爲琳達是能担當得起大任的。這樣有幾千萬的資本由她在運用，香港已很少有人及得上她那份魄力的，自己祇有一家工業原料社，大一半亦是琳達替她打下基礎的，自己私下還要怪琳達祇顧事業，不顧丈夫。

在香港，有了事業才有地位，否則你財產再多，亦沒有社會地位的，想到了這一點，穆人傑有點省悟了，史璜一點沒有說錯，不能放棄琳達的，以她近一陣的刁蠻，穆人傑對她是有點不大高興的，尤以老太太的事，他一直在堅持，要老太太去受審。

電話鈴響了。穆人傑的思潮打斷，拉起來一聽，卻是史璜打來的，她說：「中午等你電話，你卻不打來了，你上午來吵醒我，究竟甚麼事？」（六一〇）

白虎山莊

文：董華信　圖：楚子

二二五：紅黑兩隊向輪轉廝殺

三邪而來，這兩隊都是兩幫人馬最精銳的，他們是兩幫頭子親自指揮的隊伍，比起了由黑犬剛等頭目所指揮的，自然大不相同。

這時候，倒是白虎莊的人，是守住外圍了，等侯紅黑兩幫先與三邪廝殺。

三邪一見到了紅黑兩幫人馬擺了陣勢而來，他們也知道這兩幫人馬不比平常，在江湖上久已大有名堂的，當下他們三個人如品字形站着，他們以陣勢來對付陣勢。

人邪是三個人中比較弱的一個，但是三人聯手，功力便是一般了，他們是此進彼近，配合無間，只見到紅黑兩幫已把三邪團在核心了，這邊是李大明手執大刀，那邊的黑龍道長也是手執大刀，他兩人如單對單的廝打是不必用兵器的，但是擺了陣勢便又不同，紅黑兩幫都是用刀的，他們是頭子，便得也一樣用刀了。

只見到李大明把大刀一擺，紅帮的人便認定了人邪直衝過來，他們衝來時，有如潮湧，只見的人邪兩掌齊出，便向側一閃地，邪便補上了空位，紅帮的人吃了人邪的掌風，衝勢便略阻了，黑帮便接着上來，便迎着了地邪，李大明的大刀都是直向天邪砍去。

他這一招，也不過是一試對方的功力如何，他只知道天邪武功是深不可測，而他自己，久在江湖上闖蕩，也幾曾遇過甚麼敵手。

這一招是迎頭便劈，是氣雄力厚的山招數，可是天邪都是不避。

着猾刀到了，竟用手來架，李大明也吃了一驚，這一刀挾了雷霆萬鈞之勢。

只聽得一聲響，李大明的刀在他的膀上竟然反彈的滑去，發出了啷啷之聲，才知道天邪的兩臂，竟然全都纏上了鐵環，刀斫在普通的鐵環上，鐵環也會被斫斷，可是平常的鐵在天邪的臂上，也要成爲精鋼，任何人的刀，用甚麼勁力也好，也休想把它損傷了分毫。

李大明正在吃驚，天邪得意了，哈哈大笑道：「好刀法，好刀法。」

話還未了，那邊廂已閃過了一人，卻是黑龍道長也是用大刀，他的大刀是向天邪下盤旋風似的斫去。

可是刀到時，接這一招的已不是天邪而是人邪了，人邪的武功略遜，他不敢硬接，都是拔地陷起，雙腳向黑龍道長踢去，是點向道長的雙眼，道長連忙後退，避了這一招，人邪又退下了，接着上的地邪。

三邪是輪流轉，紅黑兩帮追攻得快，他們三人也轉動得更快，他們只能交上一招，第二招便給第二人補上了。

這般的打法，確是罕見，紅黑兩帮一般陣法已勝過不少天下英雄，而今卻是精銳盡出，該是無敵，但一對着三邪，卻無法制勝，他們三人輪轉的對戰，兩帮人馬，到他們之前，便得如退了下來，他們只憑六隻空手，便對付了無數刀招，看得人們心驚膽戰。

長髮僧與白虎莊主都是識貨之人，一見到三邪武功如此厲害，如何不驚。

要勝得這兩個人，只怕只憑紅黑兩帮，是無能爲力的，大家齊上，也許會有點成功之望，但白虎莊主卻是按刀不動。

香港竹枝詞

·半個詩人·

逃犯

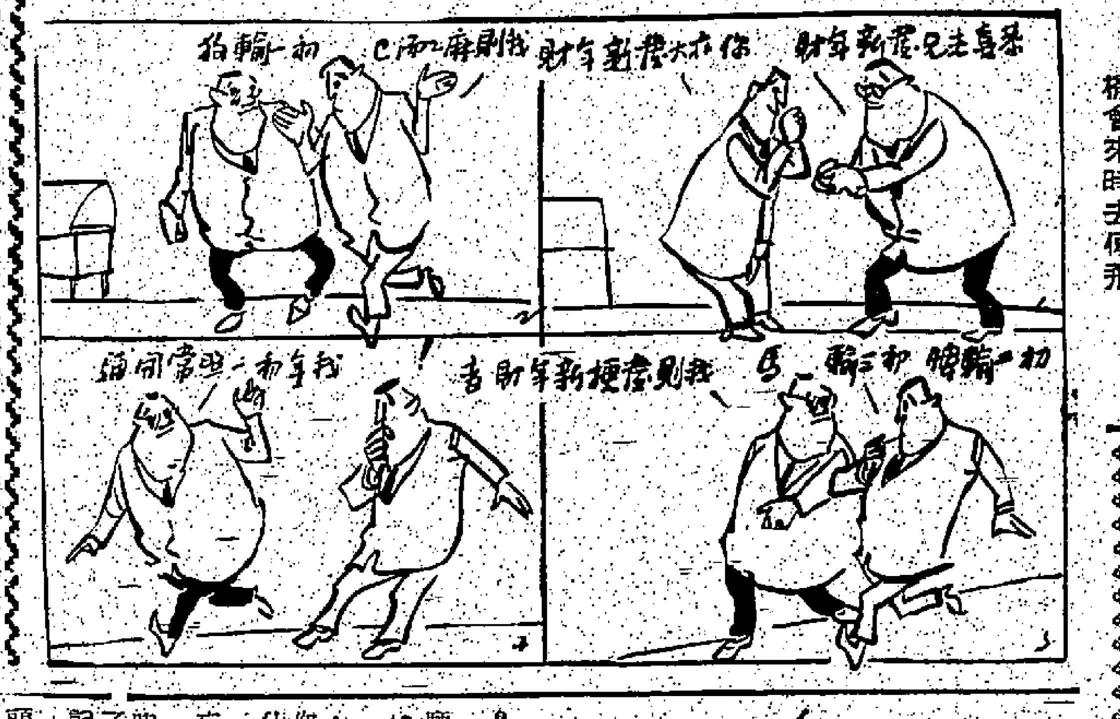
又有疑犯罹病，潛逃無蹤者，何防範之疏也。

正是：

疑犯潛逃事不奇
疏于防範亦堪悲
竊然被捕休躭怕
機會來時去便飛

發新年財

半公車便　王生



西洋怪異錄

·雅名·

巴西的巫道教

我把這事情寫出來，很可能會遭到殺害的，因爲我揭露了巴西巫道教祭禮中生靈奉獻的秘密。

警方是準備把這種居然探滅的，因此任何一個非巫道教徒與會，都會受到殺密的保安調查。

在我來說，我是給人强行麻醉了，才帶到祭會裏去的，這是預防警方人員滲入的一種安全措施。

雖然我給人麻醉了，但在祭禮進行中，我仍有給人貼上了一條「符」。這個儀式，就是要我知道如果洩漏了其中的任何秘密，巫道教的神便會把我毀滅。

就因爲這個緣故，我跟其他的人不同，在最殘忍的光景裏，我也沒有轉過身去。

那光景就是那祭師用口把一隻活生生的雄雞的頸項咬斷，讓雞血從傷口那裏流出來。

除了他之外，我就是唯一的一個真真正正見到了他們所相信的那雄靈「開」了那垂死的動物的證人。

由於巫道教讚賞殘忍的一面，常遭受到其他的人的反對，因此，我就得給咒得保持緘默──而那種緘默，卻不是我所願意保持的。

現在你就試試想像一下自己給人遺棄了在里約熱內盧的一條橫街的窄巷裡，到處都是死一般的寂靜，除掉那嚇人的鼓聲。

那幾個要了你的錢而給這種禮利的嚮朋友只把你帶到這彷彷歧路便走開了，於是你一跌一拐的蹣跚着那些梯級，然後來到一個燈光火着的，七彩繽紛的，充滿了汗臭的房間裏。

那裏有四十個人，也許不够這個數字，全部都是黑種人，他們在那麼深深的混凝土地面上跳着舞動着，三個女人在地面上蠕動着，朝着一個高高的蠟燭頭擺去，她們身上只穿着十九世紀的白色的裙襪。

在祭壇旁邊，坐着兩個上了年紀的男人，身上穿着一襲好像是絲質的黃色的長袍──他們就是里約熱內盧著名的巫道教的祭師。

其他的舞蹈者這時候就隨着一種不規則的節奏在那急聲，而那幾個女人卻已經挪到那兩名祭師的前面，吻着他們的腳了。

她們站起來，每人都用指尖輕碰那兩名祭師的前額……不消一會，她們便渾身開始抖顫起來。

這不過是這個奇怪的儀式的開始罷了。打從這個時候起，那三個女人便是給什麼完全佔有了，她們一跌一拐的繞着那房間走。（上）

僑樂村

訪惑

·甘豐穗·

六〇：鄧齊請他做伙計

第二天鄧齊早已在雲星茶樓等着李祥，李祥到步時見他的卡座有兩個男人與鄧齊談着話。

一個西服煥然手戴金勞的叫王先生，一個唐裝的周恢，鄧齊給他們介紹過後，兩人連寒暄也沒有，站起來先行走了。

李祥叫了口茶，對鄧齊說：「這兩個老細幹甚麼的？」

「與我合夥的。」鄧齊說：「他們都是從這邊來。這個老周與我是死黨。」「阿牛，你在餐室有多少錢了？」

「有四百元上下。」李祥說。

「一天十小時工作甚麼？」鄧齊一笑說。

「是的。」李祥點頭說。

「阿牛，我給你七百元另加花紅，你來帮我好了？」鄧齊說。

「帮你？」李祥略一沉吟說：「你爲甚麼不找大鷄？」

「我做這種生意，是不能找大鷄的。他有案底，害多利少，我沒有人用也不會找他。你放心大鷄與麼仔不會與你碰頭的。」鄧齊說。

「花紅怎算？」李祥才不接受含含糊糊的允諾。

「每月每水保算。」鄧齊說。

「有多少？」李祥問。

「四分之一，也有一千元左右吧！不過還要看環境，情形而定。」鄧齊說。「最少也有一千元的。」

「一千！」李祥想了想問：「要不要坐牢的？」

「沒有多大危險的。不過，這也要看你的運氣。」鄧齊說。

「你是股東？」李祥說。

「有四分之一的股本。」鄧齊說。

「好吧，我帮你。」李祥說：「甚麼時候開始？」

「過了年吧！」鄧齊說：「我的錢亦沒有集齊。」

「我也要拿了雙工才走的。」李祥說。

「好！」鄧齊點了點頭。

「齊哥，阿珍你別再打她了。」李祥鼓起最大的勇氣說：「你打死她也沒有用的。」

鄧齊瞪着李祥，李祥連望也不敢望他。好一會他才說：「阿牛，你懂甚麼，我不會打死她的，你別聽她胡說八道，你少管她與我的事。」

「可是阿玉與阿嬌都屬你不對。」李祥說。

幽默短篇

·西門穆·

意外

佐治在餐館和占美相遇。

他們有一年不見了，佐治向占美打趣笑笑道：「和你再見面好，占美，我就一直枕心，你會有麻煩呢！」

「我會有麻煩？」占美詫異地問道：「你爲什麼會以爲我有麻煩呢？」

「你忘記了一年前的事嗎？」佐治問。

「一年前的什麼事？」占美問。

「你真的沒有遇到麻煩？」佐治十分奇怪。

「沒有。」占美說：「佐治，我不明白，你說一年前，一年前有什麼麻煩呢？」

「你怎麼這樣快便忘記了？」佐治說道：「一年前一個假日，那時我駕駛我的老爺車，載了你到郊外去旅行，你記得嗎？」

「記得。」占美點頭說道：「你的老爺車，出了毛病，後來駛到一處山崗邊。」

「對了。」佐治說道：「我們的老爺車不能駕駛，也沒有辦法，你提議到附近借電話，打回市區叫車房派人來修理老爺車。於是，我們便走到一間別墅去借電話。這時已是傍晚，別墅住着一個相貌靚麗的寡婦，她很客氣的招呼我們入內。我們打電話但是，市區的車房不能立即派人來修理，要明天才能派人來。…」

「對了。」占美笑着點頭道：「那個寡婦，十分喜客，把我們留下來，在她的別墅住宿。她燒了很豐富的晚餐給我們吃呢！而且，還有美酒。」

「是的。」佐治說道：「我們喝了許多酒，後來，我們在醺醉的寡婦的別墅中度宿了。深夜，我偷偷的走出房外，換進那寡婦的房中，向她施强暴，這個你不知道。」

「我不知道。」占美說。

「事後，她問我叫什麼名字？」佐治道：「我卻把你的名字告訴她，而且把你的地址電話也告訴她呢！所以，我就知道，你一定有麻煩了！」

「原來是這樣的。」占美說道：「怪不得半年前，那寡婦死了，她預立的遺囑，卻把她的別墅和市區內的四層樓宇，還有銀行存款，全由我承繼呢！」

奇妻故事

·瑩翠·

六九：梁嘉麗的生活

「嘉麗，別那麼兇，妳越來越任性了！」

「乾媽，我真不想活下去。」

「忍耐點吧！誰教妳揹了滿身的債？而且妳開銷得太大了。」梁太太走到她面前。

「我眞希望自己死去！」她仰着頭，在咽淚。

「別說這些了！妳還年輕，再幹多一兩年，收手還來得及。」她輕輕拍着她。

「兩年？再過一年我連命了！」她低嘆了一口氣。

「出去吧！」她拖着她走。

碧春穿過了大廳，轉入一間大套房，那裏面擠了六七個衣服鮮郁，西裝筆直，四五十歲的男子，正圍着在賭沙蟹。

「啊，嘉麗來了！」一個大胖子在嚷。

「嘉麗，嘉麗，我愛妳！」

「喂！阿寅去了那裏？你不過來，我要把嘉麗拖走了！」

「你話可別亂講，萬一阿寅吃醋來，準會要了你的命！」

「我才不怕呢？假如拉起手瓜來，阿寅未必是我的對手！嘉麗，妳會愛我嗎？」瘦子哈哈大笑。

「老四，死了你那條心吧！可惜你荷包的錢，不夠阿寅多呀！」胖子挖苦地望了他一眼。

「嘉麗，妳愛銀紙，還是愛人？」

「我要你們全都去死吧！」碧春正在燃火吸煙。

「噫，妳要那一個去死？」黃經理走了進來。

「……」碧春沒有回答，只瞪了他一眼。

「嘉麗，妳去了那裏？害我等了又等！」

「她去找年輕哥仔拍拖了！你管得着嗎？」

「不會的，嘉麗不是這種人，她不會做對不起我的事！」

「去你的吧！別多情自作好不好？她又不是你的妻子，幹嗎要爲你守節？」

「我還沒有死，別詛咒我好不好？守節是死了丈夫才說的。」

「混蛋！他媽的，運守貞操也不會講！」

「對不起，不要大嚷，我們緊張着呢！」

「甚麼事？」「啊！三條「K」！」「看！這一家有同花順的希望。」

「既，我們走吧！別理他們，不要看了好不好？」

「不我要看完這一手牌！」

「嘉麗，陪他出去吧！他等得急死了！」

碧春輕蔑，厭惡地狠狠盯了那人一眼。

「優着，同花順！」「哇！這一手牌，四千多塊！」

「不來了，他媽的，手上四條K也要輸錢！」

「算了吧！賭下去會翻本的。」

「這不是錢的問題，我條氣唔順呀！大佬！」

「唔順就再賭過好了！」

「我可不中你的激將法！你現在正在「旺」，明晚再見，我回去了！」

以牙還牙

兩位久不相見的婦人在大街上相遇。

「啊！」其中一個說，「四年不見了，你蒼老得多了。」

「你也沒有染頭髮呀。」

（梁）

偵探小說

幸運之神

天風

「這都是我的不好！」我對她說，「我希望你沒有受傷。」

「沒有，」她搖頭說道，「不過，我覺得有些頭昏，你讓我在你的身上，靠一下子好嗎？」一接着，她又把裙子的邊緣拉起來說道：「就是我的襪子有些破裂，膝頭被擦傷了一些，不過這些都沒有關係。」

「我非常願意賠償你的損失，」我說，「我的身體的確是太呆笨了。」

「不，這沒有關係，這完全是一個意外，」她說，「不過，我似乎看見一把亮晶晶的小刀，你的確沒有被人刺傷嗎？」

「你恐怕看錯了。」

「你剛才不是自地下撿起一把小刀嗎？」

「呵，那是我的裁紙刀，剛才自我的袋裏滑出來，現在沒有甚麼事，需要我替你辦嗎？」

她對我凝視着，似乎在沉思的樣子，然後慢慢地說道：「沒有甚麼，不過，我還是一樣地感謝你，再會吧！」

我把帽子揚了一下，她回身走了，一陣在行人道下的高跟鞋的聲音，使我不由自主地目送她的俏影迅速地向人叢裏消逝，她的確是太美了。

我回到旅館裏，脫下衣服，把自己的身體檢查一下，才發現腰部以下的地方，有一條極深而長的傷痕，不過這時血液已乾，疤也結成了。我走進浴室裏，把這傷痕洗淨，換了一件睡衫，然後再把衣服來撿起我的上衣，我又發現我的衣袋上面也有一條裂痕，我伸手到衣袋裏去，那把雙口的小刀卻已不見的了。

天色漸漸昏黑，我慢慢地睡到一張安樂椅的旁邊，坐了下來，靜靜地回憶這一天所遇到的一切事情，這時，每一樁事，每一句話，無論它在表面上是怎樣地輕微，怎樣地沒有意思，對我好像一組循環字謎裏面的一環。

我把它們一一地整理和分析，然後再把這些材料首尾連貫起來，卻不然被我找到了一個結論，於是，我馬上站了起來，在黑暗把電燈扭開，一看表已經是晚上八時了。

我跑下電梯，穿過客廳，直奔門外，躍登一輛汽車，然後吩咐司機把車子駕到北哈密教大街去。

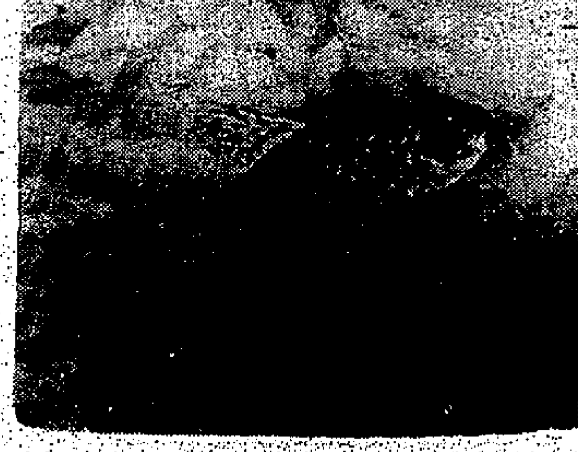
十分鐘以後，我已到了四百二十七號的門前，我匆匆地跳下汽車，付清車錢，然後大踏步走上石階，伸手去按電鈴。

我等了半天，才聽見腳步的聲音，接着威時側門開出來了，他站在門口，對我瞪視了半天，才辨認出來是我，便笑着對我招呼道：「呵，原來是康樂爾先生，請進來坐！」（十）

花鳥蟲魚集

鼠年談老鼠魚

園叟



今年是鼠年，因此，我想來想去，要介紹一些與鼠有關的東西，我終於想到「老鼠魚」來了。

老鼠魚是一種非常有趣的魚類，牠們是魚箱中的清道夫，是魚迷的功臣，因此，我特意在鼠年的開始，談談「老鼠魚」。

老鼠魚大多產於南美洲的河沼裏，牠們喜歡隱伏在幽暗的地方，由於喜歡生活在這些幽暗的環境的緣故，牠們的視力已經開始有點退化了，正如陸地上的老鼠一樣，牠們喜歡陰暗地方。

老鼠魚在陰暗的地方找尋食物，是靠牠嘴旁的觸鬚慢慢地探知食物，然後才用以捕食。老鼠魚除了喜歡陰暗的地方生活外，還喜歡在流動的，旋迴的水中生活，因爲牠們在野生時，由於躲藏在溪流的石洞裏，而這些地方，非常容易引起水流旋轉的。我們懂得老鼠魚的生活習慣，在飼養方面便得按照牠們的生活習慣去爲牠安排環境，比如多植西草，砌些假石山，讓牠們有個隱伏的地方。

老鼠魚用人工繁殖並不困難，牠們雖然生活在南美，但繁殖期不是在夏天，秋末至春天都是牠們繁殖的季節。（附圖，美麗的花鼠魚。）

春花蒂喜

·范劍·

一一：何妨週日郊外遊

宗之杰這一天起得很早，剛好七點鐘，他便由床上坐了起來，用一疊報紙作爲扇子向睡在對面床的余子華，了幾下。

這是一個晴朗的早晨，天色甚好，雖然是七點，房內已經很光亮，但光對於余子華不起作用，尤其漸漸加強的光綫，對他更沒有絲毫影響。

不過，光綫雖然對余子華沒有影響，冷風卻對他有影響。

這一天很冷，宗元杰的睡房儘管沒有溫度計，從感覺上，宗元杰也已感覺到這一天的天氣決不會超過十度。但他沒有被寒冷嚇倒，他起來了，打了一個吃噴，醒過來了，但他還沒有發覺這是人造的冷風，習慣地轉了個側，把被一扯，蓋到臉上。

一陣陣的冷風吹到余子華的臉上，他受不了，「余子華，八點幾啦，還不起床？」

「八點幾？」余子華完全醒了，轉過身，面對宗元杰。

「快起身吧，我們旅行去！」宗元杰已經穿好了上衣，下床之後，一掀余子華的棉被，余子華嘩一聲叫，也坐了起來。

「去旅行？去甚麼地方旅行！好不容易才等到一個星期天，正想睏個够本，又給你吵醒了！」

原來這一天是星期日，星期日假期，同然很多人利用這一天到郊外去走走，散散心，活動一下；也有不少人在週末玩到深夜，在星期日睡個夠；也有平日要早起上班，非早起不可，到了這一天便似報仇一樣，睡到很晏才起床。余子華是屬於第三種人。

「杰少，去那裏旅行？」

洗面的時候，余子華又問了一次。宗元杰正在刷牙，一口牙膏泡沫，含糊不清地說出了一個地名，余子華聽不清楚，看他一眼，沒有再出聲，但在宗元杰洗臉時，他再問：「杰少，你剛才說去那裏？我聽不清楚！」

「你這麼人真麻煩，總之是去旅行，去那裏還不是一樣？我能去的地方你就不會去不得？你怕我會把你士頭了！」宗元杰的手捧着手巾，側望着余子華，不過，到底還是把地方說了：沙田。

吟嘯中州

文：賀原　圖：秋風

遺一間：一葉扁舟驚駭浪　三年苦練破驕陽

歐陽龍在伏牛山莊逗留了大約三個時辰左右，告辭了。他說說有要事要辦，非走不可。他沒說他本來不是到這地方的，因爲要人之託，不得不轉轉彎，先到這裏一轉，此時事已了，再不走就要誤到誤事了！金仲華等都是老江湖，見他如此說，自然不便再留，免得造成尷尬場面，反爲不美。

歐陽龍走了，臨行前，他給了金仲華一點東西，然後才上馬而去。金仲華急於要知道歐陽龍送他的是甚麼，回去之後借更衣爲名，急急展開，他看到那個小本子的第一幅便心頭一動，再多看幾幅圖，歡悅之情無法自己，忍不住看註釋，就了好些時間才把它藏好，出去和朋友見面。

歐陽龍救了金仲華，了知一件心事，又踏上征途。

出了伏牛山莊，歐陽龍走出不遠，大約有五十里左右，突然從山邊的叢林處走出一個少女，這個少女騎術甚精，她本來是伏在馬肚下，來到歐陽龍身邊才一個翻身騎上馬背，朝歐陽龍一笑，見他臉有慍色，立即拱拱手道：「我是專誠來向你道歉的。前一次，我不知你是甚麼人，才刺傷了你，現在向你道歉了，還不能原諒麼？」

「就算你不知我是甚麼人，也不該傷我！我是爲了救你，才跟他們打的，想不到，我救了你，卻害了自己！險些死在自己所告的人手中！」

「這樣的事多着呢！別說跟你素不相識，防人之心不可無，就算是同甘共苦，共患難的手足之情，一樣鈎心鬥角，利刻暗伸呢！」

歐陽龍聽來心頭一凜，不自禁的斜睨她一眼，道：「你說甚麼？」

「我說在這世上，奸險的人太多，我不能不當心提防！曾經共患難，同甘共苦的手足之情，也會暗加謀算，冷不防的發出一刀！這事給我的印象太深了！我不能不對你有所提防！」

她這話，歐陽龍也在師父口中聽過，師父講述漢高祖劉邦誅殺忠良，宋太祖趙匡胤的杯酒解兵權，梁山泊初期的火併，都是具體的例子，這女子竟然說出這樣的話，當然有其原因，當下便問她此刻再找他有甚麼事！

「我一方面是向你道謝，表明心跡；另方面是向你道歉，你打敗了孟昭，替我報了仇；還有第三方面，是向你報告一個消息，你那位姓上官的朋友陷在黑手幫手中，處境甚危！我和她分手時，黑手幫的人還不知道她是你的朋友，否則早就沒命了！」

「她現在那裏？你帶我去！」

「現在，你不怕我再害你了？」

「我先救她出來再說。」歐陽龍說：「她在甚麼地方？」

「她被困斷魂嶺，據我估計，她大約要被押到大樂去！」

「斷魂嶺在那裏？大樂又在那裏？」

「離這裏大約一百五十里，便是斷魂嶺，大樂則在洞庭湖。」

「走，我們到斷魂嶺去！」

「好！我們走！可能會在路上碰上他們！」

歐陽龍覺得這個女子十分神秘，特別是她對黑手幫的內情，似乎知道得很多，他以此爲問，她在直言不諱，說她的爹爹是黑手幫的始創人之一，武功智謀都給出另兩個，後來，其中一個在外中游身亡，因爲當時中毒死去還有許多人，所以無人懷疑，但她爹爹卻起了懷疑，因爲這一次死去的人全是那位劍術人得力的助手，而且毒性極烈，又無人能事前發覺，實在大可疑了。（四〇九）

村中人語

何必介懷

展望鼠年好景，年年也有好景，與天干地支全無關係。

遊人

三萬人湧到澳門，有多少人是眞去遊山玩水的。

一年之計

春茗，生意蓬勃，吃過這一餐，生意當然開展了。

福利

明年起推行五年福利計劃，在明年之前，福利實有多少。

女飛衛

·滄海客·

十七：千里走擄媧

那人躬身答道：「房上有兩個，我們三人在下面。」

雲姑哼了一聲，說道：「都給我滾開，瀝你們也敢說保護。」

那人聽了，聲是，但退了一步，卻又站住了，說道：「只是焦爺吩附的，我們不敢不遵。」

雲姑聽然亦無可如何，只是哼了一聲，退了回去，卻不再關上門。那答話的漢子也跟着躍去了。

柯朗好生焦急，要制服四人不難，雲姑可有些棘手，但又不能再停，怕的洪英等人即會趕來。

正焦急間，忽聽風聲颯然，黑影裏衝着一點火星，落在那門口，現出那姓焦的鄉農來，急問道：「雲兒，你這裏沒事麼？」

門口光影一暗，那姓焦的鄉農邁步正要進屋，也就腳回腳來，雲姑再現身出來，說道：「爹，有甚麼事？瞧你們這麼大驚小怪。」

那姓焦的鄉農一跺腳，唉了一聲，說道：「還可是湖賓裏黎鋸了，我們前面擒住的那小子，不但被他逃了，而且還是弄了我們一頓，我怕他到後面來把人救去。」

雲姑愕愕一驚，急問道：「你們擒住那個小子？甚麼樣的小子？」

姓焦的鄉農又歎了一聲，說道：「就是跟這屋裏那姐兒一道的小子，後來他那個鬼使神差的，給他逃了，又擒了回來，也給斷魂香迷倒了，擒回來後，是我一時托大，只道他不會醒來，不料他就是裝假，趁我們不注意，把我們引去院子裏，他卻從屋後溜走了，現下已把莊子圍了起來。」

雲姑忽然格格的笑了一聲，明然她也知道笑得不是時候，最以笑了半聲又忍住了。道：「爹，你們眞丟人，那麼多人連一個少年也看不住。你道屋裏的人可要看好了，要是再丟了，可更無法交待。」

說罷，飄身上房去了，這時柯朗才看得明白，那火星是他那旱烟竿上發出的，分明那旱烟竿便是他的武器，便知道人的點穴功夫了得。

雲姑見她爹一走，立即退回房去，而且把燈熄了，柯朗雖知道莊內已地覆天翻，只要現身，便離脫身，但救母於要緊，實在無法再遷延了。心想：說不得了，只有趁此時進去，把雲姑制服，如何脫險，那時再見機行事。

他對雲姑知道得很清楚，他不忍傷她，但點她的穴道，尤其是在暗中，那倒不易了。

（五八五）